

Gigantesco esfuerzo hará este año la empresa estatal

CODELCO invertirá US\$ 215 millones

- Ministro de Minería, Samuel Lira, destacó eficiencia y productividad de la mayor firma cuprera del mundo
- Utilidad aumentó en 65% durante el año pasado

La Corporación Nacional del Cobre, CODELCO, efectuará este año inversiones por un monto superior a los 215 millones de dólares, con el objeto de mantener la actual producción de metal rojo que en 1982 alcanzó a un millón 032 mil toneladas.

La información fue proporcionada ayer por el Ministro de Minería, Samuel Lira, quien ofreció una conferencia de prensa en la que entregó una amplia reseña sobre la realidad económica, financiera y productiva de esa empresa estatal.

Lira se reunió con los medios de comunicación en su despacho de trabajo y en la oportunidad estuvieron presentes, además, el vicepresidente ejecutivo de Finanzas y Administración de CODELCO, Pedro Coronay, y el vicepresidente ejecutivo de Operaciones, Patricio Contesse.

El Ministro Lira precisó que el año 1982 "resultó extraordinariamente ad-

verso" para los productores de cobre en el mundo entero, pues las características desfavorables de 1981 se acentuaron, obligando a las empresas a realizar esfuerzos productivos y de economía de magnitud descomulgada para mantenerse en el mercado.

Dijo que el esfuerzo de CODELCO estuvo orientado el año pasado a mejorar la eficiencia de la producción, con el fin de que los niveles de costos permitieran mantener un aceptable grado de rentabilidad.

Lira recordó que —por primera vez— CODELCO superó en 1982 el millón de toneladas de cobre de producción, lo que refleja un incremento de 15,6 por ciento en relación al año 1981. Dijo que esta mayor producción obtenida fue ocasionada en parte por los resultados de las ampliaciones de las concentradoras de Chuquibambilla y Salvador. Añadió que la producción de molibdeno alcanzó en 1982 a 20 mil 48 toneladas de contenido fino, supe-

rando en 4.688 toneladas la marca anterior.

El Ministro Lira explicó que en 1982, los ingresos por venta de cobre alcanzaron a mil 442,6 millones de dólares, añadiendo que durante el año pasado la venta de subproductos generó a CODELCO ingresos por 217,1 millones de dólares.

Puntualizó que el año pasado la empresa estatal obtuvo una utilidad antes de impuestos de 440,5 millones de dólares. Dicha utilidad, después de impuestos, alcanzó a los 160,6 millones de dólares, cifra superior en 63,3 millones a la registrada durante 1981, lo que representa un incremento de un 65 por ciento.

Lira destacó que uno de los factores que permitió obtener este positivo resultado fue la rebaja en los costos y gastos de la Corporación, que ascendió a 194,9 millones de dólares.

(Amplia Inf. Pág. 6-A)

Vasto plan nacional de construcción social

14 mil viviendas para erradicar definitivamente los campamentos

- Ministerio de Vivienda está entregando 7 mil casas sólidas a familias erradicadas de todo el país y construirá otras 7 mil durante el segundo semestre del año

Un total superior a las 14 mil viviendas serán entregadas durante 1983 para erradicar a un número similar de familias que viven en campamentos. Así lo informó el Ministro de Vivienda y Urbanismo, brigadier general Roberto Guillard, quien visitó dos de las poblaciones recién terminadas para tal efecto.

Durante el mes de marzo quedarán

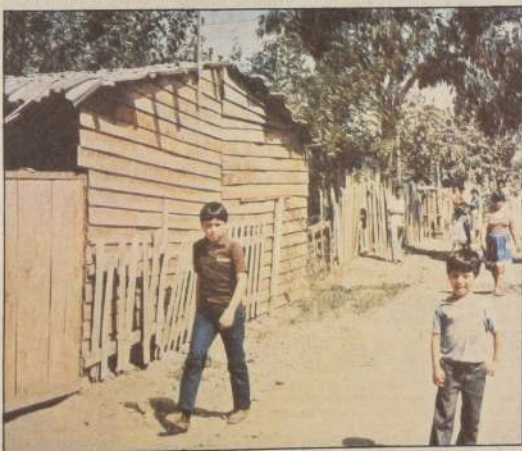
terminados 8 grupos habitacionales, con un total de 2 mil 355 viviendas, en las comunas de Renca, San Bernardo, La Granja y Pudahuel, que en conjunto significan erradicar una decena de campamentos instalados en precarias condiciones de salud y habitación. El beneficio directo se extiende a más de 12 mil personas sólo en el Área Metropolitana.

"A medida que el Ministerio dispone de recursos, anunció el Secretario de Estado, seguiremos construyendo casas y erradicando campamentos. En todo Chile, en este mismo instante, se construyen siete mil casas iguales a éstas. Espero que en el segundo semestre hagamos siete mil más, todas ellas destinadas a dotar de viviendas a las familias de escasos recursos".

SUBSIDIOS

Para efectuar las erradicaciones, el Ministerio, a través del SERVIU, entrega a los futuros propietarios un subsidio habitacional dirigido (directo, sin postulación ni ahorro previo) que al-

(Pasa a la Pág. 12-A)



AYER...

El Campamento "Roto Chileno", paradero 21 de Santa Rosa. Más de trescientas familias hacinadas, sin agua potable ni alcantarillado, escasas condiciones de salud y privación de inestables condiciones legales. Niños y adultos expuestos a las inclemencias del tiempo.



...Y HOY

La Población Yungay, con sus 366 casas, luz eléctrica, alcantarillado, agua potable, urbanización completa y luminarias de sodio en las calles, espera a sus nuevos dueños. En la fotografía, el Ministro de Vivienda, Roberto Guillard, recorre el grupo habitacional con el constructor de la obra.

Inicia última etapa de su viaje

Juan Pablo II inaugura hoy reunión del CELAM

- El Papa declaró a Centroamérica protectorado de la Virgen María en el primer discurso que pronunció a su llegada a Honduras

(Inf. en Pág. 12-A)

En marcha campaña de protección al escolar

- Organizada por el Consejo Nacional de Seguridad
- Cada 39 horas muere un estudiante y cada 60 minutos queda uno lesionado

Con motivo de la iniciación del año escolar, y observando las alarmantes cifras de niños muertos y lesionados del año 1982, el Consejo Nacional de Seguridad inició una campaña masiva para resguardar la vida de los estudiantes del país.

Durante la conferencia de prensa ofrecida al mediodía de ayer por esa institución, y presidida por Hernán Henríquez Bastías, se presentaron las tres campañas básicas en las cuales se apoyará esta gestión durante todo el año escolar. Estas son para prevenir accidentes de estudiantes en sus casas, durante el trayecto de los hogares a sus establecimientos educacionales e, igualmente importante, durante la permanencia de los alumnos en estos últimos.

De acuerdo a los antecedentes proporcionados por el Consejo, durante el año 1982 murieron en accidentes de tránsito 224 niños escolares y quedaron 8.021 lesionados; vale decir que cada 39 horas dejaba de existir un estudiante y cada una hora quedaba otro herido.

A juicio de los ejecutivos del Consejo, una de las razones fundamentales de tan alarmantes cifras es una inconciencia por parte de los padres, choferes y, de alguna forma, profesores.

Pero no es una inconciencia total, sino más bien una falta de información de las causas y formas de prevenir tales sucesos. Por ello se han implementado tres campañas que, a juicio de los gestores, servirán para prevenir en gran medida los accidentes de escolares en el tránsito.

(Pasa a la Pág. 9-A)

Casely persona no grata

DT de Colo Colo señala que "no lo soporta más"

Carlos Casely colmó definitivamente la paciencia de Pedro García.

El entrenador del club popular señaló ayer textualmente que "a Casely no lo aguantaba más", luego de leer una entrevista publicada en la revista Deporte Total, en la cual el polémico jugador albo declaró que tanto el técnico como los dirigentes de Colo Colo eran unos mentirosos.

"Si yo he dicho que necesito a Casely para la Copa Libertadores, es porque lo necesito —precisó García— y si los dirigentes no le han renovado es porque él no ha aceptado las condiciones económicas que se le han ofrecido. Creo que Carlos está persiguiendo obtener con esto una ventaja en trato respecto a sus restantes compañeros y eso no me parece que esté bien. En todo caso, este es un problema que no estoy dispuesto a seguir soporándolo por más tiempo y por esto le solicité a los dirigentes que de una vez por todas definan la situación de Casely. A mí no me importa lo que estén dispuestos a pagarle, pero sí quiero que cumpla con su palabra de no seguir haciendo declaraciones polémicas y conflictivas. Si él acepta este trato, que se quede. En caso contrario, que se vaya... ¡Pero que se vaya de una vez por todas!... Porque, con este problema los más confundidos son los muchachos jóvenes que integran el plantel. Marcelo Urrutia, Cristián Saavedra y José Luis Álvarez no pueden jugar tranquilos por la presión de la hinchada y eso está afectando el rendimiento del equipo".

Al cierre de esta edición se nos informó que Casely, en definitiva, no viajó a Canadá como tenía programado y anoche era buscado urgentemente por los directivos de Colo Colo para definir su situación.

Nueva lista de regreso de exiliados

En las próximas horas el Gobierno entregará una nueva lista de exiliados que pueden regresar al país.

Así lo informó ayer el Ministro del Interior, general Enrique Montero.

Indicó que los ciudadanos que aparezcan mencionados en esa lista o en cualquiera de las anteriores pueden retornar cuando lo deseen a Chile. "Sólo deben sacar el pasaje, cumplir con los trámites normales, y llegar al territorio. Nada más", puntualizó el Secretario de Estado.

En otro orden de cosas, el Ministro Montero se refirió a los sacerdotes de la comuna de Pudahuel a quienes se les caducó su permiso de permanencia en el país, uno irlandés y otro australiano, señalando que una vez que fueron notificados de esta medida tienen cinco días para abandonar el país.

Respecto a la detención de un dirigente de la industria Madoeco, el general Montero puntualizó que éste es un asunto estrictamente policial. "Nada tiene que ver con la seguridad interna del país. Por ahora estoy esperando que me envíen los antecedentes para determinar si hay un compromiso del orden público", aclaró el jefe de la Cartera.

Finalmente, dijo que no hay ninguna medida de seguridad especial para el viernes 11 de marzo, sino sólo aquellas comunes en estos casos.

Murió Chabuca Granda

Comoción causó en Estados Unidos y países latinoamericanos, entre ellos Chile, la muerte de la destacada compositora e intérprete peruana, quien falleció víctima de un paro cardíaco que le sobrevino luego de una delicada intervención quirúrgica.

(Inf. Pág. 12B)

Wanderers en el Nacional

El equipo sensación del Campeonato Copa "Polla Gol" se presentará hoy con la casi totalidad de sus estrellas ante Colo Colo.

(Inf. Pág. 1 B)

Vacunación anti-tifus

Mientras finaliza la evaluación de la etapa ya cumplida ha sido suspendido el proceso en el área sur-oriente.

(Inf. Pág. 4 A)

Delegados a la OIT

Ministerio del Trabajo solicitó a las entidades gremiales la nominación de las ternas para las respectivas designaciones.

(Inf. Pág. 4 A)

Robaron en 4 joyerías

Desconocidos se apoderaron de más de un millón y medio de pesos, luego de ingresar a los cuatro locales situados en el edificio de calle Teatinos 754, a escasos metros de Investigaciones de Chile.

(Inf. Pág. 8-A)

Cotización en las AFP

(Inf. Pág. 4 A)

INTERNACIONAL

Catástrofe

A noventa y seis llegan los mineros muertos a consecuencias de la explosión de grisú ocurrida en una mina en Turquía. Otros ochenta y nueve trabajadores se encuentran heridos, algunos de ellos en estado grave, y cuatro continúan desaparecidos, temiendo por su suerte.

(Inf. Pág. 11-A)

OPEP

Fracasó nuevamente la reunión de emergencia convocada por la OPEP en Londres. La oposición de Irán y Nigeria a bajar los precios y reducir sus cuotas de producción no permitió un acuerdo para que los países petroleros actúen en conjunto. Ayer seguían las tratativas para impedir un fracaso total de la reunión.

(Inf. Pág. 10-A)

Francia

Los dirigentes de los principales partidos políticos franceses de izquierda se encuentran estudiando las implicancias que tiene el revés electoral que sufrieron el domingo pasado. Acordaron, además, hacer un llamado a la ciudadanía gala para que los apoye en la segunda vuelta y no se haga mayor la derrota a manos derechistas.

(Inf. Pág. 11-A)

Unico en el mundo

El Museo de Cera de Madame Tussaud

Tom Barker como el Dr. Quien, una de las mejores obras del museo Tussaud.

La maravillosa obra en cera del pintor Pablo Picasso resulta para los visitantes una impresión notoria.

El escritor de los más conocidos cuentos para niños, Hans Christian Andersen, ha sido considerado excepcional en su factura.

El Museo de Cera de Madame Tussaud data desde hace más de 200 años, y es considerado como el más importante en su género. Año tras año se agregan nuevas figuras a la colección, y a partir de 1966 la colección completa ha sido restaurada.

La exhibición está dividida en una serie de secciones, entre las que destacan el sector dedicado a la historia, con escenas de la juventud de la Reina Victoria, la ejecución de María Es-

tuado y Enrique VIII, junto a sus seis esposas.

En la sección denominada "El Conservatorio" se ubican figuras como Agatha Christie, Alfred Hitchcock, Sophia Loren y Liza Minnelli. En el caso de esta última actriz, para que el parecido con la figura de cera fuese exacto, donó un par de sus pestañas postizas.

Por su parte, Larry Hagman, el protagonista de la serie televisiva

"Dallas", aprovechó una visita a Londres para posar en los estudios de Madame Tussaud. Hagman donó su clásico sombrero y la vestimenta que habitualmente usa en la serie, además de un poco de pasto del rancho tejano de Dallas.

Otras celebridades como el millonario Paul Getty acostumbraron a recorrer la exhibición para comprobar si la figura que los representa se encuentra en el lugar y pose que ellos es-

Unas de las secciones más visitadas del museo es aquella donde se ubican Los Beatles y el modelo Twiggy, que marcaron el inicio de los cambios en la década del 60. En este sector se utilizan juegos de luces y efectos especiales de sonido. Aquí se ubican, desde Humphrey Bogart en su caracterización para el film "Casablanca", hasta los ases tenísticos Bjorn Borg y John McEnroe. Este último, cuando vio la figura se limitó a comentar "se ve mucho más tranquilo que yo".

En el gran salón, la sección más importante del museo, se ubican los monarcas de Inglaterra y Francia junto a personalidades del mundo político contemporáneo, como Winston Churchill, Charles de Gaulle, Anwar Sadat y Ronald Reagan. Sin embargo, la mayor atracción la constituye la escena del matrimonio del Príncipe Carlos y Lady Diana Spencer. Cabe señalar que junto con la confección de su traje de novia, los modistos realizaron un segundo vestido idéntico que fue entregado al museo justo después de la ceremonia religiosa. La única diferencia que tiene con el vestido que Diana realmente usó, es el largo de la cola que tuvo que ser menor, ya que el tamaño original no cabía en el salón.

Otros monarcas europeos también integran la colección, como el Rey Juan Carlos y la Reina Sofía de España y la Reina Margarita de Dinamarca, quien envió una copia exacta de su vestido de gala favorito, confeccionado en terciopelo verde y réplicas de sus joyas.

Existe otra sección, muy visitada por el público, "La Cámara de los Horrores", donde se concentran reliquias de la Revolución Francesa, con la guillotina y las máscaras funerarias de Luis XVI y María Antonieta. También es posible apreciar las diferentes técnicas de ejecución de criminales a través de la historia hasta llegar a la silla eléctrica, además de otras escenas macabras de famosos crímenes como los de Jack el Destripador.

El Planetario de Londres constituye otra de las secciones del museo. Fue inaugurado en 1958 y en 1980 se agregó otra parte, la Galería de los Astrónomos, donde se encuentran inmortalizados Galileo, Copérnico, Ptolomeo, Isaac Newton y Einstein.

Madame Marie Tussaud nació en Francia en 1761, y a los seis años se inició como aprendiz de un artista que confeccionaba figuras de cera. En 1777, su maestro abrió una exposición de las obras y algunos años después, Marie Tussaud era lo suficientemente experta como para modelar figuras. Uno de sus primeros logros fue Voltaire.

Cuando estalló la Revolución Francesa, Marie Tussaud recibió instrucciones del régimen de tomar máscaras mortuorias de las víctimas decapitadas por la guillotina, una labor muy macabra. Varias de estas máscaras aún se conservan y se exhiben en el museo londinense.

Posteriormente, en 1802 la artista viajó a radicarse en Inglaterra, donde se inició con una exhibición de 30 figuras en un local londinense. Por espacio de treinta años viajó por todo el país, incluyendo Escocia, con sus figuras de cera. Su último trabajo fue un autorretrato que está ubicado en la entrada del actual museo.

Madame Tussaud murió a los 89 años en 1850, y en 1884, sus nietos construyeron la base del actual museo.

Premio de Ciencias

Hasta el 31 de marzo estará abierto el plazo para presentación de candidaturas al Premio de Ciencias, "Bernardo A. Houssay", que anualmente concede el Consejo Interamericano para la Educación, la Ciencia y la Cultura (CIECC), de la Organización de Estados Americanos, OEA.

En esta oportunidad, el galardón se otorgará a quien se haya distinguido en el campo de las ciencias agrope-

cuarias en América Latina y El Caribe.

El premio consiste en la cantidad de 30.000 dólares y un diploma. De acuerdo a las normas que rigen la concesión del premio, los candidatos deben ser presentados por instituciones científicas, tanto públicas como privadas, y deben ser dirigidos al Secretario General de la OEA, en Washington D.C., 20006, EE. UU.

SERVICIOS

SANTORAL DE HOY: Santa Francisca Romana
MAÑANA: San Ulises



LINEAS AEREAS

SALIDAS NACIONALES

LAN CHILE: (Reservas: 578080) LA 118 a las 08.00 a Iquique y Arica. LA 085 a las 08.10 a Puerto Montt y Punta Arenas. LADECO: (Reservas: 728141) LAD 003 a las 08.00 a Concepción. LAD 060 a las 08.20 a Antofagasta, Iquique y Arica. LAD 015 a las 09.00 a Temuco, Valdivia y Osorno. LAD 071 a las 11.00 a Puerto Montt y Punta Arenas. LAD 022 a las 15.55 a Antofagasta y Calama. LAD 005 a las 18.45 a Concepción.

AERONOR: (Reservas: 86357) AN 300 a las 09.00 a La Serena y Copiapó. AN 042 a las 23.00 a Antofagasta, Iquique y Arica. ICARO: (Reservas: 2262837). Vuelo tipo Charter a solicitud.

LLEGADAS

LAN CHILE: (Informes: 719018) LA 084 a las 16.50 de Punta Arenas y Puerto Montt. LA 119 a las 18.25 de Arica e Iquique. LADECO: (Informes: 719445) LAD 002 a las 10.05 de Concepción. LAD 014 a las 14.10 de Osorno, Valdivia y Temuco. LAD 061 a las 16.45 de Arica e Iquique. LAD 070 a las 20.00 de Punta Arenas y Puerto Montt. LAD 004 a las 20.50 de Concepción. LAD 023 a las 21.30 de Calama y Antofagasta.

AERONOR: (Informes: 575262) AN 041 a las 14.45 de Arica, Iquique y Antofagasta. AN 301 a las 20.00 de Copiapó y La Serena.

LLEGADAS INTERNACIONALES

LAN CHILE: (Informes: 719018) LA 141 a las 09.10 de Nueva York, Miami y Lima. LA 119-095 a las 18.25 de La Paz. LA 124 a las 22.15 de Buenos Aires.

LADECO: (Informes: 719445) LAD 111 a las 22.40 de Río de Janeiro y Sao Paulo.

AEROLINEAS ARGENTINAS (Informes: 719300) AA 226 a las 17.10 de Buenos Aires, Córdoba y Mendoza.

AEROPERU: (Informes: 719000) PL 606 a las 11.05 de B. Aires.

AVIANCA: (Reservas: 734327) AV. 080 a las 11.10 de Buenos Aires. AV. 085 a las 20.05 de Bogotá y Lima, con conexión de Los Angeles, México, Frankfurt, París, Madrid y Caracas.

EASTERN AIRLINES: (Informes: 719260) EA 1 a las 13.49 de Nueva York, Miami, Panamá y Guayaquil. EA 10 a las 20.28 de Buenos Aires.

ECUATORIANA: (Informes: 719447) EU 071 a las 16.00 de Miami, Los Angeles, México, Quito y Guayaquil.

FAST AIR: (Informes: 719447) UD 201 a las 12.00 de Miami, UD. 511 a las 24.00 de Sao Paulo.

IBERIA: (Informes: 719132) IB 999 a las 11.05 de Madrid.

LUFTHANSA: (Informes: 719164) LH 504 a las 13.00 de Frankfurt con escalas en Río de Janeiro y Sao Paulo.

LLOYD AEREO BOLIVIANO: (Informes: 712751) LE 909 a las 13.35 de Miami, Panamá, Santa Cruz, La Paz y Arica.

SAS: (Reservas: 82737) SK 957 a las 21.45 de Estocolmo, Copenhague y Río Varig: (Informes: 719163) RC 924 a las 14.00 de Amsterdam, Roma, Milán, París, Lisboa, Río, Sao Paulo y Porto Alegre.

SALIDAS

LAN CHILE: (Reservas: 578080) LA 118 a las 08.00 a La Paz. LA 033-133 a las 11.30 a Isla de Pascua y Tahití. LA 170 a las 13.25 a Sao Paulo, Río de Janeiro, Madrid, París y Frankfurt. LA 125 a las 17.30 a Buenos Aires.

LADECO: (Reservas: 728141) LAD 110 a las 10.00 a Asunción, Sao Paulo y Río de Janeiro.

AEROLINEAS ARGENTINAS: (Reservas: 394121) AA 227 a las 17.50 a Mendoza, Córdoba y Buenos Aires.

AEROPERU: (Reservas: 715035) PE 606 a las 12.00 a Lima, Bogotá, Caracas, Panamá, Miami y México.

AVIANCA: (Reservas: 81919) AV. 080 a las 11.55 a Lima Bogotá con conexiones en Caracas, Madrid, París y Frankfurt AV. 083 a las 20.55 a Buenos Aires.

EASTERN AIRLINES: (Reservas: 716296) EA 1 a las 14.40 a Buenos Aires. EA 10 a las 21.30 a Guayaquil, Panamá, Miami y Nueva York.

KLM: (Reservas: 398001) KL 794 a las 08.35 a Montevideo, Sao Paulo, Río de Janeiro, Lisboa y Amsterdam.

ECUATORIANA: (Reservas: 719447) EU 071 a las 17.00 a Buenos Aires.

FAST AIR: (Reservas: 719430) UD 510 a las 15.00 a Sao Paulo.

IBERIA: (Reservas: 88487) IB 987 a las 12.35 a Madrid.

KLM: (Reservas: 398001) KL 794 a las 08.35 a Montevideo, Sao, Río, Lisboa y Amsterdam.

LUFTHANSA: (Reservas: 722696) LH 505 a las 16.15 a Frankfurt con escalas en Sao Paulo y Río de Janeiro.

SAS: (Reservas: 82736) LAD 110 a las 10.30 a Río de Janeiro.

VARIG: (Reservas: 68751) RC 925 a las 15.15 a Porto Alegre, Sao Paulo, Río, Milán, Roma, Belén, Lisboa y París.



TRENES

MOVIMIENTO DE TRENES
ESTACION MAPOCHO

Salida	Destino	Categoría	Frecuencia
7.30	Quintero	Extranjerista	Diario
8.35	Valparaíso	Aut. Expreso	Diario
12.40	Valparaíso	Aut. Expreso	Días de Trabajo
14.40	Valparaíso	Aut. Expreso	Diario
16.40	Valparaíso	Aut. Expreso	Diario
18.40	Valparaíso	Aut. Expreso	Diario
21.30	Valparaíso	Aut. Expreso	Diario
21.40	Tal-Tal	Aut. Local	Diario (excepto sábados y días festivos)

LLEGADAS

Llegada	Procedencia	Categoría	Frecuencia
7.22	Tal-Tal	Aut. Local	Diario (excepto sábados y días festivos)
8.05	Quintero	Aut. Expreso	Diario
10.18	Valparaíso	Aut. Expreso	Días de Trabajo
14.23	Valparaíso	Aut. Expreso	Diario
17.20	Valparaíso	Aut. Expreso	Diario
19.20	Concepción	Aut. Salto	Diario
21.45	Quintero	Tren Expreso	Diario

SALIDAS ESTACION CENTRAL

Salida	Destino	Categoría	Frecuencia
7.30	Talca	Tren Local	Diario
8.00	Oremsa	Aut. Salto	Diario (excepto sábados y días festivos)
8.00	Concepción	Aut. Expreso	Diario (1)
8.15	Catapina	Tren Expreso	Diario
8.15	Pichilemu	Tren Expreso	Diario
8.30	Chillán	Tren Expreso	Diario
9.00	Concepción	Aut. Salto	Diario
11.15	Talca	Aut. Local	Diario
13.30	Linares	Aut. Expreso	Diario
14.30	Concepción	Aut. Salto	Diario
15.00	Pichilemu	Tren Local	Diario
16.00	Chillán	Tren Expreso	Diario
18.00	Chillán	Aut. Salto	Diario (excepto sábados y días festivos)
18.30	Pto. Montt	Tren Expreso	Diario
19.00	Linares	Aut. Expreso	Diario
19.15	Catapina	Tren Expreso	Viernes
19.30	Coronel	Aut. Local	Diario
20.00	Valdivia	Tren Expreso	Diario
20.15	Rancagua	Aut. Local	Diario (excepto sábados y días festivos)
21.00	Pto. Montt	Tren Expreso	Diario
22.00	Temuco	Aut. Salto	Diario
22.05	Concepción	Tren Expreso	Concepción
23.00	Concepción	Aut. Salto	Concepción

LLEGADAS ESTACION CENTRAL

Llegada	Procedencia	Categoría	Frecuencia
7.00	Concepción	A. Salto	Diario
7.45	Rancagua	Aut. Local	Diario (excepto sábados y días festivos)
8.10	Concepción	Tren Expreso	Diario
8.30	Temuco	Aut. Salto	Diario
8.40	Pto. Montt	Tren Expreso	Diario
9.30	Valdivia	Tren Expreso	Diario
9.50	Coronel	Aut. Local	Diario (excepto sábados y días festivos)
9.55	Pto. Montt	Tren Expreso	Diario
11.30	Linares	Aut. Expreso	Diario
12.30	Chillán	Aut. Salto	Diario (excepto sábados y días festivos)
13.05	Pichilemu	Tren Local	Diario
13.40	Chillán	T. Expreso	Diario
15.30	Concepción	Aut. Salto	Diario
16.00	Talca	Aut. Local	Diario
18.10	Concepción	Aut. Salto	Diario
18.55	Talca	Aut. Local	Diario
19.05	Pichilemu	Tren Expreso	Diario
11.25	Chillán	Tren Expreso	Diario (4)
22.00	Concepción	Aut. Salto	Diario
22.30	Coronel	Tren Expreso	Diario
22.35	Linares	Aut. Expreso	Diario
23.45	Oremsa	Aut. Salto	Miércoles, viernes y domingos

NOTA:

Los trenes rápidos llevan dormitorio, comedor, salón y primera y segunda clase. Los trenes expresos no llevan dormitorio, comedor, primera y segunda clase. Asistencia a Comedor, Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt.

Estación Central: 9127. Estación Mapocho: 9052. Av. L. Bortado: 8. O'Higgins 852 (Galería El Libertador) 30118 y 30740 Metro Estación Escuela Militar: Local 2280902 Asistencia 21844.

(1) Días martes, jueves y sábados excepto sábados a las 8.00 hrs.

(2) Los domingos por la mañana recorren a San Fernando.

(3) Los lunes salidas a las 5.30 hrs. de San Fernando.

(4) Los domingos y festivos llega 21.10 hrs.

ARCHIVO DE LA HISTORIA

EFEMERIDES DE LA HISTORIA

1802.— Se concede a Valparaíso el título de ciudad, dándole el nombre de "Muy noble y leal ciudad de Nuestra Señora de las Mercedes de Puerto Claro". Posteriormente se le otorgó el título de "Muy benemérita y esclarecida". Fue fundada en febrero de 1548. El 3 de septiembre de 1544, Pedro de Valdivia creó el Puerto de Valparaíso y nombró a Pastene, Teniente Gobernador y Capitán General de la Mar. En 1662 fue declarada Plaza Militar.

1914.— El aviador militar, Teniente Primero Alejandro Bello, se pierde con su avión en cumplimiento de una misión, sin que hasta la fecha se hayan encontrado sus restos.

1917.— Muere el Obispo Ramón Ángel Jara, uno de los más notables oradores sagrados de Chile. Fue uno de los fundadores del templo de la Graciosa Nacional, creado para perpetuar la memoria de los héroes y mártires de la Guerra del Pacífico. En la Casa de Puriama organizó el "Asilo de la Patria", para proteger y educar a los huérfanos de ese conflicto, plantel que más tarde se transformó en Hogar Universitario.

EFEMERIDES EXTRANJERAS

1152.— Federico I, Barbarroja, es coronado Emperador de Alemania.

1451.— Nace Américo Vesputio, célebre navegante italiano que realizó viajes al servicio de España y Portugal. A él le tocó equipar y armar las naves que sirvieron a Colón para su segundo viaje. Siempre afirmó que Cristóbal Colón no había descubierto el camino a las Indias, sino un nuevo continente. En su honor se dio el nombre de América a las nuevas tierras descubiertas por Colón. Murió en 1492.

1500.— Zarpó de Lisboa la flota portuguesa de Pedro Álvarez Cabral, que habría de descubrir Brasil.

1565.— Se funda en Quito el Hospital Real de Misericordia y Caridad, que todavía funciona.

1661.— Muere en Francia el Cardenal Mazarin, Primer Ministro del Rey Luis XIV, quien terminó de manera muy habil los tratados diplomáticos iniciados por Richelieu, como los de Westfalia y los de Pinneaux. Italiano de origen humilde, gobernó Francia durante veinte años, y logró amasar una inmensa fortuna, de la cual legó al Rey 40 millones de libras, con el siguiente consejo: "No tenga jamás un Primer Ministro".

1790.— El General Napoleón Bonaparte se casa con la viuda Josefina de Beauharnais.

1866.— Muere el compositor francés Hector Berlioz.

1935.— La aviadora norteamericana Amelia Earhardt realiza un vuelo sin escalas de México a Nueva York.

1942.— Fallece en Nueva York el cubano José Raúl Capablanca, ex campeón mundial de ajedrez.

1977.— El Presidente Jimmy Carter anuncia que se ha levantado la prohibición de que los norteamericanos viajen a Cuba.

1982.— El gobierno norteamericano divulga fotografías de reconocimiento aéreo que demuestran que Nicaragua se está armando con ayuda de Cuba y la Unión Soviética.

EMERGENCIAS

POSTAS	BOMBEROS 132
Posta Central	393451
	394871
Ambulancias	2224422
La Cisterna	2224422
Nuñoa	499004
Providencia	2257216
Las Condes	91011
Quinta Normal	2224422
San Miguel	41011
Sao Bernardo	591534
AREA NORTE	INVESTIGACIONES
Hospital San José	370011
Hospital Roberto	371011
Hospital Psiquiátrico	37031
7 2 3 0 2 5	
CARABINEROS	Radiopatrullas
Prefectura General	60151
Radiopatrullas Central	133



FARMACIAS

FARMACIAS DE TURNO

SEMANA DEL 5 AL 11 DE MARZO DE 1983

1er SECTOR: BALMACEDA — CARDENAL JOSE MARIA CARO — VICUNA MACKENNA — LINEA FERROCARRIL CIRCUNVALACION — AVDA. NORTE — SUR — GRUPO "B". SALCO, Libertador Bdo. O'Higgins 965; VICUNA MACKENNA 480; LOS ANDES, San Diego 1505; SAN IGNACIO N° 2, Libertador Bdo. O'Higgins 1533; PORTUGAL, Portugal 44; AGUSTINAS, 21 de Mayo 511.

2º SECTOR: AVDA. NORTE — SUR — BALMACEDA — LIBERTADOR BDO. O'HIGGINS — COMUNAS: QUINTA NORMAL Y PUDAHUEL. GRUPO "A". WINTER, Sereno 1336; GRUPO "B". JACOBSSEN, Mapocho 5704; VAGARRA, San Pablo 5420; MENDOZA, Carrascal 4319; COLON, San Pablo 3310; CUMMING, Agustinas 2299; FOSTER, San Pablo 2808.

3º SECTOR: LIBERTADOR BDO. O'HIGGINS — AVDA. NORTE — SUR — ISABEL RIQUELME — CAMINO MELIPILLA — COMUNA MAIPU — GRUPO "A". KENNEDY, Sereno 1336; GRUPO "B". EL MIRADOR, El Mirador 29; MAIPU, San Pablo 5420; MENDOZA, Carrascal 4319; COLON, San Pablo 3310; CUMMING, Agustinas 2299; FOSTER, San Pablo 2808.

4º SECTOR: PROVIDENCIA — VITACURA — APOQUINDO — LAS CONDES — BILBAO — GRUPO "B". COLOMB, Manuel Montt 30; REUNIDAS, Providencia 2374; MABELLA, Pocomo 3091; VITACURA, Vitacura 5340; NUEVA MORO, Alonso de Córdova 1030; LA TRINQUERAS, Las Trancas 1095; LAR, Vitacura 3900; LIDO, Elidoro Yáñez 2867; LAGO RANCO, Manquehue 31; SANTA GALLO, Las Condes 12269.

5º SECTOR: IRARRAZAVAL — BILBAO — BUSTAMANTE — LA REINA — MACUL — GRUPO "B". VILLA LA REINA, Nueva Larrain 9047; SANTA GEMITA, Irarrazaval 2925; IRARRAZAVAL, Irarrazaval 1864; PLAZA ZANARTU, Pedro de Valdivia 5295; LO PLAZA, Los Olmos 4172; AGRICOLA MACUL, Escuela Agrícola 3132; SAN LUIS DE MACUL, San Luis de Macul 5336; MODELO, Egaña 706; LORELEY, Egaña 6435; LOS ARCOS, Larrain 6146.

6º SECTOR: VICUNA MACKENNA — LINEA FERROCARRIL CIRCUNVALACION — COMUNAS: LA FLORIDA — LA GRANJA — SAN MIGUEL — LA CISTERNA — GRUPO "A". LAS PAULONIAS, Diego Portales 596; GRUPO "B". LA FLORIDA, Vicuña Mackenna 5717; LA CISTERNA, José Miguel Carrera 8121; GALENO, Santa Rosa 6470; NUEVA ARAVENA, José Miguel Carrera 6707; ESMERINA, José Miguel Carrera 4901; NUEVA ECUADOR, Ecuador 899 — LA CISTERNA; PANAMERICANA SUR, José Joaquín Prieto 5383; SAN CRISTOBAL, Sebastopol 406.

7º SECTOR: SANTA MARIA — COMUNAS: RENCA — CONCHALI — QUILICURA — GRUPO "A". SOFI, Viacenta 696; GRUPO "B". PANEL N° 3, Independencia 1609; SAN PEDRO, Recoleta 2556; SALOMON SACK, Salomón Sack 857; REYES, Plaza de la Constelación 1213 - Torre 2.

FARMACIAS DE URGENCIA: AHUMADA, Portugal 155; DIECISIETE Y MEDIO, Vicuña Mackenna 8430; SUIZA, José Miguel Carrera 3052; COVENTRY, Irarrazaval 1869; LOS PORTALES, Monseñor Edwards 1170; AHUMADA ESTAD. ITALIANO, Las Condes 6737; ANDRADE, Libertador Bdo. O'Higgins 2902; GIL N° 2, Cuarto Centenario 999 y AHUMADA, Vitacura 4224.

La Nación

Fundado el 14 de Enero de 1917

Director: Jaime Valdés

Representante legal: Miguel Bejide C.

Estado por la Empresa Periodística "La Nación" S.A.
Domicilio Legal: Agustinas 1269 teléfono 82222

Dos Desafíos

Al producirse el movimiento militar el 11 de septiembre de 1973, las Fuerzas Armadas y de Orden encontraron a una nación que en su trayectoria democrática había llegado al agotamiento político total. Se hacía, entonces, urgente la necesidad de dictar una nueva Constitución que reflejara la realidad nacional con su profundo proceso evolutivo en el orden político, social y económico.

Plebiscitada la nueva Carta Fundamental en septiembre de 1980, ésta recibió el respaldo mayoritario de la ciudadanía. Al hacerlo, consistentemente dio su aprobación, también, al itinerario político que estaba implícito en su texto y que estableció un proceso de transición que es el que hoy vive el país.

Se tenía perfecta claridad que pasar bruscamente de un gobierno militar a otro civil, cualquiera que fuese la duración del primero y el momento de la transferencia, podía ser causal de rupturas morales y jurídico-institucionales quizás irreparables, lanzando a Chile a una aventura de imprevisibles consecuencias.

En cambio, un flujo paulatino a través de un período de transición hace posible que las nuevas instituciones que contempla la Constitución que nos preside forje los hábitos sanos y renovados que deben regir su funcionamiento, sin los cuales cualquier sistema jurídico, por perfecto que sea en lo conceptual, queda expuesto a convertirse en letra muerta o a derivar en una realidad muy diferente a la concebida.

Por otra parte, es evidente que todo Gobierno debe mantener una permanente observación sobre la evolución del Estado para conocer oportunamente cualquier síntoma de debilidad, decadencia o vacilación que pueda afectarle y que sea producto no sólo de influencias adversas proyectadas o infiltradas del exterior, sino también de la propia molición, desorientación o falta de deseos de superación de la ciudadanía.

Esto último cobra un mayor grado de validez cuando el país afronta, como ahora, una etapa de peculiaridades características que, como todos saben, está originada fundamentalmente por una crisis que afecta a todas las naciones y, en particular, con más fuerza y con mayores consecuencias, a los países en desarrollo como el nuestro.

Chile enfrenta en estos instantes dos desafíos: uno permanente, que es configurar una nueva institucionalidad, capaz de dar forma a una nueva democracia, y otro circunstancial, que es hacer frente a la crisis económica, adoptando las medidas que nos permitan retomar nuestros niveles de desarrollo de años pasados.

Para el primero se avanza en la búsqueda de un equilibrio entre el desarrollo de los derechos de las personas, una creciente participación de la comunidad organizada y un régimen de autoridad que confiere al gobernante las facultades que hoy se requieren para el cumplimiento de la trascendente tarea de llevar a Chile por el cauce que la mayoría ciudadana ha aceptado.

En tanto, para el segundo se han tomado las medidas que la situación ha ido exigiendo. Para ello se ha actuado con la flexibilidad que las emergencias imponen y con la prontitud indispensable para no quedar a la zaga de los acontecimientos.

Al cumplirse el viernes próximo un nuevo aniversario de la promulgación de la Carta Fundamental, la ocasión resulta propicia para dar un reimpulso al proceso chileno, llamando la atención en la unidad nacional, en la revitalización del consenso ciudadano, y en la proyección que cada hombre y mujer debe hacerse de lo ya construido y de cuanto queda por hacer.

Este 11 de marzo debe constituirse en la fecha en que el país dé un nuevo paso en su avance sostenido hacia un horizonte más amplio. Ello implica que gobernantes y gobernados deben estar dispuestos a un nuevo esfuerzo, a la aceptación de medidas que sólo implican afianzar nuestro futuro y el porvenir de las nuevas generaciones, legítimas herederas de cuanto se ha hecho hasta hoy.

Por eso los dos desafíos que enfrentamos sólo serán superados con la tenacidad que caracteriza a todos los chilenos.

La Historia se Repite

Por Gwynne DYER

No se sabe si alguna vez Yasser Arafat estudió la historia de la guerra de independencia de Irlanda. Lo que podría aprender de ella — y específicamente del rol que Michael Collins tuvo en esa guerra — es que si él hace lo que debe hacer, probablemente le costará la vida. Pero es posible que eso lo tenga muy claro de todas maneras.

Michael Collins fue el líder guerrillero que encabezó la delegación del Ejército Republicano Irlandés en las conversaciones sostenidas con Gran Bretaña en 1921 y que dieron como resultado la semiindependencia (que sólo después de 25 años se transformó en independencia oficial) para una parte de Irlanda. No hubo otro tipo de ofrecimiento, y como continuar la guerra no iba a cambiar las cosas, Collins aceptó.

Fue una amarga desilusión para los nacionalistas irlandeses. Aún hoy los hombres se matan en Irlanda del Norte por conseguir el objetivo que Collins hace sesenta años se dio cuenta de que era inalcanzable. Cuando firmó el tratado anglo-irlandés, él sabía — y lo dijo — que estaba firmando su sentencia de muerte. Meses más tarde fue asesinado por los partidarios de la línea dura del IRA. Pero dejó creada la base para la independencia de la nación irlandesa.

La situación actual de Yasser Arafat es semejante, sólo que mucho peor. Desde que él y sus guerrilleros se apoderaron del control de la Organización para la Liberación de Palestina en 1967, su rol ha sido la creación por la vía armada de un estado palestino independiente. Pero cada año que pasa el objetivo se aleja y la forma de lograrlo — la vía armada — se hace menos plausible.

En el intertanto, la patria palestina que ellos ansiaban liberar va desapareciendo rápidamente bajo el concreto de Israel. Están repartiendo dinero. Coge algo; así decía un aviso reciente de un periódico de Israel, con el afán de incitar a los israelíes a comprar viviendas baratas como parte del plan del gobierno de crear una mayoría judía en la ocupada Ribera Occidental.

En unos pocos años más la cuestión de la retirada de Israel de los territorios ocupados dejará de ser asunto negociable, aún si Begin ya no está en el gobierno. Para los palestinos se trata de elegir entre conformarse con media galleta ahora o nada después. El deber de Arafat es convencer a la OLP de que debe enfrentar esa triste realidad.

Lo que podría obtenerse eventualmente, en caso que el Presidente Reagan logre tener éxito con sus proposiciones de paz de septiembre pasado, sería el establecimiento de una "entidad" palestina fuertemente sometida a Jordania y sin espacio para la OLP. Ni aún todas las concesiones imaginables que la OLP pudiera hacer ahora — incluso el reconocimiento incondicional de Israel con sus fronteras de 1948 — podrían obtener eso del gobierno de Begin.

Pero si la OLP acepta que el Rey Hussein de Jordania negocie en su representación, Washington podría al menos ejercer suficiente presión sobre Israel para que detenga su programa de asentamiento. Lo que tampoco está seguro porque Reagan pronto estará ocupado en impulsar la elección presidencial de 1984 y el desprecio de Begin por la presión de los EE.UU. es legendaria.

Cualquier aspiración mayor tendría que esperar un gobierno diferente en Israel, que esté dispuesto a cambiar territorio por paz y fronteras seguras. No hay garantía alguna de que vaya a surgir un gobierno de ese tipo. La verdad es que a Arafat se le está pidiendo que apueste con poca posibilidad remota que la disposición que hoy tiene la OLP para negociar, algún día y de alguna manera va a crear una especie de "entidad" palestina trunca y semiindependiente.

Pero no hay otras alternativas que puedan dar a los palestinos la esperanza de tener algo semejante a la patria y aun el tiempo para coger esta opción se está acabando rápidamente. Esta es la realidad que Arafat ha tratado de que sus colegas enfrenten durante la reunión que acaba de realizarse en Argelia el Consejo Nacional Palestino (el Parlamento de la OLP en exilio). Hasta el momento parece que está teniendo éxito.

A partir de ese punto las cosas se ponen mucho más difíciles. Si las negociaciones tienen algún éxito, los que forman la "vieja guardia" de la OLP exigirán pronto que Arafat les haga concesiones. Si las hace, la OLP se dividirá (tal como se dividió el IRA en 1921) y Arafat probablemente será asesinado (así como lo fue Collins).

Pero si Arafat, no coge esa oportunidad y acepta las casi inevitables consecuencias, las perspectivas de que haya en este siglo una nación palestina autónoma son prácticamente nulas. Nunca se ha dudado del coraje y la inteligencia de Arafat, pero se necesita un valor muy especial para hacer el sacrificio que ahora se le exige.

¡QUE TENIS!

DESPUES DEL SA CERO,
AYALA DIJO QUE CHILE
NO TIENE TENISTAS PARA
CANCHA RAFA...

CON LA CANCHA QUE EL TIENE,
ESA DECLARACION ES MUY
TARDIA...



Política Fiscal Reactivadora

La seria coyuntura recesiva por la que atraviesa el país desde 1982 ha motivado a varios sectores del quehacer económico nacional a expresar sus opiniones y deseos relativos a políticas reactivadoras. Una de las políticas más recurridas, entre otras, ha sido la política fiscal deficitaria.

Se postula que una política de este tipo generaría aumentos de la demanda agregada de la economía que levantarían a los sectores productivos desde la situación deprimida en que se encuentran hacia una que el nivel de actividad general fuera más elevado, arrastrando con ellos al nivel de empleo.

Tal como se plantea la proposición y su argumentación parece una alternativa bastante razonable para lograr el objetivo planteado. Sin embargo, tanto la proposición como su argumento carece de un elemento esencial: éstos no plantean el origen del financiamiento de una política como la descrita. Es decir, las sugerencias se centran en destacar las ventajas de la política, pero no mencionan las consecuencias no explícitas de ella. Como se verá en las líneas que siguen, el rol de la política fiscal es bastante reducido en cuanto a su capacidad de sacar a la economía de la situación recesiva en que se encuentra, siendo sus únicos efectos redistribuciones de

recursos entre sectores productivos y/o grupos ciudadanos.

Un aumento del gasto público de cualquier magnitud tiene efectivamente un efecto directo e inmediato reactivador de los sectores hacia los cuales está orientado, por cuanto aumenta la demanda de bienes y factores productivos por parte del gobierno. En esta limitada dimensión de los efectos del gasto público puede efectivamente establecerse que éste es reactivador de los sectores beneficiados, sean estos sectores productivos o grupos ciudadanos.

En esa perspectiva, por ejemplo, una política de gasto sesgada en favor de la ampliación de programas de inversión en infraestructura beneficiará a los sectores productivos que ofrecen o construyen la infraestructura ampliada. Igualmente favorecidos serán los sectores de trabajadores y propietarios de medios de producción utilizados en la provisión de esa infraestructura.

Alternativamente, si el objetivo perseguido por la política de gasto fiscal es disminuir el desempleo y por lo tanto el gasto se sesga hacia el financiamiento de programas de empleo, se tiene nuevamente que para aquellos trabajadores que logran enrolarse en tales programas existe reactivación y mayor demanda por sus servicios, generándose así los beneficios de esta particular política de gasto.

El Gasto y su Financiamiento...

Todos los efectos previamente enunciados corresponden a los beneficios y beneficiados de una política de gasto pública expansiva. Sin embargo, éstos no son más que los efectos directos e inmediatos de la política. Existe como contrapartida a ellos un conjunto importante de fenómenos económicos generados a consecuencia de los primeros.

En primer lugar, el gasto público debe ser financiado, lo cual implica que el sector público debe restar recursos al resto de la comunidad para llevar a cabo sus programas. Si ese gasto es financiado con impuestos — que no es lo que proponen las sugerencias comentadas —, es evidente que el sector público está restando recursos al resto de la comunidad y disminuyendo por lo tanto su gasto. De esta forma, la demanda agregada no se verá necesariamente afectada, sino que ello dependerá de la reacción de los agentes económicos ante el paquete de impuestos.

Si, alternativamente, el gasto público es financiado con deuda pública a través de la colocación de bonos en el mercado financiero o mercado del ahorro, los efectos no serán en esencia distintos de aquellos producidos por el financiamiento a través de impuestos. La razón de esta similitud radica en que el Estado, a través de la colocación de bonos en el mercado del ahorro, absorbe parte de los recursos financieros disponibles para los sectores productivos, los cuales podrán utilizar aquella parte que el Estado no capte a través de su colocación de bonos. En este sentido, un déficit fiscal financiado con endeudamiento no es distinto de un gasto financiado con impuestos por cuanto ambos desplazan gasto del resto

Verdaderos Efectos del Gasto Público...

Conforme a lo planteado previamente, sin la atracción de recursos desde el exterior para financiar un mayor gasto público, éste tiene pocas si no nulas posibilidades de afectar la demanda agregada y por lo tanto el nivel de actividad. La razón fundamental de esta incapacidad radica en que el financiamiento de un mayor gasto fiscal desplaza demanda del resto de la comunidad.

¿Cuál será entonces el rol del gasto público? Si como vimos su papel reactivador es nulo, ¿por qué es realizado? La respuesta a estas preguntas ha sido ya sugerida al comienzo de esta nota. El gasto público — considerando los efectos de su financiamiento — es una herramienta para transferir recursos desde ciertos sectores de la comunidad hacia otros sectores de ella. Así, es posible generar empleo a grupos definidos de la sociedad a través de programas de empleo, restando recursos al resto de la comunidad por medio de impuestos o endeudamiento público, si ello se considera socialmente conveniente en atención a los niveles de pobreza de los grupos beneficiados y perjudicados. De la misma forma, es también posible elevar los niveles de actividad de ciertos sectores productivos a través de aumentar sesga-

mente en su favor el gasto público, tomando recursos desde otros sectores y bajándoles consecuentemente sus niveles de actividad por la vía de nuevos tributos y/o endeudamiento público.

De todo lo previamente planteado se desprende una primera conclusión importante. El gasto público no puede expandir la demanda agregada de la economía y por lo tanto no podría ser el mecanismo para levantar a la economía de la situación recesiva en que se encuentra. El único caso en el cual el gasto público podría tonificar la demanda es a través de la atracción de recursos externos para financiar su gasto y ello por ser recursos nuevos del exterior y no por ser gasto público, pues esos recursos podrían igualmente tonificar la demanda privada si financiaran aumentos del gasto privado.

Por otra parte, el único papel que el gasto del Estado puede desempeñar en la economía es el de redistribuidor de recursos entre los distintos grupos de la comunidad, pero NO PUEDE CREAR recursos netos a través de su acción.

damente en su favor el gasto público, tomando recursos desde otros sectores y bajándoles consecuentemente sus niveles de actividad por la vía de nuevos tributos y/o endeudamiento público.

De todo lo previamente planteado se desprende una primera conclusión importante. El gasto público no puede expandir la demanda agregada de la economía y por lo tanto no podría ser el mecanismo para levantar a la economía de la situación recesiva en que se encuentra. El único caso en el cual el gasto público podría tonificar la demanda es a través de la atracción de recursos externos para financiar su gasto y ello por ser recursos nuevos del exterior y no por ser gasto público, pues esos recursos podrían igualmente tonificar la demanda privada si financiaran aumentos del gasto privado.

Por otra parte, el único papel que el gasto del Estado puede desempeñar en la economía es el de redistribuidor de recursos entre los distintos grupos de la comunidad, pero NO PUEDE CREAR recursos netos a través de su acción.

Amenazas Soviéticas

El emplazamiento — por parte de Moscú — de misiles soviéticos antiaéreos de largo alcance, en Siria, es un nuevo y serio peligro para la paz del Medio Oriente. Los misiles SS-15 tienen un radio de acción de 300 kilómetros, aproximadamente, lo suficientemente largo para amenazar a aviones sobre el espacio aéreo israelí, sobre el Líbano o el Mediterráneo oriental.

Las plataformas para lanzar esos cohetes cuentan con personal soviético, y el Secretario de Defensa de Estados Unidos, Caspar Weinberger, estima que ahora hay 4.500 militares soviéticos en Siria: casi el doble de lo que había hace dos meses. Weinberger señala que esa dotación soviética a cargo de los misiles, son perfectamente capaces de oprimir el gatillo, y de ese modo comenzar una nueva guerra, más extensa.

Estos hechos simples contribuyen a explicar las dificultades para alcanzar la paz en el atribulado Medio Oriente, y de mantener la paz en el resto del mundo. Los gobernantes soviéticos con frecuencia profesan una dedicación a la causa de la paz. Pero, sus palabras contradicen sus hechos. Ya sea enviando misiles antiaéreos a Siria, emplazando proyectiles

SS-20 en puntos de lanzamiento que amenazan a Europa occidental... o despachando más tropas hacia Afganistán.

La creciente presencia militar soviética en Siria, se produce en momentos en que se hacen continuos esfuerzos diplomáticos para lograr la salida del Líbano de todas las tropas extranjeras, y hacia la consecución de un acuerdo amplio entre Israel y sus vecinos árabes.

La presencia de nuevas armas, de mayor alcance, capaces de llegar hacia el espacio aéreo de naciones vecinas, con toda probabilidad no va a mejorar la estabilidad de la región. Estas armas no son vistas con buenos ojos y el Secretario de Estado de Estados Unidos, George Shultz, dice que los Estados Unidos han informado a la Unión Soviética sobre este punto de vista.

Los dirigentes del Kremlin deberían retirar las armas y sus dotaciones, enviándolas de regreso a la patria soviética. Esperamos, en resumen, que la Unión Soviética considere enfoques más constructivos relativos a los problemas demasiado agobiantes del Medio Oriente.

Asturias

Oviedo, del mar a los montes. Esta es la característica de todas las Asturias, la región de la cual Oviedo es capital. Agrícola y de pastoreo, minera y de navegantes, las Asturias son la región más completa de España. Cerrada al sur por las montañas, abierta al norte sobre el mar Cantábrico, con un litoral cortado por altas rocas. La historia de Asturias se identifica con la de España. De aquí partió la reconquista cristiana frente a la invasión islámica, con la batalla de Covadonga en el 718.

Pero ya mucho antes era tierra de fermentos. Poblada durante la prehistoria, es rica en interesantes huellas de la actividad del ser humano, ya diez mil años antes de Cristo. La más importante es sin dudas, el ídolo de Pena Tu, en el Municipio de Llanes, pero también abundan las pinturas rupestres. Las de Tito Bustillo se encuentran entre las más importantes del mundo.

Tampoco los asturianos de épocas más recientes olvidaron dejar algo para hacerse notar. En efecto, Oviedo posee doce monumentos nacionales. Uno de los más importantes es la Cámara Santa, la Capilla Palatina en la cual se conservan las reliquias traídas de la Tierra Santa por las fuerzas cristianas en retirada. Hoy en día, la Cámara está recubierta por la Catedral, que fuera construida en el 1300.

En la parte baja de la ciudad, en cambio, se encuentra la Iglesia de Santulliano, hermosa construcción llevada a cabo por Alfonso II, el más importante de los monarcas asturianos, erigida entre el 612 al 642.

Pero es en el centro de Oviedo donde está representado más de un milenio de la historia del arte: del setecientos al mil setecientos. Por citar algunos, la Iglesia de San Tirso, la Iglesia y el Convento de San Pelayo, la Torre Románica de la Catedral, el ex Convento de San Vicente de los siglos XV y XVIII, hoy transformado en museo arqueológico; los palacios de Santa Cruz, de San Félix, de los Llanes, de Caposagrado, de Velarde, y tantos otros que recuerdan costumbres, tradiciones, modos de vida.

Oviedo es provincia de ancestrales leyendas y de viejas costumbres que se arraigan desde siglos. Simbolismos, bailes, cantos, música y fiestas populares tienen aquí un encanto especial de destacada personalidad.

El día más importante es el de la fiesta de San Juan, el 24 de junio, que comienza con el solsticio y es la fiesta del fuego, de origen prehistórico.

Juan Vallejos

Singular Profesión

Pani Ewa, la vieja señora desdentada que vive en Varsovia es una "abuela en alquiler". Por una pequeña compensación toma la tarjeta de racionamiento de los vecinos de la casa y, con paciencia, hace cola frente a las tiendas de abastecimiento público. Los ancianos, en Polonia, se han convertido en profesionales de esta singular tarea. Son una minoría preciosa: gente con tiempo para vender.

A quien no tiene una "abuela para alquiler" no le queda más remedio que ausentarse del trabajo. Y así comienza una espiral: aumenta el ausentismo, los negocios se vacían de mercaderías y las cosas se alargan. Hoy se hacen menos cola para procurarse alimento, aunque en materia de carne se congregan verdaderas multitudes; las filas se alargan especialmente frente a los despachos de frigoríficos y lavadoras. No para comprar de inmediato, sino para obtener el derecho de estar incluidos en la lista de espera. Según la prensa oficial, el gobierno está tratando de terminar con todo esto; se está pensando en una gran lotería nominal.

Para mercaderías como televisores, lavadoras, refrigeradores, máquinas de coser, tocadores y muebles, a los compradores potenciales se les solicita pagar solo la mitad del precio. Esto les daría derecho de comprar un billete de lotería: si son afortunados, y el billete tiene fecha 1983, podrán recibir la mercadería este año, pagando la diferencia. Si son desafortunados, deberán esperar tres años o hasta más. Dos son los objetivos de la iniciativa: absorber dinero y reducir la inflación y poner fin a las riñas callejeras producidas en el intento de llegar antes a las tiendas o despachos de comestibles.

Según el plan, un tercio de los bienes producidos por las empresas serán vendidos de inmediato a las parejas jóvenes que pueden obtener préstamos del gobierno, un quinto será empleado para sustituir mercaderías defectuosas y el resto pasado a la lotería. El principio está ya aplicado a la venta de automóviles; los abusos sirven de advertencia a los planificados. En la lotería sobre estas máquinas, los especuladores se mueven a sus anchas. Así venden los billetes o el auto mismo a precios mucho más altos, en el mercado negro. A menos que se apliquen controles rigurosos, lo mismo podría ocurrir con otras mercaderías.

Universidad y Libertad

Nota de la Redacción: Por involuntario error, el artículo "Universidad y Libertad", publicado en la edición de ayer en esta página, apareció sin firma. Su autor es nuestro redactor Osvaldo Rivera Ríffo.

Expertos reestructurarán el Ministerio de Educación



Ministra Mónica Madariaga

Con la participación de expertos en administración pública, se realizará un análisis científico de la reestructuración del Ministerio de Educación, anunció ayer el subsecretario de esa cartera, Juan Enrique Froemel.

El personero añadió que, gracias a ello, la Secretaría de Estado asumirá cabalmente su función de organismo normativo y supervisor del sistema educacional del país, tareas que actualmente le corresponden, dado que su rol de administrador de establecimientos ha ido siendo traspasado progresivamente a Municipalidades y entidades privadas.

EVALUACION

Consultado el subsecretario Froemel sobre el anuncio efectuado por la Ministra Mónica Madariaga en torno a la evaluación que se hará de los cambios educacionales, respondió que este análisis abarcará toda la evolución del sistema.

Es el caso del control ya efectuado en los colegios municipalizados por una Comisión que integraron representantes del Ministerio del Interior y de Educación, cuyo informe se dará a conocer próximamente.

También mencionó la formulación de una normativa nacional para el ejercicio de la función docente, en estudio, y que vendrá a regular normas sobre promociones, perfeccionamiento, acceso a cargos directivos de los profesores.

Asimismo, dijo que la evaluación abarcará todo el sistema universitario, como ya ha sido anunciado. La revisión a la legislación sobre educación superior incluirá todos los aspectos relativos a esa materia.

Respecto a los nuevos planes y programas de enseñanza media, que comenzarán a aplicarse ayer para 1º Medio, dijo que también se establecerá un tipo de medición y evaluación.

Esta misma evaluación, puntualizó, establecerá coherencia entre todos los segmentos de la educación.

Arma de Telecomunicaciones del Ejército cumple 72 años

Con actos programados para hoy miércoles y mañana jueves, el Arma de Telecomunicaciones del Ejército celebrará el septuagésimo segundo aniversario de su creación.

Hoy, a las 11.00 horas, efectivos del Arma realizarán una romería al Cementerio General, donde rendirán homenaje a la memoria del personal fallecido.

Mañana jueves tendrá lugar la ceremonia principal de aniversario del Arma, en la Escuela de Telecomunicaciones, Antonio Varas 1562.

El acto será presidido por el Teniente General César Raúl Benavides, miembro de la Junta de Gobierno, con asistencia del cuerpo de generales del Ejército y delegaciones de todas

las unidades de Telecomunicaciones de la guarnición.

PROGRAMA DE LA CEREMONIA

El programa preparado para esta ocasión, es el siguiente: Izamiento del Pabellón Nacional; Lectura del saludo de S.E. el Presidente de la República y Comandante en Jefe del Ejército; Capitán General Augusto Pinochet; Allocución del Comandante del Comando de Telecomunicaciones, brigadier general Carlos Ojeda Vargas; Entrega de medallas por años de servicios; Himno de la Escuela de Telecomunicaciones; Desfile de la unidad de formación; Honores a la autoridad que presidió el acto, y término de la ceremonia.



CESAR RAUL BENAVIDES, teniente general. Presidirá los actos del 72º aniversario de Telecomunicaciones del Ejército.

Aniversario constitucional

Inauguración de obras públicas

□ Actividades en Providencia, La Cisterna y Quinta Normal

La alcaldesa de Providencia, Inés Grez, hoy, poco antes del mediodía, el Paseo Peatonal "Las Bellotas", ubicado en calle Las Bellotas, entre Avenida 11 de Septiembre y Covadonga, cercano a la Avenida Lyon.

Junto a la alcaldesa Carmen Grez de Anrique, estarán diversas autoridades municipales y regionales.

El mencionado paseo peatonal "Las Bellotas", se construyó con aportes de la Municipalidad de Providencia y tiene una superficie total de 1.800 metros cuadrados. Esta dotada de bancos, jardinerías, luminarias y un quiosco de flores. Asimismo, se realizó una total renovación de la arboleda del sector.

EN LA CISTERNA

Por su parte, el alcalde de la comuna de La Cisterna, Rafael Ordenes, dio a conocer que mañana jueves, a las 11.00 horas, hará entrega de doscientas casetas sanitarias, la que estarán destinadas a los pobladores de los campamentos Fernando Rojas Wolf, Río de Janeiro, Nuevo Amanecer y René Schneider II.

Junto al alcalde Ordenes, estarán presentes autoridades de la Intendencia Metropolitana, como asimismo, representantes militares y dirigentes comunales.

El alcalde de la comuna de La Cisterna destacó, en forma especial que la entrega de estas casetas sanitarias, constituye una etapa más de las normas gubernamentales de buscar soluciones en lo posible, permanentes para los habitantes de los distintos cam-

pamentos y que esta fecha era tanto más significativa, dado que se cumplía un año más de la nueva Constitución Política del Estado.

Las casetas sanitarias, permitirán a los pobladores, en forma realista y de acuerdo a sus propios recursos, ir configurando sus viviendas definitivas.

EN QUINTA NORMAL

En la comuna de Quinta Normal, se inició en el día de ayer, la inauguración de diversas obras públicas, las que finalizarán mañana jueves, como actos oficiales del sector, en el aniversario de la Constitución Política del Estado.

Estas, consisten en la inauguración de sectores de calles y pasajes que fueron pavimentados. En el día de ayer, se entregaron 2.366 metros cuadrados de pavimentos en las calles Santa Isabel, Pasajes 1, 2 y 3 y Pasaje Victoria.

Para hoy, está programada la entrega de 820 metros cuadrados, en los Pasajes Antártica y Mc Kay y en la población Picar Basso.

Los actos de mañana, contemplan la entrega de 7.324 metros cuadrados, en calles y pasajes que corresponden a las unidades vecinales 31, 32, 33 y 34.

En los actos de entrega de estas obras públicas, estará presente el alcalde, Juan Deichler, conjuntamente con los dirigentes de la Unión Comunal de Juntas de Vecinos.

Asimismo, se programaron actos deportivos, entre los que sobresalen partidos de fútbol en diversos sectores.



RAFAEL ORDENES, alcalde de La Cisterna, durante una visita a una población.



Una visita protocolar efectuó al Ministro de Obras Públicas, brigadier general Bruno Siebert Held, el embajador de Brasil en Chile, Jorge Carlos Ribeiro. El Ministro Siebert partió por espacio de media hora con el representante diplomático. Ambos personeros conversaron sobre algunos aspectos del panorama económico internacional.

Periodistas españoles en fiordos magallánicos

□ Iniciaron una aventura de mes y medio en una embarcación neumática de 5 metros de eslora. Filmarán película que será exhibida en toda la península

Una expedición por los fiordos magallánicos inició un equipo de tres periodistas españoles de la revista "Viajar".

Juan Gabriel Pallares, Fernando Gallardo y Pepe Lozano recorrerán la zona en una embarcación neumática de cinco metros de eslora, marca "Dunlop", impulsada por dos motores fuera borda de 35 H.P. cada uno.

La expedición durará un mes y medio. Durante ese lapso, intentarán descender el cauce del río Baker lo que no se ha realizado hasta la fecha. Cartografiarán una zona y filmarán un cortometraje que será exhibido en las salas de cine de toda España.

El viaje desde Madrid fue coordinado por el Servicio Nacional de Turismo, que les prestó su colaboración y ayuda.

Durante su permanencia en Santiago, se entrevistaron con la Directora de SERNATUR, representantes de CONAF, del Instituto Geográfico Militar, Instituto Hidrográfico y Servicio Meteorológico.

Los profesionales llevan una base de alimentación, consistente en cereales, féculas, grasas y carne seca, que piensan complementar con pescados y mariscos que puedan obtener.

Asimismo, previendo cualquier problema que pudiese presentarse, transportan un equipo de salvamento igual al utilizado por la Fuerza Aérea española en los cazabombarderos.

Según lo expresó Fernando Gallardo "estamos muy entusiasmados por emprender esta aventura por un sitio casi inexplorado, como lo son los fiordos magallánicos".

La revista "Viajar", se edita en Madrid y es considerada de calidad y seriedad, de las que se dedican a viajes y turismo, publicadas en España.

Aparte del cortometraje, la expedición dará tema para un amplio reportaje sobre la región que escribirán los miembros del grupo.

Area sur-occidente

Postergada la vacunación contra la fiebre tifoidea

□ Campaña piloto se encuentra en su etapa de evaluación

En etapa de evaluación se encuentra la campaña piloto de vacunación contra la fiebre tifoidea y el paratifo que se aplicará en el área suroccidente de Santiago.

El doctor Mario Romero, director del Servicio de Salud de ese sector de la capital, indicó que se está a la espera de informes provenientes de Austria, país donde se adquirieron las dosis, para evaluar sus resultados.

Aunque Austria no registra este tipo de enfermedad infecciosa, es productor de la vacuna, de ahí el interés de las autoridades de salud chilena para requerir estudios y antecedentes que recopila esa nación, para evaluar su eficacia en los países que la han obtenido allí.

Esta acción, a través de la cual se piensa inmunizar a 12 mil personas del área señalada, se desarrollará en recintos cerrados como colegios, regimientos y otras entidades que cumplan con esta característica, con el objeto de hacer adecuadamente los estudios necesarios y efectuar los controles necesarios.

La vacuna tendrá un costo aproximado de \$ 200 y su inmunidad alcanza a tres años, período en que los vacunados estarán protegidos del germen.

La fiebre tifoidea es considerada un mal endémico en Chile; los índices de personas afectadas por el germen Salmonella Tiphia han experimentado un aumento anual en lugar de disminuir. Por tales motivos, las autoridades sanitarias decidieron atacarla por todos sus frentes.

Un ejemplo de ello es la vacunación masiva que se efectuó en el área norte de la capital a la población escolar, programa que se está evaluando en la actualidad. En ese caso se utilizaron vacunas traídas de Egipto. Las primeras conclusiones indican que el tifo ha disminuido allí considerablemente.

A ello se agregan las medidas ambientales puestas en práctica por el Servicio de Salud del Ambiente de la Región Metropolitana, en relación con la contaminación de los alimentos en sectores específicos de la región.

Mejores diagnósticos para afecciones respiratorias

Un ritmo vertiginoso ha alcanzado en el último decenio el diagnóstico de las enfermedades bronquiales. Así lo expresa el doctor Manuel Oyarzún en un artículo publicado en el último número del Boletín Oficial de la Facultad de Medicina de la Universidad de Chile.

El doctor Oyarzún es profesor de la División de Ciencias Médicas Oriente de dicho plantel y se desempeña, además, en el Instituto Nacional de Enfermedades Respiratorias y Cirugía Torácica.

"Igualmente notables —dice— han sido los progresos en bioquímica, inmunología y biología molecular del sistema respiratorio, consiguiéndose, además, la caracterización de las secreciones bronquiales y la identificación de factores genéticos en esta clase de enfermedades".

PROGRESOS EN EL DIAGNOSTICO

Con respecto a la introducción de nuevos procedimientos de diagnóstico destaca la tomografía axial computarizada —scanner— que ha permitido diferenciar los tejidos o estructuras que la radiología corriente no puede determinar, pudiendo demostrar con mayor precisión la extensión del proceso de la enfermedad y permitiendo, en casos seleccionados, hacer diagnósticos más precoces, con ahorro de operaciones, sistemas invasivos y sufrimiento humano.

También —indica el especialista— se ha logrado la simplificación y perfeccionamiento de otros métodos de diagnósticos como la biopsia pulmonar percutánea con agujas extrafinas. Esto último ha mejorado en rendimiento en casos de nódulos, tumores o consolidaciones vecinas a la pared torácica.

PARA EL ASMA BRONQUIAL

En otro acápite de su artículo, el académico informa que diversos grupos de investigación están tratando de estandarizar y perfeccionar test de hiperreactividad bronquial que permiten definir mejor los mecanismos de acción de variados estímulos tales como histamina, frío, ejercicio, prostaglandinas, ozono y otros factores que pueden llegar a producir broncoconstricción en un terreno propicio.

Un nuevo avance al que se refiere es el grado de perfeccionamiento alcanzado por la broncoscopia de fibra óptica que ha permitido el uso creciente del lavado bronquialveolar, técnicamente denominado LBA, como método de diagnóstico, de pronóstico y terapéutico de algunas enfermedades, entre otras la mucoviscidosis y asma bronquial.

LABORALES

Superintendencia imparte instrucciones

Pago adelantado de cotizaciones en AFP

En caso de existir pago de cotizaciones efectuados con anterioridad al plazo establecido en el artículo 19 del D.L. 3.500 de 1980, en lo que respecta al abono de cuentas individuales, la Superintendencia de Administradoras de Fondos de Pensiones señaló que éstos podrán ser recepcionados por la Administradora y se abonarán al Fondo de Pensiones en los plazos establecidos, de acuerdo a los plazos en que las cotizaciones hayan sido realizadas.

En consecuencia, para efectos del abono no deberá hacerse distinción del período de pago a que se refiere la cotización y sólo se considerará la fecha del timbre de caja de la recepción de cotizaciones.

MODIFICACIONES

Las cotizaciones realizadas entre el día siguiente al plazo establecido en el artículo 19 del D.L. 3.500 y el día 20 de cada mes, deberán ser abonadas al Fondo de Pensiones en un mismo día y a más tardar el último día hábil del mes en que se realizaron.

Por su parte, las cotizaciones realizadas entre el 21 y el último día de cada mes, deberán ser abonadas al Fondo de Pensiones en un mismo día y a más tardar el día 10 del mes siguiente en que fueron realizadas.

En el evento que la Administradora reciba las planillas y/o los fondos con posterioridad a la fecha a que corresponde su abono al Fondo de Pensiones, éste deberá realizarse junto al próximo abono, en las condiciones que correspondía a la fecha en que se recibieron las cotizaciones.

Sin perjuicio de lo anterior, en caso de existir pagos de cotizaciones efectuadas con anterioridad al plazo establecido en el artículo 19 del D.L. 3.500 de 1980, éstos podrán ser recepcionados por la Administradora y se abonarán al Fondo de Pensiones en las fechas establecidas en los puntos anteriores, de acuerdo a los plazos en que las cotizaciones hayan sido realizadas.

Las transferencias de saldos desde otras Administradoras, deberán ser abonadas al Fondo de Pensiones en un plazo máximo de dos días hábiles bancarios contados desde el momento en que la Administradora percibió la transferencia del saldo respectivo.

Los abonos al Fondo de Pensiones corresponden a los depósitos en la cuenta corriente tipo uno, sin perjuicio de los ajustes que procedan por los movimientos de la subcuenta "diferencias a favor de empleadores".

Las Administradoras tendrán plazo hasta el día 15 del mes siguiente para que administrativamente actualicen las cuentas de los afiliados por todas las cotizaciones y traspasos percibidos durante el mes calendario anterior.

En el evento que la Administradora, por motivos justificados, no disponga de toda la información necesaria para actualizar todas las cuentas, deberá hacerlo en todas aquellas que dispone de la información.

Ternas para nombrar delegados a la OIT

El Ministerio del Trabajo y Previsión Social hace un llamado a las confederaciones, federaciones y sindicatos de trabajadores y las organizaciones gremiales de empleadores de todo el país, para que, antes del 15 de abril próximo, propongan a la Oficina de Relaciones Laborales Internacionales, dependientes de esta Secretaría de Estado, ternas con candidatos para los efectos de la nominación de los delegados y consejeros técnicos para OIT.

Los candidatos nominados integrarán la comisión chilena a la 69ª reunión de la Conferencia Internacional del Trabajo que, es convocada por la Organización Internacional del Trabajo, se celebrará en Ginebra (Suiza), entre los días primeros y 22 de junio próximo.

La sesión inaugural del evento se realizará el miércoles primero de junio a las 10 horas en la Sala de Asambleas del Palacio de las Naciones y se efectuarán reuniones preliminares los días 30 y 31 de mayo de grupos gubernamentales, empleadores y trabajadores.

En la oportunidad se partirá con el informe del Consejo de Administración y Memorias del Director General; proposiciones de programa y presupuesto y otras cuestiones financieras; informaciones y memorias sobre la aplicación de convenios y recomendaciones; readaptación profesional (segunda discusión); política de empleo (primera discusión); aspectos sociales de la industrialización (discusión general); estructura de la OIT; Informe del Grupo de Trabajo sobre la estructura.

El director general presentará como en años anteriores, un informe especial referente a la política de APARTHEID, en África del Sur. Por otra parte el director general dará cuenta de las actividades de la Organización durante 1982 y se referirá al trabajo de los niños y su eliminación progresiva.

La Organización Internacional del Trabajo cuenta con 150 estados miembros y ha adoptado, hasta la 68ª conferencia, 158 convenios internacionales. Por su parte, Chile ha ratificado 40 y denunciado el convenio N° 4, que prohíbe el trabajo nocturno de las mujeres.

Con respecto a las contribuciones al presupuesto de la OIT, el año pasado Chile contribuyó con 83 mil 317 dólares. El plazo para la entrega de resoluciones que no se refieran a un punto del orden del día, vence el 17 de mayo próximo. Bajo este rubro se han presentado resoluciones referidas a nuestro país en años anteriores.

Entre el 9 y 12 de mayo

Consejo Económico de la Cuenca del Pacífico se reunirá en Chile

□ Oportunidad de incrementar fuertemente el intercambio comercial y encontrar nuevos inversionistas

Entre los días 9 y 12 de mayo próximo se efectuará en Santiago de Chile la reunión del Consejo Económico de la Cuenca del Pacífico, institución formada por empresarios privados de 15 países, entre los cuales se encuentran Chile y que preside el norteamericano David Rockefeller.

Así lo confirmó ayer Manuel Valdés, presidente del Comité Chileno de esta entidad, al término de una entrevista que sostuvo con el Ministro de Relaciones, Miguel Schweitzer, quien, según Valdés, se mostró "muy interesado y ha confirmado el apoyo a la realización de ésta".

Añadió que a través de la Cancillería solicitó una audiencia con el Presidente de la República. En esta pedirá al jefe del Estado que reciba a los integrantes de las delegaciones que llegarán al país (alrededor de 200 personas aproximadamente). Asimismo destacó la importancia de la participación de los Ministros de Relaciones Exteriores y Hacienda en el encuentro internacional "interesante para los sectores financieros y comerciales extranjeros, que podrán tener una visión de la realidad que vive Chile".

IMPORTANCIA

Señaló Valdés que las reuniones del Consejo Económico de la Cuenca del Pacífico tienen por objeto, fundamentalmente, incrementar las corrientes de comercio en los países.

"En estas reuniones de alto nivel, se analizan los problemas surgidos buscando una solución, ya sea por la vía del sector privado o haciendo presentaciones a los respectivos gobiernos". En cuanto a su importancia, espe-

cialmente dentro del momento recesivo que se vive a nivel mundial, Valdés señaló que ésta alcanza tanto los niveles internos como externos, "dada la calidad de las empresas y las personas que vienen representando a las compañías extranjeras". Es una oportunidad —continuó— de incrementar fuertemente el intercambio comercial e incluso y desde el punto de vista interno, hay posibilidades de encontrar nuevos inversionistas. "Yo creo —dijo— que es una señal para renovar la dosis de optimismo".

Siendo el Pacífico —puntualizó el empresario— un lugar tan fundamental para el futuro inmediato, siendo los países que integran la institución de una gran potencialidad, tanto importadora como exportadora, resulta obvia la participación chilena. Estados Unidos, Canadá y los países asiáticos le han asignado al P.B.E.C. una enorme importancia "y creemos que si estamos en condiciones de ser veraces y objetivos en cuanto a nuestras posibilidades, estaremos en condiciones de encontrar muy buenos interlocutores y muy buenas oportunidades con los empresarios extranjeros".

En cuanto al temario de la reunión, "las conversaciones versan en torno al problema del transporte, a las barreras del comercio, medidas arancelarias, telecomunicaciones, recursos naturales, condiciones de inversión en las distintas áreas e, incluso, temas relativos al turismo".

"Pero, finalmente, lo más importante es la oportunidad que se les ofrece a las empresas de "tomar la temperatura" de los socios, en todo lo que se refiere al sector económico y, naturalmente, del país que se visita".

El Consejo Económico de la Cuenca del Pacífico, fue creado en 1976. Su objetivo principal es promover la cooperación económica mutua y el progreso social en la Región del Pacífico. Sus esfuerzos van especialmente encaminados a mejorar las relaciones comerciales entre los países, fortalecer el sistema de libre empresa, generar nuevas oportunidades de comercio e incrementar el intercambio dentro de la Cuenca del Pacífico.



DAVID ROCKEFELLER, durante la visita que hiciera a Santiago el año recién pasado.

Ministerio de Educación no disolvió AGECH

El Subsecretario de Educación, capitán de fragata Juan Enrique Fromel, señaló ayer que dicha Secretaría de Estado no tuvo ninguna participación en la privación de la personalidad jurídica de la Asociación Gremial de Educadores de Chile, ante lo cual no puede entregar mayores antecedentes sobre los motivos considerados para tal medida.

La resolución fue adoptada por el Ministerio de Economía, y apareció publicada en el Diario Oficial de ayer.

Por su parte, la entidad gremial que preside el profesor Jorge Pavez, y que agrupa aproximadamente a dos mil docentes, distribuyó ayer un comunicado en el cual señala que se iniciarán gestiones ante las autoridades pertinentes, para buscar una solución al problema.

Más de 75 mil personas entraron o salieron del país en últimos días

Un total de 75 mil 482 turistas ingresaron y salieron del país en la semana comprendida entre los días 28 de febrero y 6 de marzo.

En esta oportunidad las cifras entregadas por la Jefatura Nacional de Extranjería y Policía Internacional han señalado que ingresaron más chilenos que extranjeros al país.

La cifra demuestra que entraron 18.921 connacionales y 18.115 Extranjeros. En cambio salieron 18.898 chilenos y abandonaron el país 19.548 extranjeros.

Chuquicamata

Trabajadores votan adelante de la negociación colectiva

Alrededor de 9 mil trabajadores, que laboran en la división Chuquicamata de CODELCO-Chile, deberán acudir hoy entre las 9 y las 18 horas a emitir su voto secreto para decidir si autorizan a sus dirigentes para iniciar conversaciones con los directivos de la división con el objeto de adelantar la negociación colectiva.

Las divisiones de El Teniente, Andina y la oficina central de CODELCO en Santiago, ya dieron su aprobación para este adelanto en la negociación colectiva, respectivamente lo mismo hicieron los centros de trabajo de Antofagasta y Tocopilla.

Los beneficios que se busca obtener con una negociación anticipada, significan mantener y mejorar el actual contrato colectivo vigente, el cual sólo variará en lo que se refiere a reajustes. Este último se aplicará cada 6 meses o en su defecto cuando el I.P.C. alcance un margen superior al 10%. Además, al actual contrato se le agregaron algunas regalías para el trabajador y su grupo familiar, recibiendo los trabajadores, por término de conflicto, un bono de \$ 38.000.



Los directivos del Instituto Antártico Chileno (INACH) dieron a conocer antecedentes sobre la reciente expedición al continente helado. En el grabado, de izquierda a derecha, Patricio Eberhard, jefe de la misión; Antonio Mazzei, subdirector científico, y Bruno Klaue, director subrogante del instituto.

Entre enero y marzo

48 científicos recorrieron 3.400 millas en la Antártica

Con pleno éxito culminó la decimoviena expedición científica a la Antártica organizada por el Instituto Antártico Chileno (INACH), en la cual participaron 48 investigadores nacionales y extranjeros durante enero y marzo de este año.

Los expertos recorrieron cerca de 3.400 millas del continente helado, recopilando antecedentes para complementar los 13 proyectos nacionales y binacionales que desarrolla a largo plazo el Instituto en ciencias biológicas, terrestres, atmosféricas y marítimas.

Patricio Eberhard, jefe de la expedición, explicó que el objetivo del viaje fue dar cumplimiento al Tratado Antártico Internacional que fomenta la paz y el desarrollo de actividades científicas en el lugar.

Manifestó que junto a los investigadores de distintas universidades del país tomaron parte especialistas de la República Popular China, Estados Unidos, Brasil, Uruguay, México y un grupo de alumnos de distintos planteles del país.

El investigador Eberhard hizo hincapié en la presencia de científicos extranjeros y el esfuerzo del Gobierno para desarrollar permanentes investigaciones en el continente helado. Los antecedentes recopilados son distribuidos a las universidades para su posterior informe.

En cuanto a las condiciones climáticas en que se desarrolló la travesía, destacó que fueron muy favorables, pues hacía 10 años que el tiempo no se mantenía tan estable. Agregó, asimismo, que los desprendimientos de hielo y témpanos les permitieron descubrir abundantes especies útiles para las investigaciones.

Explicó que los viajes se desarrollan

preferentemente en época de verano debido a las condiciones climáticas, al mayor tiempo de luz solar y, también, a que los investigadores universitarios dejan de ejercer sus actividades docentes.

Puntualizó, además, que durante el periodo en que se mantuvieron en la Antártica pudieron apreciar una gran cantidad de buques con banderas de distintas nacionalidades, desarrollando similares trabajos de investigación y recopilación de muestras marinas y

terrestres. A modo de ejemplo citó que nuestro país operaba con tres buques, Estados Unidos con uno, Argentina también con uno y Holanda y otra nación europea mantenían modernos yates. En total, dijo, existían alrededor de 14 embarcaciones.

Por su parte, el director subrogante del Instituto Antártico Chileno, Bruno Klaue, expresó su satisfacción por el trabajo desarrollado por los investigadores chilenos en colaboración con los representantes extranjeros.

Canal 11 debe responder al espíritu universitario

□ Destacados académicos señalaron que el problema financiero se minimiza acortando los horarios de transmisión

Su satisfacción ante la medida de convertir a Teleonce en un canal cultural, e ideas para enfrentar los problemas de financiamiento de la estación televisiva, manifestaron ayer académicos de distintas facultades de la Universidad de Chile y de otros planteles superiores.

La medida de reestructurar el Canal de la U. fue adoptada por el rector Roberto Soto Mackenney, para lograr el objetivo de convertirlo en una estación educativa y cultural y superar justamente la situación financiera por la que atraviesa.

El investigador y Premio Nacional de Historia 1982, profesor Ricardo Krebs, puntualizó que "la función primordial de la televisión universitaria consiste en preocuparse de los problemas propios del ámbito, como son la formación académica, el desarrollo de la ciencia y el fomento de la cultura en general".

Respecto de lo financiero, dijo que para lograr los objetivos enumerados "será necesario destinar el financiamiento adecuado y reunir un grupo de profesionales de calidad". Dijo también que debería darse prioridad a la difusión cultural que exprese la identidad nacional.

DISMINUCIÓN EN HORARIOS

Por su parte, el profesor José Tomás Hurtado, abogado y director académico de la Facultad de Derecho, señaló su total acuerdo con la medida anunciada, al mismo tiempo que propuso una disminución en los horarios

de transmisión para evitar el problema de financiamiento.

Victor Tevah, Premio Nacional de Arte en Música, 1981, director de la Orquesta Sinfónica de la Universidad de Chile, señaló que "he luchado desde que tengo uso de razón porque nuestro canal sea eminentemente cultural. Espero que la nueva medida adoptada con respecto a su programación resulte, y la música culta tenga en su programación el espacio que se merece, ya que la gente está ansiosa por escucharla".

Carlos Pedraza, Premio Nacional de Artes Plásticas 1979 y ex decano de la Facultad de Bellas Artes, indicó que la medida abre un horizonte a la amplia gama de aspectos culturales que contempla el quehacer universitario.

Matías Vial, escultor y destacada figura de la plástica nacional, dijo por su parte: "El fin de un canal universitario debe ser el hacer cultura y financiarse, pero esto no significa que deba convertirse en un pozo de oro. El papel de la Universidad es prestar servicio, y uno de ellos es la cultura. Los que llevamos muchos años trabajando dentro de ella, pensamos que no se la puede considerar como un medio para obtener fondos. Es un sitio para estudiar, un espacio físico y espiritual, donde se construyen las ciencias y las artes".

Finalmente puntualizó: "El canal universitario exige características distintas a los de otras entidades y debe responder a los objetivos que se propone la educación superior".

Aumentan contactos con el Golfo Pérsico

□ Embajador Jacob presentó credenciales en Kuwait

Chile ha establecido lazos diplomáticos con la mayoría de los países del Golfo Pérsico.

Así lo dio a conocer una información de Cancillería que indica que recientemente presentó sus cartas credenciales al Emir de Kuwait, el embajador de Chile en Siria y concurrente en Qatar, Miguel Jacob Helo.

Con anterioridad se establecieron relaciones diplomáticas a nivel de embajadores con el estado de Bahrein. Dicha gestión fue realizada por el embajador de Chile en Jordania, Fernando Contreras. El diplomático se desempeña además como embajador en Omán y en los Emiratos Árabes.

En cuanto a la representación chilena en Arabia Saudita, está en manos del embajador en Alemania, Vasco Undurraga.

MIGUEL JACOB, Embajador en Siria, Kuwait y Qatar.



CONAF extiende acción preventiva a colegios

□ Profesores tendrán acceso a material audiovisual para enseñar a sus alumnos

Material audio-visual y folletos explicativos que permiten a los profesores apoyar su labor en bien del sector forestal, pondrá a disposición de los colegios "la Corporación Nacional Forestal, CONAF, a partir del próximo lunes".

El Director ejecutivo de la Corporación, Iván Castro Poblete, indicó que para este año escolar, se preparó una charla en video, donde se explican los diferentes tipos de bosques que tiene el país, la tasa de forestación anual, exportaciones y el cuidado de Parques Nacionales a través del nuevo Programa Sistema Nacional de Áreas Silvestres Protegidas.

Los alumnos conocerán, en especial, mucha de la fauna autóctona y sus programas de protección y desarrollo en las áreas que CONAF dispone para ello, a través de diferentes filmes realizados con este propósito.

Este material, que se prestará gratuitamente a los docentes, surgió a raíz de la gran demanda que hubo durante el año 1982 por parte de los docentes, que necesitan de medios audiovisuales para explicar el desenvolvimiento que lleva el país en cuanto a su segunda fuente de ingresos, después de la gran minería.

El año pasado, dijo Castro, "más de 8.000 alumnos solicitaron el material que teníamos disponible sólo en el segundo semestre, y en la Región Metropolitana".

Los profesores que deseen este material de apoyo en la Región Metropolitana, deberán llamar a los teléfonos 724697 o al 728099, Relaciones Públicas de CONAF.

En forma gratuita, la Corporación, además de enviar el material solicitado, mandará un Técnico Forestal Cuadrado Parque, operador del equipo audiovisual, con su respectivo monitor de televisión, personal que también está preparado para responder consultas.

Primera asamblea anual de Iglesia Adventista

Su primera Asamblea Anual de Misioneros y Pastores, venidos desde La Serena hasta Párral, está celebrando desde hoy en Santiago, la Asociación Central de Chile de la Iglesia Adventista del Séptimo Día.

Las reuniones son dirigidas por Rubén Pereyra y Hernán Salinas, presidente y secretario ministerial de la Organización Adventista, respectivamente. Uno de los objetivos de las sesiones es analizar el trabajo realizado hasta la fecha, hacer nuevos planes para el futuro en los diferentes departamentos como Educación, Obra Filantrópica (OFASA), Obra Radial, Actividades Laicas y muy especialmente en la labor evangelística que es la razón de ser de los adventistas.

Se destaca la presencia de líderes sudamericanos y nacionales tales como: Daniel Belvedere, Werner Mayr y José Amasias Justino, quienes tienen los temas centrales de este evento. La asamblea que finalizará mañana por la noche, enfocará entre otros temas: "Renovación del entendimiento", "Mayordomía y renovación", "Renovación de los hogares", y se organizará la Campaña de Evangelismo de Semana Santa, que se realizará en todo el país.

DIRINCO le informa:

HOY: Textos de estudios

PRODUCTO	sector SUR	sector NORTE	sector ORIENTE	sector PONIENTE	Precio más BAJO
DIRECCION	San Diego 116 Loc. 6	Catedral 1083 Loc. 36	Apoquindo/Manguelhue Loc. 29	Alameda 2361	
1º Básico	\$ 265 \$ 240	\$ 240 \$ 240	\$ 265 \$ 275	\$ 270 \$ 280	\$ 240 \$ 240
2º Básico	\$ 265 \$ 240	\$ 240 \$ 240	\$ 265 \$ 275	\$ 310 \$ 280	\$ 240 \$ 240
3º Básico	\$ 265 \$ 240	\$ 260 \$ 240	\$ 315 \$ 275	\$ 380 \$ 280	\$ 260 \$ 240
4º Básico	\$ 265 \$ 240	\$ 260 \$ 240	\$ 315 \$ 275	\$ 315 \$ 285	\$ 260 \$ 240
5º Básico	\$ 275 \$ 265	\$ — \$ 250	\$ 315 \$ 305	\$ 325 \$ 315	\$ 275 \$ 250
6º Básico	\$ 275 \$ 265	\$ 270 \$ 260	\$ 315 \$ 305	\$ 330 \$ 315	\$ 270 \$ 260

Estos precios son del día 1-3-83. Se encuentran en 24 Librerías. Los Textos corresponden a la Editorial Universitaria. La columna de la izquierda corresponden a Castellano y la de la Derecha a Matemáticas.

Unos pasos más...
unos pesos menos!

Indicadores básicos

	1° Dic. 79 31 Marz. 80	1° Abr. 80 30 Sept. 80	1° Ago. 81 aún vigente
Asignación Familiar	286,40	309,31	401,98
Asignación Movilización	255,43	275,88	358,51
Asignación Alimentación	312,61	337,62	438,77
Ingreso Mínimo de Referencia			5.185,71
Subsidio del Empl. Mínimo	1.200,00	1.300,00	
Salario Imponible Agríc.	2.958,28	3.194,92	
Mín. Imp. Empl. Casa Part.	2.638,14	2.847,03	
Sueldo Vital			1.155,15
Sueldo o Salario Mínimo			6.222,85
Valor provisional cuota de ahorro			63,52
Valor provisional cuota reajutable			17,00
Unidad Tributaria			2.626,00
Unidad de Fomento			1.523,21
Interés corriente operaciones			49,56
No Reajustables (anual)			
Interés corriente operaciones			11,25
Reajustables (anual)			

Valor del dólar

(Billetes)

Bancos	Comprador \$ Bancos	Vendedor \$
Chile	74,40	75,01
Sud Americano	73,50	75,01
Osorno	74,10	75,01
Casas de Cambio		
Steinsapir	77,00	80,00
Andes	77,00	80,00
Dólar Preferencial	\$: 60,76	
Banda dólar referencial	\$: MIN 72,07 MEDIO 73,54 MAX 75,01	
Valor dólar promedio INDICE	\$: 74,37	

● Corresponde a observaciones en las 7 Instituciones Financieras con mayores colocaciones en Moneda Extranjera.

Indices internacionales**I. TASAS DE INTERES**Tasa Libo a 180 días : 9,312500
Tasa Prime a 180 días : 10,850000**II. METALES**

Cobre:	Precio Libra	: c/US\$/Lb.	71,764
	Precio Promedio 1983	: c/US\$/Lb.	73,051
	Precio Promedio 1982	: c/US\$/Lb.	67,057
	Precio Promedio 1981	: c/US\$/Lb.	78,949
Oro:	Onza de Metal	: US\$	422,25

Bonos CAR

	Valor Par	8-3-83	9-3-83
Serie "E"	16,418678	16,432188	
Serie "F"	3,582111	3,585059	

Fuente: Bolsa de Comercio de Stgo.

Indices generales**A: Cantidad de dinero (Millones de pesos)**

	Septiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre	Variación 120 días
M ₁	32.525	28.855	27.032	31.130	(4,5%)
M ₂	140.383	132.712	131.177	132.912	(5,6%)

M₁ Dinero Sector Privado**M₂ Dinero Sector Privado + Depósitos a Plazo Privado en sistema financiero.**

Fecha	Reservas	Balanza	Comercial	Balanza
Año Mes		Al mes	Acumulado	de Pagos
82				
Enero		-143,6	-143,6	
Febrero		-44,0	-187,6	
Marzo	3.577,6	-8,0	-195,6	-111,9
Abril		49,4	-146,2	
Mayo		59,2	-87,0	
Junio	3.319,0	-17,3	-104,3	-275,3
Julio		43,2	-61,1	
Agosto		70,5	9,4	
Septiembre		23,1	32,5	
Octubre	2.675,4	78,0	110,5	-946,0
Noviembre		11,2	121,7	
Diciembre	2.577,5	96,4	218,1	1.164,0
Enero	1.952,4	63,8	63,8	-624,6

B: Emisiones de pagarés (Al 31 de Enero de 1983)

Empresa	Deuda Vigente (Miles \$)	Deuda Vencida Impaga	Tasas de Int. Prom.
C.T.I. Cia. Tecno Industrial S.A.	80.113	210.186	5,3
Cia. Cervecerías Unidas S.A.	407.354	632.470	4,066
Cia. Industrial S.A.		124.238	
Forestal S.A.	1.715.890	178.031	1,42 ⁽¹⁾
Industrias Coia S.A.	97.895	934.472	4,17
Industrias Forestales S.A.	23.859	298.303	5,4
Inversiones Huelén S.A.	125.233		
Inversiones Las Nieves S.A.	568.255		
Inversiones San Patricio S.A.	396.877	210.140	
Inversiones Valle Central S.A.	14.800	246.209	
Soc. de Inv. José Miguel Carrera S.A.			
Soc. Química Nac. Soquima S.A.	310.900		
Vina Sta. Carolina S.A.	27.545		4,73
	342.138	208.380	4,08

⁽¹⁾ Emisiones reajustables según variación U.F.**CODELCO: polo activador de la economía del país**

- Samuel Lira indicó que durante 1982, la empresa estatal entregó al Fisco 523,9 millones de dólares.
- 74% de las adquisiciones de la firma son efectuadas en Chile
- En segundo semestre se llamará a licitación para la compra de carbón necesario para sus operaciones

El Ministro de Minería, Samuel Lira, afirmó ayer que la Corporación Nacional del Cobre, CODELCO, se ha convertido en "un polo activador de la economía del país", debido a su cada vez mayor eficiencia y productividad.

Lira destacó que durante el año 1982, los ingresos de la empresa estatal por concepto de ventas de cobre alcanzaron a 1.442,6 millones de dólares, provenientes del despacho de 1.055.417 toneladas métricas de cobre fino, de las cuales 20.898 toneladas métricas corresponden a cobre comprado a terceros. Indicó que en 1981 se despacharon un total de 895.995 toneladas métricas de cobre fino con un ingreso de 1.474,5 millones de dólares.

Puntualizó el Secretario de Estado que a pesar que en 1982 se despacharon 159 mil 423 toneladas más que en 1981, los ingresos obtenidos fueron inferiores en 31,9 millones de dólares, debido a la caída en el precio del metal. En efecto, el precio nominal del cobre en la Bolsa de Metales de Londres cayó en un 15 por ciento en 1982 con respecto al año anterior: de un promedio anual de 78,9 centavos

de dólar la libra de cobre descendió en 1982 a una cotización de sólo 67,1 centavos de dólar.

Añadió que durante 1982 la venta de subproductos generó ingresos por 217,1 millones de dólares. Los ingresos por venta de molibdeno alcanzaron a 155,6 millones de dólares, que representan el despacho de 16 mil 195 toneladas métricas finas de las cuales el 85% corresponde a óxido de molibdeno; 7% a ferromolibdeno y 8% a concentrado de molibdeno.

Por otra parte, el precio del metal doré, el subproducto más relevante después del molibdeno, sufrió también una significativa caída: entre 1981 y 1982 su cotización bajó en un 16 por ciento, de manera que, a pesar de que los despachos entre ambos años aumentaron de 127 a 132 toneladas métricas, se produjo una disminución de ingresos de 49,2 millones a 43 millones de dólares.

Refiriéndose a otros productos, los ingresos totales alcanzaron a 18,5 millones de dólares, los que se comparan muy favorablemente con los 16,1 millones de dólares obtenidos durante 1981.

Una suma superior a los 523 millones de dólares entregó al Fisco la Corporación Nacional del Cobre durante el año pasado.

**Ministerio de Agricultura responde a Germán Riesco**

La oficina de prensa del Ministerio de Agricultura emitió una declaración en la tarde de ayer, con motivo de las aseveraciones hechas por el presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura (SNA), Germán Riesco, quien descalificó las medidas puestas en vigencia por el gobierno en pro de la reactivación del sector.

El texto del comunicado es el siguiente:

"La Sociedad Nacional de Agricultura está abocada a la renovación de su mesa directiva, y en vísperas de ese proceso, el señor Germán Riesco Zañartu ha hecho declaraciones para dar a conocer su personal apreciación sobre el proceso de reactivación en el agro nacional.

"Cualquier respuesta al señor Riesco, por parte del Ministerio de Agricultura, podría dar pábulo a polémicas que son de todo punto de vista inconvenientes en el momento actual, dado la situación que vive la Sociedad Nacional de Agricultura.

"Es decisión del Ministerio mantener y continuar el diálogo que siempre ha existido con la Sociedad Nacional de Agricultura, en la búsqueda de soluciones para el agro que, estamos ciertos y muy bien sabemos, conforman el pensamiento y la acción de esa entidad".

Firma la declaración la Oficina de Prensa del Ministerio de Agricultura.

Tasas de interés

BANCOS NACIONALES	30 días	Captación 1 año
Banco del Trabajo	2,42	9,00
Banco Empresarial de Fomento	2,50	12,00
Banco Nacional	2,35	—
Banco del Pacífico	2,40	8,00

BANCOS EXTRANJEROS	30 días	Captación 1 año
Sudameris	2,30	8,00
Centrobanco	2,10	8,00
Boston	2,00	—
Banco Urquijo	2,00	—

FINANCIERAS	30 días	Captación 1 año
Mediterráneo	2,65	12,00
Fintesa	2,60	12,00
Corfinsa	2,50	—
Flandes	2,60	12,00

BANCOS NACIONALES	30 días	Colocación
Banco de Santiago	2,90	—
Banco del Estado	3,00	—
Banco de Chile	2,90	—
Banco Continental	3,30	—

BANCOS EXTRANJEROS	30 días	Colocación
Boston	2,80-3,80	—
Citibank	2,80	—
Chicago Cont.	2,80-3,00	—
Tokio	3,30-3,60	—

FINANCIERAS	30 días	Colocación
Condell	3,50-3,90	—
Financo	3,80-4,80	—
Flandes	4,95	—
Fintesa	4,95	—

● Los valores están expresados en Unidades de Fomento más el porcentaje indicado, es decir, en términos reales.

APORTES AL FISCO

Por otra parte, el Secretario de Estado indicó que durante 1982, CODELCO entregó al Fisco la suma de 523,9 millones de dólares, muy superior por cierto a los 480,3 millones de dólares registrados durante 1981.

Lira manifestó que las estrategias de desarrollo de CODELCO se orientan dentro de los objetivos que persiguen maximizar el rendimiento económico en el mediano y largo plazo, de los recursos de capital. "Esta tarea —dijo— que requiere una gran cantidad de esfuerzo coordinado, se está llevando a cabo mediante un proceso de planificación que ha involucrado a toda la organización".

Manifestó que el plan de la empresa estatal tiende a incrementar los niveles de procesamiento de mineral aumentando la productividad de los factores y recursos empleados en la producción. Con ello, se trata de compensar el deterioro de las leyes de los minerales que se extraerán en el futuro y mejorar la posición de CODELCO respecto a otros productores en relación a los costos de producción. "De esta manera —dijo— se pretende asegurar la competitividad de la Empresa en el mercado del cobre, incluso durante periodos marcadamente depresivos como los actuales".

INVERSIONES

Asimismo, Lira dijo que durante el año pasado se invirtió un total de 233,7 millones de dólares, lo que comprendió el inicio, continuación y término de obras de diversos proyectos de inversión.

Entre los principales proyectos del año pasado, el Ministro Lira mencionó los siguientes: en la División Chuquibambilla, ampliación de concentradora, planta de tostación de molibdenita, Unidad generadora N° 12 de Tocopilla y Tranque de Relaves de Salar de Talabre.

En la División Salvador, la planta de secado Lanta; en la División An-



Ministro de Minería, Samuel Lira Ovalle.

dina, la expansión de la capacidad de tratamiento de 20.000 toneladas métricas diarias y explotación de mina Sur-Sur.

En la División El Teniente, la infraestructura Mina Mena Primaria y un sistema de Conducción y Almacenamiento de Relaves.

El Ministro Lira destacó que durante 1982, el 74% de las adquisiciones efectuadas por la empresa fueron realizadas dentro del país, lo que revela "la preocupación de CODELCO por comprar productos de origen nacional".

Manifestó que durante el presente año la empresa estatal continuará desarrollando grandes inversiones con el propósito de incrementar los niveles de extracción tendientes a compensar la caída en la ley de los minerales.

LICITACION

Por otra parte, el Secretario de Estado anunció que durante el segundo semestre de este año, CODELCO llamará a licitación pública para la compra de carbón necesario para sus operaciones. Dijo que la empresa ha hecho ingentes esfuerzos para utilizar carbón proveniente de Magallanes.

Asimismo, Lira manifestó que es difícil hacer predicciones respecto al futuro precio del cobre, aunque admitió que —de acuerdo a los antecedentes en poder de los expertos— se espera que este año se produzca una reactivación económica a nivel internacional, lo que beneficiará directamente a los países productores y exportadores de metal rojo.

Ante una consulta, manifestó que el actual tipo de cambio ha beneficiado a CODELCO en su papel de productor y exportador de cobre.

APORTE DE CODELCO AL FISCO

	1982	1981
	(En millones US\$)	
1. Impuesto a la Renta sobre utilidades del período	13,6	3,5
2. Recargo Art. 21 Ley de la Renta	78,6	22,3
3. Impuesto Habitacional	6,0	11,9
4. Otros Impuestos	156,8	154,6
5. Derechos de Aduana	16,2	20,0
6. Anticipo Participación de Utilidades	155,0	97,3
7. Excedentes de Pagos sobre utilidad	-	87,0
8. Saldo Dividendos año anterior	-	83,7
9. Impuesto Revalorización		
- Ley N° 18.110	91,2	-
- D.L. N° 3.649	6,5	-
	523,9	480,3

IPC

Año	Mes	con mes anterior	Variación porcentual en el año	últimos 12 meses
82	Dic.	1,2	20,7	20,7
83	Enero	1,8	1,8	22,0
	Febrero	0,1	1,9	23,1

Libretas de ahorro

Institución	Tasa Anual %	N° de Giros
BANCOS		
A. Edwards	10,50	4
American Exp.	8,00	4
BICE	9,00	4
BHIF	11,50	0
	10,80	1
	10,70	3
	10,60	2
	10,50	4
Centrobanco	10,50	4
Concepción	10,50	1
	10,00	2-4
Crédito	10,00	4
Chile	10,00	4
Del Pacífico	11,00	4
Español	10,00	4
Estado	9,00	4
Internacional	12,00	4
Nacional	10,75	4
O'Higgins	10,00	4
Osorno	10,00	4
Santiago	10,00	4
Sud Americano	10,00	4
Sudameris	10,50	4
Trabajo	8,00	4
FINANCIERAS		
Ciga	—	—
Condell	11,00	4
Flandes	11,00	4
Fintesa	10,00	4
Fusa	14,00	4

NOTICIERO ECONOMICO

Ministro Cáceres aclara refinanciamiento de deuda

El Ministro de Hacienda, Carlos Cáceres, envió un nuevo télex a la banca internacional —cerca de 700 bancos acreedores del país— aclarando otros detalles de la prórroga otorgada al pago de amortización de la deuda externa.

Dicho grupo de bancos privados del exterior acordó suspender dichos cobros por un plazo de 90 días que vence el 30 de abril.

La comunicación del Ministro Cáceres, que tiene fecha 4 de marzo recién pasado, aclara que dicha prórroga no incluye a los créditos concedidos para el comercio de exportación o importación en operaciones a menos de doce meses.

También se excluyen de dicho acuerdo las obligaciones sobre materias primas. Igual suerte afecta a los créditos adicionales obtenidos con posterioridad al 31 de enero pasado.

Explica el Ministro que en lo que respecta al comercio con el exterior, una vez que se cancelen esas obligaciones, la banca acordaría abrir nuevas líneas de crédito por montos equivalentes.

PRORROGA DE SUSPENSIÓN

La Superintendencia de Valores y Seguros prorrogó hasta el 31 de mayo la suspensión de la colocación, cotización y transacción de los valores emitidos por la Compañía de Seguros Generales BHC.

La entidad aseguradora se encontraba en cesación de pago de sus obligaciones desde febrero último, al igual que varias de las sociedades de inversión vinculadas al grupo BHC.

IMPUESTOS EN KUWAIT

KUWAIT, 8 Marzo (DPA). — El emirato de Kuwait, que gracias a los miles de millones de petrodólares tiene el mayor ingreso por cabeza del mundo, está pensando ahora en lo increíble: introducir impuestos.

Observadores no descartan esta medida, en vista de las altas pérdidas que sufre debido al desarrollo de los precios del "oro negro". En este país de Jauja, los impuestos son totalmente desconocidos.

De acuerdo con un informe de hoy del banco estatal, en los primeros nueve meses del año pasado los ingresos por las ventas de petróleo se redujeron en un 34 por ciento en comparación con el mismo período del año anterior. También se han reducido considerablemente los ingresos del Estado procedentes de inversiones de petrodólares en el extranjero.

BAJO EL ORO

Una disminución de 200 pesos experimentó ayer el precio de la moneda de cien pesos oro en sus transacciones en la Bolsa de Comercio de Santiago.

El precio de ayer fue de 29 mil pesos. En total se efectuaron operaciones por 14 millones 465 mil pesos en el metal.

En tanto el Índice General del Precio de las Acciones, IGPA, experimentó una baja de 0,10 por ciento en relación a la jornada anterior. Y el Índice de Precios Selectivos, IPSA, también cayó en un 0,34 por ciento. El total de transacciones de ayer ascendió a 8 millones 866 mil pesos.

FILAN'83

Los directivos de la Junta de Adelanto de Los Andes ofrecerán mañana una conferencia de prensa para referirse a la próxima Feria Internacional FILAN-83, y para destacar su desarrollo y las proyecciones que tiene en el mercado interno y en el comercio exterior. La reunión de prensa estará presidida por el presidente de la Junta de Adelanto, Héctor Quezada, y por el Gobernador Provincial de Los Andes, teniente coronel Jorge Lagos Silva.

AUMENTAN DESOCUPADOS EN JAPON

TOKIO, 8 Marzo (DPA). — Según la estadística oficial presentada hoy al gabinete nipón en Tokio, el número de desocupados aumentó en más de 300.000 durante el mes de enero pasado, elevando el total de parados en Japón a 1,62 millones.

De acuerdo a la estadística oficial, ello equivale a una tasa de desempleo del 2,7 por ciento sobre el total de la población laboral y es la segunda mayor desde 1950, aunque según los observadores esta tasa sería bastante más elevada si se aplicaran técnicas de medición de Europa o Estados Unidos.

COOPERATIVAS DE AMERICA

El presidente de la Confederación General de Cooperativas de Chile, Jorge Valenzuela Ocampo, fue elegido por unanimidad secretario de la Organización de Cooperativas de América, OCA. La elección se realizó en la Sexta Asamblea Continental efectuada recientemente en Ecuador con asistencia de delegados de 20 países americanos y observadores de España, Israel, OEA, BID y otras organizaciones. Presidente de OCA fue elegido Armando Tovar, de Colombia, y vicepresidente: Carlos Ramírez de Nicaragua.

LUDERS A FUNDACION CHILE

El ex Ministro de Hacienda y Economía, Rolf Lüders, asumió como asesor de asuntos económicos en la Fundación Chile. La información procede de dicha entidad creada por convenio entre el Estado y la International Telephone and Telegraph, ITT, agrega que el economista seguirá como columnista de un diario, profesor en la Universidad Católica y de la Academia Nacional de Estudios Políticos y Estratégicos.

BOLIVIA RENEGOCIA

LA PAZ, 8 Marzo (DPA). — Bolivia acometerá la renegociación de 2.500 millones de dólares de su deuda externa con la banca internacional en una reunión fijada para el 23 de este mes en Panamá.

El Ministro boliviano de Finanzas, Flavio Machicado, dijo que Bolivia llevará a Panamá toda la documentación necesaria para facilitar las negociaciones.

La renegociación se hará en conjunto y tomará en cuenta las amortizaciones, intereses y aquellos compromisos que Bolivia no ha podido cumplir y que se encuentran en mora.

Machicado sostuvo que el éxito de este encuentro con los acreedores de Bolivia está sujeto a que se demuestre que existe una política de reordenamiento económico interno y posibilidades a futuro para cumplir con la deuda.

"Lo que interesa a nuestro país es lograr plazos que pueda cumplir, que le den un alivio para atender sus obligaciones externas e internas. Es por eso que nos hemos inclinado por una renegociación en conjunto y no por separado", afirmó el ministro.

Bolivia actualmente atraviesa lo que muchos economistas consideran la peor crisis de su historia. Se estima que de 875 millones que recibió este año por concepto de exportaciones, alrededor de unos 625 tendrán que destinarse a pagar obligaciones pendientes con el exterior.

Andrés Passicot

Se mantiene tendencia a baja de desocupación

- Ministro de Hacienda sostuvo reunión de coordinación con equipo económico
- ASIMET solicitó establecer aranceles diferenciados a Ministro Cáceres

El director del Instituto Nacional de Estadísticas, Andrés Passicot, precisó que se mantiene la tendencia a la baja en la tasa de desocupación y estimó que seguirá disminuyendo en los próximos meses. La afirmación la formuló a la salida de una prolongada reunión de coordinación que sostuvo el equipo económico con el Ministro de Hacienda, Carlos Cáceres.

Passicot desestimó críticas formuladas al IPC correspondiente a febrero, en el sentido de que sería demasiado bajo y puntualizó que "es un IPC bajo porque los precios así lo revelan. Obviamente —agregó— no se puede proyectar para los próximos meses, ya que puede ser más alto sin duda alguna, pero no hay críticas serias que puedan hacerse al cálculo de este índice".

Consultado sobre las opiniones vertidas por la ANEP en contra del Instituto Nacional de Estadísticas, Andrés Passicot las calificó de "desafortunadas" y afirmó que demuestran que se conoce el trabajo que realiza el INE. Añadió que había invitado al presidente de ANEP, tanto públicamente como en carta personal para que visite las dependencias del INE y conozca la forma de cálculo del IPC.

REUNION

Por otra parte, en la mañana de ayer el Ministro de Hacienda, Carlos Cáceres, sostuvo una prolongada reunión de coordinación con el Superintendente de Bancos e Instituciones Financieras, Boris Blanco, el intendente de la entidad, Mauricio

Larraz, el presidente del Banco Central, Hernán Felipe Errázuriz, el vicepresidente del instituto emisor, Daniel Tapia, el director del INE, Andrés Passicot, y el subdirector de ODEPLAN, José Yuraszek.

No hubo versión sobre lo tratado en la reunión.

Por otro lado, el Ministro Cáceres se entrevistó con los ejecutivos de la empresa automotriz Franco Chilena, fabricante de Peugeot y Renault.

Los personeros, entre los que se encontraba el gerente de Renault, Juan Cullini, declararon formular declaraciones sobre lo tratado en la reunión. Cabe recordar que la empresa automotriz se encontraba cerrada, reiniciándose recientemente sus actividades, recontratando parte del antiguo personal.

ASIMET

La directiva de la Asociación de Industriales Metalúrgicos, que preside Angel Fantuzzi, solicitó al Secretario de Estado el establecimiento de aranceles diferenciados como una forma de proteger a la industria nacional.

Los representantes de ASIMET se reunieron con el Ministro Cáceres por espacio de 45 minutos. En la entrevista participaron también Carlos Cerutti, past-presidente de la entidad, Gerardo Zegers, gerente general y Oscar Libano.

Fantuzzi señaló que se planteó al ministro los problemas de recursos financieros que existen actualmente, "sin los cuales —dijo— no podrá haber reactivación de la industria".

El dirigente empresarial manifestó que el gremio estima que "cerrar la frontera con aranceles diferenciados es una forma de dar recursos a la industria, lo que permitirá la reactivación del sector. Es peligroso reactivar —señaló— y que nuevamente los recursos se vayan al exterior. Tenemos que tratar que se queden en Chile".

Consultado sobre la respuesta del ministro a los planteamientos del gremio, Fantuzzi expresó que el Secretario de Estado había manifestado que mientras existan conversaciones para renegociar la deuda externa, hay dificultades para refinanciar a las empresas que están operando, sin embargo, dijo el dirigente, hay las mejores intenciones para hacerlo.

Asimismo, sobre la posibilidad de establecer aranceles diferenciados, Fantuzzi puntualizó que la posición del ministro al respecto era muy conocida. "El no es partidario de esta medida —indicó el dirigente—, piensa que con un dólar real y alto hay una suficiente protección. Nosotros creemos que finalmente —que debemos tener un arancel diferenciado que proteja el valor agregado de nuestros productos".

Argentina no pagará US\$ 1.400 millones

BUENOS AIRES, 8 Marzo (UPI). — El Banco Central ha suspendido el pago de unos 1.400 millones de dólares en operaciones de pase, por carrear de fondos para hacer frente a esos compromisos, informaron hoy fuentes bancarias.

El Banco Central emitió ayer una circular telefónica para bancos locales y extranjeros, ordenando la suspensión del pago de capital e intereses sobre operaciones de pase (SWAPS) cuyo vencimiento se produce este mes.

La Argentina decidió unilateralmente, el seis de diciembre pasado, dilatar el pago de 1.400 millones de dólares correspondientes a operaciones de pase, por el término de 90 días, plazo que vence en el presente mes de marzo.

El presidente del Banco Central, Julio González del Solar, dijo hoy que la Argentina refinanciará los países en un lapso de 36 meses, distribuyendo los pagos en cuatro fechas, la primera de las cuales no sea anterior al plazo de 18 meses.

Los tres últimos pagos serán efectuados en intervalos de seis meses, añadió González.

La medida tiene el propósito de "evitar la expansión monetaria" y las repercusiones de la medida "serán muy favorables", sostuvo González del Solar.

El presidente del Banco Central señaló que la falta de pago en las operaciones de pase no constituían una interrupción del pago de la deuda externa, pero fuentes financieras indicaron que ello obedecía a la severa escasez de dinero en los mercados financieros de Buenos Aires.

Cuando se conoció la noticia, el lunes a última hora, bajó el valor de los bonos externos en dólares, en el mercado de valores donde otros papeles en cotización también sufrieron fuertes bajas.

Además, las empresas se vieron obligadas a prestar mutuamente a causa de la imposibilidad en que se encontraban bancos y firmas financieras de conseguir fondos para préstamos al sector privado.

Culminando las malas noticias financieras, el gobierno informó que el costo de vida había aumentado en febrero un 13 por ciento, lo que se toma como el índice más apto para reflejar la inflación argentina.

Nuevos créditos para pequeños exportadores

Fondos del BID y Banco Central se otorgan a través de SERCOTEC y CORFO

Una nueva línea de crédito destinada a la promoción de exportaciones de productos del sector, preferentemente de la mediana, pequeña empresa y artesano, está ofreciendo la CORFO a través de SERCOTEC, a partir de esta semana.

Mediante este sistema establecido entre el Banco Interamericano de Desarrollo y el Banco Central, se puede obtener el pago al contado de las ventas realizadas en el exterior.

Hay dos formas distintas: una de entre 180 días y 5 años plazo con un 85% del valor facturado de la exportación con un interés del 10% anual en dólares y destinado al financiamiento de exportaciones de bienes de capital y servicios; la otra, tiene un plazo de 180 días, con un monto máximo del 65% del valor facturado de la exportación y un interés igual al anterior, está destinado a financiar exportaciones de bienes de capital, manufacturas, semimanufacturados y servicios no tradicionales.

Se contempla la posibilidad de un crédito complementario para cubrir la diferencia entre el total facturado y el monto del crédito que otorga alguna de las modalidades descritas.

La exigencia principal es que el producto a exportar tenga a lo menos un 50% de sus componentes de origen nacional, además que el destino sea una nación latinoamericana integrante del BID y que el producto esté en la lista de importaciones que tiene dicho banco.

El Servicio de Cooperación Técnica, SERCOTEC, recibe los informes los estudia y establece las condiciones en las cuales el exportador podrá negociar sus ventas. La Corporación de Fomento, por su parte, debe aprobar las condiciones de negociación.

Disuelta Compañía de Gas de Magallanes

Empresa comunicó la decisión a Superintendencia de Valores

La Compañía Distribuidora de Gas de Magallanes fue disuelta por acuerdo unánime de la Junta Extraordinaria de Accionistas de la entidad que se reunió con fecha 31 de enero del año en curso, nombrándose para ello una comisión liquidadora. El acuerdo de disolución fue comunicado por la propia compañía a la Superintendencia de Valores y Seguros.

En la nota enviada a la entidad fiscalizadora, la Compañía Distribuidora de Gas de Magallanes explicó que ante el resultado del balance de 1982, auditado externamente por la firma de consultores Hummer y Martín de Santiago, que arrojó una pérdida del 70 por ciento del capital y reservas de la compañía, por unanimidad la junta de accionistas acordó la disolución de la empresa, nombrando para ello una comisión liquidadora.

La empresa dedicaba sus operaciones a importaciones de la Zona Franca de Punta Arenas en líneas de calefacción, línea blanca y electrodomésticos. El 90 por ciento de las deudas de la compañía, tanto con proveedores directos como con instituciones financieras son en dólares.

Según se explicó, con el alza del valor del dólar decretada en 1982, la situación de la empresa se agravó, considerando la recesión que afecta la zona de Magallanes.

La nota indica que a la compañía le es imposible mantenerse y seguir cancelando sus compromisos, por lo que a partir del 17 de febrero no ha podido cumplir los pagos a sus acreedores.

Se indicó, sin embargo, que la cancelación de impuestos, remuneraciones e imposiciones se encuentran totalmente al día.

Buenas perspectivas del comercio exterior

El presidente de la Confederación de la Producción y el Comercio, Jorge Fontaine, precisó que existen buenas perspectivas para el comercio exterior nacional, en el sentido de alcanzar un saldo favorable en la Balanza Comercial. Así lo señaló a la salida de una entrevista con el Subsecretario de Hacienda, coronel Enrique Seguel, con quien analizó algunos aspectos sobre la promoción de exportaciones.

Consultado sobre la posibilidad que la Confederación actúe como mediadora en el convenio con el grupo Cruzat, Fontaine precisó que al gremio no le corresponde mediar en temas como este acuerdo al que podría llegar el grupo Cruzat con sus acreedores.

Frente a una pregunta, dijo que efectivamente, el citado convenio se suscribirá y que las razones de su demora podrían atribuirse a que convenios de este tipo son siempre complejos.

El dirigente reiteró que las cifras de comercio exterior son buenas y que esta actividad presenta buenas perspectivas, para incrementar las exportaciones y lograr un saldo favorable.

Respecto de la renegociación de las deudas de las empresas, Fontaine expresó que "públicamente hemos dicho que eso es un gran problema y que es indispensable un sistema que sea amplio, de conocimiento general y de fácil aplicación para que la gente pueda reestructurar sus pasivos".

Asimismo, el dirigente calificó como "muy importante" que se llegue a un convenio entre los grupos y los bancos intervenidos y no descartó una posible colaboración de la Confederación en dicha materia, para normalizar la operación de las empresas.

Respecto del IPC de febrero, indicó que su bajo nivel era previsible, lo que confirma que hay una tasa normal y que no hay razón para pensar en forma alarmista sobre una posible presión inflacionaria.

Movimiento bursátil

PAPEL	PLAZO	UNIDADES	TOT. TRANSADO	PRECIO MAYOR	PRECIO MENOR	PRECIO MEDIO	PRECIO CIERRE	VAR. DIA
	AÑOS		(\$)	(\$)	(\$)	(\$)	(\$)	(%)
A: Acciones								
ANDINA		104.000	187.200	1.80	1.80	1.80	1.50 T	0.00
CARTONES		34.080	1.922.482	36.00	35.20	35.55	35.50 T	-1.39
CHILQUAN		42.108	154.744	3.20	3.20	3.20	3.20 T	0.00
COPIA		51.808	259.040	5.00	5.00	5.00	5.00 T	0.00
COLOSO		3.887	95.232	24.50	24.50	24.50	24.50 T	0.00
COMPEC		13.500	276.750	20.50	20.50	20.50	20.50 T	0.00
ELECTRICIDAD		31.828	293.877	9.30	9.30	9.30	9.30 T	0.00
EPERVA		79.730	2.948.810	37.00	36.50	36.78	37.00 T	0.00
SAS STGO		50.354	276.058	5.50	5.50	5.50	5.50 T	0.00
INBO		61.425	932.169	15.30	15.00	15.15	15.20 T	-1.33
NELON		100.000	120.000	1.20	1.20	1.20	1.20 T	0.00
RELTNET		12.000	60.000	10.00	10.00	10.00	10.00 T	0.00
PAISUR		4.000	80.000	12.00	12.00	12.00	12.00 T	0.00
PIZARRERO		7.500	60.000	10.00	10.00	10.00	10.00 T	0.00
SPORTING		2	120.000	60.000	60.000	60.000	60.000 T	0.00
SUDAMERIC		2	120.000	60.000	60.000	60.000	60.000 T	0.00
TABACOS		20.743	781.045	37.00	37.00	37.00	37.00 T	0.00
TELEFONOS		16.500	230.613	14.20	13.75	13.98	13.90 T	-0.71
VAPORES		5.700	24.130	3.60	3.60	3.60	3.60 T	-2.70
TOTAL ACCIONES			8.886.099					
TOTAL GENERAL			76.886.354					

* * SOCIEDADES CUYO ACTIVO TOTAL ESTA CONFORMADO AL MENOS EN UN 50% POR ACTIVOS DE CARÁCTER FINANCIERO.

** RENTABILIDAD REAL ANUAL IMPLICITA EN EL PRECIO MEDIO. SOLO SE DA A TÍTULO MERAMENTE INFORMATIVO.

T NO COMPROMETE A LA BOLSA SU CÁLCULO.

EN BONOS CON SE HA DETERMINADO, ESTIMANDO UN 0% DE INFLACION ENTRE FECHA DE CÁLCULO Y VETO.

B: Instrumentos monetarios

ORO 100	488	14.268.300	29.400.00	29.000.00	29.236.32	29.000.00 TPN	-0.88
ORO 20	17	85.200	5.600.00	5.400.00	5.440.00	5.400.00 TPN	0.00
ORO 50	3	42.900	14.300.00	14.300.00	14.300.00	14.300.00 TPN	-0.70
TOTAL MONETARIOS		14.406.400					

Fuente: Bolsa de Comercio de Santiago.

Desconocidos se llevaron más de un millón y medio de pesos

Espectacular robo en 4 céntricas joyerías

Un hecho similar ocurrido en Valparaíso moviliza a detectives y carabineros de la Quinta Región

Un botín que supera el millón y medio de pesos lograron desconocidos que, en la madrugada de ayer, ingresaron a robar a cuatro joyerías de calle Teatinos 754 —a escasos metros de Investigaciones de Chile— movilizándolo con ello a efectivos de las policías civil y uniformada de la capital.

Los antisociales, luego de violentar dos ventanas laterales del viejo edificio, penetraron a la oficina 1 perteneciente a Ricardo Fuentes, desde donde sustrajeron múltiples especies de plata y \$ 40.000 y documentos.

Posteriormente, se introdujeron al departamento 3-A de Alberto González, procediendo a robar joyas por más de \$ 300.000, todas en oro, 120 gramos del metal precioso sin elaborar y 50 gramos de plata bruta.

No conforme aún con el botín, entraron al departamento 3-B cuyo dueño no fue individualizado, apoderándose de 100 mil pesos en joyas y piedras preciosas, además de una suma no establecida de dinero.

Finalmente, ingresaron a la oficina 4 ocupada por Patricio Beizaga logrando llevarse objetos de plata y oro por 450 mil pesos y gran cantidad de artículos de fantasía.

Hasta el lugar concurrió personal de la policía uniformada que tomó a su cargo el procedimiento, para luego dar paso a la labor de los funcionarios de Investigaciones de Chile que, apoyados por peritos del Laboratorio Criminalístico, realizaron el estudio del sitio del suceso con la esperanza de obtener alguna pista que permita la individualización y captura de los delinuentes.

Asimismo, se supo que los ladrones, antes de llevar a cabo su acción delictual, cortaron todos los cables telefónicos y eléctricos existentes lo que les permitió una mayor impunidad.

El lugar era custodiado por Roberto Parra, de 86 años, quien se percató de los sucedido horas más tarde dando cuenta de inmediato a la policía.

En esferas policiales, existe el convencimiento de que el cuádruple robo a las joyerías será aclarado en tiempo record, toda vez que los oficiales diligenciadores habrían conseguido importantes huellas y con ello la identificación de los hecheces.

Los antecedentes de cada uno de los casos fueron recabados por la policía y remitidos al titular del Juzgado del Crimen competente, quien decretó las investigaciones necesarias destinadas al pronto esclarecimiento del

espectacular caso ocurrido a poco más de 80 metros del cuartel central de Investigaciones de Chile

TAMBIEN EN VALPARAISO

Un millonario robo de joyas de oro y plata perpetraron ayer en la madrugada, desconocidos, en una céntrica joyería ubicada a una cuadra y media de la Plaza Victoria y en plena Avenida Pedro Montt.

El hecho afectó el local denominado "Brasil", de Avenida Pedro Montt N° 2, ubicado a un costado del cine del mismo nombre.

Los antisociales para ingresar al establecimiento rompieron un vidrio lateral del negocio. Posteriormente sustrajeron especies de oro y plata, además de relojes, por una suma aproximada al medio millón de pesos.

La denuncia del robo fue estampada por parte de la encargada del negocio Margarita Soto.



Roberto Parra, de 86 años, cuidador del inmueble signado con el número 754 de calle Teatinos, escenario de un espectacular cuádruple robo a joyerías, relata los hechos.

Una tonelada de marihuana ha decomisado Carabineros

Otros 45 kilos de marihuana fueron decomisados por funcionarios del Departamento OS-7 de Carabineros, tras la captura de un narcotraficante, logrando de este modo la tonelada de alucinógeno incautado en menos de 15 días.

El antisocial detenido en esta oportunidad es Tomás Agustín Méndez Vergara, de 28 años, soltero, domiciliado en la capital, con antecedentes por tráfico de drogas en la asesoría técnica de este organismo especializado de la policía uniformada.

Méndez Vergara fue aprehendido en el sector de Colina, cuando viajaba hacia la capital en un bus interprovincial, portando un bolso de lona de color azul, en el que traía 45 kilos de marihuana, listos para su comercialización.

Este sujeto manifestó haber sustraído la semilla de cáñamo desde un predio del sector denominado "Lo Calvo", en Los Andes, agregando que tenía todo dispuesto para vender el alucinógeno entre adictos residentes en diversos sectores de Santiago.

El detenido fue puesto a disposición del Magistrado del Décimo Noveno Juzgado del Crimen de Santiago y la yerba incautada fue remitida, para su análisis y destrucción, a la sección Farmacia del Instituto de Salud Pública.

OTRA DILIGENCIA

SAN FELIPE.— En momentos que transitaban en busca del bus que los trasladaría a Llay-Llay personal policial detuvo a tres antisociales que portaban bolsos con cogollos de marihuana.

Los traficantes fueron identificados como Jorge Ibáñez, 24 años; José Miranda, 23 y Luis Concha Morales, de 26, quienes confesaron haber obtenido la droga en distintos predios de la comuna, para luego comercializarla entre los adictos de la provincia.

La policía, junto con la captura de los sujetos, incautó 23 kilos del alucinógeno, avaluado en 450 mil pesos, los que pasaron a disposición del tribunal correspondiente.

BANDA DE TRAFICANTES

LOS ANDES.— Una patrulla policial logró desbaratar y detener a los integrantes de una banda de traficantes marihuano que se había especializado en el robo de semilla y cogollo de la droga desde diferentes predios de la zona.

El parte policial establece que los antisociales, infractores de la Ley 17.934, fueron capturados en distintos puntos de la comuna conteniendo el alucinógeno, el que correspondía a 50 kilos del producto avaluado en una suma aproximada al millón de pesos.

Los sujetos fueron identificados como Hernán Avila Moreno, 29 años; Cristián Torres, 22; Carlos Sepúlveda, 25; Omar Abarrúa León, 27; Sergio Estay, 18; Luis Morales, 23; Alberto Ayala, 27 y Jorge Pincheira Toledo, de 23 años, quienes pasaron a disposición del tribunal de turno.

Mujer murió al chocar taxibús con citroneta

Una mujer murió y un funcionario militar resultó gravemente herido luego que el vehículo en que viajaban se estrelló con un taxibús del recorrido Intercomunal en la intersección de las Avenidas Los Conquistadores y Carlos Casanueva, en la comuna de Providencia.

El accidente ocurrió a las 06.50 horas de ayer cuando el vehículo de locomoción colectiva patente INF-044 de Providencia, que se desplazaba por Los Conquistadores hacia el poniente, impactó violentamente a la citroneta matrícula PGA-010 de Melipilla, que

lo hacía por Carlos Casanueva hacia el sur.

En forma instantánea falleció la pasajera de la citroneta, la que fue identificada como Beatriz Ayala Almaraz, de 27 años.

El herido fue trasladado al hospital institucional donde se comprobó que su estado era grave pero fuera de peligro.

La policía señaló que el accidente se debió a que uno de los dos no se detuvo ante la luz roja del semáforo.

Carabineros no dio a conocer las identidades de los conductores.

SINTESIS POLICIAL

DETENIEN A HOMICIDA FRUSTRADO Y A SU VICTIMA

SANTIAGO.— Oficiales de la Novena Comisaría de Investigaciones detuvieron a Eduardo Fernando Palma, de 24 años, acusado de homicidio frustrado en la persona de Jorge Enrique Graniffo, quien a su vez fue arrestado ya que tenía dos órdenes de aprehensión pendientes.

El informe policial señala que Palma, al enterarse de que Graniffo mantenía relaciones sentimentales con su mujer, robó un revólver a su suegro, con el que disparó seis tiros a Graniffo, impactándole dos proyectiles que lo dejaron gravemente herido.

Palma fue puesto a disposición del Decimotercero Juzgado del Crimen de Santiago, acusado de hurto, homicidio frustrado y de infracción a la ley de control de armas.

A la vez, el herido quedó a disposición del Primer Juzgado del Crimen Pedro Aguirre Cerda, ya que sobre él pesaban dos órdenes de aprehensión emanadas de dicho tribunal.

UN MUERTO EN NAUFRAGIO

PANGUIPULLI.— Un pescador murió y otros dos lograron alcanzar la ribera a nado, luego que el bote que tripulaban fue hundido por el fuerte oleaje en el sector de la desembocadura del río Lingue, tres kilómetros al sur de Meluhin.

El accidente ocurrió a las 22.15 horas del lunes, en el lugar denominado "La Barra", cuando el oleaje dejó fuera de control a la frágil embarcación y la volcó hundiéndose posteriormente.

La víctima fatal fue identificada como Tomás Flores Flores, de 32 años, cuyo cadáver no había sido rescatado hasta el despacho de esta información.

Los dos sobrevivientes son Florindo Huamale Leficoy y Alejandro Silva Quinchahuala.

Carabineros y lugareños realizan las diligencias para recuperar el cuerpo.

CAPTURADOS CUATRO REOS INTERNACIONALES

ANGOL.— Carabineros detuvo a dos cuatros que internaron ilegalmente 50 cabrios robados en predios de la República Argentina, logrando la recuperación de 44 animales.

Se trata de Juan Curriqueo Huillical, de 19 años, y del menor de 17 años identificado por sus iniciales J.R.H.

Estas dos personas, el día 23 de febrero recién pasado, internaron a través del Cajón Pehuenzo, los 50 cabrios, los que dejaron en el lugar denominado "Cajón Aclenito", donde fueron ubicados por una patrulla montada de la policía uniformada.

Los dos detenidos fueron puestos a disposición de la justicia del crimen.

Catorce detenidos en el centro

Policía frustró acción de agitadores

Catorce personas fueron arrestadas por personal de la policía uniformada en el transcurso de un fallido mitin que, un grupo de agitadores, pretendió realizar anoche en el centro de la ciudad. Carabineros ejerció un estricto control sobre los manifestantes frustrando sus pretensiones.

El primer grupo de personas que intentaba alterar el orden público fue detectado en las inmediaciones de Plaza Artesanos y rápidamente neutralizado por la policía. Este, estaba compuesto en su mayoría por mujeres.

Posteriormente, una treintena de agitadores se dio cita frente a la Catedral Metropolitana, donde comenzó a lanzar panfletos y a gritar consignas de carácter político, oportunidad en que catorce de ellos —12 hombres y 2 mujeres— fueron aprehendidos y llevados a la comisaría del sector.

Situaciones similares se vivieron en dos puntos de la Avenida Libertador B. O'Higgins, pero la sola presencia de Carabineros terminó por hacer desistir a los frustrados manifestantes y abandonar las calles sin lograr su objetivo, el de subvertir el orden.

Ordenan misteriosa diligencia sobre muerte de T. Jiménez

El ministro en visita extraordinaria en el 18° Juzgado del Crimen, Sergio Valenzuela Patiño, ordenó una importante y trascendental diligencia al grupo especializado de Carabineros OS-7, en relación con el homicidio del presidente de la ANEP, Tucapel Jiménez Alfaro, hecho que el pasado 25 de febrero cumplió un año de acaecido.

Un hermético silencio se guarda respecto a esta pesquisa tanto en medios judiciales como de tribunales. Sin embargo, se informó que la diligencia es de tanta importancia que en un lapso de diez días podría conducir a la identificación o, por lo menos, entregará datos fidedignos de quién o quiénes fueron los autores del homicidio.

Hasta el momento sólo existen seis personas con orden de arraigo en este caso.

Malversaciones obligan a Coordinadora a solicitar más ayuda en el extranjero

- Tesorero de esta ilegal entidad ha sido sindicado como responsable de la desaparición de 85 mil dólares
- El hecho es mantenido en absoluta reserva ante los organismos internacionales que financian a la Coordinadora Nacional Sindical

Intensas gestiones realizan en Europa dirigentes de la autodenominada Coordinadora Nacional Sindical (CNS), para conseguir financiamiento para sus actividades, luego del problema surgido en el seno de este organismo de hecho, cuando uno de los integrantes de la mesa directiva se apropió de 85 mil dólares.

Esta malversación —indicaron las fuentes— es mantenida en riguroso secreto ante los organismos internacionales, ya que de hacerse pública la nueva remesa de 290 mil dólares que están tramitando en Holanda, para proseguir con sus ilegales acciones.

Como responsable de la desaparición de los 85 mil dólares fue sindicado el ex tesorero de la Coordinadora Nacional Sindical, Sergio Freyhoffer Ramírez, quien a raíz de esta malversación fue expulsado del clandestino Partido Radical, del cual era un activo militante.

La única persona en el exterior que está informada de este hecho es Manuel Bustos, quien impartió precisas instrucciones para que se mantenga el secreto, ya que de lo contrario podría fracasar la gestión que en estos momentos está desarrollando ante la cúpula directiva de la "Organización Holandesa para la Cooperación Internacional y Desarrollo" (NOVIB), con sede en Amsterdam.

DESTINO DE LOS FONDOS

Antecedentes divulgados en fuentes sindicalistas de Europa señalan que "sería conveniente" otorgar esta donación a la CNS de Chile, ya que "casi el 70% de los 290 mil dólares que solicitan en esta oportunidad están destinados a la liberación del pueblo chileno, mediante la desestabilización del régimen militar y la ayuda económica a grupos que operan en la clandestinidad".

Banco de Chile y BHC en Corte de Apelaciones

- Petición de reunión de partícipes en fondos mutuos se verá hoy en el Tribunal de Alzada

Dos recursos de protección presentados por Javier Vial Castillo por la liquidación del Banco Hipotecario de Chile, BHC, y por la intervención del Banco de Chile quedaron diferidos en la Corte de Apelaciones.

En relación a la primera de las entidades bancarias, la Tercera Sala del tribunal de alzada suspendió el visto de la causa hasta mañana. En este recurso de protección, presentado el 28 de enero pasado, Vial Castillo y Joaquín Figueroa Puga solicitan al tribunal que declare ilegal la resolución N° 6 del 13 de enero de este año, emitida por la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras que decretó la liquidación del BHC y revocó el decreto supremo de 28 de noviembre de 1983 que autorizó su existencia.

Según la presentación judicial "la única razón que se aduce para justificar esta medida es un estado de insolvencia absoluta, ya que ha experimentado pérdidas que han superado su capital pagado y reservas".

Por su parte, la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras respondió a la Corte de Apelaciones que el BHC mantenía una deuda con el Banco Central de más de seis mil millones de pesos, cifra que representa más de dos veces su capital y reservas.

Por el Banco Hipotecario de Chile alegará el abogado Miguel Otero Lathrop.

BANCO DE CHILE

Este recurso de protección señala que la Superintendencia violó distintas garantías constitucionales al decretar la intervención del Banco de Chile. Entre otras, se señala que los accionistas no pueden ejercer la administración de la entidad bancaria por que las autoridades nominadas "han sido sustituidas contra la voluntad del banco por el referido administrador provisional".

Al responder a esta presentación, el Superintendente de Bancos e Instituciones Financieras, Boris Blanco Márquez, señaló que el Banco de Chile se encontraba al borde de la quiebra al 13 de enero último, situación que motivó su intervención.

El informe oficial entregado por la policía uniformada señala que se trata de Manuel Jovino Espinoza Espinoza, de 44 años, obrero de MADECO, donde se desempeña como tesorero del sindicato número uno y de filiación política comunista.

Carabineros agrega que a las 08.00 horas del lunes, personal de la Duodécima Comisaría tomó conocimiento que en calle Ureta Cox, a 100 metros de la Gran Avenida, desconocidos habían lanzado a la calzada una gran cantidad de miguelitos, resultando a consecuencia de ellos tres automóviles con sus neumáticos desinflados, lo que originó una congestión de tránsito.



En la fotografía, tomada en julio de 1981, aparece Sergio Freyhoffer, tesorero de la Coordinadora Nacional Sindical, quien enfrenta una acusación por manejos poco claros en su cargo.

En la última reunión sostenida en Holanda por los directores de la NOVIB, se informó a los periodistas que era conveniente seguir colaborando con la CNS chilena, ya que es un organismo que está "dedicado a llenar la desestabilización del actual gobierno".

De esta forma, los mismos extranjeros que apoyan a este ilegal organismo, los dejan en evidencia, demostrando que no se trata de un ente con afanes puramente sindicalistas como lo pregonan en Chile, sino que con objetivos claramente delineados como subversivos.

PLAN DE TRABAJO

El plan de trabajo 1983 presentado ante la NOVIB por la Coordinadora Nacional Sindical consulta que ese or-

ganismo le envíe una remesa de, al menos, 290 mil dólares, para financiar gran parte de sus acciones.

De ese total de dinero, la Coordinadora Nacional Sindical —según se señaló en fuentes laborales— solicita 34 mil 500 dólares para sueldos de dirigentes sindicales; 28 mil 700 dólares para viáticos de los mismos personeros a sueldo; 28 mil dólares para financiar tareas de agitación de masas y 100 mil dólares para congresos, reuniones, actos y mítines.

Sin embargo, toda esta ayuda está condicionada por los organismos que la otorgan, al buen manejo que se haga de los fondos y que todos los dólares sean invertidos en aquellos ítem que aparecen en el programa presentado en Europa.

Por lo tanto, si la Organización Holandesa para la Cooperación Internacional y el Desarrollo se entera de la jugada del tesorero de la Coordinadora Nacional Sindical, Sergio Freyhoffer, prácticamente le estarían negando el dinero o, en el mejor de los casos, postergando el envío hasta que fuera saneada la directiva del ilegal organismo.

CAPACITACION DE ACTIVISTAS

Otro de los puntos del programa presentado ante la NOVIB señala que para "incentivar la formación y perfeccionamiento de monitores, capaces de activar la efervescencia social, se requiere de siete seminarios de tres días cada uno, con la participación de unas 750 personas, lo que representa un costo de 24 mil 50 dólares.

El desglose de estos 24 mil 50 dólares, de acuerdo al informe enviado a Holanda, será el siguiente: dos mil 500 dólares para la Coordinadora Nacional; 2 mil 500 para la Secretaría; 2 mil 250 para la cancelación de honorarios a instructores; 700 para el arriendo de locales; 4 mil 200 para la adquisición de material de apoyo; tres mil 500 para los efectos de movilización y viáticos y 8 mil 400 para alojamiento y alimentación de los instructores.

ACCIONAR SUBVERSIVO

Finalmente, el capítulo que más agrado causó en los directivos del organismo holandés fue el relativo al apoyo a grupos que trabajan en la clandestinidad.

Este punto ha sido ampliamente divulgado en la organización europea, para así poder justificar este nuevo envío de dinero, "del cual más del 70 por ciento está destinado a subvertir el orden público", si es que antes no es malversado por algún dirigente de la autodenominada "Coordinadora Nacional Sindical".

TRIBUNALES

CASO MARIA CECILIA RODRIGUEZ ARAYA

El ministro sumariante Arnoldo Dreyse Jolland cerró la investigación judicial en el proceso por infracción a la Ley de Seguridad del Estado, seguido contra María Cecilia Rodríguez Araya, acusada por el Ministerio del Interior de enviar al exterior documentación falsa sobre la situación política del país afectando la seguridad interior del Estado.

La mujer fue detenida en febrero en los instantes que abordaba un avión LAN-Chile con destino a Madrid, España, transportando documentos sobre detenidos-desaparecidos y 52 fotografías de manifestaciones callejeras en Santiago.

María Cecilia Rodríguez concurría a un encuentro internacional sobre detenidos-desaparecidos de Latinoamérica efectuándose en la capital española.

Luego de estar cinco días detenida en la Sexta Comisaría, fue acusada por el Ministerio del Interior ante la Corte de Apelaciones de infracción al artículo cuarto, letra G), de la Ley de Seguridad del Estado.

Días más tarde, el ministro Dreyse Jolland, que sustancia la causa, la encargó reo y ordenó su reclusión en el Centro de Orientación Femenino (COF).

Desde hoy, una fiscal de la Corte de Apelaciones tiene un plazo de quince días para recomendar penas o el sobreseimiento de la reo.

AMPARO DE REO RECAPTURADO

Un recurso de amparo solicitado por la Corte de Apelaciones ordena a la Central Nacional de Informaciones (CNI) poner a disposición de los tribunales militares al mirista Heriberto Mena Bastián, fue presentado por la esposa del afectado, Mireya Bustamante Cádiz.

El escrito señala que Mena Bastián se fugó desde la Cárcel de San Antonio a fines de enero pasado y fue detenido el primero de marzo, en la capital, por funcionarios de seguridad.

Se halla procesado por la Primera Fiscalía Militar, desde agosto del año pasado, por diversos actos a mano armada. Además, el Fiscal Militar recomendó la pena de 25 años de presidio en otro proceso penal en su contra, por porte y tenencia ilegal de armas automáticas.



FONDOS MUTUOS

Esta mañana la Corte de Apelaciones deberá resolver sobre un recurso de protección presentado por el abogado Mario Verdugo, en representación de decenas de partícipes en fondos mutuos, en contra del Ministerio del Interior que no autorizó una reunión de los afectados en un teatro capitalino.

Según Celso Poblete, que actúa como vocero de los perjudicados en esta situación, el escrito solicita a la Corte de Apelaciones que anule dicha determinación y autorice la asamblea por estar contemplado el derecho de reunión en la Constitución Política del Estado.

Por su parte, el Ministerio del Interior ha reiterado que dicha petición fue rechazada debido a que la agrupación de personas que la solicitó no posee personería jurídica, requisito legal indispensable para ello.

Informe oficial sobre detención de agitador

Un dirigente sindical fue detenido por Carabineros y puesto a disposición del Ministerio de Interior, al ser sorprendido lanzando "miguelitos" en la comuna de San Miguel.

El informe oficial entregado por la policía uniformada señala que se trata de Manuel Jovino Espinoza Espinoza, de 44 años, obrero de MADECO, donde se desempeña como tesorero del sindicato número uno y de filiación política comunista.

Carabineros agrega que a las 08.00 horas del lunes, personal de la Duodécima Comisaría tomó conocimiento que en calle Ureta Cox, a 100 metros de la Gran Avenida, desconocidos habían lanzado a la calzada una gran cantidad de miguelitos, resultando a consecuencia de ellos tres automóviles con sus neumáticos desinflados, lo que originó una congestión de tránsito.

Santiago de Chile.
Miércoles 9 de Marzo de 1983

Fuertes marejadas en litoral central

VALPARAISO.—Fuertes marejadas afectan todo el litoral central, provocando numerosos problemas especialmente en las distintas caleas de pescadores, su labor ha disminuido considerablemente.

En fuentes de la Dirección General del Territorio Marítimo y Marina Mercante con sede en Valparaíso, se informó que este fenómeno se da en todo el litoral norte y que en la zona de la fuerza de la brava del mar afectó el muelle local y los estanques del recinto naval.

En Valparaíso no ha habido situaciones de mayor importancia, indicando que se advirtió a los alcaldes de mar para que adopten las medidas adecuadas.



A las 8 horas de ayer se inició en los 24 planteles de educación superior del país, el proceso de matrícula para los postulantes aceptados al primer año académico 1983.

Se inició proceso de matrícula para los nuevos universitarios

Derecho, Ingeniería y Medicina captaron los mejores puntajes

El 15 de marzo se conocerá situación de los postulantes de listas de espera

Las carreras de Medicina, Derecho e Ingeniería, en distintas especialidades, captaron los mejores puntajes entre los postulantes a las universidades que ayer iniciaron el proceso de matrícula para el primer año académico 1983. Los 24 planteles ofrecen un total de 31.846 vacantes.

Hoy finaliza esta inscripción, luego de lo cual se efectuarán los correspondientes recuentos de matriculados para determinar el excedente de cupos que se ofrecerán en el segundo llamado.

Los postulantes ubicados en las listas de espera participarán en esa segunda etapa, para matricularse el 15 de marzo.

Un total de 474 carreras ofrecieron vacantes para este año, de las cuales 15 no habían logrado captar el número suficiente de aspirantes para llenar las plazas.

LA NACIÓN efectuó ayer un recorrido por diferentes facultades universitarias, donde se informó que en las primeras horas ya se había matriculado la mayor parte de los alumnos aceptados, pese a que hoy vence el plazo para tal trámite.

Participan en este proceso 62.411 personas, ya que el resto de los 119.237 agregados de enseñanza media que rindieron la Prueba de Aptitud Académica no alcanzaron los 450 puntos para optar a una vacante universitaria, primer requisito exigido por los planteles.

20 MIL MEJORES

Pese a que aún no se conoce el listado definitivo de aceptados, pues debe producirse antes el natural corrimiento de las listas, el jefe de la Oficina de Selección y Admisión de Alumnos, Francisco Lara, adelantó que la Universidad de Chile ha atraído el mayor número de estudiantes con los mejores puntajes. Un total de 3.809 postulantes que aparecen en las listas de aceptados de ese plantel está ubicado entre los 20 mil mejores puntajes.

La Universidad Católica, en tanto, ha captado 3.250 y la Universidad de Santiago, 2.417.

PREFERENCIAS

El mismo personero anunció que la carrera de Educación General Básica, dictada por la Academia Superior de Ciencias Pedagógicas, captó el mayor número de matriculaciones entre los postulantes: 3.575 para 100 vacantes.

La carrera de licenciatura y magisterio en Física de la Universidad Técnica Federico Santa María, aparece con el puntaje máximo de selección, en relación al resto de las profesiones, con 833,60 puntos, que ostenta el primero de sus seleccionados.

Lo sigue el primer aceptado en Derecho de la Universidad de Chile, con 814,10 puntos; Ingeniería del mismo plantel, con 813,90 puntos; (este mismo puntaje es el máximo en la misma carrera ofrecida por la Universidad Católica); luego aparece Medicina de la UC con 809,05 puntos.

VACANTES

La Universidad de Chile ofreció para este año 3 mil 420 cupos; la U. Católica, 3 mil 430; la U. de Concepción, 2 mil 970; la Católica de Valparaíso, 2 mil 820; la Federico Santa María, 1.916; de Santiago, 1.265; Austral, 1.125; del Norte, 930 y de Valparaíso, 598.

Las 18 mil 474 restantes vacantes están repartidas entre los Institutos Profesionales de Santiago, Arica, Iquique, Chillán, Valdivia, y Osorno y las Academias Superiores de Ciencias Pedagógicas de Santiago y Valparaíso.

El costo anual por carrera en el estudio fluctúa entre los 27.500 y los 86 mil pesos, siendo las más caras Medicina y las distintas especialidades de

Ingeniería, y la más económica Pedagogía en Educación General Básica.

Al mismo tiempo, los aceptados cancelan una cuota básica que fluctúa entre los 2.700 pesos (U. de Santiago) y los 5.000 pesos (U. de Chile). El costo anual por carrera se cancela en cuotas mensuales, pudiendo el alumno acogerse al Crédito Fiscal Universitario que se paga luego de dos años de haber egresado.

Algunos planteles ofrecen también distintos sistemas de pago en cuota a los alumnos no beneficiados con dicho crédito.

Junto con la matrícula, los alumnos nuevos deben presentar automáticamente los antecedentes y llenar el formulario de postulación al Crédito Fiscal.

Preocupación del Gobierno por dar educación completa

Así lo afirmó la Secretaria de esa cartera, María Angélica Henríquez, al inaugurar el año escolar en la Quinta Región

VALPARAISO.—"En la educación básica en la zona y en el país en general, no existen problemas de infraestructura, toda vez que el gobierno está sumamente preocupado de que todos los pequeños tengan una educación completa, como realmente se merecen", dijo la Secretaria Regional Ministerial de Educación, María Angélica Henríquez de Villanueva, al término del acto inaugural del año escolar 1983, en el ex Liceo 4 del Cerro Barón, el que fue presidido por el Intendente subrogante, vicealmirante Germán Guesalaga Toro, agregó que en estos momentos existen establecimientos que permiten una acogida a todos los menores en edad escolar.

Manifestó que este año la Quinta Región cuenta con nuevos locales, como los de la escuela especial para sordos en Valparaíso, F-472 de San Antonio, en San Felipe y Quillota. En la Quinta Región, iniciaron hoy las clases 316 mil 360 alumnos, pertenecientes a la pre-básica, básica, media, técnico-profesional, especial y vespertina.

DESTACAN TRASPASOS

PUERTO MONTT.—El Intendente, general Sergio Piñero, destacó los resultados obtenidos en el traspaso de establecimientos educacionales a los municipios, en la parte administrativa.

El Intendente habló en el acto de inauguración del año escolar, realizado en el Liceo C-35 Andrés Bello, de esta ciudad.

En su intervención abordó el proceso de traspaso por el cual se entregó a las municipalidades la responsabilidad de la administración de la educación.

"El resultado obtenido hasta este momento podemos calificarlo de sobresaliente, y creo que continuaremos en esta carrera de éxito, en que juntos padres, municipio, Ministerio

de Educación y Gobierno en general, estén preocupados de la educación de todos los estudiantes", dijo el general Piñero.

Es por ello, señaló a los alumnos: "Son ustedes los que tienen que responder a través del año, con estudio, con su esfuerzo, con su trabajo y con su alegría de juventud a lo que el país y los padres están buscando para ustedes".

EN VIII REGION

CONCEPCION.—La redistribución de un colegio en Talcahuano y de algunos cursos en esa y otras ciudades, fueron las novedades registradas en la VIII Región al producirse el retorno a clases de más de 415.000 alumnos, tanto de la enseñanza media, como de la educación básica.

La redistribución de una escuela porteña, así como la de alumnos de determinados cursos a colegios diferentes, se efectuó en el marco de algunas medidas administrativas aprobadas por la Secretaría Regional Ministerial de Educación, ante las altas matrículas en ciertos establecimientos y las bajas en otros.

Carabineros trabajó desde las primeras horas en ordenar el tránsito, especialmente en los lugares de más denso movimiento de estudiantes, que se dirigían a sus establecimientos al mediodía, un informe de la policía señaló que no había anomalías en el tránsito.

En Concepción, la ceremonia de partida al año escolar por parte del sistema comunal de educación tuvo lugar en un acto que se efectuó en la Escuela N° 28, España, donde se hizo presente el alcalde de la ciudad, Claudio Arteaga.

Sin embargo, la inauguración oficial del año escolar por parte de la Secretaría Regional Ministerial del ramo, se llevará a cabo mañana, a las 11.00 horas, en una ceremonia que presidirá el Seremi Juan Baldeiz.



Miles de niños a través de todo el país volvieron a sus aulas reanunciando así un nuevo año escolar.

En marcha...

(Viene de la Pág. 1-A)

Paralelamente a ello, se entregarán folletos en escuelas y liceos en forma coordinada con el Ministerio de Educación, integrante del Consejo de Seguridad.

Esto se refiere —señaló el presidente del Consejo— a orientar a toda la comunidad en materia de prevención, con recomendaciones, normas prácticas básicas y criterios de aplicación, con el afán y el esfuerzo de cada instante para prevenir los riesgos de accidentes de nuestros niños.

ACCIDENTES EN EL HOGAR

Los padres o responsables de los niños deben observar las siguientes medidas preventivas:

- 1.— Evitar que sus niños jueguen con fósforos.
- 2.— No permitir que entren a la cocina mientras se preparan los alimentos.
- 3.— Mantener los medicamentos, sustancias tóxicas, detergentes, hormiguicidas y otros, fuera del alcance de los niños. Etiquetar los envases, indicando su contenido, para evitar equivocaciones.

4.— Nunca dejar a un niño solo en la bañera, por cuanto corre el riesgo de ahogarse. Verificar, previamente, la temperatura del agua para evitar quemaduras.

5.— Guardar las armas de fuego, cortantes, hojas de afeitar, e instrumentos punzantes, en lugares seguros y fuera del alcance de los niños.

6.— Evitar que los niños jueguen con herramientas de cualquier tipo (serrucho, alicates, tijeras, destornillador, etc.).

7.— Inculcar al niño la necesidad de mantener en orden los juguetes, ya que éstos esparcidos en el piso o escaleras son un peligro latente.

8.— Nunca permitir que los niños operen aparatos eléctricos y de calefacción. Mantener los elementos de protección adecuados.

9.— Evitar que los niños jueguen en las escaleras y las suban o bajen corriendo. Colocar reja de protección en el nivel superior para evitar las caídas de los más pequeños.

10.— Si el padre o la madre deben salir de casa, jamás dejar los niños solos o encerrados con llave, sino a cargo de alguien que se preocupe de ellos durante su ausencia.

11.— Si el niño es transportado en vehículo escolar o de algún vecino, acompañarlo hasta que éste llegue y el niño se instale en el vehículo.

Se recuerda el importante rol que desempeñan los padres en esta área, ya que son ellos los responsables directos de lo que pueda ocurrir en un hogar, sobre todo a los niños, por quienes hay que velar continuamente a fin de no tener que lamentar los accidentes, enfermedades o desgracias que puedan dejarlos lesionados para toda la vida. Es por ello que los padres tienen la imperiosa necesidad de preocuparse tanto de respetar o hacer respetar las recomendaciones expuestas como de hacer del hogar un lugar seguro, sin condiciones inseguras especialmente en la cocina, baño, escaleras y jardín, que son los lugares donde ocurre la mayor parte de los accidentes del hogar.

ACCIDENTES EN EL TRAYECTO HOGAR-ESCUELA

1.— Si el niño realiza el trayecto caminando, debe enseñarse que:

- 1.1 En la ciudad siempre transite por el lado derecho de la acera. En caminos por la berma izquierda, enfrentando a los vehículos.
- 1.2 Al caminar por la acera ponga atención a las entradas y salidas de garajes.
- 1.3 Siempre cruce en las esquinas, por los pasos de peatones.
- 1.4 Al cruzar las calles recuerde siempre las tres reglas básicas siguientes:

— Primero mirar, después cruzar — Cruzar por el lugar más seguro — No sorprender a los conductores

1.5 Nunca cruce con luz roja del semáforo al frente y espere la verde parado en la acera. Si hay carabinero dirigiendo o regulando el tránsito, sólo

baje a la calzada cuando éste se encuentre de costado.

1.6 No cruce entre vehículos estacionados o detenidos, pueden ocultar la visión de otros vehículos en marcha a cuyos conductores sorprenderá.

1.7 No cruce cuando observe a un vehículo retrocediendo, maniobrando para estacionar o por otra razón.

1.8 Siempre cruce en línea recta las calles y con la vista hacia donde vienen los vehículos.

1.9 Al cruzar no corra, y si cruza por paso de peatones, tome la derecha para no molestar a los peatones que vengán de frente.

1.10 Si mientras cruza aparece algún vehículo inesperadamente, deténgase sin dudar y espere hasta que haya pasado.

2.— Si el niño viaja en vehículo particular, debe instruirse o controlar que:

2.1 Siempre suba y baje del vehículo por el lado de la acera.

2.2 No toque las manillas de las puertas mientras el vehículo esté en movimiento, ni las abra hasta que se encuentre totalmente detenido.

2.3 Los niños pequeños deben viajar siempre en los asientos posteriores.

2.4 Si el vehículo es de cuatro puertas, coloque el seguro de niños, que evita que las puertas se abran desde el interior.

3.— Si el niño viaja en vehículo del servicio público:

a) Antes del viaje:

1. Espere la llegada del vehículo sin bajarse de la acera.

2. No suba hasta que el vehículo se encuentre totalmente detenido junto a la acera; tampoco suba cuando ya se haya puesto en movimiento.

b) Durante el viaje:

1.— No se asome por las ventanillas.

2.— Sujetarse bien, para evitar las consecuencias de las paradas, frenos repentinos.

3.— Nunca viajar en las pisaderas del vehículo.

4.— Prepararse para bajar, antes de llegar a la parada.

5.— No se baje mientras el vehículo no se haya detenido del todo, junto a la acera.

c) Después del viaje:

1.— Si hay necesidad de cruzar, lo haga por el paso de peatones más cercano.

2.— Nunca cruce frente al vehículo del que acaba de descender. Puede ocultar a otros vehículos en marcha.

4.— Si el niño viaja en transporte escolar:

Debe seguir las reglas antes indicadas y en especial:

1.— Subir y bajar del vehículo ordenadamente. Salir del establecimiento escolar sin correr y no bajar de la acera hasta que el vehículo esté ubicado junto a la solera.

2.— Viajar sentado. No jugar ni realizar otras actividades que distraigan al conductor.

3.— Sujetarse del asiento delantero y no levantarse hasta que el vehículo se encuentre totalmente detenido.

Sólo se han enumerado las acciones más importantes para evitar los accidentes del trayecto hogar-escuela, pero no basta con ello, ya que en esta área un papel importantísimo recae sobre los conductores de los vehículos, quienes deben preocuparse regularmente del estado de sus vehículos y de respetar las disposiciones que rigen el tránsito y sobre las autoridades que tienen la responsabilidad de velar para que no existan condiciones inseguras en la vía pública y de hacer respetar las ordenanzas y normas viales.

De la misma manera debe enseñarse y motivar a los peatones adultos para que siempre estén dispuestos a ayudar a los niños, para evitar toda posibilidad de accidentes.

ACCIDENTES EN LA ESCUELA

1.— La sala de clases debe tener buena iluminación y ventilación.

2.— No debe permitirse que los niños bajen las escaleras corriendo, permanezcan o jueguen en dichos lugares.

3.— Debe prohibirse el uso de hojas de afeitar o cortaplumas para sacar punta a los lápices.

4.— En los juegos no permitir el uso de palos, varillas o cualquier otro objeto peligroso para el niño.

5.— Evitar que durante los juegos, los niños porten elementos punzantes en los bolsillos, tales como lápices, compases, reglas y otros similares.

6.— Si hay columpios en la escuela, cuidar que los niños no salten ni se paren en ellos mientras se balancean, y que mientras otros niños estén balanceándose nadie pase ni baje ni alrededor del columpio en movimiento.

7.— Procurar que las condiciones y el aseo de los patios de la escuela sean óptimos, de tal manera que no existan palos, clavos, cáscaras de frutas u otros objetos peligrosos para los niños.

8.— Organizar la entrada y salida de los alumnos, de manera que los niños no salgan corriendo del establecimiento, ni jueguen en la entrada y vía pública frente al colegio.

En esta área, es la dirección de la escuela, los profesores e inspectores, los encargados de cuidar de la seguridad de los niños implantando y haciendo respetar una disciplina segura para todo el alumnado y, especialmente, hacer de la escuela un lugar aseo de riesgos, eliminando en lo posible todas las condiciones físicas del local, que puedan causar algún accidente. Lo anterior no significa impedir que el niño juegue y disfrute del recinto, de acuerdo con las limitaciones de la edad y condiciones del establecimiento.

El Consejo Nacional de Seguridad reiteró a toda la comunidad, especialmente a padres o tutores, profesores, conductores de vehículos, autoridades, centros de padres, juntas de vecinos y a los niños mismos, asumir su rol a conciencia respetando y haciendo respetar las recomendaciones antes expuestas y cuidando las condiciones de seguridad dentro de cada una de las áreas que le corresponden, única manera de lograr que todos los niños puedan llegar a ser, el día de mañana, adultos útiles a la sociedad.

DEFUNCIONES

Elisa Amanda Castro Vda. de Rojo
Omar Luis Herrera Pizarro
María Eliana López López
Lucila Rosa Mena Mena
Luis Heriberto Moya Zuñiga
Alfredo Pon Chim
Olga Rubio Lagos
Ernesto Saldivia
Sebastiana Inés Saravia de Pérez
Narciso Tapia Leiva
Olga Valderrama Mardones
Jorge Guillermo Villablanca Oliva

Ha fallecido nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

ELISA AMANDA CASTRO VDA. DE ROJO (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General por Avda. La Paz, después de una misa que se oficiará a las 11.00 horas en la Parroquia RR.PP. Carmelitas (Independencia Esq. Borgoño).

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido hijo, esposo, padre, hermano, tío, suegro, cuñado y abuelito, señor

OMAR LUIS HERRERA PIZARRO (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General por Avda. La Paz, después de una misa que se oficiará a las 13.30 horas en la Parroquia San Juan Bosco, Gran Avenida N° 8340.

La familia

Ha dejado de existir doña

MARIA ELIANA LOPEZ LOPEZ (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán a las 11.00 horas en el Cementerio General por Recoleta, partiendo el cortejo desde Puntigüo 5130, Conchalí.

La familia

Ha dejado de existir doña

LUCILA ROSA MENA MENA (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán a las 15.00 horas en el Cementerio General por Recoleta, partiendo el cortejo desde Anibal Zañartu 2794.

La familia

Ha dejado de existir don

LUIS HERIBERTO MOYA ZUÑIGA (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán a las 10.00 horas en el Cementerio de Quilicura, partiendo el cortejo de Sputnik 2728, Conchalí.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

OLGA RUBIO LAGOS (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General por Recoleta, después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas en la Parroquia San Carlos de Borromeo (La Cañada N° 7001).

La familia

Ha dejado de existir don

ERNESTO SALDIVIA (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán en el Cementerio Metropolitano a las 10.30 horas, partiendo el cortejo desde la Iglesia Evangélica de 7° Avenida esq. 4° Transversal, Paradero 16, Gran Avenida.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida esposa, madre, suegra y abuelita, señora

SEBASTIANA INES SARAVIA DE PEREZ (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General por Recoleta, después de una misa que se oficiará a las 15.00 horas en la Parroquia Santo Domingo de Guzmán (Pedro de Valdivia N° 4028).

La familia

Ha fallecido nuestro querido padre, suegro y abuelito, señor

NARCISO TAPIA LEIVA (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Metropolitano, después de una misa que se oficiará a las 15.00 horas en la Parroquia San Vicente de Paul (Paradero 14 de Vicuña Mackenna).

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida esposa, madre, suegra y abuelita, señora

OLGA VALDERRAMA MARDONES (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán en el Cementerio Católico, luego de una misa que se oficiará en la Parroquia de Jesús Nazareno, (Manuel Montt y Valenzuela Castillo), a las 15.00 horas.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, suegro, abuelito y tío, don

JORGE GUILLERMO VILLABLANCA OLIVA (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará a las 15.00 horas en la Parroquia San Patricio, (Isabel La Católica N° 6319).

La familia

En "sesión permanente" el gabinete boliviano

LA PAZ, 8 (AP).— La agudización de la crisis económica obligó al gabinete ministerial a declararse en "sesión permanente" para aprobar un programa económico que, antes de entrar en vigencia, debe ser sometido a consideración del Parlamento y las organizaciones laborales y empresariales.

El gabinete se ha declarado en sesión permanente para continuar analizando las definiciones de las medidas económicas que pondrá en consulta con la Central Obrera Boliviana (COB), el Congreso Nacional y los empresarios privados", dijo el Ministro de Informaciones, Mario Rueda Peña.

El gobierno tomó esa decisión tras anunciar el viernes que no devaluará el peso y mantendrá el precio de los combustibles.

Ambas medidas fueron exigidas por los trabajadores que piden, además, la postergación de pagos de las obligaciones de la deuda externa, la implantación de un salario mínimo vital con escala móvil y la congelación de precios de los artículos de consumo.

"En la medida en que el gobierno vaya señalando su política económica y la disposición de defender los intereses del país y el nivel de vida de los trabajadores, creo que la COB deberá tener una actitud positiva", declaró el Secretario de Relaciones del máximo organismo sindical del país, Simón Reyes.

Aunque, según fuentes oficiales, el gobierno estudia un aumento salarial para los trabajadores, la implantación del salario mínimo vital sería todavía postergada debido a la difícil situación económica-financiera tanto de las empresas estatales, que controlan el 70 por ciento del aparato productivo, como de las privadas, aquejadas por la falta de insumos, debida a la escasez de divisas para importarlos.

40 millones de desnutridos existen en América Latina

BUENOS AIRES, 8 Marzo (AP).— En Latinoamérica hay 40 millones de personas que se hallan en estado de desnutrición, afirmó aquí el representante de la República Dominicana, Hernero L. Hernández, en el Sistema Económico Latinoamericano (SELA).

Hernández habló en la jornada inaugural del Comité de Acción de Seguridad Alimentaria del SELA que concluirá sus deliberaciones el miércoles.

Hernández rindió homenaje al pueblo argentino en su lucha frente a "los restos de colonialismo" en las Islas Malvinas, y a los caídos en la guerra con Gran Bretaña.

Sostuvo, por otro lado, que en 1980 América Latina produjo 3.000 millones de dólares menos en alimentos, y que de persistir la actual situación se prevé que para el año 2.000 se producirán 15.000 millones de dólares menos.

El Secretario de Agricultura de la Argentina, Víctor Santiso, dijo que los "grandes países desarrollados realizan ajustes en sus economías que deterioran gravemente los términos del intercambio y perjudican a los países del Tercer Mundo".

OEA asistirá a la conferencia pacificadora en Centroamérica

WASHINGTON, 7 (AP).— Fuentes de las Organizaciones de Estados Americanos dijeron que cinco "observadores honorables" serían invitados a la propuesta Conferencia de Países Centroamericanos destinada a buscar fórmulas para lograr la paz de esa turbulenta región.

Las fuentes dijeron que los cinco serían México, Panamá, Colombia, Venezuela y la República Dominicana.

La reunión se celebraría posiblemente en Bogotá, pero la fecha no ha sido determinada aún.

Las fuentes dijeron que la demora en el anuncio formal de la consulta se debe a que algunos de los "observadores honorables" no han respondido aún a la invitación a la espera de algunas aclaraciones sobre su proyección.

Las fuentes dijeron que los auspiciadores se sienten de todos modos alentados por el intenso llamamiento a un diálogo regional hecho por Su Santidad Juan Pablo II.

El Pontífice señaló empero que "nadie debe ser excluido de los esfuerzos de paz, el amor de Cristo no nos permite encerrarnos en la prisión de los egoísmos que nos impida un auténtico diálogo, ignore el derecho de otros, y lo califique como enemigos que deben ser desplazados".

El Embajador hondureño ante la OEA, Roberto Martínez Ordoñez, informó el martes pasado que su país, El Salvador y Costa Rica apreciarán una reunión para buscar "acuerdos realistas y responsables que anulen seriamente a los países centroamericanos y pongan fin al conflicto en la región".

Martínez Ordoñez dijo que la reunión sería "sin exclusiones", lo cual indica obviamente que se desea el concurso de Guatemala y Nicaragua.

Las fuentes dijeron que los Estados Unidos, que son el factor de mayor peso político de la zona, no participarían de todos modos en la gestión, para no dar la impresión de que se trata de un instrumento de su política externa. Washington vería de todos modos con simpatía la iniciativa tripartita, se agregó.



La fotografía muestra el vehículo desde el cual secuestraron al empresario petrolero norteamericano, Kenneth Bishop, desde la ciudad de Bogotá, Colombia. Los dos guardaespaldas del hombre de negocios resultaron muertos. (Radiofoto UPI).

Colombia

Ninguna pista en torno a secuestro de un ejecutivo

BOGOTÁ, 8 de Marzo (DPA).— Ninguna pista sobre el paradero del ejecutivo norteamericano Kenneth Bishop secuestrado ayer en Bogotá, tenían hoy las autoridades colombianas.

Fuentes policiales dijeron que se hacen los mayores esfuerzos por rescatar sano y salvo al funcionario de la empresa petrolera "Texas Petroleum Company", pero indicaron que hasta el momento no se cuenta con ningún indicio sobre quiénes son los autores del secuestro, aunque se cree que se trata de miembros de un comando extremista.

Hasta el momento ninguno de los grupos guerrilleros que operan en Colombia ha reivindicado el secuestro de Bishop, gerente de exploración de la "Texas" en Colombia.

Hoy se cumplirá en Bogotá el sepelio de los dos guardaespaldas del ejecutivo norteamericano que fueron acorralados a bala por los secuestradores antes de que tuvieran tiempo de usar sus armas. Los dos escoltas eran suboficiales en retiro del ejército colombiano.

Kenneth Bishop es el segundo funcionario de la empresa "Texas" que es secuestrado en Colombia y el quinto norteamericano que corre esa suerte.

Hace cinco años, el 29 de mayo de 1978 fue secuestrado en Bogotá el entonces gerente general de la Texas, el colombiano Hugo Escobar Soto, quien posteriormente resultó muerto cuando unidades militares trataron de rescatarlo en una de las llamadas "Cárceles del Pueblo" del Movimiento M-19.

Otros ciudadanos norteamericanos secuestrados anteriormente en Colombia fueron el gerente general de la empresa de alimentos "Jack Snak", Gustav Curtis, el gerente de Almacenes Sears, Ronald Cooper, el botánico Richard Star y el funcionario del Instituto Lingüístico de Verano, Chester Allen Bitterman, quien posteriormente apareció muerto a balazos en un bus de servicio urbano de Bogotá.

DRAMATICO MOMENTO

BOGOTÁ, 8 (AP).— El Presidente Belisario Betancur dijo que la sociedad colombiana "asiste a un momento dramático de su existencia, asediada por múltiples riesgos y especialmente una ola de secuestros".

Tras este sangriento episodio, Betancur dijo anoche que "la sociedad en sus más altos estratos es víctima de una sicosis de secuestros y de inseguridad que está minando la credibilidad y la fiabilidad como una mala bestia".

El Presidente reconoció que algunos empresarios y gente adinerada están abandonando el país después de recibir amenazas de secuestro, pero dijo que no es el momento de huir.

Argentina no participará en la operación "Unitas"

BUENOS AIRES, Marzo 8 (AP).— Por segundo año consecutivo Argentina no participará en la operación naval "Unitas", que organiza la Marina de Estados Unidos, informó el gobierno militar, en lo que se considera consecuencia directa de la guerra de las Malvinas de 1982.

El comando en jefe de la Armada informó que "ha comunicado al jefe de operaciones navales de la Marina de Estados Unidos su decisión de no participar en la operación Unitas XXIV, correspondiente al año en curso". El comunicado no asigna las razones para esa decisión.

La operación Unitas se realiza anualmente y consistió en ejercicios submarinos, aéreos y navales de unidades estadounidenses con las armadas sudamericanas.

Los vínculos entre Argentina y Estados Unidos se enfriaron considerablemente a partir del 2 de abril de 1982, cuando el gobierno del Presidente Ronald Reagan respaldó abiertamente a Gran Bretaña en el conflicto armado por la posesión del archipiélago de las Malvinas.

El año anterior la Armada Argentina ya había declinado tomar parte en la operación conjunta y similar actitud adoptó en 1978, a causa de las críticas que el ex Presidente Jimmy Carter formulaba al régimen militar por supuestas violaciones de los derechos humanos.

El matutino "Convicción", que suele reflejar las opiniones de la Armada, comenta hoy editorialmente que la razón de la decisión de no intervenir en la operación "es simple y, al mismo tiempo, casi olvidada por muchos, menos, afortunadamente, por nuestra Armada. Hace sólo un año Estados Unidos, principal integrante del operativo Unitas, apoyó claramente a Gran Bretaña contra Argentina en la guerra por las tierras irredentas de las Malvinas... ya hemos sufrido bastante como para que al dolor de lo ocurrido le sumemos la afrenta de suponer que no importó, que fue un mero acontecimiento puramente circunstancial".

Ejército soviético aventaja en habilidad a norteamericanos

WASHINGTON, 8 (AP).— Batallas simuladas, libradas en un centro de adiestramiento militar estadounidense, han resultado en victorias para un regimiento soviético simulado y han demostrado la inexistencia de muchas habilidades bélicas en numerosas unidades del ejército americano.

El teniente coronel Dave Mooney, portavoz del comando de las Fuerzas Armadas que supervisa el adiestramiento en el Centro Nacional de Entrenamiento del Estado de California, dice que no tiene puesto alguno a la mano que reflejaría el margen de la victoria "soviética" simulada. Pero señala que los "soviéticos" "ganan muchas de esas batallas".

Preguntado el lunes acerca de informaciones circulantes en el sentido que un regimiento estadounidense, que emplea tácticas, armas y pertrechos soviéticos, se ha impuesto frecuentemente a unidades de infantería y tanques americanos, Mooney reconoció que un informe preparado por el comando dice que "existe una evidente falta de capacidad de parte de los tripulantes de tanques y de los artilleros anti-tanques" para destruir blancos enemigos.

El informe dice que los resúmenes de actividades de las 10 unidades del ejército estadounidense que se adiestraron en el pasado año en Fort Irwin demostraron "significativas deficiencias en habilidades que se consideran indispensables para entrar en combate".

Los observadores del adiestramiento criticaron a los comandantes de las unidades involucradas por no ordenar a sus infantes descender de sus transportes blindados de personal para asaltar las posiciones "enemigas" toda vez que sus unidades tropezaban con cerrada oposición por parte de artillería antitanque.

Las unidades del ejército americano son enviadas al centro de entrenamiento de California para realizar, cada una, dos semanas de maniobras a campo abierto, incluso lo que se describe como "muy realista combate contra fuerzas adversarias".

La principal oposición en las batallas simuladas proviene de un "regimiento soviético" de alrededor de 1.200 hombres y 150 vehículos blindados, organizados en tres batallones de infantería motorizada, un batallón de tanques T72 y unidades de apoyo logístico.

El teniente Coronel Mooney dijo que los integrantes de esa fuerza vesten uniformes soviéticos y usan una combinación de armamentos: o bien manufacturados en este país como réplicas de armas soviéticas, o armas genuinas provenientes del bloque comunista de naciones.

Israel negociará en EE.UU. retiro de tropas del Líbano

JERUSALEN, 8 (AP).— El Ministro de Relaciones Exteriores, Yitzhak Shamir, planea visitar Washington para negociar al más alto nivel la retirada de las tropas del estado judío de territorio libanés, trascendió aquí hoy.

Según las informaciones circulantes, Shamir partirá la semana que viene, pero no se ha fijado fecha precisa para su viaje.

Las conversaciones sobre evacuación de tropas extranjeras del Líbano han naufragado hasta ahora debido a las exigencias israelíes en materia de seguridad para la parte sur del Líbano después de la evacuación.

Los israelíes rechazaron una serie de propuestas libanesas que le trajera a Jerusalén la semana pasada el enviado especial norteamericano Philip C. Habib, pero al mismo tiempo dijeron que dejarían de lado su exigencia de mantener una pequeña fuerza en el Líbano, a cargo de puestos de observación electrónica, siempre que se encontraran medios alternativos para impedir la infiltración de guerrilleros y terroristas hacia la zona fronteriza.

Un alto funcionario israelí dijo que dependía de los estadounidenses y los libaneses sugerir esas alternativas pero el diario "Haaretz" dice hoy que si Shamir viaja a Washington posiblemente lleve consigo nuevas propuestas israelíes.

INTRINSIGENCIA

BEIRUT, 8 Marzo 8 (UPI).— Israel advirtió hoy que "no tiene sentido continuar" las conversaciones sobre el retiro de tropas israelíes y libanesas si Líbano insiste en mantener cerradas las fronteras entre ambos países, informó el radio Falangista.

La 21ava. sesión de conversaciones se inició en Khalde, a 14 kilómetros al sur de Beirut, con el jefe de negociaciones israelí señalando lo que describió como un malentendido en la demanda de su gobierno para abrir las fronteras con Líbano.

Kimche dijo que el comercio que Israel desea con Líbano, el que está despertando preocupación en el resto del mundo Árabe, no estaba "de ninguna manera destinado a hundir el mercado libanés con bienes israelíes".

POSIBLE CUMBRE

BEIRUT, 8 Mar. (ANSA).— Según un diario libanés, se está preparando una reunión cumbre entre el Presidente Ronald Reagan, el Rey Hussein de Jordania y los presidentes del Líbano, Amin Gemayel y de Egipto, Hosni Mubarak. El tema sería la búsqueda de una solución para el Cercano Oriente que contemple el problema de los palestinos de Gaza y Cisjordania.

CARTER

TEL AVIV, 8 Mar. (ANSA).— El ex Presidente estadounidense, James Carter, llegó a Israel, huésped del Primer Ministro Menahem Begin.

Carter, que está visitando varios países de Medio Oriente llegó aquí desde El Cairo, donde además de encontrarse con las autoridades políticas de aquel país, mantuvo coloquios también con representantes de la OLP (Organización para la Liberación de Palestina).

No Alineados buscarían el diálogo directo con países industrializados

tar un repliegue israelí, dijo un vocero palestino.

IRAN-IRAK

NUEVA DELHI, 8 de Marzo (DPA).— El segundo día de la reunión cumbre del movimiento de países No Alineados en Nueva Delhi estuvo copado por la discusión sobre la guerra entre Irán e Irak. El tema no sólo se debatió en la sesión plenaria, sino también en reunión informal.

PROXIMA SEDE

NUEVA DELHI, Marzo 8 (LATIN-REUTER).— Con la séptima reunión cumbre de países No Alineados apenas iniciada, ha comenzado ya la pugna sobre qué país debería organizar la próxima conferencia. India, que se hizo cargo de la organización del actual encuentro después de que la guerra del golfo obligó a Irak a abandonar su intención de ser país sede, respalda el deseo del gobierno de Bagdad de albergar la octava reunión de los líderes del Tercer Mundo, prevista para 1985.

Pero Irán, que presionó con énfasis por un cambio de sede, se opone fuertemente a cualquier iniciativa de que la cita se realice en Bagdad.

MENSAJE PAPA

CIUDAD DEL VATICANO, Marzo 8 (LATIN-REUTER).— El Papa Juan Pablo envió hoy un saludo a la reunión cumbre de países No Alineados en Nueva Delhi, y pidió a sus 101 miembros que trabajen por la paz y para reconciliar las divisiones internacionales.



El líder palestino Yasser Arafat dialoga en un descanso de la cumbre de No Alineados, con la Primera Ministra Indira Gandhi (Radiofoto UPI).

Condenan a la horca a dos incendiarios en Corea del Sur

SEUL, COREA DEL SUR, Marzo 8 (UPI).— La Suprema Corte de Corea del Sur ratificó hoy una sentencia de un Tribunal y condenó a morir en la horca a dos cristianos acusados de incendiar un centro cultural norteamericano en el cual murió un estudiante.

La Corte Suprema también confirmó las penas de prisión, que van de uno a 10 años, para otros 14 acusados, la mayoría cristianos y opositores del gobierno del Presidente Chun Doo Hwan.

A menos sean salvados por una amnistía presidencial, ambos condenados serán ahorcados de acuerdo a la ley coreana. Se ignora cuándo se llevarán a cabo las ejecuciones.

Kim Hyon-Jang, de 33 años y Moon Bu-Shik, de 24, fueron condenados a muerte por encabezar un grupo acusado de incendiar el centro cultural norteamericano en Pusan, el pasado 18 de marzo.

Desbaratado golpe de estado en Alto Volta

OUAGADOUGOU, ALTO VOLTA, 8 Marzo (AP).— Varios oficiales del Ejército fueron arrestados en la capital de esta nación de África Occidental cuando se preparaban para emprender un golpe de estado, dijo anoche la radio estatal.

La emisora dijo que eran seguidores del coronel Saye Zerbo, quien fue derrocado en noviembre pasado por oficiales del Ejército.

El anuncio confirmó un reportaje del periódico local L'Observateur que dijo ayer que muchos oficiales del Ejército habían sido arrestados la noche del 2 al 3 de marzo luego de desbaratarse el complot.

La emisora dijo que se arrestó a entre cinco y seis personas y que seguían las investigaciones sobre la extensión del complot contra el gobierno encabezado por el comandante Jean Baptista Quedraog.

Infructuosa lucha de la OPEP por alcanzar algún acuerdo

LONDRES, 8 (AP).— Los ministros de Petróleo que sostienen un cónclave en Londres para tratar sobre precios y producción levantaron la sesión sin lograr acuerdos, dijo el representante de los Emiratos Árabes Unidos, Mana Saeed Otaiba.

El Ministro dijo que los funcionarios volverán a la mesa de negociaciones, en horas de la tarde.

Once jefes de petróleo se reunieron en grupos separados durante gran parte de la mañana. Sin embargo, cuando los representantes de Qatar y Gabón llegaron, los tres miembros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo se reunieron, por primera vez, desde que comenzó la sesión en Londres el jueves pasado.

"Estamos todavía al principio del camino", dijo ayer el Ministro de Petróleo de los Emiratos Árabes Unidos, Mana Saeed al Otaiba, luego de posponerse una reunión de las 13 naciones integrantes de la OPEP debido a la renuencia de Irán a disminuir el precio de su crudo.

Funcionarios indicaron que los ministros de la OPEP intentarían efectuar hoy una reunión informal para discutir las reducciones de precios.

Ayer, el Ministro de Petróleo de Irán, Mohammed Gharazi, comunicó a otros productores de la OPEP que el superpétrolero mundial es artificial, dijo asimismo que no debía temerse a Arabia Saudita y propuso resistir las acciones de su Ministro de Petróleo, Jeque Ahmad Zaki Yamani, tendientes a reducir los precios y fijar cuotas de producción.

El propósito de Gharazi de "superar el temor que ha sido impuesto a algunos de los miembros de la OPEP" por la diplomacia petrolera saudita, no es buena noticia para los precios, los cuales bajarían de no registrarse acuerdos.

Pero una caída en los precios le da esperanzas a Irán de que la gravitación de los sauditas sobre la OPEP proseguirá debilitándose.

Una mayor reducción en su producción petrolera complotará contra la capacidad de Arabia Saudita para financiar la guerra de 30 meses de Irán contra Irak.

Funcionarios sauditas han dicho que deben producir por lo menos entre 700.000 y 1.000.000 de barriles al día en beneficio de Irak.

La producción de Irak ha bajado a 650.000 desde los 3,2 millones de barriles que lanzaba al mercado antes de la guerra.

Klaus Barbie volverá a prisión

LYON, Francia, Marzo 8. (Latín-Reuters).— El convicto criminal de guerra nazi, Klaus Barbie, quien se recuperó en un hospital de una operación por estrangulamiento intestinal, volverá a su celda en prisión dentro de pocos días, dijo hoy el médico que lo atiende.

El profesor Roger Lombardi-Plattet, quien operó el sábado al ex jefe de la Gestapo, de 69 años, dijo que Barbie se estaba recuperando tan bien como podría hacerlo un hombre de su edad.

Barbie, a la espera de un juicio por crímenes contra la humanidad, se reponde de la intervención en uno de los dos lugares especialmente preparados para detenidos en el Hospital Edoard Herriot. Está vigilado por una escuadra especial de la policía encargada de su custodia desde que llegó a Francia, después de haber sido expulsado de Bolivia, el 5 de febrero.

El profesor Lombardi-Plattet dijo que Barbie sería devuelto directamente a su celda en la prisión de Saint Joseph dentro de pocos días. La radio francesa dijo ayer que las autoridades consideraban la posibilidad de trasladarlo a un lugar más seguro.

Fuentes judiciales dijeron que la hija de Barbie, Ute Messner, de 42 años, había regresado ayer a su hogar en Kurstien, Austria, después de negarse anoche permiso para ver a su padre una segunda vez.

Fuentes médicas dijeron que además de la hernia y de los problemas nerviosos, Barbie tenía una enfermedad renal menor.

El diario Le Figaro dijo que los guardias que vigilan a Barbie manifestaron que éste, antes de la llegada de su hija, estaba muy deprimido y que sólo pensaba en esa visita.

La mujer y el hijo de Barbie ya han fallecido, y la hija, que es bibliotecaria, es su única pariente cercana.

Detenidos tres periodistas en Venezuela

CARACAS, Marzo 8 (AP).— La Gobernación de Caracas ordenó hoy el arresto por 15 días de los periodistas Jorge Olavarría, Rafael Poleo y Amable Rosales, directores de las revistas "Resumen", "Zeta" y "Auténtico", acusándolos de "ofensa grave a la imagen del Libertador Simón Bolívar".

La resolución firmada por el gobernador Rodolfo Cárdenas afirma que las citadas revistas han ofendido también la dignidad del Presidente Luis Herrera Campins y de las Fuerzas Armadas.

La agencia oficial de noticias "Véncup" dijo que el único que fue detenido esta noche era Rosales, porque Poleo está en Francia y Olavarría, quien es también candidato presidencial de Causa Radical, un pequeño grupo independiente, no ha sido localizado.

"Resumen" publicó en su portada un billete de 100 bolívares con el retrato de Simón Bolívar con un ojo morado y una cinta adhesiva en la frente.

Diario checo acusó al Papa de hacer política en su gira

PRAGA, 8 (A).— "Zemědělské Noviny", un diario local, acusa en su edición de hoy al Papa Juan Pablo II de interferencia política en los discursos que pronuncia durante su actual gira centroamericana, así como en los pronunciados en otros viajes.

El diario dice que el Papa declara que él sólo sigue el ejemplo de los santos apóstoles. Eso, empero, es una aseveración algo pomposa, agrega.

"Hemos encontrado también en la prensa extranjera la explicación que el nuevo Papa necesita de la veneración de las masas y la pompa ceremonial para realizar su condición psíquica... Eso es posible".

Refiriéndose a supuestas informaciones de la prensa occidental sobre el elevado costo de los viajes pontificios, el diario dice que aun en estas circunstancias algunas cosas podrían tolerarse, siempre que Juan Pablo II se dedicara exclusivamente a los oficios religiosos y al bienestar de quienes estén comprometidos con él, agrega lo siguiente:

"Sabemos, sin embargo, que por ejemplo en España habló abiertamente contra dos leyes progresistas... Eso es una interferencia política en asuntos internos, cosa que ni siquiera el Papa romano tiene derecho a practicar. No vivimos en el medioevo..."

El diario reitera acusaciones checas en el sentido que el Papa está interfiriendo en los asuntos internos de su propio país natal, Polonia. Dice que el Papa tiene un punto de vista muy particular de la política. Prohíbe la realización de actividades políticas a cinco sacerdotes católicos que ocupan cargos prominentes en el gobierno de Nicaragua, porque considera que el gobierno de esa nación es izquierdista.

"En otros países, y no necesitamos mirar muy lejos, apoya la oposición política de la Iglesia", dice Zemelzelske Noviny.



ESTAMBUL.— Un sobreviviente no identificado es retirado de la mina de carbón donde más de 96 trabajadores murieron a consecuencia de una explosión de gas grisú. (Radiofoto AP).

A 96 llegan los muertos en la catástrofe minera en Turquía

ANKARA, 7 de Marzo (DPA).— Ascendieron ya a 96 los mineros muertos a consecuencia de la explosión de grisú ocurrida ayer en la mina de carbón de Armutciuk, en la región minera de Zonguldak, en el noroeste de Turquía, en una galería ubicada a 400 metros de profundidad.

Los mineros heridos registrados son 89, algunos de ellos en estado grave, que están hospitalizados en Zonguldak y en Estambul.

Según la radio, se dan por desaparecidos aún a cuatro mineros.

Los equipos de rescate siguen trabajando intensamente en condiciones difíciles y arriesgadas.

El sindicato turco de los trabajadores declaró que en esa mina y en las restantes del país se trabaja sin las necesarias medidas de seguridad y con técnicas anticuadas.

El Primer Ministro de Turquía, Bulent Olusu, se dirigió esta mañana a la zona de la catástrofe, donde se reunió con los Ministros de Seguridad Social y de Energía, quienes se encontraban dirigiendo las labores de rescate.

El accidente se produjo por una explosión de grisú, tras la que se desmoronó una parte de las galerías subterráneas ubicadas a 400 metros de profundidad, en las que al producirse la explosión se encontraban trabajando 406 mineros.

La región de Zonguldak es el principal centro minero del país con una producción anual de unos 5 millones de toneladas. En las minas de la zona trabajan alrededor de 5.000 mineros. En los últimos años perecieron en diversos accidentes 663 mineros.

En 1965, en otra catástrofe minera en Turquía murieron 68 personas.

Mineros del carbón votan la huelga en Gran Bretaña

LONDRES, Marzo 8 (AP).— Los 204.000 mineros del carbón del Reino Unido, quienes en 1974 fueron responsables de la caída del gobierno del Primer Ministro conservador Edward Heath, votan hoy si van o no a la huelga en todo el país.

"O vamos a la huelga o seguimos a los trabajadores siderúrgicos camino del matadero", declaró Arthur Scargill, presidente del Sindicato Nacional de Mineros, en un mensaje impreso ayer en la revista sindical "The Miner".

Normal Siddall, presidente de la Junta Nacional del Carbón, organismo del Estado británico, opinó que los mineros votarían en contra de la iniciación de un movimiento de fuerza.

En discurso pronunciado ante la Sociedad Industrial del Carbón dijo que creía que la votación a la que Scargill insta, arrojará los mismos resultados, aproximadamente, que la habida en octubre pasado, cuando los mineros derrotaron por 61 por ciento a 39 por ciento una moción de huelga aprobada por los 27 integrantes de la comisión ejecutiva del sindicato.

Según las reglas sindicales, debe haber una mayoría del 55 por ciento a favor de la huelga antes que la misma pueda declararse. El resultado de la votación de hoy se conocerá pasado mañana, jueves.

Si los mineros deciden ir a la huelga, ésta se iniciará el 13 de marzo y será la primera huelga nacional de los mineros del carbón desde el paro de 1974, que obligó al país a instituir una semana laboral de tres días, ocasionó la caída de Heath en una elección general sobreveniente y su reemplazo por un gobierno laborista encabezado por Harold Wilson.

Los dirigentes gremiales desean esta huelga para respaldar a los 23.000 mineros del carbón del país de Gales que han estado en huelga desde hace una semana protestando la decisión de cerrar la mina carbonera Ty Mawr-Lewis Merthyr.

Disidencia política

Casi 200 rusos internados en hospitales psiquiátricos

LONDRES, Marzo 8 (ANSA).— Poco menos de doscientas personas fueron internadas en hospitales psiquiátricos soviéticos en los últimos 8 años por motivos políticos, afirma un informe de "Amnesty International".

Entre los internados, en muchos casos castigados con el suministro de potentes psico-fármacos, están incluidas personas en prisión justamente por haber intentado llamar la atención sobre el abuso de la psiquiatría en la URSS, sostiene "Amnesty".

La organización para los derechos humanos conoce detalladamente los 193 casos de abusos psiquiátricos a partir de 1975. Que se agregan a los otros 120 casos individualizados entre 1969 y 1975. Se trata de casos que "Amnesty International" pudo establecer, sin ninguna duda, pero seguramente el número de los internados en manicomios por motivos políticos que "Amnesty" no conoce o conoce superficialmente es mayor, agrega el informe.

A pesar de los llamamientos por parte de psiquiatras en la URSS y en el resto del mundo, los casos recientes demuestran que el uso de la internación en hospitales psiquiátricos es aún usado en la Unión Soviética para castigar la crítica y la protesta, sostiene Amnesty.

Psiquiatras soviéticos y de otros países que examinaron en privado a algunas de estas personas, no encontraron ninguna justificación médica para su internación, agrega el informe.

"Amnesty" subraya que según la ley soviética "puede ser encerrada por la fuerza sólo una persona reconocida peligrosa a sí misma y a los otros; en centenares de casos de prisioneros individualizados por nuestra organización, no hay ninguna prueba para sostener tal peligro ni de ningún intento por parte de la psiquiatría oficial de demostrar este peligro", agrega el informe.

UASQUEZ
un placer que va y viene

Santiago - Concepción
Laja - Los Angeles
Angol - Nacimiento

SERVICIO DE CARGA
Y ENCOMIENDAS

Terminal de Buses Sur - Of. 65
Tel. 793204 - SANTIAGO

Izquierdistas franceses estudian las implicaciones de su derrota electoral

PARIS, 8 (AP).— Los dirigentes de los principales partidos políticos franceses de izquierda están estudiando las implicaciones de los severos reveses sufridos el domingo último en la primera jornada de las elecciones municipales, y están apelando al electorado para que no deje de concurrir a las urnas en la segunda jornada de las mismas, el domingo venidero.

Pidieron anoche a sus simpatizantes "erigir una barricada contra las derechas". Ese pedido fue formulado durante una reunión al más alto nivel del primer secretario del Partido Socialista francés, Lionel Jospin, con el secretario general del Partido Comunista, Georges Marchais, y los dirigentes de los pequeños partidos Radical de Izquierda y Socialista Unificado.

El pronunciamiento reconoce que los votantes que llevaron al poder al Presidente socialista Francois Mitterrand hace 22 meses o bien se abstuvieron de votar el domingo o cambiaron de filas, votando por la oposición conservadora. Emite un pedido de unidad en apoyo de los candidatos izquierdistas que más votos obtuvieron el pasado fin de semana para la votación del que viene.

En la primera jornada de las elecciones municipales, los partidos conservadores acumularon el 50,3 por ciento

del voto en comparación con el 39,75 por ciento de los izquierdistas; el resto se distribuyó entre otros partidos menores no afiliados a una ni otra parte principal.

Los resultados fueron prácticamente los opuestos a los de las elecciones municipales de 1977.

Los derechistas ganaron por abrumadora mayoría en París, y en Marsella el alcalde Gastón Defferre, que es también Ministro del Interior, fue forzado a recurrir a los comicios de desempate del domingo venidero. De otras 218 ciudades de más de 30.000 habitantes que se consideran como "terceros políticos", la izquierda perdió el domingo en 16 y mantuvo su posición en 81, en tanto los derechistas se alzaban con 54. Se registrarán desempates en 67 de tales ciudades. En 57 que están en poder de las izquierdas y en diez que están poder de las derechas.

Portavoces de la oposición dicen que las elecciones obligarán al gobierno de Mitterrand a morigerar el tono de sus programas socialistas.

Se especulaba en círculos financieros que Mitterrand, que se ha abstenido de militar en la campaña preelectoral, reemplazará al Premier Pierre Mauroy y dispondrá una nueva devaluación del franco.

Partidos de gobierno alemán discuten el futuro Gabinete

BONN, Marzo 8, (LATIN-REUTERS).— Los partidos parlamentarios de Alemania Federal se reunieron hoy para elegir nuevos líderes después de las elecciones generales del domingo, en medio de especulaciones sobre si el controvertido dirigente derechista, Franz Josef Strauss, ocupará un cargo importante en el nuevo Gobierno del Canciller Helmut Kohl.

Fuentes políticas dijeron que existen crecientes indicios de que no se le ofrecerá el puesto que más anhela —la cartera de Relaciones Exteriores— dejando abierta la interrogante de que pudiera aceptar otro cargo ministerial, posiblemente con el título de vicecanciller.

Hans-Dietrich Genscher, Ministro de Relaciones Exteriores y vicecanciller desde 1974, se negó a la inquisi-

toria periodística en Estrasburgo, donde debía hablar ante el Parlamento europeo, en su carácter de presidente del Consejo de Ministros de la Comunidad Europea.

Dijo que primero deben analizarse los temas y personalidades para luego decidir la composición ministerial.

Su Partido Democrático Libre (FDP) continúa en la coalición de centro-derecha encabezada por el Partido Demócrata Cristiano (CDU) de Kohl y su similar bávaro, el Partido Social Cristiano (CSU) de Strauss, aunque el número de sus bancas en el

Bundestag (Cámara Baja) descendió de 53 a 34.

Según fuentes del partido y comentarios de prensa publicados hoy, Kohl no cederá a presiones para que designe a Strauss Ministro de Relaciones Exteriores.

Un vocero del CDU desestimó también como "pura especulación" un rumor de que el Ministro de Finanzas, Gerhard Stoltenberg, sería designado líder conservador en el Bundestag para allanar el camino a Strauss.

Strauss, de 67 años, ocupó anteriormente las carteras de Finanzas y Defensa.

Paro nacional de 24 horas en Perú

LIMA, Marzo 8 (UPI).— La Confederación General de Trabajadores del Perú, dirigida por comunistas, confirmó hoy la realización de un paro de 24 horas el jueves, para exigir aumentos salariales y protestar contra la política económica del gobierno.

Al paro se sumó el Frente Sindical Democrático, dirigido por Julio Cruzado Zavala, senador del Partido Aprista Peruano, de oposición.

Cruzado es secretario general de la Confederación de Trabajadores del Perú, uno de los conformantes del frente.

Mientras que la CGTP admitió que "el paro nacional unitario tiene connotaciones políticas", el frente señaló que "esta acción de protesta se hace sin la influencia o participación de partidos políticos".

Señaló que "la acción de protesta es ajena a todo acto de violencia contra la propiedad privada, al desorden callejero".

En la "plataforma de lucha" el frente reclama, entre otros puntos, subsidios colectivos para los artículos de primera necesidad, la creación del seguro del desempleo y la rectificación de la política industrial del gobierno "que ha puesto al borde del colapso a la industria nacional".

LABORATORIO EXPERIMENTAL DE ESTUDIOS ASTROLOGICOS

Si usted padece de timidez, depresión, angustia; si tiene problemas familiares, conyugales o desilusiones amorosas; si tiene un familiar alcohólico, drogadicto, o sufre de cualquier otro mal; si padece de tensión nerviosa, ideas obsesivas, problemas de concentración y otros desajustes emocionales, escribanos y recibirá una orientación que lo convertirá en una persona totalmente distinta.

Le garantizamos absoluta discreción, seriedad y sobre todo, honradez.

Puede escribir en inglés, español, francés, portugués, italiano, alemán, hindú o griego. Su consulta es gratis.

DIREJASE A:
PROFESOR CABALLERO
P.O. BOX 188
Bronx, N. Y. 10460, U.S.A.

CITACION
INMOBILIARIA YUGOSLAVA S.A.
Sociedad Anónima Abierta
Junta General Ordinaria de Accionistas
Santiago, 4 de marzo de 1983

Señor (a) accionista:

Conforme a las disposiciones legales vigentes y al Art. N° 27 de los estatutos, el directorio de la Inmobiliaria Yugoslava S.A. convoca a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día domingo 20 de marzo de 1983, a las 18.00 Hrs., en Avenida Bernardo O'Higgins 1302, 13° piso, departamento 132, Santiago, con la siguiente tabla:

- 1.- Lectura acta de la Junta General Ordinaria de Accionistas anterior.
- 2.- Memoria
- 3.- Balance, estados financieros e informes de los auditores externos.
- 4.- Elección del directorio.
- 5.- Elección de Inspectores de Cuenta.
- 6.- Varios.

Tendrán derecho a participar en la Junta los titulares de acciones inscrita en el Registro de Accionistas con cinco días de anticipación a la fecha de su celebración. La calificación de poderes se iniciará a las 18.00 Hrs. Se adjunta a la presente, balance, estados de resultado, estado de cambio en la posición financiera, notas a los estados financieros, dictamen de los auditores externos y la Memoria.

El Directorio



NAPOLIS, Italia. — Los nuevos graduados de las escuelas de medicina italianas, que no pueden encontrar trabajo en los hospitales, instalan una pequeña clínica callejera en las calles de la ciudad como protesta por esta situación. (Radiofoto UPI).

Inglaterra Retiran analgésico "Zomax"

LONDRES, 8 de Marzo (DPA).— Ha sido retirado del mercado en Gran Bretaña el analgésico Zomax, que se vende en Estados Unidos y en numerosos países europeos.

El medicamento fue retirado también del mercado norteamericano bajo sospecha de haber causado la muerte de cinco personas.

Zomax está considerado como un medicamento muy eficaz contra dolores de cabeza, dentales, postoperatorios y se suele administrar también a los enfermos de cáncer, siendo su principal ventaja la de no crear hábito.

El medicamento se halla a la venta desde 1980.

En los Estados Unidos se constató que el medicamento puede producir reacciones alérgicas.

I. MUNICIPALIDAD DE LA CISTERNA SECRETARIA MUNICIPAL APRUEBA PLANO REGULADOR DE LA COMUNA DE LA CISTERNA

Decreto N° 219.

Vistos: Las facultades y atribuciones que me confiere el Decreto Ley N° 1.289, Orgánico de Municipios y Administración Comunal, lo dispuesto en los Arts. 43 y 48, del D.S. N° 458, el Art. 550° de la Ordenanza General de Construcciones y Urbanización y, TENIENDO PRESENTE, el Oficio Ord. N° 114, de fecha 14.1.83, de la Secretaría Ministerial Metropolitana del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo:

Decreto:

Art. 1°.— Apruébase el Plano Regulador de la Comuna de La Cisterna, en conformidad a lo graficado en el Plano PRLC-01 denominado "Plano Regulador de la Comuna La Cisterna", confeccionado a escala 1:5000 por la I. Municipalidad de La Cisterna.

Art. 2°.— Apruébase asimismo, la memoria explicativa, el informe de factibilidad de infraestructura y la Ordenanza Local del Plan Regulador de la Comuna de La Cisterna, que contiene las disposiciones sobre límites urbanos, zonificación, usos de suelos y condiciones de edificación y urbanización a regir dentro del área territorial, definida en el Plano PRLC-01 que alude al artículo precedente.

Art. 3°.— Publíquese el presente decreto en el Diario La Nación, los días 4 y 9 de marzo de 1983, y expóngase el citado plano y la Ordenanza, en el hall de la I. Municipalidad de La Cisterna para conocimiento de la comunidad, durante 15 días a contar de la fecha de la última publicación del presente Decreto, de conformidad a lo estipulado en el Art. 550 de la Ordenanza General de Construcciones y Urbanización.

Art. 4°.— Remítanse todos los antecedentes junto a las observaciones escritas que pudiesen formular los vecinos, a la Secretaría Ministerial Metropolitana para su posterior aprobación por Decreto Supremo.

Antése, comuníquese y transcribese el presente Decreto, a los Departamentos Municipales, Secretaría Ministerial Metropolitana del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo.

LUIS MENESES VILLENA
ALCALDE SUBROGANTE

14 mil viviendas... (Viene de la Pág. 1-A)

canza a las 200 Unidades de Fomento. El poblador abandona la mediagua del campamento y éste se disuelve, en tanto que las familias son ubicadas en sus nuevas casas.

A contar de ese momento, las familias instaladas pagan un dividendo por la diferencia entre el subsidio (200 U.F.) y el valor de la vivienda y el terreno.

Las propuestas adjudicadas por SERVIU a las empresas constructoras encargadas de la edificación especifican un valor máximo de 200 UF por casa, de modo que el dividendo corresponde al precio del terreno, generalmente aportado por SERVIU o una municipalidad.

"En el caso de estas viviendas —apuntó el Ministro Guillard, refiriéndose a las poblaciones La Bandera y Yungay, construidas por "E.C. Ordoñez S.A.", en La Granja— el precio total es de 220 Unidades de Fomento, de modo que los pobladores cancelarán 20 Unidades de Fomento en doce años plazo y con un interés del 12 por ciento anual, lo que equivale en estos instantes a un dividendo mensual de aproximadamente 500 pesos."

EN LA GRANJA

Los conjuntos habitacionales visitados por el Ministro de Vivienda suman

un total de 952 casas: 366 en la Población Yungay, y 586 en La Bandera. Estas, a su vez, son asignadas por la Secretaría Regional Ministerial en conjunto con la municipalidad respectiva y la Intendencia Metropolitana, quienes determinaron que de este total, 343 sean ocupadas por los pobladores del Campamento Roto Chileno; 564 por los habitantes del sector 3 de Lo Hermita y 45 se entregarán a las familias del Campamento Patria y Esfuerzo de La Florida.

Con esta entrega se completa la erradicación de tres grandes campamentos, con lo cual se reduce nuevamente el número total de viviendas precarias instaladas en la región.

Los pobladores recibirán el próximo día 11 de marzo viviendas realmente dignas, que constan de 35,38 metros cuadrados construidos, albañilería de ladrillo, divisores de volcánica y techumbre de pizarra. Al momento de recibirlas, las casas constarán de estar-comedor, cocina, dos dormitorios, closet y baño; pero la empresa constructora entregará también a los jefes de hogar los planos para efectuar una considerable ampliación, destinada en principio a dormitorio principal con closet, en un espacio adicional de 10,55 metros cuadrados.

OTRAS CONSTRUCCIONES

Estas dos poblaciones forman parte del plan total de dos mil 355 viviendas terminadas con proyecto precalificado en diversas comunas metropolitanas.

El plan incluye la población Huamachuco II, lotes I y III en Renca (562 casas); Población Santa Laura, en San Bernardo (110 viviendas); los grupos habitacionales San Gregorio, La Bandera (sector Estadio) y Raúl del Canto, en La Granja (777 casas); y, finalmente, la Población Parque Industrial, en Pudahuel (540 viviendas).

Todos los beneficiados estarán afectos al sistema de Subsidios Habitacionales Dirigidos y, por lo tanto, no necesitarán aportar un ahorro previo ni postulación alguna, sino solamente el pago de un dividendo aproximado a las 0,5 U.F. ó menor.

Los títulos de dominio de los dos grupos habitacionales visitados por el Ministro Guillard Marín, serán entregados en el transcurso del primer trimestre del año, en tanto que la entrega oficial de las casas se efectuará pasado mañana (11), según informó el director del SERVIU Metropolitano, Luis Salas Romo. El personero, junto al asesor Walter Soto, acompañaron al Secretario de Estado durante su recorrido por las construcciones.



"Aquí en el campamento tenemos que juntar agua de a gotas, no tenemos en todo el día un poco más. Conoci hace pocos días las casas nuevas que nos van a dar y es para mí lo más lindo que hay."

Margarita Maldonado Cabrera tiene 40 años, nueve hijos y tres nietos.

Pobladores erradicados de La Granja

Tendremos una vida más digna en nuestras nuevas viviendas

La higiene, solidez y carácter definitivo de sus futuras casas comprometen los esfuerzos y agradecimientos de las familias beneficiadas

Trescientas cuarenta y tres familias del Campamento Roto Chileno, ubicado en el paradero 21 de Santa Rosa (El Parrón), serán erradicadas y se transformarán en propietarias a contar del 11 de marzo próximo.

Todas ellas recibirán el correspondiente subsidio estatal (200 U.F.) y sólo tendrán que cancelar dividendos de 500 pesos mensuales para completar el valor de sus nuevas casas (220 U.F.), ubicadas en la Población Yungay de La Granja.

Un grupo de pobladores, entusiasmados con la perspectiva de la próxima mudanza a un hogar digno y definitivo, visitaron el grupo habitacional cuando aún se encontraba en plena construcción. LA NACIÓN recogió sus impresiones.

HIGIENE Y COMODIDAD

"Llevamos seis años viviendo en este campamento y ya ve usted que no tenemos agua ni alcantarillado, puros pozos que en invierno se tapan. Usted se imaginara. Además el agua hay que juntarla de a gotas, cuando no se nos viene toda encima con los temporales. Ahora fuimos a ver las casitas nuevas y, bueno, uno se ilusiona. Son lo más lindo que hay. Tienen alcantarillado, agua, luz, es al fin una casita de verdad para la familia. Aquí trabajamos todos; yo, mi mujer, una hija y todos vamos a ponerle el hombro. Ahora vale la pena ¿verdad?", afirma Jorge Vázquez, padre de tres hijos.

Para Margarita Maldonado, en cambio, la noticia fue toda una sorpresa y hasta se le cayeron unos lagrimones. "Soy separada, tengo nueve hijos y tres nietos, más mis nuevas que viven conmigo. ¡Imagínese

Ministra Madariaga se reúne con los rectores

La Ministra de Educación, Mónica Madariaga, dará a conocer mañana sus planteamientos sobre educación superior, a los integrantes del Consejo de Rectores de las universidades chilenas.

La reunión está programada para las 9.00 horas y se estima se prolongará por toda la mañana.

Según se ha anunciado extraoficialmente, la Secretaría de Estado analizará los aspectos más relevantes de las modificaciones que se harán de la legislación sobre educación superior.

Al mismo tiempo, según lo informado por la Ministra Madariaga la semana pasada en el Palacio de la Moneda, estudiará la resolución que sobre financiamiento universitario han adoptado los rectores.

Esta sesión es la primera que se efectúa con Mónica Madariaga como Ministra de Educación.

A las 9.00 horas será inaugurada la reunión en la sede del Consejo de Rectores, Moneda 673.



"Después de estar seis años metido en un campamento donde se llueve, se moja y los niños pasan enfermos, tener una casita propia es una tremenda alegría para una familia. Yo tengo un departamento del SERVIU y ahora voy a ayudar a mi hermana para que ella también consiga su casita en la población nueva", asegura Luis Maldonado.

se si necesitáramos la casa propia, pero era un sueño que no me atreva a soñar ni siquiera dormida yo. Luché con toda mi alma para poder surgir y pagar puntualmente y gracias a Dios tengo a mis hijos y un hermano que me ayudarán a pagar la ollita. Esto es algo que agradeceré toda mi vida, señorita."

BASE SOLIDA

"Ahora puedo dedicarme a trabajar tranquila, sin preocuparme por mis chiquillos, que pasaban frío y estaban metidos a oscuras en mis cuatro tablas", aseguró otra de las pobladoras del Campamento Roto Chileno, de La Granja, que se acercó a LA NACIÓN para conocer detalles de la

erradicación anunciada. "Nosotros no tenemos por dónde comprar ni un terrentito siquiera y ya ve que ahora vamos a tener casa. ¡Justo cuando viene el invierno, que aquí es muerte segura para más de un niño! Ahora no se nos colará el viento por entre las rendijas."

"Esto es lo que yo llamo una base sólida para surgir", declaró Luis Maldonado, hermano de una de las beneficiadas. "Yo tengo un departamento del SERVIU y ahora estoy ayudando como sea a mi hermana Margarita, que es la que tiene más chiquillos de la familia y además que es sola. Entre todos vamos a salir adelante aquí, ya verá usted. Teniendo un techo, todo se va mejor para el futuro. ¡Cómo no vamos a llorar de alegría, pues!"

Pinochet preside hoy Consejo de Gabinete

Una reunión del Consejo de Gabinete presidirá hoy a las 10.00 horas el Jefe del Estado, Augusto Pinochet Ugarte, en el Palacio de la Moneda, informó la Secretaría de Prensa de la Presidencia.

Esta es la segunda reunión de Gabinete que se realiza en el presente año. La anterior se efectuó en Puerto Montt, durante la gira que realizó el Mandatario a la zona sur austral del país, recientemente durante 16 días.

El gobernante iniciará hoy sus actividades, presidiendo una reunión informativa con el personal de la Defensa Nacional de la Guarnición en el edificio Diego Portales.

A las 12.00 horas, en el Salón O'Higgins de la Moneda, recibirá las cartas credenciales del embajador de Ecuador, Cesar Valdivieso.

Instrucciones de S.E. a Embajador Toro Dávila

Política de apertura de Chile al Pacífico

Chile intensificará su política de apertura y contacto hacia los países ribereños de la Cuenca del Pacífico.

Así lo informó ayer el nuevo embajador de Chile en Filipinas, general (R) Agustín Toro Dávila, luego de una entrevista que sostuvo con el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, en el Palacio de la Moneda.

El diplomático viajará mañana a Manila, llevando esas claras instrucciones impartidas por el Jefe de Estado.

Por otra parte, el Primer Mandatario sostuvo audiencias separadas con el ex embajador de Chile en Francia, Juan José Fernández; con el ex Ministro de Educación, Alvaro Arriagada; con el embajador de Alemania en Chile, Heinz Dittman y con el ex Subsecretario de Economía, Alvaro Barón, quien agradeció a S.E. la confianza y el trato que le brindó cuando cumplió ese cargo de Gobierno.

Juan José Fernández, quien se desempeñará en el Consejo Asesor del Ministerio de Relaciones Exteriores, indicó que se desempeñó ante el Gobierno galo durante tres años, poniendo fin a su misión el pasado 31 de enero.

Respecto a las relaciones franco-chilenas luego de la asunción de François Mitterrand, el diplomático señaló que en un principio existió preocupación, pero que a medida que pasa el tiempo hay mayor diálogo y una mejor coexistencia, pese a que ambos go-

biernos tienen apreciaciones distintas en el campo político.

Alvaro Arriagada, en tanto, explicó a la prensa que le agradeció al Capitán General Pinochet su nueva designación, como representante adjunto de Chile ante la UNESCO.

El embajador de Alemania, por su parte, se despidió del Mandatario porque retorna a su país, concluyendo aquí en Santiago su misión diplomática. Dittman será reemplazado por Herman Holzmeister, que aún no llega a la capital.



Una visita de saludo a la Primera Dama de la nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet, realizó ayer el Canciller Miguel Schweitzer. La entrevista, calificada de protocolar, se extendió por más de 30 minutos.

Ministros saludaron a la Primera Dama

Fábrica de casas de CEMA-Chile construye otras 153 viviendas para las socias de centros de madres

Sus saludos de cortesía a la Primera Dama de la nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet, presentaron ayer los Ministros de Relaciones Exteriores, Miguel Schweitzer; de Justicia, Jaime del Valle y de Economía, Manuel Martín.

Los jefes de cartera se entrevistaron en forma separada con la esposa del Jefe de Estado, en su gabinete de trabajo del Palacio de la Moneda.

También concurrieron a los saludos el nuevo Subsecretario del Interior, Francisco José Folch y el Edecán Aéreo del Presidente de la República, comandante Luis Berríos, quien asumió sus funciones el lunes pasado.

CASAS DE CEMA

Por otra parte, se informó ayer que la Fábrica de Casas de CEMA-Chile se encuentra abocada a la construcción de otras 153 viviendas, en las comunas de La Granja y de Nuñoa.

Esta información fue entregada a la Primera Dama durante el primer consejo del año de esa entidad, ocasión en que se analizó el programa de trabajo del presente año.

Los conjuntos habitacionales están destinados a las socias de los centros de madres. Un total de 125 unidades formarán parte de la población ubicada en La Granja, en tanto que las otras 29 estarán ubicadas en Lo Hermita, para beneficiar a los núcleos familiares afectados por los temporales del año pasado.

Conjuntamente se estudió el programa de capacitación, el funcionamiento de los Hogares de la Niña Adolescente y otras materias pertinentes a la institución.

Asimismo, se informó que los centros abiertos de la Fundación Nacional de Ayuda a la Comunidad, 427 en todo el país, continúan con su labor ininterrumpida a lo largo del año.

Actualmente los establecimientos atienden a 34 mil 339 párvulos, a los que se les otorga atención integral.

Los jardines infantiles, en tanto, iniciaron sus actividades correspondientes al año 1983 el pasado lunes siete, atendiendo a cuatro mil niños.

El Papa inaugura asamblea CELAM

Juan Pablo II proclamó a la Virgen María como protectora especial de América Central

PUERTO PRINCEPE, 8 Marzo (UPI). — Prelados del Consejo Episcopal Latinoamericano terminaban hoy de preparar la XIX Asamblea Ordinaria del CELAM, que el Papa Juan Pablo II inaugurará mañana, en la última etapa de su viaje a la convulsionada Centroamérica y el Caribe.

La Asamblea Ordinaria, que se extenderá hasta el 15 de este mes, fue descrita por el Secretario General adjunto del Consejo, el Obispo colombiano Héctor Urea Hernández, como "una reunión de trabajo" para evaluar la labor realizada desde la última reunión hace dos años y formular la tarea para los dos años próximos.

LA VIRGEN PROTECTORA DE CENTROAMERICA

TEGUCIGALPA, Marzo 8 (UPI). — El Papa Juan Pablo II visitó hoy Honduras y proclamó a la Virgen María protectora especial de América Central, como medio de poner fin al "odio, la violencia y la injusticia" en la región.

Juan Pablo II al hacer el anuncio en la última de las naciones hispanas de su gira por Centroamérica, trataba aparentemente de asegurar que su visita de 8 días tuviera un impacto duradero. Desde la guerra civil en Nicaragua de 1978, más de 100.000 centroamericanos han muerto por la violencia política.

Mientras claveles rojos llovían sobre él y la multitud, lanzados desde un helicóptero, Juan Pablo llegó bajo un ardiente sol tropical en su visita de 10 horas al sexto país de su gira.

Tras besar la tierra el Papa dijo que extendía "un gran abrazo de paz" a Honduras, cuyo Gobierno ha sido atrapado en la turbulencia política que sacude la región.

Mientras saludaba a dignatarios en el aeropuerto, un joven rompió las líneas policíacas y trató de besar el anillo papal antes de ser alejado por las fuerzas de seguridad.

Cientos de miles de hondureños se alinearon ante la comitiva papal a lo largo de los 9 kilómetros de su ruta.



TEGUCIGALPA, Honduras. — El Papa Juan Pablo II abraza al Presidente de Honduras, Roberto Suazo Córdova, a su llegada al aeropuerto de esa capital. (Radiofoto UPI).

Campesinos a caballo acompañaron al vehículo del Papa, a prueba de balas, dando al Pontífice, que usó un sombrero rojo para protegerse del sol ardiente, una escolta simbólica.

Cuatro helicópteros volaban sobre él, transportando soldados armados y provocando enormes polvaredas.

La imagen de la Virgen María, Madre de Jesús, tiene una poderosa influencia en Latinoamérica.

Al elegir a Centroamérica para su especial protección, Juan Pablo concedió un gran honor a sus habitantes católicos. "Madre de Dios y Madre Nuestra, Santa Virgen María, a tu cargo dejo a todos los países de esta zona geográfica, Conserva como un precioso tesoro", dijo el Papa en la misa que celebró en el Santuario de Suyapa, a 8 kilómetros de Tegucigalpa, ante una multitud de 150.000 fieles.

"Hemos puesto nuestras esperanzas en Ilmites en tu protección", dijo.

Manifestó que los fieles de América Central, para vivir bajo la protección de la Virgen, deben "rechazar todo lo que es contrario al evangelio, el odio, la violencia, la injusticia, la falta de trabajo, la imposición de ideologías que rebajan la dignidad del hombre y de la mujer."

La Basílica marca el lugar en el que un campesino hondureño halló en 1747 una estatua de 15 centímetros de altura de la Virgen María que tiene la piel cobriza, el rostro redondo y los ojos ovales de la gran mayoría de los hondureños.

Tras una serie de milagros atribuidos a sus poderes, la Virgen fue hecha patrona de Honduras.

El Papa llamó también a María la "Mujer Nueva" y pidió a los fieles que promovieran la "dignidad" de la mujer, "en su activa participación en la sociedad y en la Iglesia".

Simaldone saludó al plantel albo

La reciente contratación del "caci-que" estuvo con sus nuevos compañeros

Oscar Rojas y Urzúa estarán en el pleito con Wanderers

Ormeño tiene para tres semanas de reposo

"Me llamo Horacio y no Salvador, fueron las primeras declaraciones del nuevo alero izquierdo de Colo Colo, el rubio ex Unión, Horacio Simaldone, al ser requerido por la prensa en relación a que podía ser solución para todos los problemas que aquejan a la institución popular, en el plano deportivo.

Simaldone apareció sorpresivamente al mediodía de ayer en Pedreros cuando terminaba la práctica, sorprendiendo incluso a Pedro García, quien hacía sólo algunos minutos había conversado con periodistas de televisión y les había asegurado que la espera sería en vano, puesto que la nueva contratación de los albos iría a Santa Laura y sólo aparecería el jueves en las prácticas. "Ojalá que cuando juegue por nosotros mantenga la 'sorpresa' con las defensas rivales, mascullo en voz baja el técnico albo...

ES UN SUEÑO QUE TENDRÁ FINAL FELIZ

El ex jugador hispano, muy abrigado y sonriente como siempre, contestó todo tipo de consultas en relación a este importante paso en su carrera deportiva. "Todo esto es como un sueño que tendrá un final feliz, porque me tengo confianza y sé que gustará a la enorme hinchada colocolina. Hace dos años que había 'perfume' de contratación y por fin todo se resolvió favorablemente y podré estar, además en la Copa Libertadores. Estoy saliendo de una amigdalitis y sólo el jueves me incorporo a las prácticas con mis nuevos compañeros".

Después de un alto en las prácticas habituales de preparación física y un "picado" de fútbol, García llamó al plantel para presentar al nuevo integrante de los albos. Saludos, frases amistosas, palmoteos y recuerdos gratos con algunos cracks albos que también estuvieron en Unión Española,



Horacio Simaldone no podrá jugar hoy por Colo Colo, ya que un fuerte resfrío le ha impedido entrenar con sus nuevos compañeros.

como "Gato" Osbén y Leonel Herrera. "Por suerte ahora somos compañeros nuevamente", dice Simaldone, refiriéndose a Leonel Herrera, "sí, pero en las prácticas todavía podemos ser rivales", contesta el zaguero albo...

PEDRO GARCÍA: VOY HACER ALGUNOS CAMBIOS

"Creo que se está exagerando un poco con la derrota ante Audax" aclaró el DT de los albos. Son los primeros partidos y hay que tener calma. En todo caso voy a realizar algunos cambios. Por de pronto Ormeño está descartado por tres semanas y voy a colocar a Hiris en esa posición. En defensa está recuperado Oscar Rojas y hará la dupla con Leonel. Arriba, tengo algunas dudas, pero es probable que en la punta derecha esté la revelación del año pasado en Magallanes, Marcelo Urzúa o Luis Miranda, que retornó al plantel albo.

¿Cuál será la formación para hoy? "Salvo algún imprevisto de última hora, la formación será con Rojas, Garrido, L. Herrera, Rojas, Neculnic, Hiris, Inostroza, Santander (Urdá), Saavedra, Alvarez.

¿Wanderers como rival? "Para nadie es un misterio que quieren hacer bien las cosas y han contratado gente con mucha experiencia como Carballo, Aránguiz y Pérez, que están hechos para partidos 'calientes', pero a mí me preocupa sólo que rinda Colo Colo. Tenemos que saltarnos un poco y entrar en ritmo de campeonato".

¿Simaldone? "Quiero que se entienda que es un jugador más que llega al plantel y lo haré debutar cuando esté en condiciones para hacerlo. Es un refuerzo necesario que yo pedí, porque tiene rapidez, desborde y 'picardía' para jugar, que es algo que se está perdiendo día a día en el fútbol moderno. Con un poco de suerte puede ser sensación en nuestro equipo una vez que tome la onda de nuestro fútbol", concluyó.

TRES SEMANAS PARA ORMEÑO

Raúl Elías Ormeño andaba con una leve cojera en Pedreros y observando la práctica de sus compañeros. ¿Cómo anda la lesión, Raúl? "Mire, bastante bien, porque ya por lo menos puedo caminar solo. El sábado, después del partido, no pude dormir y estuve toda la noche con hielo. Hay escaleras en mi casa y me tenían que ayudar porque el dolor me tomaba la espalda. Por suerte, recién (ayer), estuve con el doctor Rodríguez y me dijo que la lesión ha evolucionado bien y que estaré en condiciones de reaparecer en dos o tres semanas más".

El plantel albo, está concentrado desde ayer en la tarde en el Hotel Sheraton y permanecerá hasta las seis de la tarde y después se dirigirá al coliseo de Ñuñoa para el match con los "caturnos". (Jorge Abufhele).

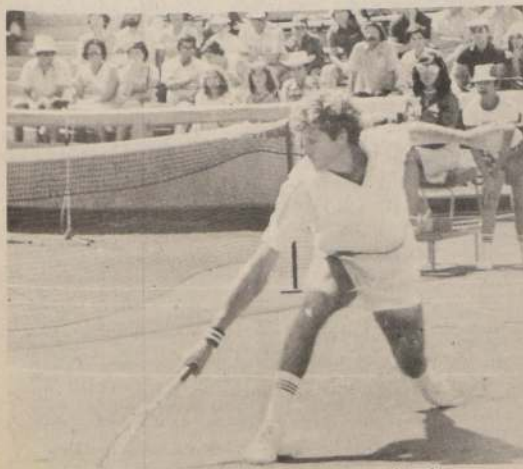
Ocupa el lugar número 25

Fillol, único chileno en el ranking mundial

El subtítulo conseguido por Jaime Fillol en el Campeonato de Viña del Mar, le permitió ubicarse en el lugar número 25 del ranking mundial del "Volvo Grand Prix" de Tenis, con fecha 28 de febrero.

El experimentado tenista nacional totalizó 70 puntos, y es el único chileno que figura en la lista. Esta le encabeza el norteamericano John McEnroe con 325 puntos, seguido de sus compatriotas, Elliot Teltscher y Jimmy Connors, con 295 y 287 puntos, respectivamente.

Los latinoamericanos mejor ubicados son el argentino José Luis Clerc, sexto con 225 puntos, y el paraguayo Víctor Pecci, ganador de Viña del Mar, decimonoeno con 82 puntos.



Jaime Fillol es el único chileno que aparece en el ranking mundial de tenis.



Contrario a lo que sucede habitualmente, esta vez Universidad de Chile y Colo Colo no son las atracciones en el fútbol del Estadio Nacional, sino Everton y Wanderers, especialmente los verdes del puerto, que muestran muchas caras nuevas.

Se juega una fecha completa del torneo Polla Gol

Wanderers '83 en el Nacional

En forma íntegra se disputará en el día de hoy la segunda fecha del Torneo Polla Gol, que como es sabido clasificará a los dos equipos chilenos para la Copa Libertadores de América.

El atractivo principal de la jornada lo constituye el debut de Santiago Wanderers en la capital, enfrentando en el partido de fondo de la reunión doble programada para el Estadio Nacional, a Colo Colo. Este encuentro comenzará a las 20.30 horas.

De preliminar en Ñuñoa se medirán a las 18.30 horas Universidad de Chile y Everton, otro cuadro de la Quinta Región que hace su debut en nuestro principal campo deportivo, tras haber retornado recién a Primera División.

También habrá una reunión doble en el Estadio Santa Laura, jugando

a las 18.30 horas Universidad Católica y Regional Antofagasta y en el encuentro de fondo, 20.30 horas, Unión Española y Rangers.

EN PROVINCIAS

Fuera de la capital se disputarán los siguientes encuentros:

A las 16.30 horas, en Calama, Cobrelco con Unión San Felipe.

A las 17.30 horas, en Talcahuano, Naval con Audax Italiano.

A las 20 horas, en Rancagua, O'Higgins-Fernández Vial.

A las 21 horas, en Copiapó, Regional Atacama-Magallanes.

Y a las 21.30 horas, dos partidos: Iquique-Trasandino en Iquique y Arica-Palestino en Arica.

La Nación del Mundo Deportivo

Santiago de Chile, Miércoles 9 de Marzo de 1983

Cuerpo B

Segunda fecha del ascenso

Santiago Morning en Coquimbo

Con ocho partidos, a disputarse en diversas canchas del país, se desarrolla en forma íntegra en el día de hoy la segunda fecha de los equipos de ascenso que participan en el certamen Polla Gol. En esta ocasión quedan libres los cuadros de Ovalle y Concepción.

GRUPO A

Todos los pleitos se juegan a partir de las 17.30 horas.

Estadio El Cobre: Cobresal que viene de empatar a cero con Ovalle mantiene la formación con excepción de Rojas que cede su lugar en el mediocampo a Solar. La Serena, en su debut cayó como local ante San Luis. Están resentidos Villalobos y Martínez y son problemáticos sus inclusiones.

Estadio Municipal de Coquimbo: Coquimbo perdió ante La Calera por la cuenta mínima. La formación será con Rodríguez, Espinoza, Cortez, Ramos, Pérez, Gálvez, López, Bozzo, Mella, Julio y Barraza. Santiago Morning en el debut perdió con San Antonio en una actuación decepcionante. No anuncia cambios.

Estadio Olegario Henríquez de San Antonio: San Antonio no tiene lesionados y mantiene la formación que derrotó a S. Morning. Colchagua hace su debut en el torneo pues quedó libre en la primera rueda.

Estadio Municipal de Quillota: San Luis obtuvo sus dos primeros puntos al ganar en Serena. Está lesionado el uruguayo Grafigna. Unión Calera también lleva dos puntos. Viene de ganar a Coquimbo. No realiza cambios.

GRUPO B

Los partidos son a las 17.30 con excepción de Chillán que empieza a las 20 horas.

Estadio Nelson Oyarzún de Chillán: Nublense empató a tres con Lota en vibrante encuentro. Tiene solamente juveniles en su formación con excepción de Eduardo Cortázar. Linars: No jugó en la primera fecha.

Estadio Alberto Larraín de Angol: Malleco cayó dos a cero en Las Higueras. Ortega en lugar de Pavez en el mediocampo es la novedad. Lota lleva un punto merced al empate con Nublense. Mantiene a Espinoza en la portería. Ocaño sale como eje de ataque.

Estadio Fiscal de Los Angeles: Iberia ganó a Laja dos a uno jugando de visita. No realiza modificaciones. Huachipato es el equipo sensación del ascenso. Juegan todas sus estrellas: el ex Concepción Gutiérrez, el ex S. Morning, Raúl Toro, el ex lotino Horacio Italiano y el ex Rangers Víctor Solar.

Estadio Municipal de Temuco: Green Cross lleva un punto pues empató en el debut con Concepción. No anuncia modificaciones. Laja: Está resentido Paz y podría ingresar Beltrán como eje de ataque. El resto sin novedades.



Liminha podría ser uno de los jugadores que retorne hoy a la titularidad en Universidad de Chile.

Buscando rehabilitarse ante Everton

Cambios en la defensa estudia Fernando Riera en la "U"

El entrenador azul quedó muy preocupado por la actuación del bloque posterior universitario en la derrota con O'Higgins

Todavía no puede hablarse de pánico ni de desesperación, pero es evidente que en Universidad de Chile hay preocupación tras la derrota relativamente inesperada con O'Higgins y que fue ampliamente analizada por Fernando Riera en una reunión a puertas cerradas con el plantel azul.

De lo que se trató en la charla no hubo versión oficial, pero se pudo saber "por el correo de las brujas" que el técnico fue muy duro en el análisis y que incluso deslizó la posibilidad de introducir algunos cambios para el partido de esta tarde con Everton, especialmente en su bloque defensivo.

La preocupación del entrenador nació fundamentalmente del poco coordinamiento entre la dupla central Mosquera-Achondo y los problemas que tuvo Bigorra en la marca de Burgos.

Estos dos antecedentes podrían derivar en el ingreso de Manuel Pellegrini como zaguero central, quien estaba fuera del equipo sólo por precaución y ayer entró en forma normal. En este caso, saldría Achondo del cuadro.

Para reemplazar a Bigorra, la primera opción la tiene Patricio Ortiz, seleccionado juvenil que fue recién promovido al plantel superior por el técnico universitario.

De mediocampo hacia arriba, es probable que también se produzcan algunas novedades de importancia, como podrían ser el ingreso de Liminha y Socías, reemplazando a Cornejo y Mondaca.

Si el resultado de esta noche no es bueno para Universidad de Chile, es posible que el entrenador decida prolongar, "en castigo", la concentración del plantel en Juan Pinto Durán hasta el próximo fin de semana.

Carlos S. Bilardo, en Italia:

"Busco tener un mejor conocimiento de las técnicas europeas"

ROMA, marzo (ANSA) (por Sandro Sandoval).— "Esta gira por Europa forma parte de mi programa de reestructuración de la selección argentina a la que confío, y por qué no, a conquistar la Copa del Mundo de 1986".

Elegantemente vestido, al igual que su predecesor César Luis Menotti, el nuevo director técnico de la selección argentina de fútbol, Carlos Salvador Bilardo, aceptó conversar con ANSA, antes de proseguir hoy, con sus reuniones con el alto mando técnico del balompié italiano, Enzo Bearzot y Cesare Maldini, "a quien conozco desde 1967", precisó Bilardo.

CONTACTOS

El nuevo timonel del conjunto ex campeón del mundo, asistió al choque Roma-Juventus y por la noche ya tuvo una primera charla con Bearzot, que duró dos horas y media. Bilardo también ha conversado con el "libero" del Juventus y de la selección italiana, Gaetano Scirea, con Paolo Rossi y con Dino Zoff, otros dos "ases" del conjunto turín y del seleccionado campeón del mundo.

"Esta serie de contactos —subrayó el técnico argentino— al igual que los mantenidos en España, tienden a tener un mejor conocimiento de las técnicas y tácticas europeas. Es necesario actualizarlas continuamente, ya que Sudamérica está muy lejos de Europa. Por eso hablo con técnicos y jugadores y de esas charlas recibo óptimas indicaciones para el trabajo que estoy empezando a hacer con la selección argentina".

NADA DE COPIAR

—Eso quiere decir que usted quiere europeizar a la selección Argentina?

—De ninguna manera, es imposible el errático tratar de copiar otros sistemas, como el holandés, el italiano, etc., cada país tiene que jugar a su manera, según las propias características. Ello no quiere decir que uno no deba ponerse al día respecto a las últimas novedades, técnicas y tácticas, del fútbol europeo, también para saber cómo afrontar a estos equipos en cotejos internacionales".

—¿Cuáles son las perspectivas del fútbol argentino, después del Mundial de España?

"NO A LA EMIGRACION"

"Por lo pronto estoy trabajando para el campeonato sudamericano. Es indudable que se trata de una nueva selección respecto a la del último Mundial. Me esforzaré por dar al equipo una nueva mentalidad, ganadora, para volver a atraer a la gente, que se había alejado de nosotros, porque perdíamos y por lo pronto lucharé por evitar que nuestros campeones sigan emigrando al exterior, ya que ello dificulta hacer un programa concreto".

—¿Quiénes de los que están en el exterior considera inamovibles?

—A todos, en primer lugar a Diego Maradona y a Daniel Passarella, aunque no olvido a Daniel Berti, a Ramón Díaz y a Valdano".

EXPERIENCIA

—¿No cree que, por ejemplo, Passarella será demasiado "viejo" para el próximo Mundial?

—Habrá que ver cómo estará físicamente, es verdad que la selección argentina estará integrada en su mayoría por elementos jóvenes, pero precisamente porque esto significa falta de experiencia es necesaria la inclusión de jugadores expertos".

—¿Qué piensa del bajo rendimiento en Italia de Ramón Díaz?

—No me preocupa excesivamente. Es todo el Nápoli que funciona mal. Es verdad que Díaz no está bien físicamente, pero su valor está fuera de toda discusión".

Carlos Salvador Bilardo frunció el ceño cuando se le preguntó si le pesaba algo la herencia de Menotti.

¿LE PESA MENOTTI?

"Absolutamente. Un técnico debe estar acostumbrado a todo, no le debe pesar nada. Yo voy por mi camino y con un programa bien claro, sin pensar en el pasado".

Asimismo, Bilardo eludió categóricamente pronunciarse acerca de la actuación de Argentina en el Mundial de España.

"Nunca opino sobre otras selecciones cuando no he estado dentro de ellas, así como no me gusta que opinen de las que yo dirijo. Hay que estar adentro para opinar con fundamento".

Bilardo asistirá el miércoles próximo a un partido amistoso del Fiorentina para ver en acción a Passarella y a Berti, "y si Maradona juega el domingo en España lo irá a ver. En caso contrario, regreso antes a Argentina".



ASESORANDO a Juan Silvagno, Pedro Toro fue logrando la experiencia necesaria para ahora dirigir en Ascenso.

Pedro Antonio Toro García

Un nuevo pito para Segunda División

Tras una brillante antesala en juveniles y reservas, este año mercedamente fue premiado ingresando al fútbol profesional

Fue el año 74 cuando Pedro Antonio Toro García —por esas cosas que tiene la vida, como decía en su monólogo mi abuela Magdalena— ingresó al mundo de los "pitos" futbolísticos, para paulatinamente ir quemando todas las etapas previas hasta llegar a una primera estación de rutilancia y, claro, proyección futura: Segunda División, desde donde apunta hacia un status, dentro del referato, más alto.

"Efectivamente, el año 74 ingresé al Comité de Árbitros. Realicé el curso, cuya duración fue de un año entre la teoría y la práctica, con los profesores Rafael Hormazabal y Carlos Robles. Después, cuando había aprobado con una calificación aceptable, comencé a arbitrar en las series menores —Primera Infantil, Juvenil, y dos años en Reservas— hasta llegar a Segunda División, donde este año debutaré".

Su legítimo ascenso —el año anterior, gracias a sus buenas calificaciones— hoy lo inunda de aquel orgullo por una labor bien cumplida. "El año 81 logré la primera calificación en mi serie. Ahora, es decir, la temporada pasada, lo mismo. Entonces pienso que mi ascenso era ya una cosa lógica, porque había demostrado que en práctica era tan bueno como en teoría. Pienso que la experiencia que uno adquiere dirigiendo partidos de Cadetes es impagable, porque prácticamente ahí uno hace escuela y va paulatinamente adquiriendo experiencia que, más adelante puede aplicar en partidos entre profesionales".

Ahora, cuando el Ascenso es una realidad, Pedro Toro sólo sentenció: "Creo que un árbitro nace para poseer determinadas condiciones en su puesto. Yo no me identifico con ninguna escuela, sino que tan sólo con tratar de aplicar el reglamento en la forma más justa posible. Esta ha sido y será mi norma, porque si existe un reglamento uno debe aplicarlo con todas sus normas, pese a la posible ofuscación de los sancionados".

Y en el mundo de las metas, Pedro Toro también tiene la suya: "Creo que en cualquiera profesión uno debe apuntar hacia lo alto. En mi caso específico, ser árbitro FIFA y dirigir partidos internacionales es mi aspiración. Sé que con el tiempo puedo conseguirlo. Todo depende de mí y de nadie más...".

Y aquellos que lo conocemos, sabemos que pronto estará en el pináculo de la fama, porque árbitros con las condiciones de Pedro Toro escasean en nuestro fútbol (A.S.).

Breves del tenis

LAURA ARRAYA

DALLAS, TEXAS, 8 Marzo (AP).— La tenista peruana Laura Arraya, de 19 años de edad, haciendo su primera aparición en el Circuito Virginia Slims, derrotó a la estadounidense Anne Smith aquí por 6-4, 3-6, 7-5 en la jornada inicial del certamen Virginia Slims-Dallas.

Arraya está clasificada N° 72 en el orden mundial, en tanto Smith ocupa el casillero N° 20 del mismo escalafón.

JO DURIE

DALLAS, 8 Marzo (LATIN-REUTERS).— Jo Durie, de Gran Bretaña, apabulló a la preclasificada octava de los Estados Unidos, Kathy Rinaldi, 6-1, 6-1, en la ronda inaugural del torneo profesional de tenis femenino de Dallas.

La única otra jugadora preclasificada del torneo, la número cuatro Mandy Turnbull, de Australia, dispuso fácilmente de Catrin Jexell, de Suecia, 6-3, 6-2.

OTROS RESULTADOS

Otros resultados fueron: Mandy White (Estados Unidos), batió a su compatriota Leslie Allen 6-4, 7-6; Eva Pfaff, de Alemania Federal, superó 6-2, 6-2 a Patricia Hy de Hong Kong.

Por su parte la británica Sue Barker batió a la estadounidense Anne Hulbert 6-4, 7-6, y Sherry Acker venció 2-6, 6-3, 7-5 a su compatriota Andrea Leand.

PERDIO VELASCO

BRUSELAS, 8 (AP).— El francés Dominique Bedet venció al colombiano Jairo Velasco 6-3, 6-7, 6-1 en la segunda fecha del Campeonato de Tenis bajo techo de Bélgica.

Bedet llevaba ventaja de 4-2 en el segundo set cuando Velasco igualó el tanteo a 4 luego a 6 y ganó el Tie Break 7-5.

Velasco comenzó su tercer set rompiendo el servicio, en el primer game, sin embargo, después de ése el colombiano fue superado fácilmente.

TORNEO SATELITE

SAN PABLO, 8 Marzo (ANSA).— Resultado de los partidos disputados en la ronda de apertura de la tercera fase del Circuito Satélite Melilla de Tenis, en Bauru (estado de San Pablo): Iván Kley (Brasil) derrotó a Gary Donnelly (EE.UU.) por 2-6, 6-4 y 6-3.

Alexander Hocevar (Brasil) a Eleuterio Martins, por 2-6, 6-2 y 6-3.

Bruce Brescia (EE.UU.) a Marcelo Hennermann (Brasil) por 6-7 (8-10), 6-2 y 6-4.

Eduardo Oncins (Brasil) a Juan Yunis (Argentina) por abandono en el primer "game" (sufrió torceduras de un pie).

Jeremy Bates (Brasil) a Carlos Soares (Brasil) por 4-6, 6-2 y 6-3.

Nelson Aertz (Brasil) a Stewart Bale (Inglaterra) por 6-1 y 6-0.

Marcel Freeman (EE.UU.) a Ray Disco (EE.UU.) por 4-6, 6-2 y 7-5.

Ed Nagel (EE.UU.) a Edvaldo Oliveira (Brasil) por 6-4 y 6-2.

Todos lo daban por seguro

¿Qué le pasa al Roma?, hace una semana era el campeón

□ Derrota ante el Juventus de Platini produjo pavor en filas romanas

ROMA (Por Juan Carlos Gumucio) (UPI).— El poderoso Juventus, de Turín, derrotó hoy en los últimos minutos al puntero Roma por 2-1 y subió al segundo puesto del campeonato italiano de fútbol de Primera División, mejorando marcadamente sus posibilidades de ganar el torneo por segundo año consecutivo.

El equipo de Turín humilló a los confiados punteros con goles de su astro francés Michel Platini y del italiano Sergio Brio, anulando los esfuerzos del estratega del Roma, el mediodiocampista brasileño Paulo Roberto Falcão, que anotó un brillante tanto de cabeza.

¿QUE LE PASA AL ROMA?

Los tres goles fueron en el segundo tiempo en el Estadio Olímpico, ante una multitud de 75.000 espectadores que aplaudieron con entusiasmo el buen accionar de los futbolistas.

Falcão abrió el marcador a los 17 minutos de la segunda etapa, pero 20 minutos después Platini igualó con gol de penal y cuando faltaban cuatro minutos de juego Brio estructuró el definitivo 2-1.

Roma, que se había mantenido invicto en el torneo en el Estadio Olímpico, donde juega como local, cayó así por segunda vez en pocos días. El miércoles pasado perdió, también por 2-1, ante Benfica, de Portugal, en partido de la Copa de la Unión Europea de Fútbol.

El equipo romano tiene 31 puntos en el tope de la tabla de posiciones, pero su derrota de hoy hizo disminuir de cinco a tres los puntos que le lleva de ventaja a Juventus.

JUVENTUS RECUPERADO

La recuperación de Juventus fue sólo una confirmación de lo que se veía venir gracias a las actuaciones de Paolo Rossi, el máximo goleador del último Campeonato Mundial, ganado por Italia, y de sus astros internacionales, entre ellos Platini y el polaco Zbigniew Boniek.

Copa de Oro

Concluyó la primera fase de clasificación

RIO DE JANEIRO, marzo 7 (ANSA).— Concluyó este último fin de semana la primera fase del campeonato brasileño de fútbol (Copa de Oro) y ahora comenzará la segunda fase, que será disputada por 28 clubes mejor clasificados en la primera fase, además de cuatro que ascendieron de la Segunda División.

Grupo I) Santos, Comercial, Cruzeiro, Guarani.

Grupo J) Ponte Preta, o Gremio, Atlético Internacional, Sport Recife o Sportivo Alagoano.

Grupo K) Sao Paulo, Colorado, Vila Nova, Uberaba.

Grupo L) Corinthians, Vasco da Gama, Bahia, Paissandó, Campo Grande o Joinville.

Grupo M) Palmeiras, Flamengo, Tiradentes, Americano.

Grupo N) América (Rio), Gremio o Ponte Preta, Sergipe, Botafogo o Ferroviario.

Grupo O) Ferroviaria, América de Natal, Ponte Preta, Joinville o Atlético Paranaense, Botafogo de Ribeirão Preto.

Grupo P) Náutico, Fluminense, Rio Negro, Goiás o Juventus.

Los clubes que ascendieron de la Segunda División (Copa de Palta) fueron: Guarani, Uberaba, Americano y Botafogo de Ribeirão Preto.

Los clubes integrantes de cada serie disputarán entre sí, dentro de cada serie, un turno y retorno, clasificándose para la tercera fase los dos mejores colocados en cada grupo.

Principales artilleros: Serginho (Santos), 11 goles; Baltazar (Flamengo) y Sócrates (Corinthians), 8.

Luisinho (América - Rio), 7 goles.

Hoy en Río de Janeiro, Brasil

Inauguran oficialmente el campeonato Mundial de F-1

RIO DE JANEIRO, Marzo 8 (ANSA).— El prefecto de Río de Janeiro, Julio Coutinho, abrirá hoy oficialmente el Campeonato Mundial de Fórmula 1 de 1983, en solemnidad en el palacio de la ciudad.

Coutinho entregará al presidente de la Federación Internacional de Deportes Automovilísticos (FISA), Jean Marie Balestre, la llave de la ciudad y diploma "en reconocimiento por servicios prestados al deporte y a la comunidad".

Después de la ceremonia los jardines del palacio de la ciudad serán abiertos al público para asistir a un desfile de sambistas y de la banda de percusión de la Escuela de Samba "Imperio Serrano" y a la exposición de una Lotus y de la Brabham de Nelson Piquet.

Todos los corredores, mecánicos y jefes de equipo participarán de la solemnidad.

Verona, que cayó como visitante por 2-1 ante el colista Catanzaro, descendió al tercer puesto en la clasificación general.

Por su parte, Fiorentina saltó del sexto al cuarto lugar al golear como visitante a Cesena por 4-1. Dos de los goles fueron del internacional Giancarlo Antognoni.

En otro de los resultados inesperados de la vigésima segunda fecha, Internacional, de Milán, fue derrotado por 1-0 en su cancha por el modesto Pisa. El gol fue hecho por Pascuale Casele.

Torino, de Turín, presionó persistentemente a la débil defensa de Cagliari y fue premiado con tres goles, dos de ellos de su delantero Fortunato Torrisi, a los 15 y 17 minutos del primer tiempo. El tercero lo anotó Franco

Selvaggio, para asegurar la victoria por 3-1.

Cagliari se puso en ventaja a los 4 minutos por intermedio de Alberto Marchetti, y Luigi Piras aumentó a dos luego de recibir un bien colocado pase del peruano Julio César Uribe.

En un partido demorado por una huelga de técnicos en el estadio, Napoli empató sin goles con Avellino en partido aburrido.

El brasileño Edinho, con tiro penal a los 10 minutos del segundo tiempo, logró un empate 1-1 para Udinese, luego de que Génova se había puesto en ventaja a los 5 minutos de juego con gol de Massimo Briacchi.

Habo otro empate a uno, entre Sampdoria y Ascoli, aunque este encuentro fue de acciones más movidas e interesantes que el de la igualdad entre Udinese y Génova.



Falcão, el diestro jugador del Roma cuyo equipo cayó estrepitosamente ante el Juventus, produjo pavor en las filas romanas ya que el elenco capitalino ha perdido terreno en su ruta al título del fútbol italiano.

Encuesta popular en Brasil:

Todo el pueblo quiere Mundial de Fútbol

RIO DE JANEIRO, (AP).— La mayoría de los brasileños está en favor de que el torneo 1986 de fútbol por la Copa Mundial se realice en este país, según una encuesta nacional publicada en el diario Jornal do Brasil, aquí.

El 60 por ciento de los consultados dijo que Brasil debería tratar de que el torneo se efectúe en el país, mientras que el 32 por ciento se pronunció en contra, el 7 por ciento dijo no estar seguro y el uno por ciento indicó no tener opinión formada al respecto.

En la encuesta se preguntó a 2.493 personas en todo Brasil: "Colombia ya no quiere ser anfitrión de la próxima Copa Mundial, porque cree que le causaría problemas económicos. ¿Cree usted que Brasil debería esforzarse para que la próxima Copa Mundial se realice en este país?"

Mientras la respuesta afirmativa estuvo a cargo de un 58 por ciento de los hombres encuestados, las mujeres que coincidieron alcanzaron al 61 por ciento. En las regiones más empobrecidas del norte y nordeste el 70 por ciento se pronunció en favor, y el 58 por ciento en contra, se indicó.

Colombia se retiró como anfitrión de la Copa Mundial 1986 porque no podía cumplir con los requerimientos de la Federación Internacional de Fútbol Asociado (FIFA), principal organismo que gobierna ese deporte, entre los que figuran la disponibilidad de estadios, comunicaciones y transportes.

El presidente de la FIFA, Joao Havelange, dijo el mes pasado que era "poco probable" que Brasil fuera elegido como sede del torneo, debido a la crisis financiera por la que atraviesa el país.

Sin embargo, Giulio Coutinho, presidente de la Confederación Brasileña de Fútbol, encabezó una campaña para que la Copa Mundial se dispute en Brasil. Afirmó que los gastos que deberá solventar el país serán mínimos, y pronosticó que se logrará una ganancia de 150 millones de dólares.

El gobierno debe decidir antes del 15 de marzo si la nación es candidata oficial como sede de la Copa Mundial 1986.

En Italia

Penzo, del Verona, encabeza tabla de goleadores

ROMA, marzo (ANSA).— Goleadores del campeonato italiano de fútbol de Primera División después de los partidos jugados, 22ª jornada: Once, Penzo (Verona); diez, Altobelli (Inter); nueve, Antognoni (Fiorentina); siete, Berggren (Pisa); Antonelli (Génova); y Platini (Juventus); seis, Borghi (Torino); Fanna (Verona); Piras (Cagliari); Schenker (Cesena) y Scanziani (Sampdoria); cinco, Vigola (Avellino); Bettiga (Juventus); Pellegrini (Napoli); De Vecchi (Ascoli); Briacchi (Genoa) e Iorio (Roma); cuatro, Rossi y Tardelli (Juventus); Graziani y Massaro (Fiorentina); Mancini (Sampdoria); Novellino y Greco (Ascoli); Casale (Pisa); Falcão y Di Bartolomei (Roma); Pulici (Udinese); A. Marchetti (Cagliari); Barbadillo (Avellino) y Mariani (Catanzaro).

Entre otros, siguen con tres goles Daniel Berti (Fiorentina), Patricio Hernández (Torino), Ramón Díaz (Napoli) y Nazareth Filho Edinho (Udinese).

Con dos goles figuran Julio César Uribe (Cagliari) y Daniel Passarella (Fiorentina). Marcaron un gol Juari dos Santos Filho (Inter) y Guimarães José Dirceu (Verona).

Para incorporarse a River Plate Gustavo Moscoso viajó a Argentina

El puntero izquierdo de Universidad Católica, Gustavo Moscoso, viajó ayer a Buenos Aires para finalizar su contrato de préstamo con el club River Plate.

El jugador viajó acompañado del gerente del club, Fernando Tizné, principal gestor de la transferencia.

De acuerdo a lo señalado antes de partir, Moscoso defenderá al club millonario, en calidad de préstamo, hasta el 30 de junio, fecha que coincide con la finalización del torneo nacional argentino. De su actuación dependerá que sea contratado definitivamente por River Plate.

Aunque no se adelantaron las condiciones del contrato, trascendió que la operación de préstamo se realizará por veinte mil dólares y que el traspaso definitivo se haría por 150 mil dólares, más la cesión de un jugador de River Plate.

La Serena contrató a Enrique Enoch

LA SERENA.— La directiva del Club Deportivo La Serena concretó la contratación del ex arquero de Unión Española, Enrique Enoch, quien viajó ayer a esta ciudad norteña, donde de inmediato se integró al plantel.

Enoch firmó por tres meses, es decir, por el torneo "Polla Gol", a cuyo término habrá conversaciones tendientes a fijar nuevas condiciones y dadas a prosperar podrían prolongar la permanencia del meta hasta que finalice el Campeonato Oficial.

También la directiva serense llegó a acuerdo total con Luis Flores,

centrodelantero de la "U" y con Sergio "Charola" González, ex Santiago Morning. Ambos ya están entrenando y es muy posible que debuten hoy en El Salvador ante el local, Cobresal.

Como Enoch no está en su plenitud física y obviamente necesita también ambientarse con sus nuevos compañeros, el coach Dante Pesce pospondrá el debut hasta el próximo domingo, cuando el elenco serense enfrente en su cancha a Deportes Ovalle.

Para el match con Cobresal el plantel de La Serena viajó ayer y retornará hoy no bien finalice el partido.

Anoche viajó a Copiapó

Magallanes sin cambios

Prácticamente con el mismo equipo con el que venció a Universidad Católica se presentará hoy Magallanes en Copiapó ante el local, Regional Atacama.

La única novedad la constituye Arturo Jáuregui a quien el entrenador, Jaime Campos, incluyó en la delegación como alternativa de cambio, si es que las circunstancias del partido así lo indican.

Aparte de Jáuregui, se integraron definitivamente al trabajo del plantel los jugadores Nef, Juan Rojas y Pereira, pero por estar algo atrasados en su preparación física no los ha considerado el coach Campos, para los próximos partidos, salvo Juan Rojas, que es probable reaparezca el domingo en San Bernardo ante Iquique.

La delegación magallánica viajó anoche a Copiapó en un bus especial, calculándose que llegará a la ciudad norteña hoy, entre las 08.00 y 09.00 horas. El regreso a San Bernardo está prevista para las 24 horas de hoy.

Hugo Vidal preside la delegación que está integrada, además, por 15 jugadores y cinco miembros del cuerpo técnico.



Arturo Jáuregui viajó anoche a Copiapó para jugar por Magallanes ante Regional Atacama.

En reemplazo del mexicano Alfonso Zamora

Chileno combatirá con Wilfredo Gómez

SAN JUAN, Puerto Rico, Marzo 8 (AP).— El presidente de la Comisión de Boxeo de Puerto Rico, Francisco Gautier Burgos, sostuvo que no se ha radicado oficialmente el contrato del chileno Carlos Anaya, quien espera enfrentarse el sábado al campeón super gallo del Consejo Mundial de Boxeo (CMB), Wilfredo Gómez.

Los promotores tienen hasta el miércoles, (hoy), a las doce de la noche, para radicar el contrato de Anaya y después de esa fecha no se aprobará nada alguna", dijo Gautier Burgos.

Gómez debía enfrentarse el sábado en el coliseo Roberto Clemente de esta capital al ex campeón gallo, el mexicano Alfonso Zamora, pero por unanimidad la comisión de boxeo no aprobó el combate tras cerciorarse de que Zamora había ofrecido información incorrecta y supuestamente mintió a la comisión de boxeo de Piedras Negras, en México, para conseguir un certificado médico.

Comprobaron falsificación de documentos

Futbolistas juveniles bolivianos no lo eran

LA PAZ, Marzo 8 (AP).— La policía dará de baja a dos oficiales que resultaron comprometidos en la falsificación de documentos de identidad de siete jugadores que participaron en el Campeonato Sudamericano Juvenil de Fútbol, jugado aquí en enero, sin tener la edad reglamentaria.

El coronel Enrique Burgoa, director nacional de Identificación, informó que "los culpables para la falsificación de cédulas de identidad fueron los tenientes coroneles Ignacio Araoz y José Rojas. Ambos serán dados de baja y su caso pasará a consideración del Tribunal Superior de la Policía".

Según los informes policiales, los jugadores que se inscribieron en el seleccionado boliviano que participó en el torneo, utilizando cédulas de identidad que les acreditaban una edad menor a la real, son Rafael Irigoyen, José Luis Valverde, Gumercindo

Rueda, Lorgio Antelo, Alberto Herrera y Wilfredo Molina Herrera.

"Ha quedado totalmente comprobada la falsificación de documentos de identidad de siete jugadores que fueron utilizados en el seleccionado juvenil", declaró por su parte el director nacional de Registro Civil, Marcelo Jáuregui, en una conferencia de prensa.

La denuncia inicial de la falsificación de documentos para inscribir jugadores sin edad reglamentaria en el Sudamericano de Fútbol lo hizo el Círculo de Periodistas Deportivos hace diez días.

Las autoridades policiales anunciaron que además de sancionar a esos dos oficiales, proseguirán investigando para identificar a los autores intelectuales de la falsificación y que la Fiscalía del distrito actuará para establecer las sanciones que corresponden a los siete jugadores.



Mario Salinas hará hoy su debut en Wanderers ante Colo Colo.

Para tratar incidentes de la Copa "Polla Gol"

Tribunal de Penas de la ACF sesionó por primera vez en el año

El Tribunal de Penas de la Asociación Central de Fútbol celebró ayer su primera sesión de la temporada, para tratar incidentes derivados de partidos de la competencia "Copa Polla Gol".

En la ocasión fueron sancionados con 1 partido de suspensión cada uno, los jugadores Hugo Rubio (Cobresal) y Jorge Gálvez (Coquimbo Unido), expulsados en la fecha pasada.

Los socios del Club Deportes Laja fueron suspendidos de sus derechos por 2 fechas y el club S. Wanderers de Valparaíso multado en 1 sueldo vital, por atraso del cuadro en ingresar al campo de juego.

Soto renovó en Cobresal

Por tres años renovó con Cobresal el zaguero internacional Mario Soto.

Las gestiones del club culminaron anoche con la firma del contrato correspondiente, sin que se dieran a conocer las condiciones estipuladas por el documento, pero se dijo que eran satisfactorias para ambas partes.

Ex zaguero lateral de Audax

Belmar firmó por Everton

VIÑA DEL MAR.— Leonardo Belmar, ex defensa lateral izquierdo de Audax Italiano, es la última de las contrataciones del plantel de Everton para la actual temporada futbolística.

Así se conoció ayer en esfera oro y cielo, señalándose que ahora se espera concretar la venida de otro elemento, cuyo nombre se mantiene en reserva, para no entorpecer las gestiones.

En cuanto al equipo, éste trabajó en Reñaca, siempre bajo la dirección de Ricardo Contreras, quien adelantó que el equipo no sufrirá modificaciones ante la Universidad de Chile, ya que el examen brindado frente a Naval fue altamente auspicioso.



Patricio Yáñez no ha caminado bien en el fútbol español, pese a sus fugaces chispazos en algunos partidos. Que en todo caso son minorías.

Esta noche ante Colo Colo

Sainas y Aránguiz debutan en Wanderers

□ A Oscar Fabbiani se le anuncia como posible refuerzo. Alfredo Asfura viajará a Brasil para contratar dos arietes

VALPARAISO. (Por Benito Ruiz).— Con una sesión de más de una hora de preparación física y luego un "picado" de fútbol el equipo de Wanderers concluyó sus entrenamientos con miras al pleito con Colo Colo en el Estadio Nacional.

Pedro Morales anunció el debut de los experimentados Esteban Aránguiz, ex U. de Chile, y Mario Salinas, ex Audax, quienes el entrenador de los "catrutos" tiene mucha confianza de que sean verdaderos refuerzos en el mediocampo, un sector vital para cualquier equipo con pretensiones.

¿Cuál será la formación que presentará ante Colo Colo?

"Carballo en la portería; Rojas, Pérez, Morales y Rubén Gómez (ex Cobresal), en la línea de cuatro; Esteban Aránguiz, Benjamín Valenzuela y Mario Salinas en mediocampo; y Mauricio Galindo, "Cacharrito"

Garrido y Yagman en la ofensiva. Para la emergencia estarán el arquero Zapata y los jugadores de campo, Medina, Poirier, Verdejo y Rivera".

Los jugadores están citados para las 11 de la mañana en la sede del club desde donde emprenderán viaje a Santiago en un cómodo Tur Bus cedido por Jesús Diez. El plantel almorzará posteriormente en el Hotel Conquistador y de allí se dirigirán al coliseo de Ñuñoa.

ASFURA A BRASIL.

Alfredo Asfura, por su parte, viajó a Brasil a fines de semana con el objeto de traer un par de atacantes de relevancia para Wanderers. Se tiene en carpeta todavía el nombre de Carlos Caszely quien definitivamente rompió sus relaciones con los albos. También interesa el uruguayo Rubén Mo-

rales quien jugó un par de temporadas por Strikers en Estados Unidos.

FABBIANI EN LA MIRA

Oscar Fabbiani, quien el año pasado no pudo jugar durante casi toda la temporada por problemas derivados de su compra al Rodwies, podría jugar este año por Wanderers. La noticia se filtró en esferas directivas. En estos momentos la ACF es prácticamente dueña del destino de Fabbiani y vería con buenos ojos su incorporación al Wanderers 83.

FIRMAN CONVENIO
CON ADIDAS

Finalmente, se señaló que dirigentes wanderers llegaron a un feliz acuerdo con la empresa de implementos deportivos ADIDAS, la que vestirá, completamente, al plantel profesional.

El acuerdo entrará en vigencia en las próximas horas y se prolongará durante toda la temporada futbolística.

Con la asistencia del director de DIGEDER

Inauguran gimnasio de la Federación de Boxeo

En una velada que presidió el director general de Deportes y Recreación, brigadier general Sergio Badilla, fue inaugurado anoche el nuevo gimnasio "Estanislao Loayza" de la Federación Chilena de Boxeo.

En la ceremonia estuvieron presentes además autoridades de la Federación encabezadas por su presidente, Alejandro Reid, y del Comité Olímpico de Chile.

El nuevo recinto deportivo está ubicado en el paradero 10 de la Gran Avenida (Chiloe 4625) y tiene aptitud para un total de 1.500 personas.



El Campeonato Nacional de Automovilismo de Velocidad será postergado a consecuencia de la realización de la segunda fecha del certamen sudamericano de Fórmula Dos, CODASUR.

En El Morro

Naval sin lesionados enfrenta a los "tanos"

TALCAHUANO.— Satisfechos con la igualdad conseguida en el Sausalito con Everton en el primer partido, regresó la delegación de Naval, que de acuerdo a un informe médico, volvió sin lesionados.

Los jugadores sólo acusaban un poco de cansancio por el viaje, por lo cual rápidamente se fueron a sus casas a descansar. El técnico Eugenio Jara se quedó en Santiago, pero regresó el martes a primera hora para dirigir la única práctica que tuvo el cuadro ante del partido con Audax Italiano a desarrollarse hoy.

Este será el primer encuentro del año de Naval en su reducto de "El Morro" donde actuará también en la tercera fecha como local ante Colo Colo. Más tarde, en la cuarta jornada, jugará en la zona también en el Estadio Regional ante Fernández Vial.

En Naval, a pesar de esta recién llegada, los ex magallánicos Gaete, Valenzuela y Bernal actuaron desde el primer minuto ante Everton en el caso de los dos primeros y de último, ingresó en el segundo tiempo.

Baja cotización de Yáñez

Maradonas y N'Kono responden en España

MADRID, 8 (AP). (Por Emilio Moya).— El mediocampista argentino Diego Maradona ha sido de lejos el jugador extranjero que mayor expectación causó en el fútbol español esta temporada, pero el arquero camerunés N'Kono parece ser el que mejores resultados ha brindado.

Cerca de 40 extranjeros juegan este año en los clubes españoles.

N'Kono se destacó en el Mundial y fue contratado por Español de Barcelona por poco dinero y sin gran propaganda. Pero N'Kono, desde el comienzo, se ganó a la afición catalana con un juego espectacular y efectivo que ha ayudado a la buena campaña del club.

La calidad de Maradona no está en duda, pero el joven goleador no ha rendido más a su Club Barcelona por la hepatitis que lo alejó de las canchas a mediados de diciembre, y aún se espera su reaparición.

Bernd Schubert, el alemán de Barcelona, las cosas le salieron más o menos. Es jugador de gran calidad, pero parece cuidarse demasiado frente a las defensas rivales. Su rendimiento no justifica, según los aficionados, los millones que cobra.

Ulrich Stielike, alemán, y Johnny Metgod, holandés, son dos colosos de Real Madrid, especialmente el primero, baluarte principal del equipo.

En Atlético de Madrid el mexicano Hugo Sánchez, gran estrella el año pasado, ha perdido mucho y la afición no parece ya tan entusiasmada.

YÁÑEZ COMENZÓ BIEN

Miroslav Otava, un alemán que llegó al Atlético precedido de fama, ha defraudado por completo y se cree que no se le renovará contrato.

El chileno Patricio Yáñez comenzó muy bien pero, a raíz de una serie de lesiones, se ha apagado. Se cree que a fin de año dejará el club.

Carlos Fenoy, arquero argentino, y Jorge Da Silva, ariete uruguayo, están cumpliendo a satisfacción en Valladolid, donde no tendrán problema para continuar en caso de que el equipo se mantenga en primera.

AMARILLA,
EL MEJOR

Mal pintan las cosas para el paraguayo Carlos Martínez Diarte, Ariete de Betis de Sevilla, cuya caída es evidente este año. Diarte está castigado 10 semanas por juego violento y parece que en junio terminará su larga y triunfal carrera en España.

Los extranjeros de Zaragoza, en conjunto, son los que mejor dan. Los argentinos Juan Alberto Barbas y Jorge A. Valdano, y el paraguayo Pedro Amarilla, máximo goleador del torneo, han dado a Zaragoza cohesión y agresividad hasta situarle entre los cuadros más homogéneos de España.

ARGENTINOS
MAL EN VALENCIA

Al Valencia, con un pie en segunda, sus astros argentinos Mario Kempes y Dario Felmán le están dando esta temporada malos resultados. Ambos, se dice, estarán en la lista de transferibles al finalizar la liga.

Enzo Ferrero, puntero argentino de Sporting de Gijón, seis temporadas en el equipo, sigue bien y se presume que renovará contrato en junio.

En Salamanca continúa como uno de sus mejores valores el veterano arquero argentino D'Lessandro que nadie duda renovará contrato.

En Sevilla el extranjero que triunfa por encima de todos es el brasileño Pintinho, jugador de tanto disco como de gran calidad técnica que el club tratará de retener al terminar la temporada.

No tan bien le va a su compatriota César, hombre de calidad pero poco combativo para lo que se juega en España. Le queda un año de contrato, pero parece que Sevilla le ofrecerá una salida antes de cumplirlo.

Otros triunfadores son los argentinos Fernando Rodríguez y Sabino Oscar Regenhart, ambos de Málaga.

Juan C. Verón, argentino de Racing de Santander y estrella en el equipo, deberá cambiar de aires si, como parece será, su equipo desciende de categoría. Se cree que a Verón, delantero incisivo y certero, no le faltarán ofertas de otros clubes.

Postergan inicio del Nacional de Automovilismo

El Campeonato Nacional de Automovilismo Deportivo de Velocidad no podrá comenzar el próximo domingo 20 de este mes, debido a la realización de la segunda fecha del certamen Sudamericano de Fórmula Dos CODASUR, cuya organización está destinada a la Federación chilena de este deporte, para el domingo 3 de abril próximo.

Así lo dieron a conocer fuentes del organismo rector del deporte "turca", ubicado en Vicuña Mackenna 44, donde se agregó que se está trabajando intensamente en la organización de las pruebas sudamericanas, sin dejar de lado, por cierto, los detalles que tienen que ver con la competencia nacional.

EL FINANCIAMIENTO

Los personeros de la institución automovilística señalaron que el costo aproximado de la prueba continental a desarrollarse en el circuito puertaleño de Las Vizcachas, alcanzará la suma de 100 mil dólares.

En el certamen CODASUR intervienen los pilotos nacionales Sergio Santander y Juan Carlos Ridolfi, quienes en la reciente carrera de Punta del Este, Uruguay, les cupo destacada participación, en especial al segundo quien finalizó ubicado en la quinta posición.

Déficit en el fútbol de Puerto Montt

PUERTO MONTT.— Un déficit de aproximadamente 300 mil pesos tiene la Asociación local de fútbol, según indicó el nuevo presidente de dicha institución, Juan Machado.

La asociación está abocada a la preparación de la selección que la debe representar en el próximo campeonato nacional de fútbol amateur, a realizarse en Pichilemu, en el que Puerto Montt deberá defender su título de campeón logrado el año pasado.

Superar el déficit producido en recientes programaciones de fútbol interciudades, y financiar la preparación y viaje del seleccionado, son las principales preocupaciones de la nueva directiva que asumió recientemente.

Manuel Román, ex Naval, firmó en Huachipato

Los acereros ya tienen en sus filas a Horacio Italiano, Miguel Gutiérrez, Manfredo González y Víctor Solar como refuerzos

TALCAHUANO. — A las filas del ahora poderoso conjunto de Huachipato, que debutó con un buen triunfo en el torneo Polla Gol, pasó oficialmente el ex zaguero navalino Manuel Román, quien firmó por un año en la tienda acerera, informó el gerente siderúrgico, Sergio Sierra.

Con esto, ahora Huachipato sumó un total de seis refuerzos, ya que antes ingresaron al plantel Horacio Italiano, Miguel Gutiérrez, Raúl Toro, Víctor Solar y Manfredo González, sin embargo, dijo el ejecutivo, queda por contratar otros dos jugadores.

Uno de ellos será un mediocampista y el último un arquero "ya que después de Ricardo Ortiz y Sergio Pérez sólo tenemos al juvenil Polanco", señaló Sierra, quien confirmó que de esta manera se ha ampliado la cobertura de incorporaciones al equipo.

Indicó por otro lado que quedaron totalmente desahuciadas las conversaciones con Carlos González de Lota Schwager "ya que los dirigentes pusieron un día un precio y al otro día otro por el jugador".

En el elenco acerero es probable que ante Iberia, hoy miércoles en Los Angeles, debuten Solar y González y quizás el mismo Román.

Huachipato viajará el miércoles a su confrontación con los angelinos, viajando por bus en las primeras horas de la mañana.

"Hemos quedado bastante conformes con el debut ya que una victoria al comenzar siempre es buena, y más aún, si tenemos la intención de poder retornar al campeonato Polla Gol o en la temporada oficial a Primera División", dijo el directivo.



MARIO KEMPES tiene una extraña dolencia a la espalda desde hace bastante tiempo que podría ser la razón de la baja alarmante en su rendimiento futbolístico.

Preocupa lesión de Kempes

Misteriosa dolencia a la espalda lo aqueja hace algún tiempo

VALENCIA (ANSA). — El jugador argentino del Valencia, Mario Alberto Kempes, viajó a Belgrado para ser reconocido de una dolencia en la espalda por un "prestigioso médico yugoslavo", informó el citado club.

Acompaña en este viaje a Kempes el entrenador valencianista, Milán Miljanic, yugoslavo, de quien precisamente ayer cundió la especulación de que sería cesado de su cargo ante la pésima campaña que lleva el Valencia esta temporada, en la que está en peligro de descender a Segunda División.

Portavoz valencianista aseguró que tanto Kempes como Miljanic regresarán hoy a Valencia.

Poca asistencia de público en el fútbol de Colombia

En el comienzo del torneo de apertura, llamado "Copa de la Paz"

BOGOTÁ, Marzo 8 (UPI). — Por Armando González. — Con poca asistencia de aficionados se inició en Colombia la primera fase del Campeonato Profesional de Fútbol titulada "Copa de la Paz", cuya primera fecha dejó 15 anotaciones.

DOS GRUPOS

En la "Copa de la Paz", los 14 equipos se dividieron en dos grupos de siete cada uno y en cada fecha un cuadro del "A" deberá enfrentarse a otro del "B" hasta terminar la primera fase.

En el Estadio Pascual Guerrero de la ciudad de Cali, el campeón América inició con éxito la defensa del título al vencer al Nacional, de la ciudad de Medellín, por 1-0, con anotación de Wilfrido.

En la ciudad de Medellín, en el Estadio Atanasio Girardot, el equipo local Medellín dio buena cuenta del Deportivo Cali al vencerlo por 3-0, ante los 18.776 aficionados que salieron satisfechos por la victoria.

SATISFECHOS

En el Estadio Eduardo Santos, de la ciudad de Santa Marta, ubicada a 756 kilómetros al norte de Bogotá, los 8.000 espectadores que asistieron al encuentro salieron satisfechos tras el triunfo del equipo local Unión Magdalena sobre el Cúcuta por 2-0.

Por su parte, el equipo Junior, de la ciudad de Barranquilla, superó en calidad de visitante al local Bucaramanga, de la ciudad del mismo nombre, por 2-1, en el Estadio Alfonso López, al que concurrieron 18.000 espectadores.

POBRE ASISTENCIA

En el Estadio El Campín, de Bogotá, el equipo local Santa Fe derrotó al Tolima por 2-1, ante una pobre asistencia de 25.000 espectadores.

En el estadio San José, de la ciudad de Armenia, los equipos Quindío y Millonarios, igualaron sin goles ante una asistencia de 12.500 aficionados.

Finalmente, en el Estadio Fernando Londoño de la ciudad de Manizales, el equipo local Caldas se impuso al Pereira por 2-1, ante unas 14.235 personas. El encuentro corresponde al denominado intergrupos.

POSICIONES DE LOS DOS GRUPOS

GRUPO A	P	PG	PE	PP	GF	GC	Pts.
Equipos							
Medellín	1	1	0	0	3	0	2
Unión Magdalena	1	1	0	0	2	0	2
Santa Fe	1	1	0	0	2	1	2
Caldas	1	1	0	0	2	1	2
Tolima	1	0	0	1	1	2	0
Pereira	1	0	0	1	1	2	0
Deportivo Cali	1	0	0	1	0	3	0
GRUPO B							
Junior	1	1	0	0	2	1	2
América	1	1	0	0	1	0	2
Millonarios	1	0	1	0	0	0	1
Quindío	1	0	1	0	0	0	1
Bucaramanga	1	0	0	1	1	2	0
Pereira	1	0	0	1	0	1	0
Nacional	1	0	0	1	0	1	0

El próximo domingo se jugará la segunda fecha del torneo.



La fiesta del remo estará en Llacolén los días 26 y 27 de este mes. En el torneo participarán los mejores exponentes actuales del ámbito sudamericano.

El 26 y 27 de este mes en Llacolén

Siete países participarán en Sudamericano de Remo

CONCEPCIÓN. — Ciento setenta deportistas pertenecientes a siete países han confirmado su asistencia al próximo Campeonato Sudamericano Juvenil de Remo, que se llevará a cabo los días 26 y 27 de este mes en "Llacolén", organizado por la Federación Chilena y la Asociación Zona Sur de este deporte.

Así lo informaron directivos del certamen durante la visita a la zona del presidente de la Federación, Mario Puentes. Las naciones que han comprometido su presencia son Argentina, Brasil, Ecuador, Paraguay, Perú, Uruguay y Chile.

Miguel Chávez, Secretario Técnico de la Asociación Zona Sur, informó que el presidente de la Federación vino a ver cómo marcha la organización del torneo, concurriendo a Llacolén y a conocer los lugares donde se hospedarán las delegaciones. Estos serán el Club Victoria y el Apart Hotel.

Mario Puentes se entrevistó con el Intendente Regional subrogante, brigadier general Manuel Matas, y con el comandante en jefe de la Segunda Zona Naval, contralmirante Osvaldo Schwarzenberg, y el alcalde de Concepción, Claudio Ortega, a fin de enterarse de los asuntos principales del torneo continental y solicitar su colaboración.

En el plano competitivo, señaló Chávez, las pruebas

que se disputarán serán ocho, ya que a las tradicionales se agregará la de cuádruple par, que se ofrecerá por primera vez aquí.

En cuanto al equipo chileno, éste trabaja intensamente desde hace dos meses.

LOS PENQUISTAS

En lo que respecta a Concepción, éste tendrá en la representación nacional a Juan Riquelme, en el single; Oscar Cárcamo y Eduardo Montecinos en dos sin timonel; Alejandro Jara, Alejandro Paredes, Alvaro Valderrama, Roberto Navarrete, Gonzalo Rodríguez, Pedro Mattatol, Daniel Fernández y Daniel Fonseca, en el ocho con timonel. En su mayoría todos del Club Alemán, y otros del "Español" y "ex Italiano".

Dichos remeros vienen trabajando bajo las órdenes de los entrenadores Sirtio Saavedra y Hernán Cerro, en sesiones de mañana y tarde.

Miguel Chávez indicó que, en principio, un congreso que se efectuaría en San Pedro ha sido descartado. En tanto que una vez culminado el evento, en la primera semana de abril, se realizará un importante certamen para árbitros.

Torneo español

Real Madrid y Atlético Bilbao no se dan tregua

MADRID (AP). — Real Madrid y Athletic de Bilbao se encuentran igualados al frente de la clasificación del campeonato español de fútbol, y el diario "El País" dice que "llegaron las jornadas de infarto en la liga".

Real Madrid sólo pudo empatar en Sevilla ante el Betis 1-1 y "ABC" señala que "con mucha voluntad el Madrid logró un punto", pero "el equipo andaluz fue superior en todo momento". Según el diario deportivo "As", Real Madrid "salvó el liderato pero no su ventaja".

"As" dice que el Athletic vasco dio "otro paso al frente" hacia la conquista del título que no consigue desde la temporada 1955-56.

Real Madrid encabeza la tabla con 40 puntos, los mismos que Athletic, pero con mejor diferencia de goles.

El torneo, después de los resultados de la vigesimoseptima ronda, quedó por el momento en un emocionante duelo entre Real y Athletic, ya que Barcelona, que sólo empató 1-1 con Salamanca, continúa en tercera posición a tres puntos de los equipos de cabeza.

"As" dice que a Barcelona "le faltó coraje para ganar al Salamanca".

Zaragoza y Sevilla dirimiron un partido interesante para afianzarse en la cuarta plaza de la tabla pero "As" afirma que ambos equipos estuvieron "cortos de juego".

Diario 16" dice que el internacional Señor, de penal, le dio una vez más el triunfo a Zaragoza y que el paraguayo Amarilla "tuvo una tarde aciaga".

TRES PENALES

Este mismo periódico habla de la victoria del Atlético de Madrid sobre Valladolid 2-1 y dice que fue "un partido muy original".

En este partido el árbitro sancionó tres penales, uno a favor del Atlético, que fue el primer gol, y dos para Valladolid que fueron lanzados por el uruguayo Da Silva que convirtió el primero y erró el segundo.

El actual campeón de liga, Real Sociedad, derrotó 1-0 a su visitante Celta, y "Diario 16" comenta que fue "el peor partido de la temporada". También El País afirma que ambos equipos "protagonizaron un deplorable espectáculo".

Español jugó en su cancha de Barcelona donde, después de ir perdiendo 2-0 con Valencia, remontó la diferencia y venció 5-2.

"Diario 16" afirma que los locales tuvieron "una sensacional reacción", mientras que "El País" opina que "Espanol pasó del desastre a la apoteosis en media hora".

Gijón ganó a 1-0 a Las Palmas y "As" dice que fue "otro mal partido del Sporting".

Málaga también ganó 1-0 a Osasuna y "As" dice que el equipo de Pamplona fue "impotente", mientras que Málaga "sólo estuvo práctico".



MICHAEL PLATINI, acapara todos los elogios de la prensa italiana por las últimas actuaciones en el torneo de Liga.

Lo bautizaron como "El Rey Sol"...

Elogios para M. Platini

ROMA (UPI). — Los diarios italianos están apodando al futbolista francés Michel Platini como "El Rey Sol", después de su actuación en la que el Juventus se sobrepuso a un marcador en desventaja para ganar al Roma por 2-1.

Platini consiguió igualar la cuenta 1-1 con un potente y certero tiro libre a los siete minutos de juego, luego hizo un centro perfecto a Sergio Brio cuando faltaban cuatro minutos para el final, que permitió a éste conseguir el gol de la victoria.

Fue el mismo tipo de actuación de Platini que llevó al Juventus a superar la semana pasada a los campeones de la Copa Europea, el Aston Villa de Inglaterra.

En lo que respecta al tiro libre, siempre los hago en los grandes momentos", declaró Platini al diario Gazzetta Dello Sport. "Por qué iba a perderlo esta vez?"

"El centro a Brio fue realmente mucho más importante porque nos permitió ganar, y eso es lo que vale", agregó Platini.

Brio, el otro héroe que tuvo el Juventus, dijo que el gol final, una cabeza en la boca del arco, fue una jugada clásica que el Juventus ya ha usado en otras ocasiones.

"Ya la usamos en Florencia y nos dio un buen resultado", agregó Brio. "Primero vino el centro de Platini, y luego recibí el balón en la boca misma del arco".

Recomienda jugador cuestionado

Presidente de Italia da consejos a Bearzot

"Usted debería llamar a Bruno Giordano al seleccionado nacional, aunque esté jugando en la Segunda División", fue la sugerencia presidencial

BRUNO GIORDANO

ROMA, 8 Marzo (UPI). — El Presidente italiano Sandro Pertini tiene algunos consejos que dar a los futbolistas del seleccionado italiano campeón del mundo para que fortalezcan el equipo.

Pertini, de 86 años, un "ávido aficionado al balompié", que el año pasado estuvo en la tribuna del Estadio Santiago Bernabéu, de Madrid, alentando a sus compatriotas, en la final de la Copa Mundial contra Alemania Occidental, dio el consejo hoy al director técnico nacional Enzo Bearzot durante una recepción llevada a cabo en el Palacio Quirinale.

"Usted debería llamar a (Bruno) Giordano al seleccionado nacional, aunque esté jugando en la Segunda División", dijo Pertini al técnico, que sonrió y asintió con la cabeza, pero no respondió.

Giordano, el máximo goleador de la liga italiana la temporada pasada, juega por el Lazio de Roma, que fue relegado a la Segunda División hace tres años, después de castigarse por un supuesto involucramiento en el escándalo de las apuestas y "arreglo" de partidos.

Alemania Oriental manda en el atletismo europeo

BUDAPEST (DPA). — Tres récords mundiales logró Alemania Oriental en los 14º campeonatos europeos de atletismo en sala, por uno de la Unión Soviética, resaltando así el dominio del bloque oriental en este deporte.

De los cuatro récords, tres fueron obtenidos por mujeres. El último en producirse fue el de salto de altura, prueba en la que la soviética Tamara Bykova superó el listón situado a 2,03 metros, y mejoró en un centímetro la plusmarca al aire libre de la alemana occidental Ulrike Meyfarth.

El otro récord lo obtuvo el alemán oriental Thomas Munkelt en 60 metros vallas con 7,48 segundos. Ayer, la germana del Este Bettine Jahn corrió los 60 metros vallas en 7,75 segundos y su compatriota Marita Koch fue cronometrada en 22,38 segundos en los 200 metros lisos, constituyendo ambas plusmarcas, récords mundiales.

Ante 7.000 espectadores, brilló también el representante de un país de atletismo modesto, como es España, ya que Colomán Trabado ganó los 800 metros en 1.46,81 minutos.

He aquí los ganadores de las diversas pruebas:

HOMBRES: 60 metros: Stefano Tilli (Italia), 6,63 segundos. 200 m: Alexander Yevgueniev (URSS), 20,97 seg.; 400 m: Jevgeni Lomtev (URSS), 46,20 seg.; 800 m: Colomán Trabado (España), 1.46,81 min.; 1.500 m: Thomas Wessinghage (Alemania Occ.), 3.39,82 min.; 3.000 m: Draga Zdravkovic (Yugoslavia), 7.54,77 min.; 60 m. Vallas: Thomas Munkelt (Alemania Oriental) RM 7,48 seg.; Longitud: Laszlo Szalma (Hungría), 7,95 metros; Triple: Nicolai Musienko (URSS), 17,12 m.; Altura: Carlo Thraenhardt (Alemania Occ.), 2,32 m.; Pertiga: Vladimir Poliakov (URSS) 5,60 m.; Peso: Yanis Boyars (URSS) 20,56 m.

MUJERES: 60 metros: Marlies Goehr (Alemania Oriental) 7,09 seg.; 200 m: Marita Koch (Alemania Oriental) RM 22,39; 400 m: Jarmila Kratochvilova (Checoslova.) 49,69 seg.; 800 m: Svetlana Kitova (URSS) 2.01,28 m.; 1.500 m: Brigitte Kraus (Alemania Occ.) 4.16,14 min.; 3.000 m: Yelena Sipatova (URSS) 9.04,4 min.; 60 m. Vallas: Bettine Jahn (Alemania Oriental) RM 7,75 seg.; Longitud: Eva Morkova (Checoslovaquia) 6,77 m.; Altura: Tamara Bykova (URSS) RM 2,03 m.; Peso: Helena Fingingerova (Checoslovaquia) 20,61 m. RM: Record mundial.

Ejemplos que reconvientan...

Palmeiras y Udinese hermanos

Intercambiarán conocimientos de sistemas de administración de sus respectivos clubes y se prestarán mutuamente juveniles

UDINESE, Marzo (ANSA). — El equipo de fútbol brasileño Palmeiras de São Paulo y el italiano Udinese (de Udine, norte de Italia) estipularon un acuerdo de hermandad.

El equipo brasileño se encuentra actualmente puntero en el campeonato nacional de Primera División. Udinese juega también en el campeonato de Primera División de Italia y se encuentra en el séptimo puesto en la clasificación.

La hermandad consiste en el intercambio de conocimientos de los sistemas de administración y gestión de equipos (técnicos, tácticos y atléticos), de informaciones sobre la medicina deportiva (recuperación de lesionados y readaptación) y de gestión del sector juvenil.

Firmaron el acuerdo en Udine, el vicepresidente de Palmeiras, Marcelo Papa, el presidente de Udinese, Lamberto Mazza y el director general del equipo italiano, Franco Dallcin.

Papa fue director del seleccionado nacional brasileño en 1978 y vicepresidente de la Federación de Árbitros de su país. Dijo que la hermandad, prácticamente, comportará el intercambio de presencias entre Udine y São Paulo de técnicos, administradores y preparadores de atletas.

Entre otras cosas, durante las vacaciones europeas (julio y agosto) algunas jóvenes "promesas" de Udinese de trasladar a São Paulo para un período didáctico. Lo mismo harán en Italia jóvenes futbolistas brasileños durante sus vacaciones (diciembre y enero).

Jordao sigue haciendo goles en Portugal

LISBOA, Marzo (UPI). — Sólo uno de los 10 futbolistas más goleadores del fútbol portugués consiguió enviar la pelota a las redes — por intermedio de un lanzamiento penal — en la última jornada deportiva de la Primera División en la que se anotaron 20 tantos.

El penal de Jordao dio al Sporting de Lisboa una victoria como local por 1-0 sobre el Portimonense y al cuarto goleador del campeonato un total de 14 anotaciones en esta temporada.

Baloncesto femenino en Nataniel

Las damas juveniles se preparan para el torneo

Tal como anunciamos, se tomó el acuerdo de trasladar al gimnasio de la Federación, en calle Nataniel Cox, la edición correspondiente a un nuevo Campeonato Nacional Juvenil Femenino.

Avanzamos también que las finales deben iniciarse el viernes 18, para continuar luego los días 19 y 20, fechas en que cuatro equipos darán fin a este atractivo torneo.

Es una lástima que sea tan reducido el cuadro pese a que estarán representadas las mejores zonas en la competencia.

El grupo aumenta y es posible que habiéndose clasificado Santiago, Valparaíso y Arica en eliminatorias reglamentarias, se agregue ahora el cuarto contendor que debe salir de la eliminatoria que deben enfrentar los conjuntos de Concepción, que superó a Curicó, y Puerto Montt, que venció a Villarica.

Uno de los dos debe llegar a Santiago y ambos son garantía, pues por algo ya Concepción tiene una tradición que debe defender, y Puerto Montt en las últimas temporadas ha dado buenas satisfacciones a sus hinchas.

Con la conducción de Andrés González, la selección local está preparándose en sus últimos entrenamientos para este evento, por cuanto tiene la responsabilidad de afrontar y preservar el prestigio que ganó en una severa eliminatoria del Área Metropolitana.

Al momento el DT. confía en poder mantener en la selección a su cargo un mínimo de 15 damas de la mejor calidad, las mismas que ganaron la eliminatoria ante los equipos de Puente Alto, San Bernardo y Quinta Normal. La afición deberá esperar ahora que llegue el momento de decir arriba los corazones y a ganar.



La selección chilena de hockey sobre césped se encuentra entrenando en Argentina con miras a los Juegos Panamericanos de Caracas.

Con miras a los Panamericanos de Caracas

Selección chilena de hockey sobre césped entrena en Argentina

BUENOS AIRES, 8 (AP).— La Selección Chilena de Hockey sobre césped se entrena en el Club Obras Sanitarias, de esta capital, con miras a su participación en los Juegos Panamericanos de Caracas en agosto próximo, se informó hoy.

El entrenador Roberto Mafquez, dijo que su equipo practica allí desde hace dos semanas porque "es la única cancha de césped sintético que hay en América del Sur", según una entrevista que

publica hoy el diario La Nación. Agregó que el piso de la cancha que se utilizará en Caracas para los partidos de hockey sobre césped es similar al de Obras Sanitarias.

Del deporte metropolitano

El ciclismo ofrece cada sábado la mejor reunión

Más de 2.000 espectadores le dieron un impresionante marco de indiscutible valía a la jornada llevada a cabo el sábado pasado en el Velódromo del Estadio Nacional y organizado por el Club Chacabuco en homenaje a los niños del Centro Experimental "Los Copihues" de COANIL.

La reunión pedaleadora iniciada a las 15 horas culminó pasada las 18 horas con un cierre espectacular brindado por los ases del primer plano muchos de ellos medallistas continentales. La afluencia de público, la mayoría proveniente de los sectores populares del sector del Estadio Nacional han gozado en esta temporada por el espectáculo ofrecido por el ciclismo que NO COBRA ENTRADA al recinto haciendo eco de la petición de la comunidad, al cual asisten familias completas a copiar las gradas del Velódromo de Nuñoa.

Ninguna pista de ciclismo en el mundo puede ofrecer un gesto similar al de la entidad metropolitana. Y el espectáculo es realmente atrayente. Cada fin de semana el ciclismo local ofrece la mejor reunión deportiva en la capital.

LA NACION lo invita este sábado desde las 15 horas al Velódromo del Estadio Nacional ubicado en Guillermo Mann y Pedro de Valdivia y no saldrá defraudado de la programación que el pedal ofrece todos los fines de semana.

La pasada reunión, reiteramos fue organizada por el Club Ciclista Chacabuco que además de ofrecer un llamativo evento, tuvo el respeto de realizar la premiación de cada carrera tan pronto ésta finalizaba, actitud que será imitada por el instituto responsable de la jornada de este sábado: Club Hilton.

Seremos reiterativos. Pero la falta o error que adolece el grupo de jueces que controlan las competencias en Santiago debe ser enmendado a la brevedad posible, en lo referente a eliminar a corredores por "vuelta perdida" debe ser mejor estudiado.

Insistimos, que esos problemas deben ser considerados adecuadamente en reuniones donde la asistencia sea obligatoria para todos los integrantes de los jurados oficiales que controlan los eventos en Santiago.

Hay tres series que son realmente espectaculares en sus desenlaces. Cada jornada en el Velódromo de Nuñoa la afición sabe que va a presenciar auténticos duelsos, de llamativos finales, disputados codo a codo y con hombría.

Entusiasma el grupo de casi 30 corredores Juniors (menores de 18 años). Provoca un optimismo inaudito ver la expedición de pedaleiros como Labra, Brunnet, Masanes, Sequilveda y otros. Porque en ellos hay mucha esperanza de sus proyecciones.

El domingo 20

Felipe Horta debutará en Estados Unidos

Felipe Horta, motociclista chileno, debutará el domingo 20 del mes en curso en el Torneo Internacional que se efectuará ese día en Los Angeles, Estados Unidos.

El deportista nacional se encuentra residiendo en Redondo Beach, una localidad cercana a California, donde ha entrenado diariamente. Recién por gentileza de la Fuerza Aérea de Chile, recibió su moto Yamaha de 250 cc. equipada especialmente para la competencia que se avecina.

Para asistir técnicamente a Horta, viajó a USA el mecánico Alex Pushel, quien lo acompañará durante toda su campaña en el país del norte.



Felipe Horta



Combates espectaculares se vieron en el festival de boxeo del club Roberto Lobos de Pudahuel, y al cual asistió buena cantidad de amantes del deporte de los puños.

Boxeo

Exito total en festival del club "Roberto Lobos"

Con excelente respuesta por parte del público y con peleas que respondieron al interés de los aficionados se llevó a cabo el fin de semana el festival de boxeo organizado por el club Roberto Lobos de la comuna de Pudahuel.

La jornada se realizó en la cancha de patinaje Yazhuoca, la que fue acondicionada especialmente para desarrollar la velada de los "peloduros" en los que participaron pugilistas de los clubes Routier Parra, Colo Colo y Roberto Lobos, el dueño de casa. La pelea de más dramatismo fue la protagonizada entre los medianos ligeros Waldo Uribe y Erwin Carrio. El primero de los nombrados se fue a la lona en el primer round ante un violento derribo de su rival pero se recuperó en forma encomiable y de allí en adelante se adueñó totalmente de las acciones, logrando estrecha pero merecida victoria sobre Carrio.

LOS RESULTADOS

Categoría Hoja: Jimmy Rojas, ganó por K.O. al segundo round a Juan Bustos. Mosca Junior: Ian Rojas, ganó por K.O. al segundo round a Patricio Tapia. Mosca: José Parra por puntos a Jaime Andrade. Gallo: Carlos Neira por puntos a Salvador Trujillo. Pluma: Manuel Tapia derrotó p. p. a Francisco Marino. Segundo Alomnacid p. p. a Mario González. Medio mediano ligero: Luis Navarro por R. S. C. al primer round a Hernán Pérez. Medio mediano: Carlos Vega. p. p. a Waldo Rivas. Mediano ligero: Waldo Uribe p. p. a Erwin Carrio.

A fines de este mes

Hockey sobre patines reanuda actividades

A fines del presente mes debe reanudar sus actividades de competencia la Federación Chilena de Hockey y Patinaje, según informaron autoridades de ese organismo.

La programación anual debe partir el miércoles 23 con un torneo de invitación de patín-hockey, tipo apertura. Posteriormente se jugará desde el 23 de abril al campeonato oficial metropolitano.

Mientras tanto la selección nacional continúa su plan de preparación para el campeonato panamericano extraordinario, a celebrarse durante septiembre en Brasil. El plantel es adiestrado por el técnico Mario Spadaro.



El hockey sobre patines nacional reanudará sus actividades a fines de este mes, con miras al torneo de apertura.

Cicloturismo

El viernes larga la "Vuelta al Litoral"

— "Estamos seguros que en la cuarta edición de la Vuelta Ciclista al Litoral a correrse este fin de semana con un total de 300 kilómetros, vamos a conseguir una cifra record de anotados, pues el entusiasmo en la gente ha sido realmente espectacular en estos últimos días".

Enzo Fantinatti, mentor del club Ciclo Santiago, motor y nervio de esta especialidad pedaleadora que ha cobrado gran efervescencia en estos últimos años, al referirse a la prueba en tres etapas que el cicloturismo llevará a cabo este fin de semana dijo:

— Esta es la cuarta versión de la carrera que tiene un historial altamente valioso. Es la carrera de la amistad, porque es la que logra reunir a todos los cicloturistas de tres regiones del país, de regreso de vacaciones, a una semana de la entrada de los niños al colegio, de la forma admirable como todos se logran reunir para salir a pedalear por las rutas del litoral. Este año volveremos a contar con la presencia de un importante número de corredores de Mendoza que comenzarán a llegar desde mañana a nuestra ciudad... apunta Fantinatti.

LA PRUEBA

La reglamentación de la competencia se permite una serie de detalles que le otorgan a la carrera un mayor éxito. La salida de la carrera que tiene tres etapas, se iniciará el próximo viernes desde Plaza Baquedano a las 12 horas. Se tomará la ruta de la costa, Melipilla, para culminar en el balneario de Las Cruces. El día sábado se iniciará la etapa a las 10 horas para tomar Las Cruces, El Tabo, Camino de Casablanca (antiguo) y Viña del Mar. En esta etapa, como la del día domingo, se permite el enganche de aquellos pedaleiros que lo estimen conveniente. La etapa final de la Vuelta del Litoral se disputará el domingo, saliendo a las 9 horas desde Plaza de Viña del Mar, Ventanas para culminar en Zapallar. El tramo del sector de Enap a Zapallar tiene carácter competitivo.

Al evento se han anotado las representaciones locales de Ciclo Santiago, Universidad Católica, Andes Ciclo Club, Ciclon y la UC de Viña del Mar, pedaleiros de San Antonio, San Felipe y San Bernardo.

Siete pugilistas serán designados el domingo

Chile asistirá al Sudam. de Boxeo

Chile estará representado en el Campeonato Latinoamericano de Boxeo a realizarse en La Paz, Bolivia, desde el 15 del presente, por siete pugilistas.

Los designados para esta ocasión serán dados a conocer el domingo próximo, una vez que finalice la gira que el seleccionado de doce pugiles está terminando en el Norte Grande, a fin de conseguir fondos para costear este viaje.

Presidirá esta representación Luis Valenzuela, actual presidente de la comisión de aficionados de la Federación nacional, llevando como director técnico a Carlos Givnerini.

Luego de haber recibido ferroz golpiza

Púgil italiano sale del estado de coma

PALERMO, ITALIA, Marzo (UPI).— El boxeador italiano de la división completa, Claudio Cassanelli, salió del estado de coma en que se encontraba desde que recibió una soberana golpiza en el cuadrilátero el 25 de febrero, dijo el médico que lo atiende.

El doctor Primo Vanadia, director del pabellón de cuidado intensivo del hospital civil de Palermo, en Sicilia, dijo que el púgil de 28 años salió del estado de coma esta mañana y pudo responder a preguntas.

Cassanelli cayó en coma después de la pelea que celebró con el campeón italiano de la división completa, Daniele Laghi.

"El respondió a nuestras preguntas moviendo su cabeza o utilizando sus dedos de la mano derecha", dijo Vanadia.

Sin embargo, indicó que por el momento Cassanelli solamente puede mover el lado derecho de su cuerpo y que el lado izquierdo aparenta estar paralizado.

Más tarde, Cassanelli fue transferido por un avión de evacuación médica a Bolonia, en el norte de Italia, para recibir un tratamiento más intenso.



Alain Prost, cuenta con el favoritismo de dirigente de la FISA.

Según J.M. Ballestre, dirigente de FISA

"Prost y Arnoux son mis favoritos"

RIO DE JANEIRO, Marzo (ANSA).— A escasas horas de la realización del Gran Premio de Brasil de Fórmula-1, Rio de Janeiro consiguió reunir a las dos mayores autoridades del automovilismo internacional: Bernie Ecclestone (Foca) y Jean-Marie Ballestre (FISA).

Grandes rivales, ambos dirigentes circularon juntos por el autódromo de Jacarepagua, a veces abrazándose cordialmente.

Mientras Ecclestone (de la Asociación de Constructores de F-1, FOCA) discute la organización del G.P. de Brasil, siempre con un ojo atento al box de la Brabham (de cuya fábrica es propietario), Ballestre (de la Federación Internacional del Automovilismo Deportivo, FISA) daba entrevistas en que mostraba gran preocupación por la seguridad en la Fórmula-1.

Según Ballestre, "en 1984 vamos a procurar reforzar aún más la estructura de los coches y reducir la capacidad del tanque de combustible, para un máximo de 180 litros".

Para 1985, el dirigente de la "FISA" hacía nuevas amenazas, como la de limitar la potencia de los motores en 550 caballos, para acabar con la desventaja que los motores turbo llevan sobre los convencionales (por el actual reglamento la potencia es libre).

"Limitando la potencia, todo el mundo va a andar igual", previó Ballestre, según el cual el Gran Premio de Brasil será una prueba de extraordinaria importancia: "Aquí los nuevos coches van a ser presentados al mundo. Todas las atenciones, por eso, están volcadas a Rio de Janeiro. Este G.P. va a servir de "test" para las modificaciones de cada equipo y va a determinar los rumbos de la temporada de este año".

René Arnoux, piloto de la Ferrari, y Alain Prost, de la Renault, son los favoritos en el mundial de 83, según Ballestre, quien cree en la ventaja de los motores Turbo sobre los convencionales. Según él, la Ferrari y la Renault, que vienen usando el Turbo desde hace más tiempo, están más adaptadas a este tipo de motor.

Pink Floyd es local en La Palma

Pasó 1.200 metros en 1.13

"Sancio" se lució en cotejo

Destacado cotejo llevó a cabo SANCIO en la pista de arena del Club Hípico de Santiago al cronometrar en los 1.200 metros un guarnido de 1 minuto y trece segundos. Luis Cifuentes estuvo a cargo de la conducción.

Otro buen aporte fue el realizado por ESPONTANEO en los mil metros. Del partidor cronometró un minuto clavado y la conducción de Sergio Azevedo.

En los 800 metros destacó UN AS con registro de 47 segundos y tres quintos. Estuvo en su montura el jinete Germán Valencia.

Finalmente SAYALERO movió en 35 segundos y dos quintos los 600 metros. Juan Barraza fue el conductor.

Otros trabajos en el recinto de Blanco Encalada fueron éstos:

PISTA DE CARRERA N° 2
1.000 Metros (del partidor)
SAINT LOUIS, J. Berrios en 1.01 3/5
GOOD GIRL, M. Santos en 1.01
TIMONERO, V. Barraza en 1.01 3/5
COHUECANA, J. Barraza en 1.01 4/5
NOGADA, L. Menghini en 1.01 2/5
SAN BLAS, M. Alvarez en 1.01 3/5

1.000 Metros (de galope)
MOCITA MODERNA, J. Diaz en 1.02

800 Metros
PUNKY, J. Orellana y PARE, J. Verdugo en 47 3/5 iguales.

600 Metros
GRAN FIN, C. Barraza en y FALCONE, R. Jacquez en 35 1/5 iguales.

ESCALOFRÍO, D. Vázquez en 35 4/5
REHUSADA, L. Muñoz y PITTITA, C. Leighton en 35 4/5 iguales.
PENALERO, Aprendiz y GOLDEN CAN, Aprendiz en 35 2/5 iguales.

PISTA DE ARENA
1.880 Metros
LAUTARO, J. Diaz en 2.01

Tropiezos palmeños

Adagio abierto en la salida

PRIMERA CARRERA.—TACITUS: Se cargó en la recta y corrió encajonado los últimos 200 metros. CHITA: Cargada en la salida, después del contratiempo se ajustó de la arena que recibía. SIMPATICO: Corrió exigido las primeras distancias.

SEGUNDA CARRERA.—DILUVIANO: Abierto en la salida. MALA LENGUA: Cargado en los 700 metros. OSTRAL: Fue cargado en la salida y cruzado en los 700 metros. REGION: Cargado en la salida. PREGUNTON: Abierto en la salida y se le corrió la cabeza. MARGEN: Cargado en los 700 metros.

CUARTA CARRERA.—VALE VISTA: Cargada en los 700 metros, después del contratiempo no se empleó. RIGUROSO: Estrellado a poco de partir.

QUINTA CARRERA.—SELLO ROJO: Salto rezagado. ARCON: Cargado en los 600 metros y venía mañeando. PILON: Se estrelló en el partidor.

SEXTA CARRERA.—APRONTE: Se estrelló en el partidor y corrió encajonado en la recta. PAYASO: Cargado en la salida. MANDA RUBIA: Cruzada a la entrada de la recta final, después del contratiempo no se empleó.

SEPTIMA CARRERA.—AMIGUITA: Se venía abriendo. BANQUETA: Cargada a los 200 metros corridos. JUGADITA: Abierta en la partida. LADY WILL: Salto hacia arriba al partir. PAGANITA: Cargada en la salida.

OCTAVA CARRERA.—FUERZA OCULTA: Se cargó toda la prueba. NOTRO: Se ajustó en la primera pasada por la meta y en los 1.400 metros. Se presentó el preparador a manifestar la disconformidad con la carrera, atribuyéndola a que era primera vez que corría 1.900 metros. QUETRATO: Salto hacia adentro en la salida.

NOVENA CARRERA.—RENAICO: Se abrió en las curvas. LORD PROTECTOR: Salto desmejorado. ADAGIO: Abierto en la salida. POETA: Salto hacia adentro en la salida.

DECIMA CARRERA.—CONDUEÑO: Abierto en la recta. UNDECIMA CARRERA.—NEREO: Salto muy rezagado. VERRILLON: Cargado en la salida.

DUODECIMA CARRERA.—TIMBADA: Cruzada en los 900 metros. LUXOR: Cargado en los 1.000 metros.

DECIMOTERCERA CARRERA.—JAGUAR: Se estrelló en el partidor. ENTERRER: Salto hacia arriba en la salida. FISICO: Zigzagó en la recta final. SORRENTO: Abierto en los 500 metros.

1.400 Metros
RIMA, L. Muñoz en 1.30 2/5
PULPA, J. Diaz en 1.30

1.200 Metros
CARRO VIEJO, A. González en 1.15
JUSTINE, A. González en 1.18 (2 años)
FORJADO, M. Santos en 1.16
TIPIPO, J. Diaz en 1.15 1/5 (2 años)
MAXBOR, L. Cifuentes en 1.15
TRANQUIL, C. Leighton en 1.15 4/5
POSTAL, M. Santos en 1.17 2/5
GREASE, E. Silva en 1.16 3/5
MILLARAPUE, A. González en 1.18 2/5
MAINTENON, R. Jacquez en 1.17 2/5

1.000 Metros
EXTRA SUITE, S. Azócar en 1.02 1/5
BUCEFALO, L. Toro en 1.04
TIC TAC, E. Cisternas en 1.03 2/5
REPUNTE, J. Diaz en 1.01 2/5

800 Metros (pista de arena)
ESTOQUE, L. Muñoz en 48 2/5
KUNTA KINTE, A. González en 48 3/5
PERINOTTI, J. Diaz en 51 2/5
MENSAGE, J. Diaz en 49 2/5
MISS ACNES, J. Barraza y MACARAO, L. Muñoz en 49 4/5 iguales.

CRITERIUM, S. Azócar en 49 2/5
PLATERO, L. Muñoz en 48 3/5
GARANTIA, P. Castillo en 49
ESCUADRON, J. Muñoz en 49 2/5
EXPLAYADA, J. Orellana en 48 4/5
FERNANDEL, J. Barraza en 48 2/5

700 Metros
SANSEVERINO, F. Diaz en 43 1/5
PANECILLO, J. Diaz en 42

600 Metros
MARIMAN, J. Muñoz en 37
POP POP, M. Santos en 38 (2 años)
PANCHOTE, Aprendiz en 36 3/5
MAY SUITE, A. González en 38 2/5

500 Metros
PATSYAMA, J. Romero en 30
DECADA, O. Escobar en 31

Pink Floyd debe ser uno de los primeros en la central de hoy en La Palma, premio clásico, Ciudad de Santiago, sobre 1.400 metros. El pupilo de Francisco Hernández, además de venir precedidos de muy buenos trabajos, ganó en su última presentación.

RENAICO

Octavo de Musco en carrera de 1.200 metros. Llegó a doce cuerpos un cuarto del ganador, que puso un tiempo de 1.12.1/5. en el tiro, Sergio Vera lo conduce.

LORD PROTECTOR

Séptimo de Puerto Porvenir en carrera de 1.400 metros. Finalizó a ocho cuerpos y medio del vencedor, que puso un guarnido de 1.25 en la distancia. Lo conducirá el jinete C. Leighton.

DISCOU

Viene de llegar quinto de Musco en 1.200 metros. Nueve cuerpos lo separaron del ganador. Lo conducirá hoy Adolfo González.

DAIFA

Novena de Puerto Porvenir en carrera de 1.400 metros, en que finalizó a 18 cuerpos y un cuarto. La guiará hoy Elias Silva.

ADAGIO

Séptimo de Musco en carrera de 1.200 metros. Diez cuerpos lo separaron del ganador. Lo conduce hoy Jorge Tobar.

NIÑO MORO

Sexto de Puerto Porvenir en carrera de 1.400 metros. Llegó a siete cuerpos y un cuarto. Lo conduce Pablo Castillo en esta ocasión.

PINK FLOYD

Ganó en su reciente carrera disputada el 26 de febrero sobre 1.400 metros. Puso un tiempo de 1.24.1/5 en el tiro y relegó por cinco cuerpos a su escolta más cercano. Hoy lo guiará Gustavo Barraza.

ARTIFICIO

Undécimo de Silencio en carrera de 1.200 metros. Llegó a 6 cuerpos y tres cuartos del ganador que puso un tiempo de 1.10. Será guiado por Mario Alvarez.

POETA

Tercero de Puerto Porvenir en carrera de 1.200 metros. Llegó a cuatro cuerpos y medio. Miguel Olguín lo conducirá hoy.

MINUTERO

Viene de llegar quinto de Mocita Picara en carrera de 1.400 metros. Tiempo del trayecto 1.24.2/5. Correrá con 45 kilos.

SHAKY

Quinto de Puro Habano en el Thompson Mathews, 1.900 metros, donde finalizó a cinco cuerpos y un cuarto. Tiempo: 1.55.2/5. Manuel Santos estará encargado de la conducción.

CAMBIOS DE PESO

Primera Carrera: (1) CAÑAMERO, baja de 55 a 54 kilos (novenio); (5) NASPERE sube de 54 a 62 kilos (primero); (7) MOCITO MAGO, baja de 53 a 52 kilos (no terminó recorrida).

(11) NOTA sube de 52 a 53 kilos (tercerio); (12) SHANGAYSO baja de 52 a 51 kilos (sexto); (14) CONGOGNAS baja de 51 a 50 kilos (Décimo sexto); (15) LA SANTITA baja de 51 a 50 kilos (duodécima).

CUARTA CARRERA

(3) BEBEDERO baja de 53 a 52 kilos (octavo); (4) CARRASCAL sube de 53 a 54 kilos (tercerio); DONA VIRGINIA baja de 52 a 51 kilos (undécimo); (10) OJOS LINDOS sube de 52 a 53 kilos (tercerio); (11) QUEPIS baja de 52 a 51 kilos (décimo quinto); (13) AFRICAN CHAIRMAN baja de 54 a 53 kilos (octavo).

QUINTA CARRERA

(5) RITUAL baja de 53 a 52 kilos (sexto); (7) QUELINDO baja de 51 a 50 kilos (cuarto).

SEXTA CARRERA

(1) CAMAROGRAFO, baja de 50 a 49 kilos (tercerio); (5) PARCE LERO baja de 54 a 53 kilos (décimo quinto); (9) FANTASMA sube de 53 a 58 kilos (primero); (13) MARCO POLO baja de 52 a 51 kilos (octavo); (15) DECTON baja de 51 a 50 kilos (séptimo).

DECIMA CARRERA

(3) HULANO baja de 57 a 56 kilos (octavo); (8) HUMANITAS baja de 51 a 50 kilos (séptimo); (9) STRADIVARIUS baja de 50 a 49 kilos (quinto); (10) JADITO sube de 48 a 49 kilos (cuarto).

DUODECIMA CARRERA

(5) BERLIN baja de 52 a 51 kilos (primero); (6) MILAHUE baja de 53 a 54 kilos (séptimo); (7) CARRION baja de 52 a 51 kilos (undécimo); (12) SORRENTO baja de 50 a 49 kilos y (15) KEDIVE baja de 49 a 48 kilos (quinto).

DECIMO TERCERA CARRERA

(2) CURACA sube de 61 a 67 kilos (primero); (6) MILAHUE baja de 53 a 54 kilos (séptimo); (7) CARRION baja de 52 a 51 kilos (undécimo); (12) SORRENTO baja de 50 a 49 kilos y (15) KEDIVE baja de 49 a 48 kilos (quinto).

NO CORREN

Cuarta Carrera: (15) GRAN FUN; Quinta Carrera: (4) MORICHA; Duodécima Carrera: (15) LUXOR.



PINK FLOYD: tres años por Basel y Nostálgico en Blue Fox II, deberá responder a su condición de reciente ganador en la arena palmeña. Hoy corre el clásico Premio Ciudad de Santiago, sobre 1.400 metros.

LA TABLA MAGICA

	LA NACION	EL MERCURIO	LAS U. NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	R. COLO COLO	LA HIPICA	MUNDO HIPICO
1ª	Tacitus Chita	Morocha Shangay So	Morocha Druida	Tacitus Druida	Tacitus Chita	Tacitus Morocha	Slade Shangay So	M. Magu Druida
2ª	Teruca Sauternes	Teruca Chaita	Orillero Chaita	Moldura Chaita	Teruca Chaita	Teruca Moldura	El Rola Lónico	Moldura Lónico
3ª	Relisto Roncador	Ostral Relisto	Popeye Diluviano	Diluviano S. Andrés	Diluviano Roncador	Diluviano S. Andrés	Relisto S. Andrés	Roncador Bégón
4ª	Dantaluna A. Chairman	Turbación Carrascal	Turbación Dantaluna	Dantaluna V. Vista	Carrascal Turbación	Kuikui Carrascal	A. Chairman Kuikui	Carrascal V. Vista
5ª	Remolador Ritual	Remolador Pilon	Remolador C. Caminos	Madras Remolador	Madras Remolador	Pilon Remolador	Madras Ritual	Madras Machiche
6ª	M. Polo Parcelero	Parcelero Payanca	Denunciado Fantasma	Retiente Apronte	Retiente Camarogra	Zampartot. Retiente	Fantasma Moriche	Parcelero Zampartot
7ª	Paganita Amiguita	Cáspita Lindeza	Paganita Lindeza	Cáspita Lindeza	Cáspita Lindeza	Lindeza Paganita	Amiguita Lindeza	Lindeza Paganita
8ª	Galante Mailén	Galante Mailén	Mailén Galante	Galante Notro	Galante Vesánica	Galante Papa Mono	Mailén Espin	Quetrato Mailén
9ª	P. Floyd L. Protect.	P. Floyd Duffa	P. Floyd Shaky	P. Floyd Shaky	P. Floyd Shaky	P. Floyd Shaky	P. Floyd Shaky	P. Floyd Shaky
10ª	Conducho Macheteado	Peregrino Conducho	Peregrino Rebonito	Peregrino Conducho	Peregrino Rebonito	Peregrino Conducho	Macheteado M. Fiel	Rebonito Conducho
11ª	Molino Jantipa	Molino Clavivor	Panzito Jantipa	Frutto Clavivor	Frutto Clavivor	Clavivor Frutto	Verrillon Molino	Frutto Relevante
12ª	M. Black Berlín	Artica M. Black	E. G. Jefe Sampietro	M. Black Sampietro	Berlin M. Black	E. G. Jefe M. Black	M. Black Chiripo	E. G. Jefe K. Karol
13ª	T. Treinta Tío Toyo	T. Treinta Tío Toyo	T. Treinta Tío Toyo	Majadino Fisico	Majadino T. Treinta	Majadino T. Treinta	Milahué Carrón	Majadino Cartillera

Hipódromo Chile

1ª CARRERA.—1.200 metros, a las 16.15 horas.—Indice 15 al 10. (Primera válida para la Triple).

2494 O. Manso	Rp.	1 Cañamero	55 V. Rojas	11
390 C. Pombó	6-8	2 Tacitus	55 S. Vera	3
384 A. Bullezu	12	3 Chita	54 E. Silva	4
429 A. Quiroz	6-1	4 Druida	54 G. Valencia	6
445 R. Serrano	Rp.	5 Nasperpe	54 J. Silva	7
330 J. Seaman	10	6 Mocito	53 J. Herrera	10
440 L. Toledo	1-7	7 Disputo	53 A. Pereira	9
440 O. González	5	8 Morocha	53 P. Cerón	12
467 G. Melej	10-15	9 Hermida	52 N. N.	5
475 M. Baera	Rp.	10 Madhava	52 O. Jara	13
415 E. Acevedo	3-6	11 Nota	52 L. Navarro	1
440 L. Guerrero	3-4	12 Shangay So	52 J. Carrasco	14
440 E. Vidal	16(D)	13 Simpatico	52 D. Salinas	8
427 C. Tapia	1-5	14 Congonias	51 J. Menghini	16
431 J. Amaro	2-7	15 La Santita	51 M. Mena	2
312 G. Georgidis	1-6	16 M. Slade	50 N. N.	15

Miércoles 9 de marzo de 1983

440 J. Castro	11-8	3 Bebedero	53 A. Pereira	4
431 D. Contreras	12-3	4 Carrascal	53 N. N.	6
475 S. Campos	10-12	5 Santo	53 R. Reyes	7
428 H. Yáñez B.	1-12	6 Vale Vista	53 V. Rojas	10
438 C. Avila	1	7 Condenado	52 C. González	9
428 C. Reyes	8-4	8 Dantaluna	52 C. Barraza	12
427 E. Acevedo	13-6	9 D. Virginia	52 L. Navarro	5
436 J. Sánchez	14-11	10 Ojos Lindos	52 M. Alvarez	13
2485 O. Manso	Rp.	11 Quepis	52 P. Castillo	1
467 D. Torres O.	7-13	12 Trilladora	52 G. Sandoval	14
431 F. Pinochet	7-4	13 A. Chairman	51 J. Silva	8
469 H. Espinoza	3V-7	14 F. Andrés	51 L. Ramos	16
428 L. Toledo	6-2	15 Gran Fun	51 M. Olguín	2
428 A. Jaque	8-8	16 Riguroso	51 F. García	15

5ª CARRERA 1.500 Mts. a las 6.00 P.M. Indice: 37 al 28. GANADOR, PLACE Y DUPLA EXACTA

329 M. Sepúlveda	6-6-10	1 Sello Rojo	57 P. Castillo	3
461 C. Reyes	Rp.	2 Madras	56 G. Barraza	4
422 E. Beuzenberg	7-4-1	3 Remolador	56 P. Herrera	6
427 F. Hernández	2-3-2	4 Machiche	53 C. Leighton	7
430 E. Rodríguez	3-9-2	5 Ritual	53 G. Valencia	9
434 H. Miranda	4-6-6	6 Arcón	52 J. Castillo	5
353 D. Alvarez	Rp.	7 Quelindio	51 S. Vera	1
461 D. López	Rp.	8 C. Caminos	49 M. Santos	8
422 J. Pichara	6	9 Pilon	48 J. Diaz	2

6ª CARRERA 1.200 Mts. a las 6.25 P.M. Indice: 7 al 3. SEGUNDA DE LA "SEXTA DEL CHILE"

240 O. Manso	Rp.	1 Camarogra	55 A. Gutiérrez	11
417 H. Yáñez B.	9-4-5	2 Denunciado	55 P. Herrera	3
382 A. Zamorano	2-5-11	3 Apronte	54 L. Toro	4
428 E. Acevedo	14-12-6	4 Moricha	54 L. Navarro	6
426 L. Guerrero	3-5-2	5 Parcelero	54 V. Rojas	7
403 O. Silva G.	Rp.	6 Payanca	54 J. Silva	10
436 A. Carreño	7-13-10	7 Payaso	54 N. N.	9
199 P. Molina	Rp.	8 Retenente	54 J. Castillo	12
426 M. Arellano	9-7-6	9 Fantasma	53 N. N.	5
426 F. Hernández	11	10 M. Rubia	53 J. Navarrete	13
464 D. Contreras	11-12	11 Talladora	53 N. N.	1
426 A. Martínez	5	12 Zampartot.	53 E. Silva	14
428 R. Vera	4-3-5	13 Marco Polo	52 G. Valencia	8
428 E. Cortez	11	14 Brega	51 S. Donoso	2
417 J. Lastra	3-9-7	15 Decton	51 S. Zúñiga	15

7ª CARRERA 1.000 Mts. a las 6.50 P.M. CONDICIONAL. GANADOR, PLACE Y DUPLA EXACTA

378 C. Tapia	5	1 Amiguita	53 L. Cornejo	11
471 E. Acevedo	5-6-8	2 Banqueta	53 L. Navarro	3
419 C. Zúñiga	8-9	3 B. Esperan.	53 J. Amestely	4
2423 J. Vélez	11-30-9	4 Cáspita	53 M. Santos	6
423 J. Seaman	11-13-9	5 Caution	53 L. Corvalán	7
419 G. Avila	5	6 En Broma	53 C. González	10

8ª CARRERA.—1.900 mts. Ind. 15 e Inf. A las 19.15 horas. Tercera de la "SEXTA DEL CHILE"

313 J. B. Castro	1	1 Espin	55 A. Pereira	11
312 O. Bago	4-1	2 F. Oculta	55 C. Leighton	3
417 E. Beuzenberg	3-10	3 Notro	55 N. N.	4
423 R. Maggi	3	4 P. Mono	55 F. Diaz	6
417 P. Medina	3-2	5 Galante	54 P. Cerón	7
436 H. Yáñez	8-6	6 Quetrato	54 J. Navarrete	10
423 J. Pichara	6	7 Salterio	52 E. Silva	9
397 J. Castro	11-6	8 Vesánica	52 M. Olguín	12
210 E. Cortez	Rp	9 Emotiva	51 N. N.	5
427 D. Alvarez	4	10 Galván	51 L. Rivera	13
417 H. Miranda	5-3	11 Mailén	51 G. Barraza	1
425 E. Rodríguez	15-12	12 M. Blanco		
381 P. Polanco	3	13 Talentoso	51 J. Silva	8
417 J. Vélez	5-6	14 Antiojar	49 L. Corvalán	1

Saint Leger '83

A Fabbiani ausente... Joliment presente

- Mientras el hijo de Saint Ange II y Figurara se aprestaba a competir en Sao Paulo, Joliment, la otra carta de Julio Castro Ruiz, venció en la agotadora prueba clásica chilena, "Saint Leger"
- Jorge Veit, propietario; Sergio Vera, conductor; J. Castro Aguilera, preparador suplente; Javier Cañete, capataz, y Moisés Vivallo, cuidador, contaron la emoción de ganar la carrera válida para la Triple Corona del turf nacional

Y ese dicho que señala que a "Rey muerto, rey puesto", se dio en la versión '83 del Saint Leger, donde Joliment, considerado la segunda "escopeta" de Julio Castro Ruiz, debió suplir al ausente Fabbiani (según muchos número fijo para ganar los 2.650 metros palmeños) que estaba apurándose a competir en la internacional paulista.

La clase magistral de fondismo dada por Joliment sirvió para evidenciar que el tres años tiene resistencia por donde lo miren, ya que al final del trayecto emprendió rumbo a la meta separado por cinco cuerpos, que a la larga se transformaron en siete.

En otras palabras no hubo un rival de acuerdo a las proyecciones que este buen hijo de Chairman Walker y Jolie en Jalón, afianzó en el agotador trayecto. Los últimos movimientos de Sergio Vera, que ni se inmutó por exigirle ante la fácil entrega del liderazgo por parte de Maipo, cruzó la meta dando la impresión que si se hubiera corrido la antigua carrera de tres mil metros, la diferencia sobrepasaba los quince largos...

metros iniciales hicieron que se agotara posteriormente porque el fugaz líder entregó su posición en la recta opuesta, tal vez echando a tierra la estrategia del trainer penquista que veía en Maipo un muy buen efectivo para llevarse el preciado premio.

UN GALOPE MUY BIEN REMUNERADO

La experiencia de los años en la conducción hacen que Sergio Vera sea en este tipo de carrera el verdadero maestro que todos conocen. Mide al animal como si tuviera un reloj en la cabeza. Y eso fue lo que ocurrió junto a Joliment, ya que lo "largó" en el instante preciso en que Maipo comenzaba a declinar su tren violento. Desde ese momento se fue acercando cada vez más a la meta mientras la diferencia con el segundo aumentaba en forma categórica.

DIGNO VENCEDOR

Joliment sacó patente de grande. Siempre lo fue, pero estaba un tanto opacado ante la presencia de Obstinado y Fabbiani, dos pupilos de Julio Castro Ruiz que lo vencieron en carreras anteriores. Realmente habría resultado un hermoso duelo entre el ausente Fabbiani y el siempre vigente Joliment. Tal vez muy pronto los encontremos en un nuevo encuentro llamado Gran Premio Hipódromo Chile, que se disputará el sábado 2 del próximo mes de abril.

¿Quién ganará entonces...?

MAIPO, UN RIVAL DE CORTA DURACION

Pese a que el boletaje daba como favorito a Joliment, Maipo cancelaba el mismo dividiendo a ganador, siendo superado por algunos vales en favor del pupilo de Castro Ruiz. Este pensionista de Sergio Romero Cares, que tan buena carrera hizo en El Derby al finalizar tercero de Músclo Brok, no fue guardado para los últimos metros puesto que desde la largada se desesperó por alcanzar al puntero "Programado". Esa muestra de vitalidad en los

Sergio Vera:

"Si responde de la misma forma ganamos el Gran Premio palmeño"

Sergio Vera fue muy felicitado por todos los presentes que estaban en ese instante en la sala del directorio palmeño. Junto al jockey estaba su esposa y el grupo de felices propietarios, encabezados por Jorge Veit y su señora Silvia Mora.

Con esa característica tan conocida, la amabilidad del profesional se impuso de inmediato. Con un vestón sobre la casaquilla, Vera expresó su satisfacción:

"Uno se siente feliz de ganar otra vez este clásico que en mi vida tiene especial significado. Hace dos versiones fue con "Panchicuy" y anteriormente había sido con "Cayaqui".

Mi felicidad radica en que todavía puedo demostrar tener algo de clase para conducir animales fondistas."

TRIUNFO FACIL

—¿Fue fácil el triunfo?
—Sí, fue muy fácil porque cuando el caballo enderezó en los últimos cuatrocientos metros nos pusimos al lado de Maipo y cuando lo moví levemente se empleó enseguida para pasar de largo y cruzar la meta con la diferencia de siete cuerpos.

—¿Cree que se agotó Maipo prematuramente al salir al encuentro de Programado?

"Pienso que esa es la modalidad de Maipo, vale decir correr en la punta, así que creo que estaba acostumbrado a desempeñarse de esa manera. Aunque no hubiera ocurrido así mi conduciendo lo ganaba igual, porque se vio superior en todo momento. Además si vemos en carreras anteriores siempre Joliment estuvo por sobre Maipo."

JINETE OFICIAL DE PURO HABANO?

—¿Qué ocurrió con Puro Habano al preferir a Joliment en el Saint Leger, luego de haber ganado las últimas presentaciones junto a él?

"Antes que nada hay que aclarar una cosa y que es un compromiso pendiente que había entre yo y el preparador del potrillo después que corrimos El Derby. Mi contrato era correr a Puro Habano en El Casino, pero a última hora sus dueños optaron por participar en el Saint Leger."

Javier Cañete (capataz) y Moisés Vivallo (cuidador)

Primeros actores en el anonimato

Siempre hemos dicho que los cuidadores y capataces cumplen una función que nunca es reconocida públicamente. Siempre las mayores alabanzas son para los preparadores y jinetes, pero nunca para un cuidador o capataz de un corral.

Los llamamos héroes del anonimato, y vaya que lo son. El sábado en La Palma, por fin recibieron un trofeo por la labor cumplida con Joliment. Ellos, Javier Cañete, capataz de la cuadra de Julio Castro Ruiz, y Moisés Vivallo, cuidador del potrillo, estuvieron en el grupo de triunfadores de una sesión inolvidable.

En primera instancia conversamos con el popular "Cañete", el que respondió acerca del triunfo del tres años:

"El caballo estaba muy bien, así que creamos en el triunfo".

—Los trabajos de Maipo ¿no lo aterrorizaban?

"Sí, pero de todas formas confiábamos ciegamente en que el potrillo estaba en condiciones de ganarlo. Sabíamos que mientras mayor fuera la distancia mejor respondía."

FABBIANI GANA

—En el caso que hubiera estado Fabbiani en el Saint Leger ¿quién gana?

"A mi juicio y por todo lo que le he visto me inclino por Fabbiani."

—¿Se había ganado antes el Saint Leger?

"Nunca. La única vez que estuve más cerca fue con "El Gomerito".

—¿Cuántos años hace que es capataz de Julio Castro?

"Estoy nueve años trabajando con este preparador. Es un gran hombre y muy humano con sus empleados. Creo que este triunfo se debe a su sen-

tido de la responsabilidad y profesionalismo."

—¿Cuál ha sido el mejor caballo que ha tenido en un corral donde usted ya ha sido capataz?

"No lo pienso dos veces... "El Gomerito".

Moisés Vivallo:

LO CUIDE DE POTRILLO

El cuidador de Joliment, Moisés Vivallo, conoce a la perfección al caballo, porque lo cuidó desde que ingresó a la caballería.

—¿Cómo es de temperamento Joliment?

"Es muy tranquilo, como todo animal sano. Muy juguetón además. Se come toda la comida y casi nunca da problemas de indocilidad."

—¿Qué representa este ganador en su carrera de cuidador?

"Es el mejor animal que me ha tocado cuidar. Había tenido la suerte de cuidar a animales ganadores, pero nunca uno que ganara el Saint Leger."

—En lo personal ¿qué significa?

"Más que una satisfacción en lo personal, pienso que es el triunfo del equipo humano que trabaja en el corral de don Julio. Me siento muy feliz, pero creo que todos mis compañeros de cuadra lo sienten de la misma forma que yo."

—¿Cuánto tiempo hace que practica esta labor?

"Veinticuatro años que soy cuidador y nunca me había ganado un premio de esta magnitud. Estoy feliz porque en lo económico es un paso adelante, sobre todo en este tiempo en que se acercan los gastos de los útiles para el colegio de los niños..."

—¿Cuántos años hace que es capataz de Julio Castro?

"Estoy nueve años trabajando con este preparador. Es un gran hombre y muy humano con sus empleados. Creo que este triunfo se debe a su sen-

tido de la responsabilidad y profesionalismo."

—¿Cuál ha sido el mejor caballo que ha tenido en un corral donde usted ya ha sido capataz?

"No lo pienso dos veces... "El Gomerito".

Moisés Vivallo:

LO CUIDE DE POTRILLO

El cuidador de Joliment, Moisés Vivallo, conoce a la perfección al caballo, porque lo cuidó desde que ingresó a la caballería.

—¿Cómo es de temperamento Joliment?

"Es muy tranquilo, como todo animal sano. Muy juguetón además. Se come toda la comida y casi nunca da problemas de indocilidad."

—¿Qué representa este ganador en su carrera de cuidador?

"Es el mejor animal que me ha tocado cuidar. Había tenido la suerte de cuidar a animales ganadores, pero nunca uno que ganara el Saint Leger."

—En lo personal ¿qué significa?

"Más que una satisfacción en lo personal, pienso que es el triunfo del equipo humano que trabaja en el corral de don Julio. Me siento muy feliz, pero creo que todos mis compañeros de cuadra lo sienten de la misma forma que yo."

—¿Cuánto tiempo hace que practica esta labor?

"Veinticuatro años que soy cuidador y nunca me había ganado un premio de esta magnitud. Estoy feliz porque en lo económico es un paso adelante, sobre todo en este tiempo en que se acercan los gastos de los útiles para el colegio de los niños..."

—¿Cuántos años hace que es capataz de Julio Castro?

"Estoy nueve años trabajando con este preparador. Es un gran hombre y muy humano con sus empleados. Creo que este triunfo se debe a su sen-

JOLIMET: tres años por Chairman Walker y Jolie, evidenció clase en su reciente triunfo. El pupilo de Julio Castro Ruiz mostró en el Saint Leger que es uno de nuestros mejores fondistas en pista de arena y que en próximos eventos internacionales bien podría representar al turf chileno.

La dupla Jolimet-Vera se dio desde el comienzo porque ambos se adaptaron a la perfección con el categórico resultado de siete cuerpos de diferencia sobre Maipo en los 2.650 metros. El record impuesto en la distancia de 2.4825 (por la forma en que finalizó el potrillo), será muy difícil superarlo.



Jorge Veit:

"Nuestro mejor aliado fue la distancia..."

Jorge Veit vivió su alegría junto a su esposa y cuerpo técnico y médico del potrillo Joliment. En su rostro aún no se desdibujaba la felicidad de haber visto triunfar a su defensor en la magna justa palmeña:

Acerca del triunfo, el hombre del turf dice:

"Creo que todo se debió al excelente estado en que Julio Castro Ruiz presentó al animal. El grupo era parejo y aunque confiaba en Joliment, veía a los demás como serios rivales."

—¿Qué le faltó a este potrillo anteriormente?

"Distancia y suerte. Nosotros en todo instante vimos en él un futuro fondista y por ello lo inscribimos en los grandes clásicos del calendario nacional. En esta oportunidad se le alargó la distancia y el potrillo se alzó a lo grande."

—¿No tenían los excelentes cotejos de Maipo?

"No, porque siempre ha cotejado bien. Nuestro mejor aliado era la distancia y el estado en que se presentaba físicamente."

—¿Por qué Sergio Vera?

"Primero porque es un gran jinete y segundo porque lo corrió en El Derby. Allí en las tres curvas el potrillo tuvo tropiezos, hecho que lo dejó muy molesto. Vera me dijo luego de desmontarse que lo corria en el Saint Leger y que ganaba..."

—¿Si está Fabbiani, cree que la cosa cambia?

"Fijese que me habría agradado que estuviera Fabbiani. Nos hubiéramos visto las caras frente a frente en un terreno donde los dos son especialistas, pero en diferentes distancias."

AL GRAN PREMIO

Jorge Veit lo correrá nuevamente en el Gran Premio Hipódromo Chile donde espera que esté Fabbiani, para dirimir el reinado en el fondo de Vivaceta:

"Por la calidad del caballo a lo mejor se vende en Brasil, de lo contrario se juntaría con el mío en este clásico."

—¿Dentro de su campaña hípica, qué lugar tiene Joliment?

"Sin dudas se ha tomado en el mejor del grupo que he tenido. Mis defensores siempre han dado muchas satisfacciones, por lo que me considero afortunado en el turf. Soy hípico más de 20 años."

—¿Qué pasa en el césped?

"Es prematuro decir que corre mal porque sólo lo ha hecho en una ocasión. Recuerdo que una vez lo cotejamos con Obstinado en pista de pasto y llegamos iguales. Claro está que se adapta mejor a la mano del Chile. Creo que tendrá otra oportunidad en césped."

STUD CESAR ANTONIO

La trágica muerte de dos hermanos (gemelos) de Veit hicieron que en su homenaje utilizara sus nombres para el stud que mucha fortuna le ha dado:

"Ellos murieron trágicamente hace cuatro años casi el mismo día, aunque fueron en distintas partes."



JORGE VEIT agregó que la presencia de Fabbiani habría resultado interesante en el Saint Leger. El dueño de Joliment dijo que ojalá que en el Gran Premio Hipódromo Chile se encuentren ambos para dirimir cuál es el N° 1 del fondismo nacional en arena.

Julio Castro Aguilera:

"Cumplí instrucciones de mi padre"

Muy emocionado estaba el preparador Julio Castro Aguilera, hijo del trainer titular que se encontraba en ese momento en Brasil, junto a su otro pensionista, Fabbiani.

El hijo de Castro Ruiz recibió el hermoso trofeo correspondiente al triunfo de Joliment y luego accedió a conversar con LA NACIÓN.

LA VICTORIA ES DE MI PADRE

Antes que nada, el preparador señaló que el galardón era en todo instante de su padre, que se encontraba ausente en la ocasión:

"Yo sólo hice cumplir las instrucciones que me dio hace quince días cuando supo que Fabbiani representaba a Chile en Brasil."

—¿Cuáles eran esas instrucciones?

"Ganar, solamente ganar. Era imperioso el triunfo porque Joliment siempre estuvo tras de Obstinado y Fabbiani, y ante la ausencia de ambos tenía que responder por el corral."

—¿Qué ocurrió en El Derby?

"En la oportunidad, el potrillo corrió muy abierto y eso lo agotó a tempranas horas. Prácticamente no corrió."

—¿Cómo eran los instantes previos del animal?

"Muy bien, en ningún instante dudé en el triunfo. Joliment previo a la carrera estaba tranquilo y esa tran-



J. CASTRO AGUILERA. El trainer reemplazó a Julio Castro Ruiz y comentó orgulloso que había respondido a la confianza de su padre.

quilidad la reflejaba en el grupo responsable. Durante los trabajos aseguré que era muy difícil que lo vencieran en esta distancia."

CARRERA ESPERADA

—¿Se dieron las condiciones en el trayecto?

"Claro, porque Maipo se fue adelante y Joliment se mantuvo hasta el final en una cómoda ubicación, hasta que emprendió veloz arremetida."

—¿Temía por Puro Habano?

"Siempre lo he tenido como un caballo bueno para semifondo y además nunca lo había visto ganar en arena, sólo en pasto."

—¿La conducción de Sergio Vera?

"Es un maestro. Es un profesional que conoce a la perfección el terreno y hace rendir cuando él quiere a su conducido. Eso fue lo que ocurrió en esta oportunidad."

HABER CUMPLIDO

—¿En lo personal que significa?

"Significa haber cumplido las instrucciones de mi padre que me dio hace dos semanas y que este triunfo le pertenece mucho más a él que a mí."

—¿Cuál será la próxima carrera?

"Supongo que después de esta magnífica presentación en un tiro sólo para valientes, Joliment deberá correr el Gran Premio Hipódromo Chile..."

concluyó diciendo el trainer.



COSTUMBRE. Sergio Vera, jinete de Joliment, se ha ganado en tres oportunidades el premio palmeño. La primera fue con Cayaqui, luego lo hizo con Panchicuy y recientemente con Joliment.



DUPLA DEL TRABAJO. Javier Cañete (izquierda), capataz de Julio Castro Ruiz, y Moisés Vivallo, cuidador del potrillo, subieron a recibir el trofeo por su abnegada labor.

ALCALDE

Cineasta Rainier Fassbinder

Un genio comparado con Balzac quedó en la historia del cine



Rainier Fassbinder, cineasta alemán

El 10.6.82 falleció el director del Nuevo Cine Alemán más conocido (en Alemania y en el mundo. El crítico cinematográfico de Frankfurt Wolfram Schütté, amigo y acompañante crítico de Fassbinder, en su artículo necrológico lo llamó "nuestro Heinrich Mann", que quizás hubiera llegado a ser "nuestro Balzac"). A menudo, las comparaciones, las similitudes, aseveradas o creídas, son sólo metáforas vacías de la crítica diaria. En el caso de R.W.F. son válidas. El fue el cronista de la República Federal de Alemania y seguirá siéndolo a través de sus películas, aún cuando no haya alcanzado en este país el verdadero reconocimiento como historiador. Y con ello —otra comparación también correcta— no ha sido tratado de manera diferente a como lo fuera Heinrich Mann, el cronista de la última época del Imperio y de la República de Weimar.

No esperaba, aunque a veces temida, se produjo su muerte. Ahora que se ha producido cortantemente, deja una dolorosa constatación que se disciplina en frialdad para encontrar palabras, para reunir fragmentos de lo inmediato, a fin de que provisoriamente se nos diga que en este momento profundamente triste lo que con él hemos perdido. Mucho, más de lo que él había dado, aún cuando como ningún otro creara en tan poco tiempo una obra que es rica en expresiones e impresiones (para usar una fórmula de Godard) que interesa no sólo a los cineastas y a los amigos del cine (pero también a éstos).

Quien estuvo cerca de él (no sólo en su alrededor) pudo sospechar algo del peligro al que se sometía; quien en sus películas, en todo su desarrollo artístico realmente de cometa, notara no sólo sus "Ups and Downs", sus crisis y sus triunfos —sino también su insaciado, ferviente afán de amor, de plenitud, de estar rodeado por los demás, de ser querido, que naturalmente no siempre "fue su derecho" (Hölderlin)—, veía con ansiedad cómo, cambiando entre un duelo misericordioso y un frío cinismo, se enigmizaba en operaciones estéticas siempre más complejas.

Cuando aparentemente más cerca se encontraba de su meta artística, es decir del "cine alemán a la Hollywood" ("Tan bellamente vigoroso y maravilloso como las películas de Hollywood y no obstante, crítico del sistema) tanto "más difíciles", más contradictorias, se volvían sus trabajos; para describirlo metafóricamente en términos musicales: en sus trabajos fue retrocediendo desde la homofonía a la polifonía: luz, color, música, sonido: desde "El matrimonio de María Braun" (1978), se había apropiado de un mundo de expresión artística que presentaba rica y ambigüamente las diferentes facetas de sus temas. Obras tras obra, abarcando cada vez más, había hecho del cine el campo de experimentación de su placer narrativo, de sus deseos y depresiones, de sus exploraciones y descubrimientos estéticos: libre de todo compromiso, dinámico, como en un delirio.

Lo que lo vinculaba con otro genio, diametralmente opuesto, del cine europeo de posguerra, el francés Jean-Luc Godard, era la energía artística que fluía en una productividad casi ininterrumpida. El cine era para ambos la vida; su potenciación, su penetración, su substancia.

En apenas diecisiete años (desde 1965) durante los cuales impuso al Nuevo Cine Alemán el sello de su propia caligrafía artística, realizó más de cuarenta trabajos para el cine y la televisión: películas y series (para no hablar de sus teatros de la primera época y de sus ocasionales puestas en escena de obras teatrales) que tomadas en conjunto —y ello no sólo cuantitativamente— constituyen más del doble de lo que otros pudieron disponer de más tiempo que este artista de treinta y seis años nacido en Bad Wörishofen.

Todos lo sabían; los que lo odiaban y los que lo querían; el odio era mayor y él sufría por ello, pero también daba motivo para que así fuera. Sin embargo, el shock de su muerte aplacará los ánimos; todos lo sabían (también sus colegas, sus rivales, y amigos): era una personalidad dominante, artísticamente genial: ingenuo y sensible, arrogante y concentrado que se desperdigaba a la vez que estaba poseído por su trabajo.

Cuando (quizás más a menudo afuera, en el mundo, que aquí) se hablaba de la creatividad del cine alemán —con entusiasmo, con admiración— Rainier Werner Fassbinder era, más que el "salvaje" expresionista Werner Herzog, que Wim Wenders, contratado por Francis Coppola, el síndromo de este asombroso fenómeno.

Y con razón; pues por más rica, variada y colorida que sea la paleta del Nuevo Cine Alemán de la República Federal de Alemania y Berlín Occidental, Fassbinder, el melodramático narrador cinematográfico, era su centro; su cabeza, su amonestado, su utopista, era por cierto Alexander Kluge, a quien Fassbinder admiraba, escondido detrás de la ironía; pero Rainier Werner Fassbinder, con temeridad, osadía y cálculo echó mano a toda oportunidad que se le ofrecía para "dar de sí lo mejor" (y no como opinaban los envidiosos "para ponerse en escena"); así era nuestro narrador cinematográfico; nuestro Heinrich Mann, que poseía la dinámica y la fantasía como para la llegar a ser nuestro Balzac (el cronista de la Alemania de posguerra para la que conservó un propio pensamiento crítico con obras tales como "Katzelmacher", "Händler der vier Jahreszeiten", "Angst essen Seele auf", "Acht Stufen sind kein Tag", "Mutter Küsters' Fahrt zum Himmel", "Die Ehe der Maria Braun", "In einem Jahr mit 13 Monden", "Dritte Generation", "Lola" y "Schnuschnus von Veronika Voss").

Con esto quería escribir para nosotros nuestra historia, un gran proyecto de autoseguramiento histórico, que se proponía continuar narrativamente, iluminar los trabajos de Kluge, desde "Abschied von gestern", hasta "Patriotin".

Pero esto era sólo un matiz en su obra, que estaba soldada por la unión personal de su autor, quien era al mismo tiempo su propio libretista, actor, cortador, cameraman, productor. Cuando así lo quería. Aun cuando (todavía) no podía hacer todo igualmente bien, en el cine quería al mismo tiempo todo.

Fassbinder, difamado como sabelotodo, (más que ningún otro colega) se creó a sí mismo la posibilidad de una producción continuada; aunque no era ningún perfeccionista, era un profesional conocido por la rapidez de su producción y la confiabilidad de su forma de trabajar con un equipo fijo.

Como ningún otro, supo recuperar para el cine actores que habían sido dejados de lado en el viejo cine alemán de posguerra (y que fueran despreciados por el nuevo cine alemán): ante todo la maravillosa Brigitte Mira, pero luego también: Barbara Valentin, Adrian Hoven, Karlheinz Böhm, Helen Vita, Luise Ullrich y Werner Fink, y últimamente Rudolf Platte y Johanna Hofer, Annamaria Düringer y Conny Froboess. Los integró en su equipo, del que surgieron estrellas como, por ejemplo, Hanna Scygulla, Ingrid Caven, Barbara Sukowa.

El mundo artístico de Fassbinder coloreaba el melodrama (¿también el suyo personal?): amor, muerte, traición, amistad, opresión, dependencia, sicoterror, sadismo, violencia manifiesta y prostitución en todas direcciones. Estos son los temas, motivos, energías de su obra, tan ampliamente desplegada (y que en el momento de su muerte centellea ante nuestros ojos): en la adaptación en trece partes de la novela de Alfred Döblin "Berlin Alexanderplatz" resumió todo esto; ho como despedida sino como un desplegado concentrado que añadió como final de su "sueño" personal del libro. El "Alexanderplatz" (que casi diría: al igual que la novela) aún no ha sido percibido realmente (porque sólo pudo verse en fragmentos sucesivos) es la inconvertible obra de arte, el monumento enternecedor, conmovedor, de un gran artista: adaptación soberana, perfecta, de una obra literaria maestra, que le da a ella lo que le pertenece, y, al mismo tiempo, proyectada desde el más íntimo y auténtico centro, es el testimonio impregnado de una confesión subjetiva.

Rainer Werner Fassbinder ha dejado tanto que nos enriquece; y se había propuesto llevar a cabo otro tanto; tenía mucho aún ante sí y nosotros mucho que esperar de él. Su adaptación de "Querelle" de Genet será mostrada póstumamente: su contribución a la película "Guerra y paz" de Kluge-Schlöndorff, que se proponía comenzar a rodar la semana próxima, se ha perdido. Ha perdido el cine de la República Federal de Alemania, ha perdido la memoria artística de este país alguien que será insustituible.

Cuando la muerte pone fin a un sufrimiento insostenible, no puede ser objeto de lamentación y hasta sería absurdo no aceptarla; pero la muerte que nos arranca de nuestro lado una persona-camarada sólo puede ser odiada. Pues necesitamos cada una de ellas para no entregarnos.

Cien pinturas en Florencia

La mayor atracción para los visitantes es la sección retratos entre el Iluminismo y el Clasicismo de Graff.

Integran además la muestra, obras de Manet, Monet, Degas, Van Gogh y Toulouse-Lautrec

FLORENCIA (ANSA).— Hasta el mes de marzo figuran expuestas en el Palacio Pitti, de Florencia, unas cien pinturas procedentes de la Gemäldegalerie, de Dresden, uno de los mayores museos del mundo. La muestra se titula "Desde Cranach a Van Gogh y más allá" y ha sido integrada con obras de dos secciones del mencionado museo, la sección de los Antiguos Maestros, hasta el siglo XVIII, y la de los Maestros Modernos, de los siglos XIX y XX. El título, en realidad, no responde exactamente al contenido de la muestra y tampoco a sus criterios, que no son puramente antológicos, de modo que el público y los críticos florentinos en general han preferido denominarla más genérica y simplemente "Dresden en el Arno", título que abarca también una hermosa muestra que en estos momentos hospeda la Fortaleza del Bajo, con cerámicas de Meissen.

La propia ciudad de Dresden está presente a través de algunos paisajes creados por artistas no germanos, el italiano Bellotto y el noruego Dahl.

La parte de mayor atracción para los visitantes es la de los "Retratos" entre el Iluminismo y el Clasicismo, de Graff, tres obras maestras de Friedrich, un Paisaje de Carus, pintor-científico y biógrafo de Goethe; una obra romántica de E.F. Oehme, titulada "Catedral en Invierno", y una bellísima pintura titulada "Navegación en el Elba" de Ludwig Richter, de 1837, que puede considerarse como un cabal "manifesto" del espíritu romántico. En el cuadro aparece también un caminante que admira un castillo medioeval ubicado en lo alto de una roca frente al río del atardecer iluminado por una pálida luna.

Del patrimonio de la Galería de Dresden, uno de los importantes europeos, proceden obras de Rafael, Antonello da Messina, Giorgione, Correggio, Tintoretto, Carracci, Battista Dossi, entre otros.

En la parte de los Maestros Modernos hay obras internacionales y germanas, estas últimas sobre todo representadas por Overbeck y Ferdinand von Raysky. Hay valiosas obras impresionistas de Manet, Monet, Degas, Toulouse-Lautrec, Gauguin, Van Gogh y Ensor. Son obras que entraron en la galería de Dresden en el momento del estallido expresionista germano, con la fundación de "Brücke" (el Puente) que, sin embargo, no está muy representado en la muestra.



"Winifried Wagner y la Historia de la Casa Wahnfried desde 1914 hasta 1975", había documentado su relación con Wagner y con Bayreuth —desgraciadamente— ha abandonado el plan de filmar una película biográfica sobre el compositor, no ha sido admitido en la Comunidad Wagneriana.

Un desafío permanente para los wagnerianos

"Yo he dicho que el cine es la música del futuro. Ahora he hecho una película cuya música es de otro. No se trata de estar al servicio de Riccardo Wagner o de combatirlo sino de continuarlo con otros medios. Hay que hacer audible lo nunca visto y visible lo nunca escuchado". (Hans Jürgen Syberberg: Parsifal. Ein Filmessay. Munich). Después de presentaciones en Cannes, París y Cassel (en la documentada), la extraordinaria película de Hans Jürgen Syberberg, "Parsifal" pudo verse en julio de 1982 en Bayreuth, en el día del aniversario de la nueva puesta en escena del "solemn festival teatral". Un desafío consciente para la Comunidad Wagneriana, la mayoría de cuyos miembros no han asumido este reto. El "wagneriano" Syberberg, quien ya con su película de cinco horas "Winifried Wagner y la historia de la Casa Wahnfried desde 1914 a 1975", había documentado su relación con Wagner y con Bayreuth y —desgraciadamente— ha abandonado su plan de filmar una película biográfica sobre el compositor, no ha sido admitido en la Comunidad Wagneriana. Quién es aquí el verdadero wagneriano es una cuestión que queda desde luego abierta.

En febrero de 1943, once años después de la toma del poder por quienes habían proclamado el "Imperio de los mil años", fueron guillotinado en Munich los hermanos Sophie y Hans Scholl, miembros del grupo de resistencia "La rosa blanca". Pocos meses antes del 50 aniversario de la toma de poder por los nacionalistas, dos películas: "La rosa blanca", de Michael Verhoeven, y "Los últimos cinco días", de Percy Adlon, recuerdan estos estudiantes de Munich que se negaron a aceptar el sometimiento resignado que, para la mayoría de los alemanes, parecía inevitable.



Lena Stolze, quien en las dos películas representó el papel de Shopie Scholl.

En Inglaterra

Madres luchan por su movimiento pacifista

Hace más de año y medio que viven en carpas frente a una base aérea para impedir, en la medida de sus fuerzas, el emplazamiento de los misiles

WASHINGTON, Marzo 7 (UPI).— Susan Lamb, de 29 años de edad, madre de dos hijos, puede decir exactamente la razón por la cual se unió al movimiento de paz británico.

"Estaba paseando con mi hija en el Zoológico de Londres", dijo en una entrevista. "Había una ruta aérea sobre el zoológico y con cada avión que pasaba mi hija se encogía de miedo, miedo de que íbamos a ser bombardeadas, poco después yo estaba tan aterrorizada como ella. Cualquiera de esos aviones podría significar nuestro último minuto".

No sé de donde sacó ella ese miedo", dijo la señora Lamb, pero esto la llevó desde Porth Rhonda, en Gales, hasta un campamento en Creenhams Common, cerca de Londres, para formar parte de un movimiento de mujeres pacifistas que existe allí.

Greenham Common es una base aérea estadounidense ubicada a unos 65 kilómetros al occidente de Londres, lugar propuesto para emplazar 96 misiles Cruiser norteamericanos.

Desde mediados de 1981, un pequeño grupo de británicas, incluyendo a la señora Lamb y Simone Wilkinson, están viviendo en unas tiendas levantadas en las afueras de la base aérea, para manifestar su protesta y para impedir, si es posible, el emplazamiento de los misiles.

El campamento comenzó a mediados de 1981, después que unas 40 británicas realizaron una marcha de 10 días y 200 kilómetros contra la

carrera armamentista. Desde entonces, el campamento de paz ha realizado manifestaciones de hasta 30.000 personas.

"Pensamos seriamente que estos misiles representan una amenaza contra nuestra seguridad, en lugar de ayudar a guardarla", dijo la señora Wilkinson.

Tanto la señora Lamb como la señora Wilkinson han estado involucradas en una campaña de desobediencia civil no violenta y han estado en la cárcel cumpliendo sentencias por "quebrantamiento de la paz".

En contraste con cualquier movimiento de paz de Estados Unidos, el de Greenham Common es un movimiento formado primordialmente por madres.

Las señoras Lamb y Wilkinson están de gira en Estados Unidos, hablando ante grupos de pacifistas, religiosos y cívicos, para compartir ideas con los diferentes movimientos pacifistas norteamericanos.

La señora Wilkinson, de 37 años, de Isla of Wight, también se unió al movimiento debido a sus hijos.

"Hay una nube negra, horrible y pavorosa colgando sobre sus cabezas", señaló refiriéndose a los niños. Agregó que uno de sus hijos, de 10 años de edad, le dijo: "No voy a tener hijos. Antes habrá una guerra nuclear. No voy a alcanzar a vivir mucho".

El asunto no es lo que una guerra nuclear nos hará a nosotros", dijo, añadiendo que "lo que interesa es lo que nos está haciendo. Tenemos una

obligación de devolverles la esperanza en la vida".

No somos brillantes, no somos académicas o feministas. Simplemente somos mamás comunes y corrientes que han estado en casa criando sus hijos. Es pura propaganda decir que somos feministas. Somos madres, dependemos de nuestros maridos", afirmó la señora Wilkinson.

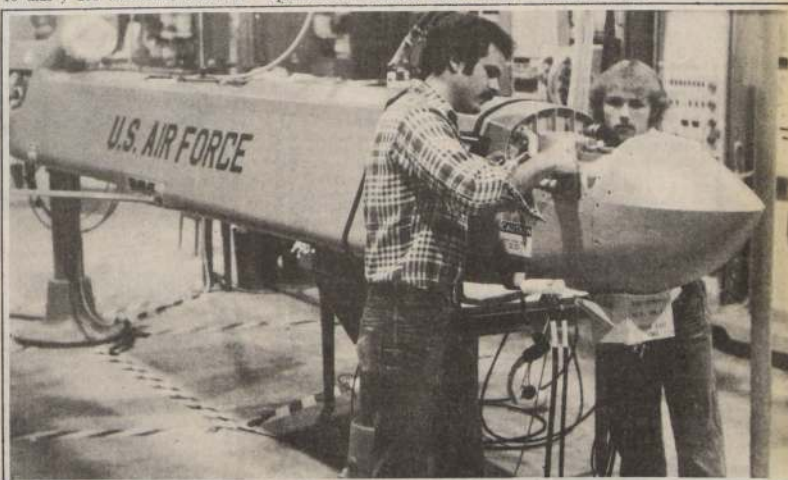
Agregó que "no deseo hacer lo que estoy haciendo. Deseo estar en mi casa con mis hijos, pero no tengo otra alternativa. No puedo sentarme a verlos morir, no los traje al mundo para verlos morir".

También en contraste con los movimientos pacifistas estadounidenses o la campaña británica para un desarme nuclear, el movimiento de las madres en Gran Bretaña presta poca atención a los políticos o a la política.

"Los hombres, incluso dentro de un movimiento de paz, hablan en términos de política", dijo la señora Wilkinson. "Las mujeres pasan eso por alto", añadió.

En una forma similar la señora Lamb descarta el tema de la amenaza soviética y la falta de libertad de los soviéticos para protestar contra la política nuclear de su país.

"Bien, ellos tienen menos libertad, pero eso no nos obliga más moralmente a usar nuestra libertad para hacer algo", dijo. "Ya no puedo aceptar que tengo un enemigo. No deseo ser protegida de este enemigo. Allí también hay madres como yo. Quiero estar unidas con ellas".



Los británicos no están contra los americanos —señalan las madres— ni son procomunistas, solamente están por la vida y contra la muerte.

astro- suerte

POR EL PROFESOR ALDEBARAN



ARIES

21 de Marzo al 21 de Abril

Las cenas de negocios que pueda tener hoy no darán los resultados que Ud. imagina. Problemas con los superiores para quienes antepone la propia satisfacción a las necesidades de su lugar de trabajo. Están más favorecidas las actividades alejadas del público. No descuide a los suyos.



TAURO

21 de Abril al 21 de Mayo

Debe aclarar bien sus ideas para saber cuándo activar sus planes de largo o corto plazo. Las primeras horas son buenas para gestiones económicas asociadas, para invertir en valores capitalizables y tramitar repatriaciones de bienes. Aumenta la comprensión entre padres y novios. Cuidado con las indiscreciones.



GEMINIS

22 de Mayo al 22 de Junio

Las horas de la mañana son buenas para solicitar el apoyo de personas ubicadas en primeros planos. Facilitadas para mejorar la imagen que tienen de Ud. los superiores. En horas de la noche se prevén algunas discrepancias entre cónyuges de signos incompatibles. Exito en viajes cortos. Noticias alentadoras.



CANCER

23 de Junio al 23 de Julio

Con fricciones, o sin ellas, su cónyuge y socios favorecerán sus intereses de largo plazo. Jornada propicia para asuntos culturales, universitarios y actividades de importación y exportación. Sus tareas sociales o profesionales serán mucho mejores en la segunda parte del día.



LEO

24 de Julio al 23 de Agosto

En la mañana es más factible que realice buenas gestiones económicas asociadas. Su trabajo de rutina implicará la aceptación de algunos riesgos calculados. Tendrá más intuición para captar los móviles ocultos que impulsan a las personas que le rodean. Exito en trabajos de imaginación y creatividad.



VIRGO

24 de Agosto al 23 de Septiembre

Buena para compartir momentos de esparcimiento junto a su cónyuge o socios. Buen ambiente laboral. También es propicio para encontrarse con una vieja amistad y reanudar pasadas relaciones. Es necesario que se guarde para sí mismo(a) algunas cosas para fomentar la convivencia armónica.



LIBRA

24 de Septiembre al 23 de Octubre

Actúe con más tranquilidad en su trabajo y verá cómo se facilitan sus labores. En sus manos estará solucionando el problema de un amigo(a). Los procedimientos conservadores continúan siendo la mejor forma de encarar sus asuntos económicos. Las actitudes cambiantes de su parte molestarán a los suyos.



ESCORPION

24 de Octubre al 23 de Noviembre

Son problemas algunas diferencias de opiniones con hermanos o vecinos. Las posibilidades musicales para los solteros están grandemente favorecidas de los viajes cortos y visitas que pueda recibir. Uno de sus planes de corto plazo puede requerir más dinero del que había imaginado.



SAGITARIO

24 de Noviembre al 23 de Diciembre

Evite los gastos innecesarios que disminuyen el rendimiento de sus ingresos. Actividades desafortunadas en Ud. mermarán sus economías. Bueno para actividades de beneficencia y relacionadas con hospitales, laboratorios, internados o prisiones. Son posibles las pequeñas discusiones familiares.



CAPRICORNIO

24 de Diciembre al 23 de Enero

Tendencia a la insatisfacción y a sentirse incomprendido(a). Los intercambios de ideas y la correspondencia serán muy útiles a sus ambiciones. Los pesares de hoy pueden venir por anteriores actitudes indiscretas de su parte. Más éxito en los planes que requieran perseverancia.



ACUARIO

24 de Enero al 23 de Febrero

No es conveniente intervenir en especulaciones. Cultive esa nueva amistad si es de un signo compatible (Aire o Fuego). Alguna falta de tacer, de su parte, puede ocasionarle antipatías innecesarias. Recuerde que Ud. manipula su propio destino al exponerse a buenas o malas influencias.



PISCIS

24 de Febrero al 23 de Marzo

Tendrá ocasión de hacer nuevas amistades. Si tiene que viajar de noche adopte las precauciones necesarias. Es posible que deba introducir pequeñas modificaciones en sus proyectos para adecuarlos a las circunstancias. En su perjuicio, algunos eludirán sus responsabilidades por comodidad o indolencia.

La Nación Espectáculos

10B

Santiago de Chile,
Miércoles 9 de Marzo de 1983

Ray Conniff dedicó su último disco LP a su esposa e hija

Un álbum dedicado a su esposa e hija bajo el nombre de "Amor, Amor" sacó al mercado el famoso director de orquesta Ray Conniff, quien incluye en el disco temas de actualidad de Emmanuel, Roberto Carlos y de otros cantantes populares.

"Este larguísimo nació del amor y se lo dedico a mi esposa Vera y a mi hija Tamara. Cada una de sus canciones es muy especial para mí. Este verano en mi casa en Suiza, cada momento de trabajo estaba lleno de entusiasmo e inspiración para alcanzar un espíritu que, yo sé, llenará sus hogares con bella música a través de los años. Nacido de distintas tierras: de Europa, Latinoamérica, Estados Unidos, cada tema tiene un mensaje de amor", dice el director.

Considerado como uno de los genios musicales de nuestro tiempo, nació el 6 de noviembre de 1916, en Massachusetts. Su padre dirigía una joyería, además de tocar el trombone. Su madre tocaba piano. No era extraño entonces que Ray se iniciara desde pequeño en la música.

Trabajando como junior en la Escuela Superior de Attleboro, Ray integró la primera banda, un grupo para tocar en bailes y allí Ray Conniff practicaba el trombone. La música llegó repentinamente a ser muy importante en su vida y como parte de sus deberes con la orquesta trabajó en sus primeros arreglos. El tema que primero recibió el mágico toque de Conniff fue "Sweet Georgia Brown", aún cuando era un éxito antiguo.

Después del colegio superior Ray consiguió su primer trabajo profesional con Dan Murphy's "Musical Skippers" en Boston. Tocaba el trombone ya con cierta maestría. Después de dos años dejó Boston para ir a Nueva York en busca de una oportunidad.

En Nueva York el primer trabajo de Ray como trombonista y arreglista fue con Bunny Berigan. Por 15 meses estuvo trabajando con Bunny, adquiriendo un nombre en el mundo musical.

Como resultado del trabajo que es-

taba realizando con Berigan, lo contrató Bing Crosby en 1939 donde hizo arreglos y tocó con los Bobcats. Después de un año con Bing Crosby fue contratado nuevamente, esta vez con Artie Shaw en 1940. La fama de Conniff como arreglista estaba creciendo y, también en los años 40, fue muy conocido por sus solos de trombone.

Después de Artie Shaw vino Glen Grey y posteriormente Uncle Sam con el que estuvo dos años, durante los cuales hizo arreglos para Armed Forces Radio Services hasta 1946. Después de dejar la Armada se fue a trabajar con Harry James. Esta posición lo mantuvo ocupado hasta los finales de los 40 cuando el "be-bop" hizo su aparición y, debido a su gusto personal, Ray estuvo por algún tiempo sin componer.

Al final de los 40 Ray tuvo un período bajo en cuanto a sus éxitos. Durante ese tiempo se dedicó a un profundo estudio de los grandes éxitos y después de tres años apareció con la famosa "fórmula mágica" que sería la llave del éxito.

A comienzos de los 50 el despegue de Ray se presenta cuando conoce a Mitch Miller de la Columbia Records. Esto marca el comienzo de su trabajo para la Columbia y en 1954 consigue su primera oportunidad de demostrar su valiosa teoría sobre arreglos. El disco de la suerte fue la versión de "Band of Gold" de Don Cherry. Comenzaba una gran serie de éxitos. Esto dio comienzo a una serie de arreglos para la Columbia que resultaron grandes aciertos. Entre ellos estaba Johnny Ray con "Walking in the rain", Frankie Laine con "Moonlight Gambler" y Guy Mitchell con "Singing Blues".

Más tarde fue Marty Robbins con "White Sport Coat" y el inmenso Johnny Mathis con los éxitos "Chances are", "Wonderful, Wonderful" y "It's not for me to say".

Los sucesivos éxitos de Ray Conniff como arreglista y director le dieron la posibilidad de hacer un álbum solo, así apareció "Is wonderful" que estuvo en el cima de los veinte álbumes más populares durante nueve meses. La publicación Cash Box lo eligió como "el más promisorio director de orquesta del año 1957". En 1958 obtuvo igual distinción y en 1959 Disk Jockeys lo eligieron el número uno como la "Orquesta más programada".

Con el comienzo de los 60, debido a la venta de sus discos alcanzó una gran reputación ubicándolo como a un artista de gran demanda. Toda esta tremenda capacidad trajo la maravillosa experiencia mundial de ofrecer el primer concierto stereo en vivo. El público experimentaba la sensación de oír tres canales stereo que eran transmitidos a través del teatro de conciertos con la ayuda de un elaborado sistema stereo de sonido. Fue tan fabulosa la experiencia que los críticos la titularon "el evento musical de los 60".

Ray presentó su "Concert in Stereo" en la televisión de Alemania y en diecisiete obligados tours por Alemania, Austria y Suiza. La entusiasta recepción del público más exigente fue muy gratificante para Conniff, su orquesta y coro.

Tocó exitosamente en el Hotel Sahara-Tahoe y en el idílico lago Tahoe y en el Sahara Hotel de Las Vegas. Al término de 1973 Ray hizo una gira por 26 días en Inglaterra con su nuevo show titulado "Happiness is Music".

El éxito de Ray Conniff durante la década de los 60 se ve reflejado por la cantidad de distinciones recibidas por todo el mundo. Probablemente el premio más gratificante para Ray fue el codiciado premio Grammy en 1967 por su álbum "Somewhere my love" que fue elegido "el mejor disco del año".

Desde entonces ha recibido nueve Discos de Oro, los que han sido dados por la industria disquera por ventas superiores a un millón de dólares.

Los álbumes que ha recibido tal distinción son: "My Marvelous", "Concert in rhythm Vol. 1", "Memories are made of this", "So much in love", "Christmas with Conniff", "We wish you a Merry Christmas", "Somewhere my love", "Honey" y "It must be him". También ha recibido dos álbumes de Plata y varios otros premios incluyendo el celebrado Premio Pickwick que otorga en Inglaterra la prestigiosa CBS Records International Crystal Globe Award, por la venta superior a 5 millones de unidades fuera de los Estados Unidos.

Una de las cosas asombrosas acerca del sonido de Ray Conniff es que su popularidad no ha disminuido. Su catálogo continúa vendiendo 2.000.000 de discos al año y sobre esta cantidad en países que no son Estados Unidos ni Canadá.

Durante el año 70 su fama lo lleva a efectuar una gran presentación en la Casa Blanca en Washington.

1973-74 realizó dos exitosas giras en Gran Bretaña. En 1973 fue invitado a Rusia donde recibió una distinción por ser el primer artista "pop" de Occidente que había sido solicitado por la compañía discográfica del gobierno llamada Melodiya.

Durante la última mitad de los 70 completó exitosas giras en Japón, Venezuela, Brasil y Argentina. En Chile estuvo los años 78 y 79 en el Festival de la Canción de Viña del Mar, donde mostró su muy merecido prestigio mundial.

Ray Conniff ha grabado cerca de 65 álbumes, todos éxitos de venta.



"Amor, amor" es el último long play grabado por Ray Conniff, que se lo dedicó a su esposa Vera y a su hija Tamara, con quienes aparece en el grabado.

MUNDO DE LAS ESTRELLAS

EL ÚLTIMO LARGA DURACION DE NEIL YOUNG

Arthur Hiller es el director del filme "Qué buena madre es mi padre", próximo estreno en Santiago. El protagonista, en la línea de "Kramer versus Kramer" o de "Gente como uno", es Al Pacino, laureado actor de "El Padrino II". Sus parejas son la comediante Dyan Cannon y la conocida estrella Tuesday Welds, además de un equipo de cinco niños-actores.

TEMPESTAD

Otro estreno próximo es "Tempestad", del director de origen polaco Paul Mazursky. El realizador es coguionista del filme que tiene como base la obra teatral de William Shakespeare, del mismo nombre. El protagonista es el actor y director de cine John Cassavetes, quien encarna a un desorientado personaje en busca de una forma de vida distinta. Buena parte de la acción transcurre en el más inspirador paisaje de las islas griegas del mar Jónico. Uno de los personajes más importantes es interpretado por Vittorio Gassman.

BELDADES

Brooke Shields la belleza juvenil mejor pagada de Hollywood es estrella de un filme sobre carreras de autos en rallies por el desierto y debe, por razones del guión, vestirse de hombre. Lleva, hasta bigotes. Su otrora enamorado John Travolta, realiza actuaciones en una comedia musical en Broadway y Goldie Hawn, una de las estrellas con mayor actividad en el cine, protagoniza una nueva comedia junto a Walter Matthau (animador oficial de la próxima entrega de Oscar). Produce además una comedia musical en Broadway y un ciclo de shows en diversos sitios de Las Vegas.

DEFINICIONES DE JOE JACKSON

ROMA.— Entrevistado recientemente a raíz de una gira que se encuentra cumpliendo en Italia, Joe Jackson —que presenta también su último álbum "Night and day"— señaló que "a mí no me gustan ciertas tendencias del rock. Porque siempre proponen pésimos productos. No niego que, en un tiempo, creí en el rock como movimiento, pero no me interesa su transformación actual. Ahora propongo canciones para todos".

Nuevo conservatorio en ciudad italiana

COMO.— En Villa Olmo, una de las villas que hacen la gloria de la civilización de los lagos, se celebró la apertura del Conservatorio musical de la ciudad, sede del Conservatorio de Milán.

Como tiene una historia cultural célebre, dicho acontecimiento no pasó inadvertido. El Intendente de Como resumió con gran agudeza de análisis la historia completa a través de la cual la ciudad llegó a dotarse de una estructura conservatorio equipada en el Hospital de Santa Ana.

En una mesa redonda en Villa Olmo frente a un público que general-

LONDRES.— El último larga duración del rey del "country rock", Neil Young, llamado "Little thing called love", ha sido lanzado en el mercado europeo con buena recepción crítica. Sin embargo, algunos especialistas no están de acuerdo con la utilización de los "computer" que hacen aparecer a temas como "We're in control" y "Computer age", como a canciones surgidas del cerebro de un robot.

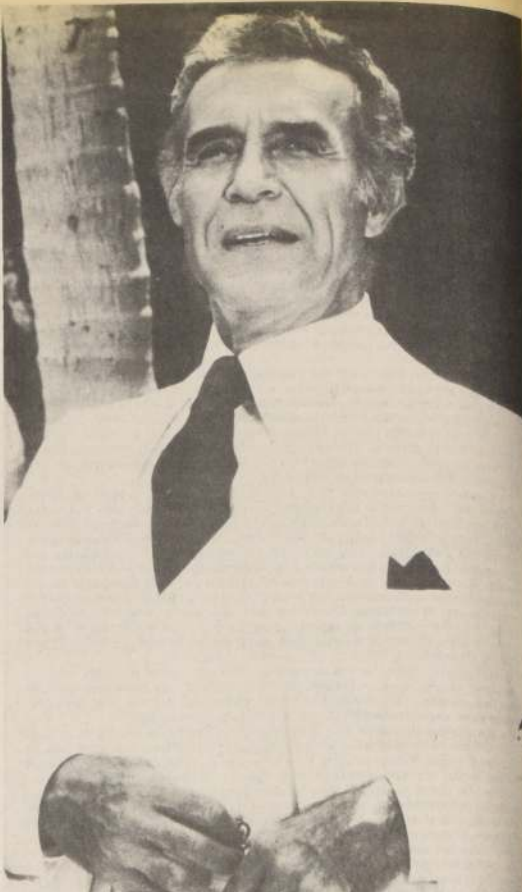
JOHN BOORMAN HARA DOS FILMES EN 1983

LONDRES.— El director y poeta John Boorman producirá y dirigirá dos filmes en el corriente año, ambos para la Goldencrest Films and Television, que fue la que produjo el "Chandi", de Richard Attenborough.

El primer filme para TV empezará a rodarse en abril, se llama "Little Nemo", y está inspirado en la célebre historieta de principios de siglo. Nipsey Russell interpreta el protagonista. El segundo filme del contrato será "Emerald Forest" y contará la historia de un muchacho norteamericano raptado y luego adoptado por una tribu de salvajes sudamericanos. El rodaje comenzará en septiembre.



Brooke Shields



Ricardo Montalban es dirigente del grupo de actores mexicano-norteamericanos de los Estados Unidos.

Ricardo Montalban recibió medalla al mérito de ANDA

MEXICO, D. F. (AP).— El astro mexicano del cine y la televisión norteamericana Ricardo Montalban recibió aquí un homenaje de la Asociación Nacional de Actores (ANDA), que le entregó una medalla por méritos en el extranjero.

El protagonista de la popular serie de televisión "La Isla de la Fantasia" nació en esta capital.

Vino desde su residencia en California para recibir el galardón "Marta Teresa Montoya", que le confirió la ANDA por su destacada labor artística.

Montalban es también dirigente del grupo de actores mexicanos norteamericanos de los Estados Unidos.

Entre los anteriores premiados con la medalla de la ANDA figuran María Félix, Pedro Vargas y Mario Moreno, "Cantinflas".



Amalia Rodrigues, quien triunfa en Italia, es la cantante portuguesa más conocida.

Amalia Rodrigues en Milán

MILAN.— La famosa cantante portuguesa —tal vez la más conocida de su país— se presentó en el Teatro Carcano de esta ciudad obteniendo un resonante suceso.

En Italia se la conoce como "la reina del fado" y la cálida voz de Rodrigues consiguió emocionar a los espectadores con los temas clásicos de su repertorio, tales como "Pequena Lisboa", "Saudade de Itapua", "Fado de París" y "Coimbra".

El fado, según definen los diarios italianos, es una canción nacida en la época de los descubrimientos geográficos —siglo XVI— y que habla del lamento de los marineros por sus tierras lejanas, de la soledad y de la pobreza.

Amalia Rodrigues continuará su gira por Italia para pasar luego a otros países de Europa.



NEUA YORK.— La primera bailarina, Natalia Nakarova, posó junto al Príncipe Alberto de Mónaco, durante la recepción ofrecida con motivo del estreno de la nueva versión de la comedia musical de 1936, "On Your Toes". En su primera participación en una comedia musical, la ex estrella del Ballet de Kirov, recibió elogiosas críticas (Radiofoto UPI).



Un momento de uno de los conciertos corales realizados en la Iglesia Católica de Frutillar, que se vio en esa ocasión repleta de un público ávido por escuchar cada interpretación.

Positivo balance arrojaron las Semanas Musicales de Frutillar

Organizadores, miembros de la comunidad frutillarina y cada persona que asistió a los conciertos realizados el pasado febrero en esa localidad, estuvieron de acuerdo en destacar el excepcional nivel musical alcanzado y la notable organización para enfrentar estas responsabilidades.

En la temporada recién finalizada se agregó la importante contribución de la Universidad de Chile y de la Fuerza Aérea de Chile, quienes con alto espíritu profesional y conscientes de las exigencias de plantear esta labor en el sur, pusieron su mejor experiencia organizativa, técnica y musical para alcanzar los objetivos.

Con mucha visión, la Corporación Cultural de Frutillar habilitó el Gimnasio Municipal para los conciertos; transformándolo en una verdadera sala de conciertos. Esto permitió prácticamente duplicar la capacidad de asistencia en la Temporada '83, facilitando el acceso a numerosos turistas que visitaron Frutillar con la esperanza de disfrutar de un concierto. Pero también el público ganó por cuanto los precios fueron rebajados fuertemente por contarse con mayor capacidad física.

El público aplaudió calurosamente la entrega, muy expresiva de los músicos en cada interpretación, pero también opinó sobre lo escuchado. En encuestas regionales realizadas, hubo una excelente crítica a la programación musical y en general a toda la temporada.

También en la ocasión el público destacó la presencia del pianista canadiense Jon Kimura Parker y a los conciertos de la Orquesta Sinfónica, Alvaro Gómez, Rouda Kroumovitch y Enrique Peña. Todos los solistas que intervinieron en la programación fueron largamente ovacionados y apreciados por el público.

La Corporación Cultural y la Municipalidad de Frutillar entregaron recuerdos significativos a Jon Kimura por su talentosa juventud puesta al servicio de la música y a Víctor Tevah, por toda una vida dedicada a honrar la tradición artística nacional.

Similar homenaje se rindió al Conservatorio Musical "Carolina Klages", de Osorno, al cumplir 50 años de ininterrumpida labor en la región; reconocimiento que recibió su actual directora, Sra. Luisa Doufourq de Galaz.



El pianista canadiense Jon Kimura Parker tuvo destacada participación en las Semanas Musicales de Frutillar, realizadas en febrero pasado.



El actor Miguel Angel Bravo integra el elenco del nuevo montaje de la obra "Los Chinos", que se estrenó hace diez años con las actuaciones de Tomás Vidiella y Alejandro Cohen.

Parte el 4 de mayo

Lista temporada '83 de Agrupación Beethoven

Entre otras, actuarán la Orquesta Andrée Colson de Francia y la Orquesta de Cámara de la Juilliard School de Nueva York

Ya se encuentra organizada la programación de la Agrupación Beethoven para el presente año, correspondiente a la XII Temporada Internacional de Conciertos, que se realiza en el Cine Oriente.

Esta comenzará el cuatro de mayo con la participación de la Orquesta "Andrée Colson", uno de los conjuntos más afamados de música de cámara francesa y que ya tiene más de diez años de existencia.

Las actividades, que se prolongarán hasta el 27 de octubre, continuarán el jueves 12 de mayo con el cuarteto Chilingirian, de Londres, el que realiza su primera gira a América Latina. Más adelante estarán en ese escenario la Orquesta de Cámara de Juilliard School of Music, con sus treinta integrantes, uno de los principales conjuntos de Nueva York, y War-

verley Consort, bajo la dirección de Michael Jaffe, un conjunto de música antigua.

Para el mes de julio está anunciada la participación del destacado pianista israelí, Yefim Bronfman; el cuarteto Schütz de Viena, Narciso Yepes, el cuarteto Chilingirian, el Trio Ravel de París, New York Chamber Solist, Cuarteto Beethoven de Roma y Conjunto Bella Música de Viena.

Narciso Yepes sería uno de los destacados músicos que participarán en la Temporada de la Agrupación Beethoven.



Alcalde de La Reina desmiente nuevo cargo de Willy Benítez

El alcalde de la Municipalidad de La Reina, Eduardo Esquivel Padilla, desmintió, en nota enviada a LA NACIÓN, una información llegada por agencia y publicada por nuestra sección en el sentido de que el humorista Willy Benítez habría sido designado nuevo director del Centro Cultural de esa comuna.

"No es efectivo que el señor Willy Benítez haya sido nombrado director del Centro Cultural de La Reina, ya que dicho cargo continúa siendo ocupado por Vicente Bianchi, quien ha ejercido brillantemente esta labor desde que dicha institución fuera inaugurada en agosto de 1982. El señor Bianchi seguirá desempeñando estas funciones, para lo cual cuenta con el apoyo de este municipio", manifestó Eduardo Esquivel Padilla.

Añade en la misiva que "Willy Benítez no es funcionario municipal y no tiene ninguna relación con el Centro Cultural La Reina", no habiendo emanado por esta vía la información que lo daba como nuevo director de esa institución.

Sir William Walton

A los 80 años de edad falleció el decano de música británica

ROMA, 8 Marzo (AP). — Falleció ayer a los 80 años de edad, en su residencia de la isla de Ischia, Sir William Walton, compositor considerado el decano de la música británica. Su esposa, Lady Susana Walton, dijo que Sir William "murió en mis brazos" tras sufrir una hemorragia pulmonar a las 08.30 horas (07.30 GMT).

Walton vivía hace más de 30 años en Ischia, frente a Nápoles. Hubiera cumplido 31 años el 29 del corriente mes. Compuso música de todo género, desde óperas hasta partituras para películas cinematográficas. Escribió la música de la coronación del Rey Jorge.

Escribió música también para la Reina Isabel II, compuso un concierto para viola para Paul Hindemith, un concierto para violín para Jascha Heifetz y un concierto para violoncello para Gregor Piatigorsky. Fue autor además de la música de la ópera "Troilus y Cressida" y de las bandas sonoras de las películas "Enrique V" y "Hamlet" realizadas por Sir Laurence Olivier.

Las más importantes de sus composiciones las escribió en la tranquila isla de Ischia donde vivía con su esposa —nacida en la República Argentina— desde poco después de su casamiento en 1948.

Coro de Mario Baeza abrió inscripciones

El coro del "Grupo Cámara Chile", bajo la dirección de Mario Baeza, ha iniciado sus actividades para este año abriendo sus matrículas e inscripciones en su sede de calle Miraflores 544.

En ese lugar se atiende a los postulantes que deseen integrar el coro. El horario de atención va entre las 15 y 21 horas, todos los días.

Para ingresar al coro del "Grupo Cámara Chile" solamente se requiere tener tercer año medio cursado, buen oído, buena voz y posibilidades de asistir a los ensayos que se realizan dos veces a la semana.

Mario Baeza programó un interesante número de actividades para su agrupación, entre ellas, diversos conciertos en Santiago y visitas a las regiones del país.

Se estrena mañana

Miguel Angel Bravo se prepara para actuar en "Los Chinos"

El joven actor consiguió éxito con su espectáculo denominado ¿Cuál Pícaro?

Buena acogida del público que asiste al local "Piso Cero" consiguió el actor Miguel Angel Bravo para su espectáculo unipersonal ¿Cuál Pícaro?

Creado por el propio artista, el café concert se refería a un personaje que, debido a múltiples problemas, no ha tenido cabida en la televisión como actor. Por esto, intenta demostrar al público que él sabe hacer cosas y que merece una oportunidad.

El relato usado tiene elementos cómicos y dramáticos, según Miguel Bravo, la pieza incluye cuentos de Bocaccio, gags, pantomima y música que va desde temas de Miguel Bosé a composiciones de Chopin.

Además de estas actuaciones, Miguel Angel Bravo se prepara para participar en el montaje de la obra "Los Chinos", de Georges Shigall, que bajo la dirección de Tomás Vidiella se estrena mañana en el Anfiteatro Lo Castillo.

HOY EN ESPECTACULOS

TEATROS

ALEJANDRO FLORES. San Diego 246 (662706) 20 hrs. "Al toro por las astas" de Juan Rodríguez. \$ 150 últimos días.

CAMILO HENRIQUEZ. Amundegui 31 (61412) 19.30 hrs. "El beso de la mujer araña" de Manuel Puig \$ 200 Estud. \$ 100 Con: Tennyson Ferrada y Gonzalo Roble.

CASA DEL CANTOR. Teatinos 657 (Vienes) "Dito Contrataca". Fernando Aguirre, Toco, Genero Sandoval, Marcela y Jaime Ricardo Larnas e invitados.

CASA KAMARUNDI. A. Prat 935 (2227870) Jueves. Espectáculo experimental conducido por Toco con artistas populares de Stgo. y sus alrededores. Jueves y viernes.

CAUPOLICAN. San Diego 840. Viernes "Karate Full Contact".

CENTRO ARGENTINO. Av. Salvador 2114 (2239334) Jueves "Aquí se bautizan libros", con Alvaro Vega y su vino navegando. Conjunto Ritmo y Melodías. Noches románticas.

CIRCO NAZIONALE D'ITALIA. ORLANDO ORFEL. Alameda y Gral. Velásquez. 21 hrs. "Aguas danzantes, acrobacias, animales amaestrados, payasos".

DEL ANCEL. San Antonio 255 (33605) 20 hrs. "Carraçal 4.000 de Fdo. Gallardo" \$ 200 Estud. \$ 100 Con: Fdo. Fariñas, Pedro Villagra, Tito Villegas.

EL GALPON DE LOS LEONES. Av. Los Leones 238 (49716) Jueves "Escorial" de Michel de Chelderode. Con Max Corvalán, Mario Bustos, Héctor Aguilar.

HUMORESQUE. San Ignacio 1249 (567669) 20.30 y 22.30 hrs. "La intervención y la rección", me achicó la cuestión" \$ 250 Con: Lucho Catalán, Ballet Pígallo.

LA COMEDIA. Merced 349 (391523) Jueves "Sueños de mala muerte", de José Donoso e Ictus, con Grimanese Jiménez, Roberto Poblete, Carlos Genovese.

LA ZINCARELLA. Pío Nono 185 (Miércoles) para mujeres. El Tarot de Tito Villa Forján. V. y S. Alvaro Vega y el show del Grupo Chile, Maruja Bontá.

MARODY. Alameda 410 (35196) Jueves. Canto compartido "con Trío Presencia, Jaime Peñalza, Carlos Valdívila, Polo y Viga, Rodrigo Marcos, Polo y sus invitados.

MONEDA. Moneda 920 (715451) Temporada popular. Viernes "Emily", de William Luce con Pury Durante.

OPERA. Huérfanos 837 (30176) Desde las 10 hrs. "Inquietudes de una mujer canadiense" y "Las gaitas adorables del paso Huérfanos". M. y J. \$ 100 precios rebajados V. y S. transcurso 23 hrs. (21).

PICARESQUE. Recoleta 345 (776883) 20.30 y 22.30 hrs. "Con una lágrima en la corneta" \$ 300 con Jocelyn Kelly, Telzon y las panteras negras del toples.

CINES

ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848) Desde las 11.30 hrs. "La piel" (Katia Dangel) y "El tercer sexo se divierte" (Bronk Bundy) (21) \$ 70.

ASTOR. Estado y Huérfanos (392100) Des-

de las 12 hrs. "El hombre del lente mortal" (14) \$ 150 M. y M. \$ 100 (Sean Connery).

AUTOCINE VIZCACHAS. Camino a El Volcán (435 P. Alto) Funciones viernes, sábados y domingos.

BANDERA. Bandera 76 (714403) Desde las 11 hrs. "E.T. El Extraterrestre" (men) \$ 150 L. M. y M. \$ 100.

CALIFORNIA. Irarrázaval 1568 (2230976) 16.30, 19.15 y 21.45 hrs. "Romance de un pirata" (men) \$ 130 y \$ 160. L. a V. May. 60 años \$ 80.

CAPRI. Monjitas 824 (392414) Desde las 10 hrs. "La perversa", "Las dulces tías" y "Mónica y las quinceañeras" (21) \$ 70.

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555) Desde las 11.30 hrs. "Romance de un pirata" (men) \$ 160. M. y M. May. 60 años \$ 80.

CERVANTES. M. Cousiño 134 (381894) Desde las 11.30 hrs. "La isla azul" (18).

CHILE. Recoleta 2104 (778176) Desde las 14 hrs. "Intimidad ultrajada", "El amante de Lady Chatterley" y "La mujer del amigo siempre es mejor" (21) \$ 30.

CINELANDIA. Puente 540 (67532) Desde las 12.45 hrs. "El exorcista" y "Escalibur" (18) \$ 60.

CITY. Agustinas 1022 (66687) Desde las 11 hrs. "El monstruo del pantano" (18).

DUCAL. Agustinas 777 (35375) Desde las 12 hrs. "El barco" (men) \$ 150. M. y M. \$ 100.

EL GOLF. Apoquindo 3368 (2287992) 16, 19 y 22 hrs. "Goldfinger" (14) \$ 150.

ESPAÑA. Estado y Huérfanos (398488) Desde las 11 hrs. "Grease 2" (Men) \$ 150 M. y M. \$ 100.

FLORIDA. Estado 256 (34289) Desde las 11.30 hrs. "Blade runner". (14) \$ 130. M. y M. \$ 100. L. a V. May. 60 años \$ 80.

HUELLEN. Huérfanos 779 (31603) Desde las 11.30 hrs. "La guerra de los niños". (men) \$ 130. Niños \$ 100. M. y M. \$ 100. Niños \$ 120. M y M. \$ 120. Niños \$ 80. L. a V. May. 60 años \$ 80.

IDEAL CINEMA. mapocho 4117 (731384) Desde las 14 hrs. "La hijastra de la muerte", "La furia del boxeador chino" y "La pareja" (21) \$ 40.

IMPERIO. Estado 235 (397960) Desde las 11 hrs. "El regreso del maestro borrachón" (men) \$ 150. L.M. y M. \$ 100.

KING. Huérfanos 840 (32838) Desde las 10 hrs. "La maestra de gimnasia privada" (21) \$ 100.

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega. (2204816) 18, 19 y 22 hrs. "E.T. El extraterrestre". (men) \$ 150.

LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (43116) 16, 19, 19 y 22 hrs. "E.T. El extraterrestre". (men) \$ 150.

LIBERTAD. Vivaceta 1680. (773454) Desde las 14 hrs. "Feos, sucios y malos", "El boxeador y el karateca", "El gordo catástrofe" y "Pasión juvenil". (21).

LIDO. Huérfanos 680. (30797) Desde las 12 hrs. "Lecciones privadas" (21) \$ 150. M. y M. \$ 100 (Sylvia Kristel).

MAIPO. San Pablo 4251 (731982) Desde las 14 hrs. "Comando suicida", "El boxeador de Shanghai" y "Película sorpresa" (21) \$ 50.

MAYO. Monjitas 879 (391201) Desde las 10 hrs. "Doña Flor y sus maridos" y "El amante de Lady Chatterley" (21) \$ 80.

MODERNO. Gran Avenida 6544 (582782) Desde las 14 hrs. "Amantes en vacaciones", "El imperio de las hormigas" e "Infarto en la cama" (21) \$ 50.

NILÓ. Monjitas 879 (391201) Desde las 10 hrs. "Los secretos confesables de una azafata" y "Los dulces pecados de una adolescente" (21) \$ 80.

NORMANDIE. Alameda 139 (392749) 16.15 y 20.15 hrs. "Reds" (21) \$ 130. Estud. \$ 80.

ORIENTE. P. de Valdivia 099 (41345) 16.15, 19 y 21.45 hrs. "Tron" (men) \$ 130 y L. a V. May. \$ 80.

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia 1719 (2238546) 15.45, 18.45 y 21.45 hrs. "El hombre del lente mortal" (14) \$ 150 (Sean Connery).

PLAZA. Compañía 1068 (84714) Desde las 10 hrs. "Manos de terciopelo". (14) \$ 80.

PROVIDENCIA. M. Montt 032 (42867) 16, 19 y 22 hrs. "Victor, Victoria" (18) \$ 150.

REAL. Compañía 1040 (65555) Desde las 11 hrs. "El ente" y "Al diablo con la virginidad" (18) \$ 80.

REX 1. Huérfanos 735 (31144) Desde las 11 hrs. "Tres hombres para matar" (18) \$ 150. L. a J. \$ 100 (Alain Delon).

REX 2. Huérfanos 735 (31144) Desde las 11.30 hrs. "Goldfinger" (14) \$ 150. L. a J. \$ 100 (Sean Connery-James Bond).

REX 3. Huérfanos 735 (31144) Desde las 13 hrs. "Una almohada para tres" (21) \$ 150. L. a J. \$ 100.

RIO. Monjitas 743 (33550) Desde las 11 hrs. "La posada", "La joven casada" y "Perversión macabra" (21) \$ 70. M. J. y V. \$ 50.

RITZ. San Antonio 50 (380513) Desde las 10.30 hrs. "Desnuda prohibida" (Susan Elliott) y "La casa de Ireno" (Ursula Grabley) (21) \$ 80. M. a J. \$ 55.

ROXY. Huérfanos 1055 (80809) Desde las 10 hrs. "La vida íntima de una profesora" y "Abierto día y noche" (21) \$ 80.

SALA LILA. Vitacura 6780 (2242469) 16.30, 19.30 y 22.30 hrs. "El hombre del lente mortal" (14) \$ 150 (Sean Connery).

SALA VERDE. Vitacura 6780 (2242466) 16, 19 y 22.30 hrs. "Blade runner" (14) \$ 150.

SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro (36666) 15, 19 y 21.30 hrs. "E.T. el extraterrestre" (men) \$ 150.

YORK. Ahumada 166 (66687) Desde las 11 hrs. "La perfección del amor físico" (21).

TELEPROGRAMAS

CANAL 13



- 11.30 CARTA DE AJUSTE.
- 12.00 FLAZA SESAMO. Programa didáctico y de entretenimiento destinado a los niños de edad preescolar.
- 12.40 EL SALVAJE Y SORPRENDENTE MUNDO DE LOS ANIMALES. Serie documental realizada por Time Life Television.
- 13.05 LA DUQUESA DE LA CALLE DEL DUQUE. Serie inglesa de época, protagonizada por Gemma Jones, Christopher Cazenove, Donald Burton y Richard Vernon. Producida por la BBC de Londres.
- 14.00 TELEFARDE. Noticias.
- 14.25 DIOS SE LO PAGUE. Teleserie argentina protagonizada por Leonor Benedetto, Federico Luppi, Víctor Hugo Vieyra.
- 15.20 BLACK STAR. Con las aventuras de un astronauta perdido en un planeta habitado por seres extraños. Dibujos animados.
- 15.40 POR FAVOR DENME UN DESCANSO. Serie de aventuras con Nell Ruth Carter - Dolph Sweet. Hoy: "El ex marido de Nell".
- 16.05 EL NIÑO DE PAPEL. Con las simpáticas aventuras de un suplementero, protagonizada por Carlos Villagrán y Julio Jung.
- 16.30 LA ISLA DE LA FANTASIA. Protagonizada por Ricardo Montalban y Hervé Villechaze.
- 17.15 CINE EN SU CASA.
- 19.15 LA NOCHE DEL COBARDE. Nueva teleserie escrita por Arturo Moya Grau, con Jael Unger, Walter Kliche, Patricio Achurra, Sonia Viveros, Jaime Vadel y un gran elenco de primeras figuras. Dirección: Oscar Rodríguez - Ramón Núñez.
- 20.25 HASTA MAÑANA. Los angelitos del trece invitan a los niños a dormir.
- 20.30 TELEFARDE. Noticias. El informe del tiempo con Carmen Jaureguiberry.
- 21.30 GALACTICA ASTRONAVE DEL ESPACIO. Serie de ciencia ficción, protagonizada por Lorne Greene.
- 22.30 OPERACIÓN TRAFICO. Con Guy Marchant, Gerard Croce y France Dougnac.
- 23.30 TELENOCHIE.
- 23.50 UN HOMBRE EN LA CASA. Serie de humor británica con Richard O'Sullivan, Paula Wilco y Sally Thomsett.

CANAL 11



- 06.45 CARTA DE AJUSTE.
- 06.50 APERTURA.
- 07.00 TELEONCE AL DESPERTAR. Programa misceláneo destinado a entregar al teleespectador información, entretenimiento y optimismo para enfrentar el día. Noticias al Despertar con Pamela Hodar y Eduardo Riveros. Avance Noticioso con Gastón de Villegas. Hoy se presentan las siguientes franjas: "Comentarios" con Francisco Cordero; "Gimnasia" con Silvia Durán; "Salud Bucal para el año 2000" con Glintya Wiener; "Cocina" con Mónica Conduche Jorge Renocret.
- 08.30 CIERRE.
- 08.45 APERTURA.
- 15.45 CARTA DE AJUSTE.
- 16.00 FIESTA DE DIBUJOS ANIMADOS. Hoy: "PULGARCITO, EL VALLE DE LOS DINOSAURIOS, MARCO, BATALLA DE LOS PLANETAS".
- 18.00 CINE EN EL ONCE. Hoy: "UN CABALLO LLAMADO SMOKY". Año: 1966. (Aventuras). Con: Fess Parker, Diana Hyland y Katy Jurado. Dirección: Jorge Sherman. Hacia mediados de los años treinta, un sujeto llega a un rancho en el oeste americano y se gana la amistad de la dueña, luego que logra capturar y domar a un caballo salvaje. Pero, un día se aparece por el rancho otro individuo que lo conoce y...
- 19.30 MUSICA JOVEN 83. Programa juvenil en que participan un grupo de 16 lolas y lolos, quienes realizan distintas coreografías y doblajes de los éxitos musicales del momento. También se presenta el espacio "Juventud 83", con la actuación de jóvenes intérpretes chilenos, que cada semana demuestran sus aptitudes artísticas sin ánimo competitivo. Conduce: Pilar Cox.
- 20.00 NOTICIAS EN DIRECTO.
- 21.15 CASIMIRO. El monstruo amigo de los niños, los invita a dormir cantando una alegre canción, acompañado de una ranita y de una araña que hábilmente se transforma en guitarra.
- 21.30 LA OFICINA. Programa humorístico en que se reflejan diferentes situaciones cotidianas que suceden en un medio laboral, con la participación de personajes representativos de este ambiente. Simpatía y mucho humor con: Gloria Benavides, Clara Escobar, Jorge Pedreros, Fernando Alarcón, Andrés Rillo y Juan Pablo Donoso.
- 22.30 QUERER VOLAR. Telenovela mexicana que cuenta con la actuación de Rodó Banquell, Humberto Zurita, María Eugenia Ríos, Agustín Suárez, Rafael Santa Cruz y Maricarmen Martínez. Esta producción narra la historia de Erika y Daniel, un joven matrimonio que a pesar de su amor, deben enfrentar profundos problemas derivados de su distinta manera de enfocar la vida. Ella, es una muchacha optimista, y liberada, en el buen sentido de la palabra. El, tiene una visión negativa del mundo y un complejo machista inculcado por su padre...
- 23.30 NOTICIAS AL CIERRE.
- 23.45 MISION IMPOSIBLE. Hoy: "THE TEST CASE". (Ciencia ficción). Con: Peter Graves, Martin Landau, Barbara Bain, Greg Morris y Peter Lupus. Dirección: Sutton Roley. Un médico logra hacer un cultivo de la bacteria que causa la meningitis cerebro-espinal. "Misión Imposible" debe destruir este experimento y detener al autor de esta terrible amenaza para la humanidad...

CANAL 7



- 11.15 CARTA MUSICAL.
- 11.30 MATINAL INFANTIL. Para los más pequeños del hogar, mucha entretenimiento.
- 12.35 USTED LO HA PERDIDO. Nuevos y entretenidos reportajes.
- 13.05 JAPPENING CON JA. Humor y música para la familia en su hora de almuerzo.
- 14.20 EDICION UNO. Noticias.
- 14.30 FUE SIN QUERER. Diana está inquieta. Marcelo está en su propia casa y conocerá al niño. ¿Podrá saber la verdad? Con el cantante SANDRO en el rol estelar.
- 15.15 UNA MUJER MARCADA. Teleserie mexicana, protagonizada por Sasha Montenegro, la destacada actriz azteca.
- 15.50 LA HECHIZADA. Las travessuras de una linda bruja y su pobre esposo mortal. Con Elizabeth Montgomery y Dick York.
- 16.15 EMERGENCIA. "Mordida de víbora", un episodio que viven los integrantes de este equipo, entrenado para actuar en catástrofes y peligros. Con Robert Fuller y Julie London.
- 17.10 EL CHAPULIN COLORADO. Un verdadero héroe del buen humor.
- 17.40 TARDE DE CINE. Hoy: "Sangre y Harina", con Abbott y Costello. Las peripetias de dos americanos en México, que se ven perseguidos por la policía, acusados de falsificación de acciones.
- 19.00 SEGUNDA FRANJA CULTURAL. Estamos presentando "Jesús de Nazareth", en una realización de Franco Zeffirelli. Con Robert Powell como El Hijo del Hombre, junto a un reparto de estrellas.
- 20.00 EL JUEGO DE LA VIDA. Una historia que cada día se vuelve más entretenida. Con Anita Klesky, Nivea María, Pilar Cox, Shlomit Baytelman, Conuelo Holzapfel, Marcela Medel, Virginia Fisher, Patricia Carrasco, en los roles estelares femeninos.
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias.
- 21.30 UNA SONRISA CON LUKAS. Humor para la noche del miércoles.
- 21.25 T.V. TIEMPO. Gabriela Velasco entrega el informe meteorológico del día y el pronóstico para mañana en todo el país.
- 21.30 LOS DUKES DE HAZZARD. Esta noche el capítulo "Música", otra aventura de estos jóvenes y entusiastas ayudantes del sheriff local.
- 22.30 FUERZA C. H. Un nuevo y apasionante caso: "Jóvenes solitarios". Con Robert Stack en el rol protagonista.
- 23.30 UNA SONRISA CON LUKAS. Humor, en dibujos animados.
- 23.35 EDICION DOS. La síntesis noticiosa del día, con RODOLFO HERRERA.
- 23.50 LAS CALLES DE SAN FRANCISCO. Hoy: "Algunos hombres morirán", episodio de esta noche, con el teniente Mike Stone, protagonizado por Karl Malden.

CANAL 5



- 18.45 CARTA DE AJUSTE.
- 19.00 VIDEO DISCO. La imagen y el sonido de los intérpretes de la música del momento. Hoy: Ana Belén, Julio Iglesias, Juan Pardo, y Village People.
- 19.20 SUPER AMIGOS. Dibujos Animados.
- 19.30 SUPERMAN CARTOON. Dibujos animados.
- 20.00 FÁBULAS DEL VERDE BOSQUE. Dibujos animados.
- 20.30 BATMAN. Dibujos animados.
- 21.10 TELECRONICA. Resumen noticioso de la región. Conducción de Roberto Nicolini.
- 21.30 LO MEJOR DE LA PUBLICIDAD MUNDIAL. Selección de los mejores spots presentados en el "Festival del Filme Publicitario", en Cannes.
- 21.35 POLICIA DE BLANCO. Episodio de hoy: "Boleto a ninguna parte". Actuación de San Groom y Larry D. Mann. Unos marineros vuelven de un viaje por Asia; uno de ellos ha contraído el cólera y ha contagiado a uno de sus compañeros. Este último va a su casa en el centro de la ciudad.
- 22.00 TODA UNA VIDA. Con Ofelia Medina, Mary Begño y Conrado San Martín. Alejandra se ha enamorado de Luce Artega, un oficial moderista. Porfirio Díaz ha renunciado. Alejandro ha recibido una proposición para ser actor.
- 22.30 CONVERSANDO. Con el padre Pienovi.

La Nación Espectáculos

12B

Santiago de Chile
Miércoles 9 de Marzo de 1983

Perú llora la muerte de la compositora Chabuca Granda.

□ Autora de "La Flor de la Canela" y "Fina Estampa", entre otras canciones, la artista falleció cinco días después de haber sido sometida a cirugía de corazón abierto

LIMA 8 Mar. (ANSA). — Con profundo pesar Perú llora hoy la muerte de la notable compositora e intérprete de música popular, Chabuca Granda, quien a los 62 años de edad falleció esta madrugada en el Florida Medical Center de Miami.

Su muerte sobrevino luego de haber sido intervenida quirúrgicamente el pasado jueves, para efectuarle tres "by-pass" coronarios, a lo que luego sobrevino un nuevo paro cardíaco y una hemorragia interna que complicó sus funciones cerebrales.

La consagrada compositora de "La Flor de la Canela", "Fina Estampa", "José Antonio", "El dueño ausente" y tantas otras canciones sufrió un primer infarto en 1980, estando en Bogotá.

Autora de más de un centenar de canciones, las composiciones de Chabuca Granda tienen como común denominador el hecho de que fueron en su mayoría inspiradas por personajes reales.

"La Flor de la Canela", composición inmortal que habría de convertirse en "el himno nacional popular", fue inspirada en la figura de Victoria Angulo, una hermosa y coqueta morena limeña. "Señor Manuel" recuerda al tradicionalista limeño Manuel Solari Swayne, "El dueño ausente" fue inspirado por Aurelia Canchari, que trabajaba como cocinera en su casa y "Fina Estampa" fue compuesta a la memoria de su padre, el ingeniero Eduardo Granda San Bartolomé.

Precisamente, trabajando su padre en unas minas auríferas del poblado andino de Cotabambas, a 4.500 metros sobre el nivel del mar, nació Isabel Granda, quien fuera posteriormente conocida como "Chabuca", que se convirtió con los años en una

firme cultura de las tradiciones y costumbres limeñas.

Por su origen natal, Chabuca repetía siempre que solía lavarse la cara con las estrellas, lo que según quienes la conocieron, la impregnó de una sensibilidad especial para hacer bellas las cosas simples de la vida.

Actualmente, estaba escribiendo una autobiografía bajo el sugestivo título de "La historia negra de una señora blanca".

REACCIONES EN CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 8 Marzo (ANSA). — La muerte de la cantante y compositora peruana Isabel "Chabuca" Granda fue informada aquí al instante.

Las radioemisoras suspendieron sus emisoras con flash informativos sobre el deceso de la artista ocurrido en los Estados Unidos.

Posteriormente, las más importantes radios iniciaron programas de recuerdo con las canciones de "Chabuca" y con notas periodísticas sobre los hitos más destacados de su vida y se recordó las veces que estuvo en Chile.

Isabel "Chabuca" Granda estuvo en este país la última vez en febrero de 1978 invitada como jurado en el Festival Internacional de la Canción de Viña del Mar.

En la oportunidad ganó el respeto y el aplauso del público y destacó que el hombre que más había querido había sido su padre.

Asimismo, fue recibida por altas autoridades de gobierno y se mostró partidaria de la acción del Presidente chileno, General Augusto Pinochet, especialmente por su lucha contra el marxismo.



Chabuca Granda dejó de existir a los 62 años y se encontraba actualmente escribiendo sus memorias, que se denominarían "La historia negra de una señora blanca".

Mañana viajará a Miami Zalo Reyes

□ El artista, que se presentó el lunes último en el Casino Las Vegas, fue invitado a participar en el Carnaval de esa ciudad norteamericana durante el Festival de Viña

Después de varias despedidas y haber actuado el lunes último en el Casino Las Vegas, con su capacidad casi completa, viaja mañana a Estados Unidos el cantante Zalo Reyes, quien participará en el Carnaval de Miami, a raíz de una invitación surgida en el contexto del reciente Festival de la Canción de Viña del Mar.

El público que asistió al espectáculo ofrecido en el escenario de la calle Rosas y que fue transmitido por Canal Trece, estaba compuesto sólo por mujeres, muchas de las cuales no disimularon la atracción que sienten por el "Corrón de Conchall", incluso una de ellas le entregó una prenda íntima como forma de demostrarle su adhesión.

Según el artista, su show estaba dedicado a las "tontas", como él denomina a las damas, a quienes mostró canciones de su último álbum "Motivo y razón", y otros como "Años", "Granda", "Esa Mujer" y sus tradicionales canciones como "Con una lágrima en la garganta".

Las entradas para esa noche fluctuaron entre 300 y 500 pesos por lo que, según la presidenta del fans club de Zalo Reyes, Margarita Cárdenas, disminuyó la presencia de sus seguidores de Conchall. Sólo se hicieron presentes 10 presidentes de los diferentes clubes regionales y Ana María González, quien encabeza una entidad similar en Sao Paulo.

Asimismo, explicaron que en esta oportunidad sólo se habían distribuido postales autoadhesivas de Reyes "por tratarse de un público más fino. De lo contrario, habríamos repartido postales", remacharon.



Zalo Reyes



Dijo Herval Rossano

"Elenco se acostumbró a mi genio y estilo"

"Ha sido una linda experiencia y ahora el elenco está más habituado a mi estilo", señaló el director Herval Rossano, refiriéndose a la nueva teleserie de Canal 7 "El Juego de la Vida", mostrada el lunes último a la prensa con la presencia de todos los actores y en el mismo horario que ésta debutaba por las pantallas de la estación.

Añadió luego que también estaban acostumbrados a su genio y, por lo mismo, el trabajo se está desarrollando en forma mucho más fluida.

Rossano, quien llegó acompañado de su esposa, la actriz brasileña Nivea María, y de la asistente de dirección Carmen Álvarez, dijo que "la idea es mostrar algo natural, que parezca ser del momento mismo, así es de original una telenovela de la vida. Hemos realizado ya 68 capítulos y son 126 en total, cada uno de 60 minutos de duración. Esto nos da por lo menos tres meses más de rodaje".

Asimismo, Rossano se manifestó contento con el binomio de libretistas

Asume hoy nuevo director de TVN

□ El mayor de ejército (R) Hugo Morales Courvier reemplaza en el cargo a Hernán García Barzelatto

A las 12.30 horas de hoy, asume en Televisión Nacional el mayor de Ejército (R) Hugo Morales Courvier, como nuevo Director General de la estación, reemplazando en el cargo a Hernán García Barzelatto, quien asumió como representante del Banco Central de Chile en Nueva York. El mayor Morales ingresó a Canal

Siete a mediados de 1982 como Director de Asuntos Públicos, labor que entonces definió como de "coordinación con organismos como la Secretaría General de Gobierno".

Asimismo, se desempeñó como Cónsul en Tacña y en 1978 como Director General de Comunicación Social.

□ El director de la teleserie "El Juego de la Vida", que partió el lunes en TVN, señaló que los actores responden con alegría "la difícil tarea de vivir sus personajes"

Respecto de los actores señaló que "comienzan a responder con cierta alegría a la difícil tarea de vivir sus personajes en pantalla. Mi sistema de trabajo es cinematográfico. Se opera por unidades de tiempo y acción y luego con Ricardo Vicuña tenemos largas e interesantes sesiones de edición".

Las grabaciones de "El Juego de la Vida" se realizan en La Colmena, en Chile Films, y en "diversos lugares al aire libre, este último es lo que más me agrada. Pienso que esta experiencia ha sido superior a la de La Gran Mentira", contó Rossano, añadiendo que nunca "hego planes antes de finalizar lo que se me ha encomendado".

La sesión para la prensa fue interrumpida en varias oportunidades por el fanatismo de los propios actores, quienes aplaudían cada una de las apariciones en pantalla y se felicitaban unos a otros. Tampoco estuvieron ausentes las bromas que salpicaron la presentación, como tampoco los pedidos de silencio para escuchar los parlamentos.